

وزير ألعمل أسعد عربان.

وجدي ملاط، وكان قرار بارز امجلس

شورى الدولة طلب فيه من وزيـر

العدل "تحريك النيابة العامة الجراء المقتضى القانوني" حيال الاستقالة و"ما رنفقها من تصريحات منسوبة"

وفى خط مواز، هاجم وزير الدفاع

الوطئي محسن دلول الرئيس ملاط لافتا الى قبضه تعويضا قيمته ٤٠٠

مليون ليرة، الأمر ألذي اشكل على البعض وبدا كانه اتمام فلضح،

فصالت "قنمار" ملاط عن تعليقه على

كلام طول، فاوضح قصة الـ ٠٠٠

مليون، مشيراً ألى قما ثمن قطعة

ارض أستملكتها الدولة قبل عشرين

على صعيد الطعون عقد أمس

لجتماعاته المفتوحة برئاسة نائب

الرثيس محمد المجذوب، وتابع النظر

في الطعون المقدمة اليه ومنها طعون "شالكة"، علما ان اعضاء المجلس

كاتوا تولققوا على عشرة طعون،

وظلت سبعة منها "شائكة" يتأبع

وأمس كاقت مناقشة في احد

الطعون وغاب عنها احد أعضاء

المجلسُ الذِّي تندي عن اجداء الرأي فيه السباب مناطقية. وهذا يعني ان

كل ما نشر عن ارقام طعون قبلت واسماء متداولة، نجاحا وفشلا، لم

قرار الشورى

وهنا نص قرار مجلس الشورى الخلص باستقالة ملاط

"مكتب مجلس شورى الدولة

معضر رقم ١٩٩٧/١٩٩٩

عقد مكتب مجلس شورى الدولة

لجتماعا استثنائيا يوم الاربعاء الواقع فيه ٦٦ نيسان ١٩٩٧ الساعة

التّاسعة والنصفّ صباحا برئاسة رئيسه رئيس مجلس شورى الدولة المكتور جوزف شاوول وحضور الاعضاء السادة،

الدكتور نصرت حيدر: مغوض

النظر فيها.

يكن ىقيقا.

قمعلس العستوري جلسة في



قليل من الخيال

الشكر لمجلس الوزراء لأته افممنا باسلوبه الذلاق كالعادة، أن التمنيد صَّار من ثوابت هذا الدَّكم مثلُّ الطنئفية والمحسوبية والشخصانية وغيرها من الصفات المطلوبة لُمماية أركاته: اتفق على التمديد للمجالس البلديةٌ والاختياريةُ سنة يصعب الا تتمدد، ومدد عمر

كناً نظَّن إن القَّيمين عَلى الديموقراطيات يدعون

عادة الى انتخابات مبكرة كلما ولجمت البلاد ازمة

لانهم ملزمون الاحتكلم الى الشعب وتقديس خياراته

وكنا نظن أننا على صواب. فبالأمس مُعا الرقيس

الفرنسي آلى انتخابات مبكرة لمواجمة الاستحقاقات

الأوروبية، ورأى الرئيس التركي ان لا خروج من الزمة بين الاسلامين والعلمانيين الا بانتخابات مبكرة،

ولم نسمع بعد بديموقراطية تحاول تفادي ازمة مثل

عَدْراً، تأخْرنا لنفهم، انها النَّصوصية اللبنائية، بل

خصوصية هذا الحكم. لا قيمة للنيموقراطية عنده أن لم تكن في خدمته. فاذا كانت الانتخابات حاجة

لتُثبيتُ لركَّاتُه يصير اجراؤها ضرورة، وإذا كانت

ستزعج لتسجلمهم فلا مانع من تأخيرها أو الغائما.

والثمن في النماية رخيص: حق المواطن، ثم ان التمديد جامز دائماً لتكريس دورتمم، مجلس نواب

غالبية اعضائه ثوابت يمدد أرئيس جمهورية يفضل

ان يُظل تابتاً ويأتي بُحكومةً غَالِيةَ اعضائها ثوابت ويمنحها الثقة، والحكومة ثرد الجميل وتعنج المطس

تطوير خصوصية لخرى، التعدد على مؤسسات المجتمع

المدني لالفاء أي تباين، تدرص الديموقراطيات عادةً

على تُدويله ظلُّمرة أيجابية لتعزيز تجربتها. فأليوم الاتحاد العمالي العلم وغداً النقابات الاخرى وغيرها من المؤسسات قريباً.

دورة تتوسع وتتمدد بما لا يجعلها أقل من هجمة

بنسقةً على النَّيْمُوقراطية، كأنَّمَا تستهدف تعطيل

تناوب السلطة وتعطيل الخيارات الشعبية، لتكرس

سلة واحدة

كل هذا البيض، وكل هذه القرارات، وكل هذه الأسماء من سلة واحدة، وان بحث الألوان مختلفة

ومناك أمر واقع ووقائع ثابتة كقواعد الصرف

والنَّمو، ولا مُجَالُ ٱلْاجْتَهادُ الا ضَمِن هَذَا الاطار وفي

وفي تأجيلُ الانتخابات البلدية والاختيارية، كما في

سريد ... سِلَّة واحدة لا سلَّتان. وسيان أكانت الترويكا قائمة او نائمة أو متوفاة.

فعين تُدعو الداجة ويجدُّ الجد، يعبط الوهي ويحضر

وأبوس روحك في ظهر البيعة. ولم يكن هناك مؤتمرات صحافية، ولا تهديدات باستحضار الدجاج بن يوسف الثقفي. بلريسود تساؤل واستفراب، من يبارز من، ومن

ويلعن لأزعلُ وساعته. فمل يستحق أمرٌ ثقوي، كالإنتخابات البلدية والاختيارية، اختلافاً بين الرؤساء

أَمَا الْأَزْمَاتِ ستتكرر تغية وثالثة. وسيكون حرّدٌ

مرَّة تُعبك بين رئيس الجمهورية ورئيس المجلس،

ولكنما تبقى ضمن تطاق السيطرة، ومعدودة الثنار

فقجميع بقتوا يعرفون ان كل شيء محسوب

والحدود ظامرة وجلية، في النماب والياب في

والأضرار. فـلا بأس أن اضطرب الـوضع السيطسي، وتطايرت الاتمامات والتمديدات... وأن امترت الارض

وأخرى بين رئيس العبلس ورئيس الحكومة. واستكمالا لدورة الدياة السياسية، تعبك لاحقاً بين

التمنيُّد ثمانيَّة أشمر أنجلسُ النَّوابُ، كما في التعييناتُ

المسألة قول واحد لا قولان، ولما وجه وأحد لا

فمناك واقع واضح للغاية وللعيان وحتى للعميان.

أحيانا. وإن نقزنا من منا أكثر من ذلك.

وجمَّانَّ. ومن يتفلسفُ يأكل أصلِّعهُ ندَّامة.

الانسِّجام فوراً، وتحتفي الخلافات والاعتراضات.

مختلفٌ مع من وعلى ماذا؟

أثنين هد ولحد، والعكس.

مناً كله ليس جبيداً.

ومرسوم، بدقة، وبتوقيت.

وعلية القوم؟

ونرفزة وخطب

من دون ان تقع.

فلا شيء يحرز حتى سلة البيض.

سدر بعاصيرى

مبداً عدم الاختلاف في الداخل أو مع المحيط العربي. ويقولون مواسم اعطياف.

رجه، قليلاً من النيال.

قانون انتفاب يضمن استمراريته ويلائم التركيبة. وُلْتُلَا بِعُوقَ مِنَّهُ الْدُورَةَ لِي تَشُويِشُ لَا بِدُ مِن

مجلس النواب ثمانية اشمرء

مواسم الاصطياف باقتذابات متأخرة

# التمديد للمجلس يثير اعتراضات وبري يتبر

مع وزارة العمل الماضية منذ قرارها الخاص بانتساب خمسة اتحادات نقايية

للى الاتحاد العمالي الاسبوع الملضي،

في مزيد من الجراحات التي يطعن

الأتَّحاد في شرعيتها وقانونيتها، إلى ما

بين أبو رزق ووزيـر العمل اسعـد

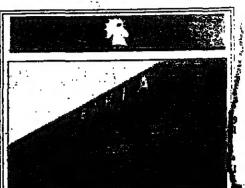
حردان من رواسب أتتخابية تلعب

مَّتَهُ الدولجِمةِ المثلثةِ في ظاهرِها:

والثنائية في واقعماء تجعل القيادة

الُّحَالَيَةُ لَكُتَحَادُ فِي مَوقع دقيق الفايـة

جعل المراقبين يتوقعون سقوط او



مطلوب من النولة ومطلوب من الكتيسة

مطلوب من الدولة ومطلوب من الكنيسة خطوات الترسخ تعلق اللبنائيين المنتشرين بأرضهم، هلقة أسابعة أخيرة من "البرازيل مربط خيلتا"... 

ممتلكات "القوات"

ما هو مصيرها؟

مانًا عن ممتلكات "حزب ققوات اللبنانية" بعد وُثلاثة اعوام على حله واعتقال للدكتور سمير جعجع؟

> الندوة الاعلامية للتضامن مع لبنان

لخنتمت "الندوة الاعلمية الدولية للتضامن مع لبنان" أعمالها بتوصيات، وزأر كلمشاركون فيها مقبرةً الشمية في قاتا وموقع معتقل الصار.



ناجون من الجزرة يروون البشاعات

روى ناجون من ايشع مجزرة شمعتما الجزائر منذ خمس سنوات وقائع مفزعة عن حمام الحم الذي

الاستيطان مجددا امام الجمعية العمومية

تعقد للجمعية العمومية للامع المتحدة جلسة ظارئة اليوم امناقَشَةٌ مشروعٌ قرار عُربي يطاقب اصرائيًل بوقف الاستيطان اليمودي القدس الشرقية. 

اعلان تاريخي ين موسكو وبيجينغ

وقع الرئيسان الروسي بوريس يلتسين والميني حياتغ زيمين امس اعلتا سياسيا لا سابق له يدعو الى فيام نظام عالي جديد متعدد القطب.

كيف تمكن البيش البيروفي من قهاه اطول عملية عتجاز ارمائن في العالم؟

TROOPER

**FULLY EQUIPPED, 2-DOOR,** 

3200 CC, V6, 24-VALVE, 195 HP.

\$ 26,900

IMDEV

Sedero - Buick corner, near National Museum - Phone: (01) 364225/6 - 383805

uve – Jisr ei Weti – Phone: (01) 426425 – 425857 Tripoli: Wiseels International

نيابي معارض للمكومة، مستنكرة ملامح عودة "الترويكا" والتمديد للمفاجئ وغير المبرر توقيتا وقلتونا لمجلس التواب، تتجه التظار اليوم الى معركة لا سُلِق لما على قيادة الاتحاد العملي العام من شأتما ان تقرر مستقبل الاتداد نفسه. وعشية هذه المعركة الطعسمة بدا

باب المفلجآت والاحتمالات المختلفة بعب المحتبات واستعماما المستنقار مغتودا على الغارب وسط استنقار سياسي ونقابي واستعدادات المتية مشددة مما اضفى على المعركة مناذا مشدودا ومتوترا. ويتنافس على رئاسة الاتعاد مرشّحان اثنان هما رقيسه العالي

اسقاط أبو رزق اليوم نتيجة حتمية لذا قيض للإجراءات التي اتخنتها وزارة العمل أن تنفذ من دون عوائق. على أن هذا الاستثناج يبقى محفوفا اليُاس ابو رزق والمرشّح عُنيم الزغيّ على أن أبو رزق يواجه، الى فريق بالتسرع نظرا الى وجود احتمالات أُخْرَى لا يُمِكُنُ اسْقَلْطُهَا سِلْفًا. - التنبة في الصفحة ٢٠ –

الزغبىء معركة قاتونية وسياسية حادة مجموعة المراقبة:

في الشكوى الاسرائيلية

مَنْ "جُيْشُ لِبُنَانُ الْجُنُوبِيّ" وَجَرَّحَ الثَّلَاثُ وَالَّذِي اعتبرتُهُ أَسرائيل خَرَفًا لِلتَعْلَمِ وَأَكَد الوقد سقوط العنصرين

برغمر على تتأكج زيارته

تبادل آراء

موقف من الشكوى الاسرائيلية الأخيرة واكتفت بتأكيد أهمية التقيد بتغامم ٢٦ نيصان ١٩٩٦. وفي الاجتماع الذي مقدته المجموعة لمس في مقر القوة المولية في التقورة رفض الوفد اللبناي أي مبرر الشكوى الاسرائيلية في شأن مجوم المقاومة على طريق طيرحرفا

وجرح قالت داخل الشريط العدودي المحتل على مسافة لا تتجاوز الملة متر من مربض اسرائيلي في الرجمين فضلاً عن لصابتهم وهم في لباسهم العسكري في سيارة مدنية. وبعد الاجتماع الذي استمر من الدادية عشرة قبل الظهر

عبر المجتمعون عن آرا مختلفة في صدد المجوم موضوع الشكوى الاسراقيلية. اعتبر الوفد السرائيلي ان المجوم يشكّل خرقاً لتفاهم نيسان ١٩٩٢ من مُجموعة مسلحة لَيْنَقَيَّة كون الْمِدف كانُ مِنْياً ويتألف من جنديين في إجازة وقد الله ومدني ولحد

أميب بجروح خطرة رَفْضُ الوَّفْدِ اللَّهِ مِنْ الدَّعَاةِ وَأَكَّدُ أَنَ الْأَلِّيةَ المستمدفة بُعبوة ناسفة كأنت تنقل عنصرين من القوات المتعاونة مع اسرائيل ومتعاوناً ثِقَامًا مرتبطاً بمنه القوات،

الخارجية الاميركية اطلعت السفراء العرب

تستمر الادارة الأميركية في تدركها لاعادة عملية السلام وفي هذا الأطار عرض مساعد منسق عملية السلام آرون

وفي هذا الطار عرض مساعد منسق عملية السلام ارون ميللر للسفراء العرب الذين دعتهم وزارة الخارجية الى اجتماع، آخر تطورات عملية السلام والتحركات الأميركية في ضوء زيارة السفير روس الأخيرة المنطقة. وكان روس أطلع وزيرة الخارجية مادلين أولبرايت ومستشار الرئيس المبركي لشؤون الأمن القومي ساقدي

وقالت مصادر ديبلوماسية عن اجتماع ميللر بالسفراء العرب اله كان اجتماعاً عاماً حضره سفراء قطر وتونس والمغرب ومصر والقائمون بالأعمال للدول العربية الأخرى. واضافت أن ميلار أشار في حديثه الى الديباوماسيين - التتمة في المفحة ٢٠ –

لم تتحدُ مجموعة المراقبة لوقف النار في الجنوب اي

في الرابع عشر من نيسان والذي أنى الى مقتل عنصرين

للى السابعة والتماف مساء صدر للبيان الآتي: "عقدت ميموغة المراقبة اجتماعاً في 1997/E/TT في مقر قيادة القوة المولية في التالقورة – لبنان للنظر في شكوى مقنمة من أسرائيل نتعثق بدرق تعاهم نيسان

سرب من سرسين ومعنون بلند مربيطا بهذه القوات، ولن هذا المجوم كان بالتلي علا مشروعاً خلصت مجموعة المراقبة الى ان تبادل الرّبه على هذا النحو كان مغيداً، واعادت تأكيد أهمية التقيّد بدقة ببنود تفاهم ٢٦ نيسان ١٩٩٦".

على تحركات السلام

الى مجراها بعد عودة منصق عملية السلام السغير دنيس روس من الشرق الاوسط

الحكومة، تأثب رئيس مكتب مجلس شورى الدولة. الرئيس وليد غمرة، رئيس هيئة التغتيش القضائي. التحكتور عزت الايوبي، رئيس غرفة.

دلول يتهم ملاط بتقاضى تعويض وملاط يردّ: تجن وتشويه كتب حبيب شلوق: تفاعلت أمس في وضوح قضية استقلق رئيس المجلس المستوري

مجلس الشورى يطلب تحريك النيابة العامة في الاستقالة

الاستاذ رشيد حطيط، رئيس غرفة. عرض مكتب مجلس شورى الدولة جدول اعماله وتطرق آلى خطورة اللغط الداكر حول استقالةٌ رئيسُ المجلسُ للنستوري لما رافقها من تصريبُاتُ منسوبة اليه، وأعقبها من تعلَّيقات صَادرة عن جملت شتى. وتلافيا لعواقب ما تحدثه من بلبلة لدى الرأي العلم، ولما تخلفه من العكاسات على صدقًا

السلطة القضائية، تداول الموضوع من كل

اما ان يعزو استقالته الي: الثانوي والجومري

ونتيجة المداولة رأى مكتب مجلس شورى اولا: إن يستقيل رئيس المجلس المستوري - ان زملائه "يعبعبون، ولا يميزون بين وأن ذلك يجعل "الاستمرار في العمل

لمجدي غير ممكن...". -- "وقته لا يمكن لداء المسؤوليات المسندة

عنعاء – من مهي سمارة:

قبل ايام من موعد الانتخابات النيابية اليمنية

المقرر الجراؤها الاحد المقبل، يشتد التقافس بين

١٤٢٠ مرشحا حزبيا ومستقلا على ٢٠١ مقعد

وانتخابات ١٩٩٧ مي الاولى بعد الحرب الاملية عام ١٩٩٤ التي لعت الى تثبيت الوحدة

وتكريس سلطة الرئيس علي عبدالله صالح في

ظُّل تَجربُهُ تِعددية وممارَّسة بيموقراطية، يُمكنُّ

اعتبارهما "نموذجًا `جديدا" من الحكم في تلك

والانتخابات اليمنية تستحوذ على اهتمام

خلص في الدول المجاورة والبعيدة، فضلا عن

في ٢٠١ دائرة موزعة على ١٨ مطفظة.

الأولى بعد الحرب الأهلية عام ١٩٩٤

الانتخابات النيابية اليمنية ١٩٩٧: الناخيون يتنافسون والقيادات متوافقة



متنفخة بسبب للقات المخزن في أفواهمما





يمنيون من مؤيدي المؤتمر الشعبي للعام يصطفون

# - التلمة في الصفحة ٢٠ -

بدا امس ان رئيس قوزراء الاسرائيلي بنيامين تتنيلهو لم ينج تماماً من شظايا فضيحة تعيين المحلمي روني بلر – أون مستشاراً قلونياً للمكومة في كلون الثاني الماضي، على رغم القفال ملغما قطائياً، ثلاك لن المعركة لا تزال مفتوحة في وجهه من ثلاث جبهات، الشعبية والقانونية والبرامانية من أجل تغيير قرار النيابة العامة الذي قضى بملاحقة قضلاية لزعيم "شاس" النيني اربيه درعي وحدة واستثنى

تتنياهو ووزير العدل تساحي هاتغبي. ولم يقتصر المجوم على المعارضة، بل تعداها

للى الأثنائف الحكومي نفسه حيث بدأت الاصوات تتعالى مطالبة باستقالة هاتغبي. فقد طالب وزير المال الليكودي دان ميريدور ووزير التجارة والصناعة ناتان شاراتسكي الذي يتزعم حزب "اسرائيل بعليا" للمماجرين الروس باقالة وزير العدل. وتقدم النائب الليكودي بيني بيغن بطلب - التتمة في الصفدة ٢٠ -

# من شظايا الفضيحة

الاختلاف والاتفاق. مع نلك يبشرونكم بمرحلة سيلسية جديدة... صلغية مثل عين النيك، فعيشوا في منه التعمة! Watch what you eat!

# **Pâques** C'est

# يعلن مكتب تمثيل بنك الاتحاد السويسري Union de Banques Suisses

الى جميع مراسليه عن نقل مكاتبه من بناية ستاركو الى بناية الجفينور - شارع كليمنصو المبنى D الطابق الثالث رقم ٢٠١ تلفون ۲۷-۲3۷ -۲۷-۲3۷ - ۲۷-۲3۷ فاکس ۷٤٦٠٥٥ / ص ب-۷۲۲ه-۱۱



AL BANI SARL ONSTRUCTION & DEVELOPMENT. شقق في للطجلب من ٢٠٠٠٠٠ الى ١٠٠٠٠٠ \$ وبيت الشعبار من ٧٠٠٠٠٠ الى ١٥٠٠٠٠٠\$

دفعة اولي ابتداء من ٥٠٠٠ \$ والباقي مقسط لعدة سنوات

بالإضافة الى شاليبات في الرعرور وحالات للإستقعلام شاتق، ٢ ٣٤٧١٤ / ٣٠ (من الناسعة على الرابعة)







المراز الألحة

تنوی دول عربیة، ادا

استمرت عملية السلام في

تعثرها، المطالبة بالعودة

الى تطبيق قانون المقاطعة

بعدما تبين أن تطبيقه يلتق

باسرائيل مسائر مانية

مدر فيراء من عواقب

استمرار تصاعد العجز في

الموازنة بعدما بلغت نسبته

حتى الآن ٥٢ في المئة خلافا:

لتقديرات قانون الموازنة

العامة وهي ٣٧ في المِنْةِ. ﴿ إِ

**建设设置** 

بنتظر أن يعود البحث في

تعيين اعضاء العجلس

الاقتصادي الاجتماعي بعد

الانتهاء من انتخابات الاتعاد

Commandez

vos maamouls

à la Société

-St.Vincent

de Paul

Cornet - Chehwan

04-925863

04-925702

Luxuritus Spacious With Private Showers Affordable

Reynolds نمذير من

ان شسركة بتسام المعتبروت كاوشه الوكيلة

الحصرية لجميع منتجات شركة Reynolds

الفرنسية من اقلام وسواها بموجب وكالة

حصرية مسجّلة أصولا لدى المراجع المنتصنة،

تعذر الجميع من مغبة إستيراد وتسويق أي

من المنتجاّت التي تحمل علامة Reynolds

وبخاصة القلم الجناف 048 المسجل عالميا

كأنموذج، وذلك تحت طائلة الملاحقات

القضائية ولاسيما الجزائية بغية مصادرتها

وتضمين اصحابها العطل والضرر والنفقات

At Holiday Beach

the summer is all yours for

A thouspayment of \$3,000

Visit us now amb chose pour chim cabin. Preuse call 10302 77336 - (03)620330

Monthly Payments 5575

العمالي العام،

مفري ب

المأونر بهنسر

الله النسان -وكيست --

---

المراجعة ال

# المعاقف وخط المنظور

### لا تزرعوا فالحصاد مر!

لتنهت الازمة التي نشبت بين رئيسي الجمهورية والحكومة بسبب استرداد الثاني مشروع قانون تعديل القانون التالي للبلديات من مجلس النواب بطريقة اعتبرُها الأولُّ مَخالِفَة للنستور. فَالْمراوي سجل موقفه من عملية الاسترداد بكلام رسمي قالم داخل مجلس الوزراء قبل يودين، وشرح اسبابه التي يمكن تلفيصها باثنين، مس صلاحيات الرئاسة الاولى وانتهاك "الكتاب"، في الدستور. ثم تمنى على العجلس وعلى رئيسة تحديداً عدم تكرار ما حصل، وصرف النظر عن اعادة وضع مشروع الاستردك ينسجم والنصوص الدستورية. ويعني خلك اعتباره الموضوع منتهيا ونسليمه بالطريقة الاستردادية التي اعتمدت. والدريري اعتبر ان تمنيات الرئيس فير شابئة للنقاش ولا نية أطلاقا لتجاوز الاطر لدستورية. ثم القى تُحيدة منح بشخصيته ولاسيَّما لجمة "سعةٌ صدره و"تفهم مجمل الامور" ولجنة "حكمته" ممزاقفه. هل فاجأ أنتها: الازمة النشار اليماء وبالطريقة التي التهت بهاء الناس

والطبقة السياسية في لبنان؟ قطعا لا. نجيب مصادر سياسية مطلعة، ونلك لاسياس عديدة ابرزها الأتي: ١- اقتناعهم بان من يقدم على عمل خاطى؛ او غير قانوني مرة لا بد أن يستمر في هذا النوع من الاعمال وخصوصا في ظلّ غياب المساب، سواء من المؤسسات او من الشعب، والمثل الشعبي "من يسرق بيضة يسرق جملا" يؤكد هذا الاقتناع. فالرئيسُ المراوي الذِّي رفعُ "الكتَّابِ" أي الدستور في

ندوته التلفزيونية الاخبرة مؤكدا اعتزاده حمايته ولزالة الانتماك الذي تعرض

لدء مارس وكل أركان التركيبة الماكمة بجتمعين ومنفردين غروقات للدستور تارة مباشرة وطورا عداورة. ٣- التناعمم بأن ما يُجمع الرئيسين المراوي والدريري "لا يفرقه انسان النا جازت هذه الاستعارة، وما جمعهما في المآغي ولا يزال يحمعهما، رغم الخلافات التي تعصف بينهما من حين الى آخر، ليس مصلحة الوطن وحدها، بل مصالح اخرى كثيرة خاصة ادى تشابكها الى تيقنهما من انهما في بركب واحد، ولن قُرق أحدمها سيعني غرق الآخر وان بعد وقت. وانطلاقا من ذلك فأن كلا منهما يتساهل مع الآخر حينًا، ويسمع له بتحقيق غوز بالنقاط على الآخر،

لكنهما لا يحاولان اللجوء الى "الغربة القاضية" للتي تَضَر بُهما معا. ٣- اقتناعهم بان الراعي الاقليمي للوضع اللبناتي، أي سوريا، لن يسمح بتطور الخلاف بين الرَّئيسينُ المراويُّ والدريريُّ وبندوله طَلاقا ورفضا للتعايش. فالظروف لا تزال نير ناضجة لازامة الثلق عن دوقعد في رئاسة المكومة. علما ان ذلك قد يكون أحد الطموحات عنده. أذ على الصعيد المحلى لا يزال حاجة للبنان بسبب أستجرار قدرتُه على ابقاء الاستقرار النقدي، وبسبُب ترند منافسيه في السعي الى الدلول بكانه خوفا من ضخامة الاعباء والمسؤوليات، ونظرا آلى غياب الأمكانات عنهم. وعلى الصعيد التقليدي والدولي لا يزال حاجة للى سوريا التي تفيد من علاقاته وامكاناته. وهي رغم حذرها منه وشكوكها فيه لا تُزَالَ مَقْتَنْعَةُ بِقَهُ لا يستطيع إن يزعجماً جَمِياً لانه يعرف أمكاناتها الفعلية القادرة على لزللة خطره، ولأنه أيضاً سلم "بالقضَّك والقدر" وتخلى طائعا ومختارا عن أعلامه وطموعات الوطنية. علما ان كثيرين يعتبرون أن طعوداته خاصة فحسب، وفي احسن الاحوال خاصة – فتوية. والطروف المشار اليها نفسها، فضلا عن عدم ارتكاب الرئيس المراوي لي خطأ جسيم مع سوريا، لا تنفع في اتباه حشره او الانتقاص من قدره، شكلا على الاقل، ولا في اتباه

واقتناعهم المذكور في منله، تلفت المصادر السياسية نفسها. فرثيس الجمهورية لم يكن "أيشرب عليب السباع"، كما يقال، علما لن الشجاعة من صفاته الاساسية لا التهور، ولم يكن ليتخذ المواقف الماسمة والجازمة ولاسيما في ندوته التلفزيونية لو لم تقدم له سوريا هذا الطيب، او لو لم تبد معارضة لشربه أياد. وهو "ما كان ليقبل" انتهاكا للنستور الذي رفضه بدرم قبل فترة عع تمن بعدم تكراره، لو لم ترسل سوريا نصائح له ولرئيس الدكومة "بضبضية" الخلاف. ألا أن المذرج الذي اعتمد أزعج اللبنائيين، علما أنه لا يحصل للمرة الاولى، ذلك أنه أظمر تكرارًا أن لبنان السياسي لا يزال في صف "الحضائة" رغم محاولة المفرح اظمار هذا اللبنان راشدا ۖ خلالَ قيام رَّئيس الجمعورية بدور الاب الذي ينبه اولاده الكبار بالكلام الى عدم تكرار اخطالهم على جسامتها، وخلال وعد رئيس الحكومة "والده" بأنه لن "يعيدها" مرة ثقية. ٤- عنم اقتناعهم بصنقية الرئيس المراوي او ربماً بقنرته ولاسيما في مواقفه من الموضوعات الكبرى مثل تعزيز صلاحيات الرئاسة الاولى ومثلُ اعادةً أمسيحيين الى النولة ومؤسّساتها، ومثل جعل القالون المدنّي يَحْصل في

قَطَاياً الزَّوَاجِ والطلاقِ والأرثُ ولكن في صورة اختيارية. طبعاً. نستدرك العصادر السياسية المطلعة، لم "يزعل" الناس وربعا بعض الطبقة السياسية من انتماء الازمة بين المراوي والتريري على خير، لانمم يعرفون التكاسات استمرارها وتفاقمها وتطورها ولانهم يعرفون ايضا ان حسمها أيا يكن المستفيد منه لن يكون لمصلحة لبنان أو شعبه لكنهم يتمنون ان يتوقف الاثنان وغيرهما من التراجع والاركان عن الاضرار بلبنان. ونكك يعني أن يتوقفوا عن الزرع (رئيس الجمهورية قال في ندوته أنه يزرع ليحصد لبنانً مستقبلا) لان البدار غير صالح، ولان التربة تمتاج الى تأميل، ولأن الاصرار على الزرع يجعل المصاد مرا. إذا كان له حماد.

سركيس نعوم

عبر التلفزيون، C L I N I'C

في أقرار الاشهر الثمِعَية. لمّ استمجان التوقيت؟ – كونه أثير في مرحلة تتسم بخلافات حادة بين الرؤساء الثلاثة جعلت كلاً منهم يلقى بالاستدقاقات على الآخر بغية تحميله مسؤولياتها

### عربر عبس مورزر سما السنوات الاربع، لم يكن ابن ساعته ثمانية اشمر جديدة تلحق بالسنوات الاربع، لم يكن ابن ساعته في تفكير الرئيس رفيق الدريري الذي بادر الى اقتراحه. فمنذ أول لجتماع لكتلة "قرار بيروت" النيابية التي يترأسها، بعيد الانتخابات الأخيرة، قال أنه علزم على طرح التمديد أمجلس النواب مجدداً وربط هَذَا الاجراء بالاستفادة من موسم الاصطباف الذي يوجب اما تقليص ولاية المجلس تمانية أشهر ~ ومن شأنه اتارة نقمة النواب – واما تمديدها ثمانية اشمر وسيكون عندئذ موضوع ترحيب. رغبة الدريري تلك نقلها احد نواب كتلته الى الرئيس نبيه بري فلطلع عليماء في تشرين الاول المنصرم، نواب كتلَّة "التنمية والتحرير". وطوي طرح الموضوع موقتاً حتى شباط عندما ادرج وزير الداخلية ميشال المر التمديد للمجلس في مشروع قاتون

قرار مجلس الوزراء الثلثاء الفائث تمديد ولاية مطس النواب

لأنتخاب الذي يعده لجعل لبنان دائرة انتخليبة واحدة. وفي الجلسة الاخيرة لمجلس الوزراء طرحه العريري مرة لخرى فأقر مبدئياً بالاجماع بمعزل عن قانون الانتخاب، في انتظار صوغه في مشروع وقد اعاد طرح موضوع التمديد أمجلس النواب، بعدما صرف لنظر عنه في آب الفائت، بضعة مسائل:

مشروع قانون جديد للانتخاب ٦- أن مجلس الوزراء، باقراره التمديد مجدداً، اعاد تأكيد

١- مفزى توقيت تداوله مجدداً والمجلس الدالي بالكاد انهى ستة اشهر من ولايته الجديدة من دون ان يكون مقبلاً عملياً على اي استحقاق يتصل بهذا الموضوع، او على الاقل في صدد مناقشة

### السابقة وجنت في قرار الابطال توسَّعاً للمجلسُ الدستوري في ممارسة صلاحياته. ويقول وزير بأرز ان ثلك الحكومة لم تشاً الدخول في سجال مع المجلس النستوري حيال هذه المسألة التي تُدخُلُ في نطاق صلاحياتها وصلاحيات مجلس النواب في الإشتراع وتعديل ولاية مجلس النواب على النحو الذي يرتئي، هَأَكِتَفْتُ أَنْنَاكُ عَنْدُمَا اذْنْتَ بِقُرارِ الْمَطْسِ الدِستُورِي في المواد موضوع الإبطال، بتعديل قانون الانتخاب من دون التطرق الي تمديد ولاية البرلمان. ٢- ان الحكومة المالية لا تجد نخسها معنية تماماً بقرار ابطال المادة الذَّامسة تلك (التمديد) الذي اتخذه المجلس الدستوري،

اعتراضه على قرار المجلس الدستوري في ٧ أب الفائت بابطال المادة الفامسة من قانون الانتفاب المتعلقة بالتمديد امجلس النواب ثمانية اشمر اضافية. وبعث منا الاعتراض ان الحكومة

المنصوص عليها في قانون أنشاء المجلس الدستوري بغية وضع

النواب لن يطعنوا في قرار يصب في مصلحتهم

تمديد ولاية المجلس قانوني لكنه غير ديموقراطي

وتللياً فأن مفاعيل فأك القرار قد اثَّتهت بتعديل قانون الانتخاب والاخذ بالاسياب الموجبة للابطال التي اوردما المجلس آنذاك وتسليمها بالصفة الاستثنائية للقانون وفقاً لما اقترحه عليها مجلس الدستوريء خلافا لاختصاصه الذي لا يخوله اقتراح مخارج ستورية لقلتون هو موضع طعن لديه في عدم مطابقته احكام ٱلنستور. وتبعا لذلك فان قرار أبطال التمَّديد فقد قوة القضيةُ المحكمة بعدما اضعى غير ذي موضوع وتغير الفرقاؤه، فضلاً عن أن الحكومة السابقة لمُنتُ بالأبطالُ في قَانُونَ الانتخابُ الذي اجريتُ على اساسه انتخابات 1997، وتألياً فإن اعلنة طرح التمديد للمجلس باتت في صلب قاتون جديد يستدعي ابطاله الاجراءات

الجمهورية بالعتب على مجلس ألوزراه لطريقة استرداد مشروع

قَلْونِ ٱلْبَلَدِياتِ عَامِرًا مِن قَنْاةَ الرَّئِيسُ نبيه بَري بِاشْارَتَه الى عدم جوازِ تدويلِ مِنَا الاسلوبِ في الاسترداد عرفاً كما كان قبل

الطُّلُف، علماً أن هذه المشكلة في الاسلس هي أن الرئيس رفيق

في أي حال بَمَا مَنْدُ زيارةَ نَاتُبَ رئيسَ مَجْلَسُ النواب ايلى

لغرزلي لبعبدا، وصدور تصريحات وزارية تشيد بمواقف الرئيس

العراوي، ان مشكلة استرداد قانون الباديات طويت بما نتج منها

ولا عودة عن هذه النثيجة، والا أما كان أتفق عليها في ألاصل.

وكان هذا المذرج هو الوحيد المتاح بعدما اقفلت لمام المراوي كل

الابواب والحجج التي إبداها دعماً لرأيه في خصول الانتخابات

البندية والاختيارية بدءاً من سعيه الى تثمير مطالبته بالانتخابات في

الدريري هو الذي استرد القانون وأن بالاتفاق مع بري.

# تطييب خواطر

دتى ما قبل جلسة مجلس الوزراء الاخيرة، وفي اثناء التعقادها، كانت اجوا بعيدا تتمدور كلما على استرداد مشروع قانون

بدأ ذلك كأنه المذرج الوحيد الذي يقبل به المراوي ما دام مجلس النواب صوّت على رد مشروع القاتون، على أن يتم أسترداد

في الاسبوعين الاخيرين انتهت بتطييب النواطر ورد الجميل بأحسن منَّه. وكما جرى في الاحتفال بالمدُّوية الاولى أمحطة ضبية للمياه اذ

# ورد جميل ...

الانتخابات البلدية والاختيارية الذي كان سيحصل في مجلس الوزرا؟ بناء على امرار الرئيس الياس المراوي وعدم قبولَه اطلاقاً سَلْقَة تجاوز صلاحيات رئيس الجمهورية في حال حصول اتفاق بين رئيسي مجلس النواب والحكومة

المشروع بدرسوم جمهوري كما لرسل الى مجلس الثواب.

لكنّ ما حصل بدا مُحبّطاً في ظل هذه الاجواء ليس لرغبة في رؤية الحال الوفاقية بين الرؤساء تتمهور، بل لأن الامور وعظائمها رد المراوي الجميل الذي لبداه الوزير الياس حبيقة بالتصويت ضد

## استرداد قانون البلديات أصولاً ضحية الصفقة ورئيس الجمهورية تجاوزه في اللحظة الأخيرة أسترداد مشروع القانون في مجلس النواب، رغم عدم حماسته لمنه الانتخابات، فثمن له المراوي مواقفه والجازاته، اكتفى رئيس

الحصول على شعبية مسيحية في ما اوحي من تقنير لحماسة المعارضة لدخول الانتخابات والاعتراف ضمناً بالدولة، انتهاء بالرد عليه بأن هذه ٱلانتخابات لرجانت انقاذاً للوجود المسيحي الفاعل في

٤- أن اعتقاد الدكومة بعدم اختصاص المجلس الدستوري

لابطال التمديد كون ولاية مجلس النوآب لا تنقضع للاعكام الدستورية بل لاحكام القوانين المأدية، يغابله اعتقاد المجلس

الدستورى بصواب لبطلاه التمديد وقد صوت عليه بلجماع اعضلاه

العشرة، مع نلك فان قرار الابطال ذاك لم يورد الاجتمادات التي

اخذ بما مكتفياً بعبارة أن التمديد "يخل بالقاعدة العامة والعرف

البراماني ولا يبرره الاستثناء الوارد فيه "، من دون التوسّع في أبرأز

لمبادئ والقواعد الدستورية التي أستند اليما شأن ما فعل في

لبطقه المواد المتعلقة بتقسيم الدوائر الانتخابية المذالفة لقواعد

المساولة أمام القالون وفي الحقوق والواجبات وفي التمثيل السياسي. والواقع ان لا قواعد دستورية في هذا الشأن يقارب

بما المجلس الدستوري ولاية مجلس النواب باعتبارها تضريعا

عابيآ لا يخضع لامول تستورية محدثة ولا حتى لاحكام الدستور

نفسه، مما يظهر التوسع في أبطال التمديد الله اقرب ألى الرأي منه الى القرار، مع انه في أساس قرار الابطال الذي شمل مواد

مفاد ذلك ان قرار مجلّس ألوزرا التمديد مجدداً امجلس

النواب قانوني لكنه غير ديموقراطي بدعوى الحرص على موسم

الاصطياف. وَهُو خَلَوْنِي مَا دَلَمٌ فَي مُنَاى عَنْ لِي أَبِطَالَ صَادَرٌ عَنْ المجلس الدستوري. وفي طبيعة الحال لن يقدم النواب على الطعن

فيه لاسباب تتصلُّ بولايتهم الممدة من جهة أولى، وبعدم انطباق

هذه الولاية على القواعد الواردة في مقدمة الدستور أو في متنه

اذرى واخضعت جميعها لتصويت واحد.

ولا على المبادئ العامة الدستورية.

ولياً تكنُّ تأكيدات القريبين من المراوي بأنه يسعى جهده لانجاز تلك الانتخابات واعطاء دفع جديد في البلد عبرها أو عبر سواها من الاقترادات والعشاريع ألتي يسعى اليما ملتزماً في ذلك سقف العلاقات مع دمشق وعدم الاضرار بمصالحها في أيغان، والانتخابات البلدية والاختيارية واحدة منماً، فإن التوافق أو ما بات مُتعارفاً على اختصاره بانجاز الصفقات بين الرؤساء في التعيينات او سوأها يترك الطباعاً قوياً بأن كل المواقف لا تعدو كونها، في احسن الاحوال، رفعاً للسقف السياسي من أجل تعسين المواقع

# Who said cabins should not be:

# نواب "لقاء الاربعاء" استغربوا القرارات الوزارية ورئيس المجلس اقسم انه لم يعرفها مسبقا

- أن البعدف من طرح هذا

مثار اعتراض لنيه، كما أن الميئة

العأمة للمجلس صوتت علي تمديد

ولايتها ثمقية أشمر جديدة وتاليا

فأن من شأن هذا الأمراج تدميل

توافق ثلاثي غير مباشر او غير علني بين الرؤساء، مما يعيد الى الانمان

مُوضُوعٌ "الترويكا" في اطار محاولة جديدة لاعادة احيائها أو على الاقل

العاشماء وخصوصا ان صدور القرارات

في الجلسة الوزارية ترافق مع

ايحاانت وتفسيرات معينة قال بري

وما حاول رئيس المجلس

ايضلحه باصرار، أنه أم يستشر مسبقا في أي من من القرارات التي

صدرت عن مجلس الوزراء ولا يمكن

لافون

غائر نھائياً :

تركت في لبنان

جزءاً مني

شعرت به في الساعات الاخبرة.

وقا اشكركم كتبرا".

– أن اقرار التمديد بدا ثمرة

المجلس تبعة هذا الاذراج،

السفير المصري عرض لفرنجيه

شراء ادوية التقى وزير الصحة العامة سا فرنجية امس سفير مصر عادل

النَّضْرِي الذي صرح علَى الاثر: "تأخرت قليلاً في التعرف الى هذه الشخصية البغرزة والمتميزة وسعدت بلقائي أياه، وكانت جولة أفق وأسعة ُجِداً تُنفَطتُ الاوضاعُ في الْمِنْطقة ووصلت الى ابعاد العلاقات التاريخية التي تربط مصر ولبنان، والملاقات الخلُّمـة بين الشعبين، كذلك بحثنا في اسلوب تنشيط العلاقات التنائية في المجالات الني يشرف عليها معالي الوزير بكل كخلية، وان شاء الله نشَّهَدُ بعض التَّطورات في هذا

النصوص في الفترة المُقْبِلَة". وعُن الاولُّوية في تطوير العلاقات الصحية بين مصر لبنان. قال: "أذا جاز لنا أن نفكر في صوت عال الآن نستطيع ان نقول أن مصر دولة منتجة للادوية بكفاية بالغة ولدينا مصاتع متميزة جداً في المدن الصناعية الجديدة، وهذا يعتمد على المستورد اللبنائي في رؤيته للاسعار التي تقدمها وهي منافسة جداً، ولاختباره ليشاً نوعية هذه الادوية وأنا واثق بأتها تدتوى على كل المولصفات العالمية لتما مباركة من الشركات الاصلية ونرجو خيراً.

واستقبل فرنجيه ايضآ النواب صالح الخير ونهاد سعيد وطلال المرعبي.

وتبادل رمي كرات الاستحقاقات في ما بينهم من هنا شكلت التعبينات الادارية بحسب بري، "المفاجأة" التناثية الثانية للركيسين الياس المراوي ورفيق الدريري من حيث أنها جائتٌ من خارج جدول الاعمال وبطريقة قال رئيس المجلس انما بدت كأنما الترضية، لذا كان لا بد له من التأكيد مجددا ان لا حصة له في هذا الموضوع موضحاً أن تسمية السيد لحمد البعلبكي عضوا لمجلس ادارة مؤسسة اليسار" بديلا من عضو البجلس السابق النائب على حسن خليل، محقة، باعتبار أن هناك أتفاقا سابقا بان يضم مجلس ادارة المؤسسة المنكورة عضوين لـ "حزبُ الله" وآخر لحركة "امل"، لنا كان

الدركة، مدلَّ خليل. وبعيداً من القرارات الوزارية كان حديث في "لقاء الاربعاء" عن مسألة التجنيس وتأكيد ضرورة كشف الملابسات التي تحوطه، وخصوصا ان المواطنين يتكبدون الاموال الطائلة من دون أن يتمكنوا من استرجاعها. وسأل النائب جبيل الشماس الرثيس بري عن الاصول الواجب الباعها برأمانيا اثر البيان الذي اصدرته "اللجئة الوطنية للتجنس واعتبرت كلامه علي الشماس، "غير مسؤول من شخص لا نعتبره مسؤولاً، فلجاب

طبيعياً أن يحل البعلبكي عضو

برى بأن الثائب ليس مسؤولا بل هو الشَّذَصُّ الذي يحاسب المسؤولين. وتنظرق المجتمعون اينضا الى موضّوع المجلس الدستوري وتوقعت مصادر نيابية ان تصدر قرارات الطعون خلال ١٥ يوما، مشيرة الى ان المرشعين لانتخابات عضوية المجلس ثلاثة حتى الأن هم النائب المدابق اوغست باخوس ورئيس مجلس القضاء الاعلى فيليب خير الله والرئيس للسابق لمجلس القضاء امين

وكان برى التقى ٤٢ نلايا هم عيد الرحمن عبد الرحمن؛ صلاح حركة، احمد فتفتء جهاد الصمدء جميل الشماس، انطوان خليل، نبيل البستاني، عبده بجاني، وجيه البعريني، هسن علوية، اغوب جو خادريان، نماد سعيد، بماء الدين عيتاني، غسان مطر، كميل زيادة، ابرهيم بيان، ربيعة كيروز، عمار الموسوي، حسين الداج حسن، عامم قاتصوه، لنمد سويد، غازي زعيتر، علاء الدين ترو، حبيب حكيم، محمد على الميس، محمد يوسف بيضون، صلّح النير، علي خريس، خليل المراوي، محمد رعد، منصور البون، أيمن شقير، شلكر ابو سليمان، أتور الظيل، بهية الدريري، هنري شديد، جبران طوق، اصطَفَّان التويمي، طَلَالُ المُرعبي، انطوان حتي، علي الخليل وعلي حسن

واستقبل الوزرة لكرم شهيب ويشارة مرهج وفوزي حبيش ويآسين جابر ومحمود ابو حمدان فالتلكب السابق احمد عجمي فالسيد رفيق ابي

وتلقى سلسلة يرقيات ورسائل من لبنان والدَارج تشيد بالتومية التي مدرت عن مجلس النواب في شأن التضَّامن مع الشعب الارمني في نكرى المذابح (٢٤ نيسان) ومن ضمنها برقياتٌ من اللجنة الوطنية الرمنية في اليونان ومن معمد الدراسات الرمنية ومن المطران الارمني في الكويت ومن دُول الظيج.

كتبت ريتا شرارة: وقع المُفَّاجَأَة ۗ التي القت بثقلما مَّنَّ مع اجراء تلك الانتخابات ومِّن مع أمس على مجلس النوآب ركيسا ونوابا من جراك القرارات التي اتخفها مجلس الوزرا في جلسته الآخيرة والقاضية الموضوع على مجلس النواب يرمى الى احراج بري في موضوع مو في طبيعته "غير شعبي" في اوسلط الرأي العام اللبناني الذي لم ينس بعد الأثار بالتمديد للمجالس البلدية والاختيارية حتى ٣٠ نيسان ١٩٩٨ وليضا تمديد السلبية التي تركتما لديه الانتخابات وبلجراء عدد من التعيينات الادارية، النيابية الاخيرة والطريقة التي اجريت حدا رئيس مجلس النواب نبيه بري بها، وفي أي حال لن يكون في على أن يقسم يمينا أن تلك القرارات وسع الرئيس بري ولا مجلس النواب صدرت على غفلة منه، واته دري بها رفض التمديد، بأعتبار أن برى وافق كسأ در المواطنين عبر وسائل الاعلام، عليه في قانون الانتخاب قبل الطمن وتحديدا من وزير الاعلام باسم السبع فيه لدى المجلس الدستوري ولم يكن

حال الاستغراب هذه التي عبر عنها رئيس العجلس شاطره ايأها النواب زُولَرِهُ فِي "لَقَّكُ الأَرْبِعَكَ"، وَخُصُومًا فِي موضوع التمنيد للمجلس، مما دقعً احتمم آلى التعليق مقارنا بين الانتخابات البلدية التي تم تلجيلها اكثر مما يجبء والتمديد لمجلس النواب الذي يكر اكثر من اللزوم، في اشارة الى ما اعتبره "توقيتا خاطئا"

بنليل ما حدث قبل مدة مع موضوع تأجيل الانتخابات البلدية والاختيارية

# مركز متخصص لعالجة العجز الجنسي عند الرجال تَفْهِم كَامِل - خط مساعدة هاتَقَى لتأمين

، On Clinic احدث المبتكرات في عاالم العجز الجنسى ااستراليا - اميركاا

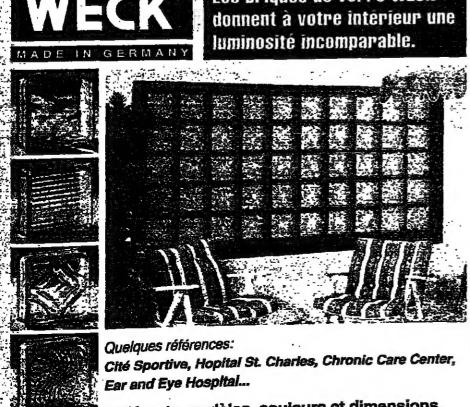
معالجة كافة المشاكل الجنسية من Erection Problem & Premature Ejaculation

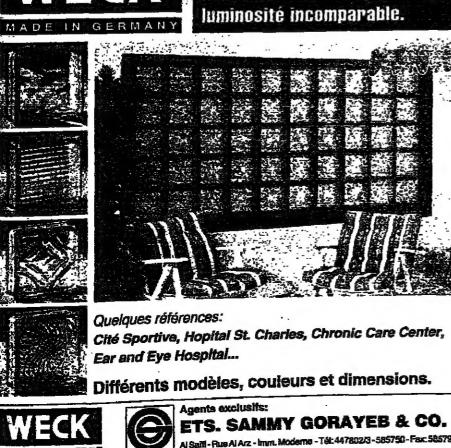
> كافة المعلومات (٩-٧) سرية تامة - خصوصية كاملة

دون وجود صالة إنتظار

تلفون 871304 - 871304 (01) 245077 (01)

# بتسام الشعتة ومشركاه ثرب الوكلاء الحصريون لمنتجات Reynolds Les briques de verre WECK





Al Saiti - Rus Al Arz - Imm. Moderne - Tát: 447802/3 - 585750 - Fax: 585799



Joday on your decide Hotel & Restaurant Forum Mediator: Mr. Ronnie Richa 4.45pm Reception of participants 5.00pmi: Opening Statement by the mediator 5.05pm: "Hotel Industry Situation in 1997" by President Raymond Daoud President of Auberge de Faqra 5.15pm . "BCD Hotel Development" by Mr. Oussama Kabbani Urban Hanagement Department Manager-Solidere 5.30pm: "Opportunities for Hotel Development in Lebanon" by Mr. Trevor Ward Joint Managing Director-BDO Hospitality Consulting 5.50pm: "Quality standards in Hotels & Restaurants" by Mr. Yann Rouzeval Manager of Score Consultant "Strategy & Development of Inter-Continents! in Lebanon" by Mr. François Chopinet General Manager-Vendome Inter-Continental 6.20pm: "Fortune Telling on Franchising" by Mr. Ziad Jounblat Managing Partner - Consult for Hotels & Resturants 6.35pm: "Franchising the Power of Branding" by Mr. Amine Moukarzel Managing Director Falcon franchising & Management co. 6.50pm: "Hotels & advertising": The reason of the success Summerland Hotel Ad by Mr. Dany Richa "Statistics of Hotels & Restaurants in Lebanon" by Mr. Edouard Monin President of STAT-IPSOS Lebanon "Presentation of ISO 9000 series in Hotels, Restaurants & Services" by Mr. Victor Khouri & Dr. Ziad Chehab 22 - 26 April 1997 • Beirut Hall-Sin El Fil 4:00pm to 10:00pm

4th Edition of the Trade Fair for Hotels, Restaurants, Cafes & Similar Establishments

سسعات تعنين العلا

سُمَدُ اللَّهُ وَالْطُوَّةُ وَالْطُوَّةُ وَالْطُوَّةُ وَالْطُوَّةُ وَالْطُوَّةُ وَالْطُوَّةُ وَالْطُوَّةُ

تشدس أشاي

Command :

ros maumo dis-

ala Societa

St.Vincenti

de D

84-925863 64-925702

**lekka**y Beach

met - Chebra

110 8010 100118

## هل ثمة سبب يبرر مخالفة مجلس الوزراء قرار المجلس الدستوري؟

# اذا كان سبب تمديد ولاية المجلس الحرص على الاصطياف فلماذا لم تأخذ الحكومة باقتراح الحص القاضي بتقصير الولاية؟

الرئيس بري كانت في مشروع الدكومة حول اجراء الأنْتَخَابَات، لُوجود ثغرات عديدة فيه. منما مثلاً عدم تقسيم البلدات الى احباء، وتدبيد البلدات التي ستحدث فيها بلديات، وقد أحيل المشروع الى التجلسُ مع وجود هذه الثفرات فيه، كي يرفضه وبالتالي يتنمل مسؤوليته ذلك فكان الدل بأن وافق مجلس النواب على استرداد مشروع التعديلات على قانون الانتخابات البلدية والاختبارية بنا على اقتراح رئيس الحكومة.

مانا يقول رجال القانون في موضوع التمديد ثمانية اشمر لولاية مجلس النواب ومخالفة رأي المجلس الدستوري في هذا الشأن؟ النائب السابق حسن الرفاعي قال اند يؤكد رأيه السابق

بأن المجلس المستوري لم يكن عنى حق بالقول بعدم دستورية تمديد ولاية المجلس بموجب قرار اصدره في معرض النظر في مستورية أو عدم يستورية قانون الانتخاب. اما وقد أصدر ما أصدر، فان قراره يبقى ملزماً لجميع السلطات ما دام لم يغير اجتماده في الموضوع. فاذا عمدت الحكومة الى تقديم مشروع قانون جبيد بتمبيد ولاية المجلس وطعن بعدم دستورية مثل هذا القانون بتد تُصديقه، واصر المجلس الدستوري على رايه السابق، اعتبر القانون مرة ثانية غير دستوري. اما أذا غير المجلس الدستوري اجتماده. فله الدق في

ذلك، ويصبح التمديد مبرراً او نستورياً. واما أذا تم التصويت على مشروع التمديد ولم يطعن احد بعدم دستوريته، فإن الحكومة ومجلس النواب يكونان قد خَالْفًا قرار المجلس الدستوري. وهذا امر غير دالوف في البلاد التي فيما مجالس دستورية. وقد يصل الامر الي امكان الطّعن بعدم دستورية اي قَانُون يصدق عليه مجلس النواب خلال مدة التمديد له سنداً لقرار المجلس الدستوري الواجب التنفيذ ما دام انه لم يتغير.

ويرى بعض المراقبين أن حق مراجعة المجلس الدستدري يجبُ ألا يبقى محصوراً بالحكومة وبمجلس النواب. بل يجبُّ ان يشمل جهات اخرى، لأن من حصر بهم هذا المق قد لا يكون لهم احياناً مصلحة في تقديم مراجعة. كما هو حاصل لَأَنَ بَالنَسِبَةَ الَّى قَرارِ التَمنيَّدِ تَمانَيَةَ اشْهِر لولايةَ الْمُجلسِ.

ARISON SARE

الرائدة في مضخات المساه في لبنان

بــالإضــافــــة الـــى فـــروعـــها فـــي ،

بيسروت – طرابلس - دوحية عشرة عُتُونَيَّ

الآن عليي: أوثوتمتراد الجديدة - سن الفيل

التمديد لولاية المجلس النيابي على موسم الاصطياف، ولا تَخْفِي شَيئًا آخر، فما عليما ألا ان تأخذ باقتراح الرئيس الدصّ، فتكون بذلك قد حرصت على موسم الاصطياف، لم تخالف بالثالي قرار المجلس المستوري الذي يجب عليها احترامه، وهو قرار ملزم.

والسؤال المطروح في ضوء قرار مجلس الوزراء التمديد ثمانية اشمر لولاية مجلس النواب مو: مل يمكن الطعن بمذا القرار لُدى المجلس النستوري، ومن هي الجهة التي لها مصلحة في التقدم بهذا الطعن؟

من الصعب العصول على توقيع عشرة نواب لكى يتقدمُوا بمراجعة في مُذَا الشَّأنُ لَدِيَّ المجلسُ الدُسْتُوريُّ، وان مشروع القانون بالتحديد عندما يطرح على مجلس النواب سوف توافق عليه الاكثرية، وستكتفى الاقلية بمعارضته دون ان تذهب في معارضتها الى حد ألطعن به أمام المجلس النستوري.

واذا كان يحق لمجلِّس النواب ان يخل بالقاعدة العامة والعرف البرلماني في تمديد ولايته، فلا شيء يمنعه في هذه الحال من أن يجعل مدة ولايته عشر سنوات أو لكثر دون ان يكون في حاجة الى تقديم اية اسباب تبرر ذلك. لقد تقرر التمديد للمجالس البلدية والاختيارية بحجة اكتشاف نُوَاقَص وتَفرات في القانون الذّي ستجرى على الساسه انتخابات هذه المبالس، فضلاً عن الكلام على مقتضيات الوفاق الوطني والتي لم تراع ومن شأنها ان

تؤدي آلي سلبيات عدة. ولوعظ في هذا المجال ان الرئيس الهراوي قال ان اجراء الانتخابات البلبية والاختيارية التي قرر الجميع المشاركة فيما، تحقق الوفاق الوطني وتعززه، في حين قال الرئيس الدريري ان اجراعها يضر بهذا الوقاق ويثير المواجس ويزيد ألشعور بالاحباط

وتقرر التمديد ثمانية اشهر لولاية مجلس النواب بحجة الحرص على موسم الاصطياف، في حين يمكن تدقيق ذلك باختصار ولاية المجلس لمرة واحدة اربعة أو ستة اشمر من دون ان تكون الحكومة ذالفت قرار المجلس الدستوري. وصأر التمنيد للرثيس الهراوي ثالث سنين بحجة الظروف الاقليمية والضرورات الوطنية

كل هذه الأسباب لا يعتبرها الناس مبررة لأي تمديد، لا

استمل مجلس الوزراء اول جلسة عقدما بعد الذلاف على استرداد مشروع التعديات على قانون الانتخابات البانية، بالتمديد المجالس البلدية والاختيارية مدة عشرة اشمر، ولمجلس النواب مدة ثمانية اشمر. وهذان التمديدان قد يُفتحان الشمية لتجديد آخر للرئيس

ولأجفَّلت الاوساط السياسية المراقبة ان الخلاف على استرداد مشروع التعديلات اتنمى بتأكيد رئيس الجمهورية موقفه الرافض هذا الاسترداد، واعتباره مذالفاً للدستور ولاً يريده أن يُتكرر، وبتأكيد رئيس الحكومة أن رئيسَ للجمهورية تفهم الاسباب التي أئت آلى هذا الاسترداد... وهكذا لتتمى الخلاف الذي كاد ان يحدث لزمة سياسية حادة، بالاتفاق على تأجيل الانتخابات البلدية والاختيارية الى موعد ترك تحديده الى وقت آخر وذلك في ضوء ما يتطلبه وضع قانون لمذه الانتخابات في صيفته النمائية ويأخذ بالملاحظات للتي اكارها النواب وبالاقترادات للتي وردت في تقرير اللجنة الوزارية.

وترى الاوساط نفسما أن لا انتخابات بلدية واختيارية خلال هذا العمد، لأن ضيق الوقت لا يسمح باجرائها في فصل الذريف فضلاً عن حالة الطقس التي لا تمكن ابناء القرى في المناطق النائية وفي الجرود من الانتقال اليما للاقتراع، ولأن أجراها في ربيع العلم المقبل يتزامن مع استحقاق الانتخابات الرئاسية الذي ينشفل بما الجميع، الا اذا تم الإثفاق على التجديد مرة آخرى للرثيس المراوي فتنتفي عندلذ اسباب المعركة.

أما قرار مجلس الوزراء بالتمديد ثمانية أشمر لولاية مجلس النواب، فهو يخالف القرار الذي صدر عن المجلس النستوري بالاجماع في السابع من شهر آب ١٩٩٦. وجاء في قرار المجلس النستوري: "ان نص المادة الذامسة من القاتون المذكور (قاتون الانتخاب) ينطوي على تمديد اضافي لولاية مجلس النوأب القادم ويخل بالقاعدة

العامة والعرف البرلماني، ولا يبرر الاستثناء الوارد فيه". ومعلوم ان مبرر التمديد تمانية اشهر لولاية مجلس النواب هو جعل الانتخابات النيابية المقبلة تجرى في فصل الربيع عوضاً عن فصل الصيف حرصاً على موسم الاصطياف. وقد ردّ الرئيس الحص في حينه على هذه الذريعة باقتراح أختصار ولاية المجلس ستة اشمر آذا كانت الفاية هي فَقَط من اجل جعل الانتخابات النيابية المقبلة تجري في

# الحريري يحتوي التململ الشمالي حيال التعيينات الاخيرة

# فاضل: التفاتة خاصة الى طرابلس بعد زيارة البابا

الحريـري على رأس وفد من "مؤسسة الحريـري" قدم اليه كتاب "قاقا، كي لا

وفَّى وقت لاحق وزع النائب فاضل بياناً جا فيه: "اطلعت دولة الرئيس على أجوا عزمي تنفيذ قراري الاستقالة من النيابة اناً لَم تعقّق الْحُكُّومة شيئًا للَّهُمَّال وعلصمته وتدرر ابناءه من الآزمة المعيشية والركود الاقتصادي.

وَلَقُد سرني أَن كشف لي دولته انه سيزور طرابلس بعد زيارة قناسة البابا (يوحنا بولس الثاني) للبنان للوقوف على ما ينبغي عمله لطرابلس والشمال من عاصمته بالذات

وكشف دولته ليضا انه سيتم قريبا تعيين مجلس ادارة لمرفأ طرأبلس وأنه سيكون هناك رئيس مجلس ادارة ومدير عام من الطلافة الارثونكسية وفقا للتقليد السائد، عي أن تكون الرئاسة والعديرية العامة لشخص واحد تلافيا للتضارب في الصلاحيات وتفاديا التعطيل الاعمال، كما أجرى دولته اتصالات فورية لتنفيذ المشاريع وتشفيل مرفأ طرابلس، وقال أن التعبينات في مجلس غرفة الصناعة والـزراعـة فـي الـُشـمـال صـارت جـامـزة وستصدر قريباً.

ووزع النائب كبارة ليضا بيانا لوضح فيهُ أنَّهُ مِنا الدريري بالأعياد وعودته منَّ السفر "وبدتنا في المشاريع النمائية التي اقرت امنطقة الشمال ولم تنفذ بعد". وقال، "لقد فلجأتنا التعيينات الاخيرة لانها أنطوت على ظلم كبير لطرابلس والشمال في المناصب الأساسية" مؤكدا أن منطقة الشَّمال "تزخر بالكفايات والخبرة والمعرفة

واستقبل الدريري سفير لبنان في سلطنة عمان اديب علم الدين، ثم وفداً من المجلس البلدي لمدينة صيدا برئاسة المُمندس آهمد كُلش في حضور النائبة

وأوضّح كلش على الآثر ان البحث تناول مشاريع المائية وخدماتية في صيدا. وقد شكر أأوفد للحريري منده لحد اعضاء ألمجلس المرحوم محمد سعيد مكاوي وسلماً.

« رئيس الجمعورية الياس المراوي

استقبل أمس في قصر معيدا كالوليكوس الزمن الرنوفكس ارام الاول ثم مطران السريان الرنونكس

الفاسيوس فأرام ومطران دمشق للموارنة قطوان حميد

مورقي، فالنائبة بمية العريري يرافقها وقد من مجلس

الم الرئيس حسين الحسيني تلق اتمالا من رئيس المهلس الاسلامي الشيعي الاعلى الشيغ معمد

مُعنى شبس الدين الموجود في جنة. الله باللب رئيس مجلس الشواب ايلي

ألفرزلي استقبل وزير الثقافة والتعليم العالى فوزى

هبيش والنواب منري شعيد، غليل المراوي، عمار

a care in a real of the contract of

بديل منهم، الا أن ما حصل فعلا هو أن مجلس الوزراء ولفق على تمديد الولاية ويبقى أن يعد وزير الداخلية مشروع فأتون بهذا المعنى ليوقعه الرؤساء ويرسل آلى مجلس النواب لدرسه فاقراره ونشره في الجريدة الرسمية، وبالتالي فأن المرحلة القَّاصَلَةُ بِينِ مُوافقَةُ مَجْلُسِ أَلْوِزْرِكُ وَالنَّشْرِ في الجريدة الرسمية كافية لأعلدة تكوين مُيِّئَةُ أَلَمَعِلْسُ النَّسِيَّورِي وانْذَاكَ تَبَدَأَ ليضا مهلة الآيام النمسة عشر التي تخول عشرة نواب غير موافقين على للقانون للطعن فيه امام مجلس نستوري مكتمل

احتواد التململ الشمالي

وكأن الدريري التقى أمس في القصر الحكومي النواب احمد فتفتء سامي الخطيب، محمد عبد اللطيف بيضون، موريسٌ فلضل وفايز غصن. وقال فتفت: اطلعت دولة الرئيس

على اوضاع الجللية اللبنانية في اوستراليا التي زرتما اخيراً والمشاكل التي تعانيما من الناحية السياسية وخصوصا غياب الاعلام اللبناني الوطني مناك وناقشنا بعض القضايا الخدمانية الشمالية وخصوصاً وضع المعجرين في رأس الصخر والتعيينات في الشمال واوضاع الطرق الجبلية. وسئل رأيه في مقررات مجلس الوزراء

الاخْيرة فَأَجَاب، أَأَمَقَرَرُات سيبحث فيها مجلس النواب وخصوصآ موضوع التمديد أمجلس النواب واليوم سمعت رأي للركيس سليم الحص الذي يطالب بتقصير الولاية بدل اطالتها، اما الاجواء فليجابية ومنا يطمئن ويعيد نوعا من الاستقرار السياسي الى البلد".

وأوضح الخطيب أن البحث تناول مقررات مجلس الوزراء وخصوصا ملاحظأت الرئيسين المراوي والدريري ووجئنا ان الاخراج كان لا بأس به والمهم العبرة. وتطرقنا الى الوضع الزراعي في البقاع والأضرار التي لحقت بالموسم آلزراعي نُتيجة الامطار، وسنحاول مع الرثيس

الدريري ايجاد الحل المناسب لتعويض كما أستقبل رئيس الوزراء النائبة بهية

المستعملة المستع مر تنصيق غائق العلا اعتمنت مصادر رئيس الوزراء رفيق نفشت تبين أن تطبيله ب الدريرى قرارات مجلس الوزراء الأخيرة مؤشرا واضعا لمرحلة جديدة تتطلع آلى رساء استقرار سياسي يبدد الذلافات الني تسببت بما العلاقة المهتزة بين الرؤساء الثلاثة

ورات ان المرحلة المقبلة ستشهد تفاهما معقولا بين رئيس الجمهورية الياس المراوي وركيس مجلس النواب نبيه بري ورقيس الوزراء رفيق المريري بما يضمن الاستقرار السياسي المنشود وصولا الى مزيد من التضامن الوزاري وتسيير آلية الأدارة، وما صدور التعيينات الاطرية الا ايذان بيد مذه المرحلة.

لفائنة علما بلغتاني ولا تتوقع المصادر أي تعيينات جديدة موضحة أن التعيينات التي صدرت اتفق عليما قبل الخلافات الرئاسيّة. ستنف عارات تمانون العو ولفتت آلى أن قرار تمديد ولاية مجلس النواب ثمانية أشهره رغم الرفض الذي ويمرين ويمي لا أنفي المنا سبق أن ابدأه المجلس النستوري لهذه

النطوة، سيحال للمناقشة على مجلس

النواب حيث يحق لكل نائب ان يقدم طعنا في هذا الإجراء الى مجلس شوري الدولة استنادا الى القوانين المرعبة. وشنئ أريعود الميخ وفي هذا قسياق وزعت في قصر العدل معلُومًات باسم "مصدر وزاّري" تتصل بالتمديد المجلس، اوضحت "ان هناك سيسبئ أضضاء ألننا رأيين في خطوة مجلس الوزراء، الاول والمستداني الإجتماعية يتقول بتعارضها مع قرار المجلس النستوري والآخر يفهب الى اعتبار ان المتعادين التطاولة طعن المجلس في مسألة التمديد لا يتصف بالقُوَّة الطرَّمَةُ لأَن المجلس اثارَه عرضًا من

دون أن يطعن أحد في منه النقطة وتاليا فأن الالزام يوجب الطعن ومنه الوجمة التي اخذ بها مجلس الوزراً". واذ لقت المصدر الى "ان المدف من التمديد هو انقاذ المواسم السياحية من الاجواء المتشنجة التي تشيعما علدة الاجواء السابقة للعمليات الانتخابية والمرافقة لهاء نفى ان يكون مجلس الوزراء "اغتاب بهذه الخطوة المجلس الدستوري او انتقم منه، وحجته قه لو كانت خطوة السلطة التنفنية نمائية لكان يبكن اضفاء هذا الوصف بفعل استقالة رئيس المجلس النستوري وانشفال المجلس حاليا بالطعون الانتخابية وقرب بلوغه مرحلة

### تذكير الى مساهمي دير القلعة "كونتري كلوب"

نذكّر جميع المساممين في دير القلعة كونتري كلوب بوجوب حضور الجمعية العمومية التي ستنعقد في تاريخ ٢٦ نيسان ١٩٩٧ الساعة الرابعة بعد الظهر في مركز النادي متمنين عليهم الحضور شخصيا والكثيف للمساهمة في اتخاذ القرار الهناسب لمصلحة النادي والمساهمين.



الرئيس المراوي مستقبلاً العطران موراتي في يعبدا أمس. (دالاتي ونمرا)

NEW MÉGANE CLASSIC, PLEASURE MADE TO MEASURE

الموسوي، معمد الميس، وحسين العاج حسن، وناكب

رثيس ألحلس الماروني" وديع الفازن، والسيد ميشال

◄ راعي ابرشية جبيل للموارنة المطران بشارة الراعي جال اس على رئيس الممورية الياس

المراوى ورثيس مجلس النواب نبيه بري ونالب رثيس

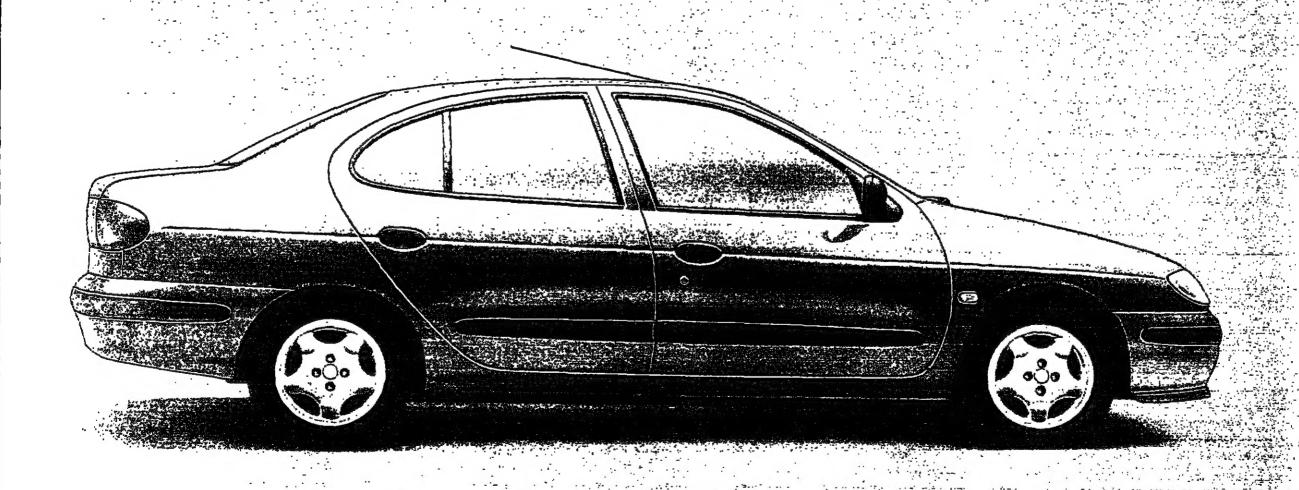
المبلس الله المرزل.

المعلني الجعفري الممتاز الشيخ عبد

الأهيسر قبلًان التقي امس وفنا من "أبيمة

النيموقراطية لتحرير فلسطين" برئاسة علي فيصل

فالتلاب السابق لحمد عجبي



WITH ITS NEWEST VERSION, THE CLASSIC, RENAULT MÉGANE RESHAPES INTO A LARGE SALOON. SUPERB ELONGATED LINES, AN EXCEPTIONAL DEGREE

OF INTERIOR SPACE, THE NEW MÉGANE CLASSIC FEATURES A NEW 510 DM3 TRUNK, THE LARGEST IN ITS CATEGORY. REFINED EQUIPMENT, HIGH

LEVEL OF ACOUSTIC AND CLI-MATIC COMFORT; HERE IS ONE SALOON THAT OOZES CONVIVI-ALITY FROM EVERY PORE. WITH ITS NEW ENGINES DELIVERING

PERFORMANCE WITH SOBRIETY AND FAULTLESS ROAD HAN-DLING ABILITY, THE MÉGANE CLASSIC IS READY TO SWEEP YOU ON YOUR WAY.

MÉGANE CLASSIC, DON'T WORRY. BE HAPPY. CREDIT FACILITIES UP TO 48 MONTHS. 16% DOWN-PAYMENT. TRADE-INS. ON-SITE REPAIR SERVICE AVAILABLE 24 HOURS A DAY.

Exclusive concessionaires

Bassoul, Heneiné & Co.



"البطريرك المتقدم" وزيارة البابا

يعدما أقر تأجيل الانتخابات الطبية حتى الربيع المقبل ١٩٩٨ وتمديد ولاية

الاً أن الرحيص بري غير المعني أو المسؤول دستوريا وقاتونيا عن هذه التعيينات: ذفي أن تكون المرطة، مرحلة عودة أو البعاث لـ "الترويكا" التي أعلن

أمملحته في الدرجة الأولى. والفيتوا الواقعي والفعال الذي يستخدمه الرئيس بري عند معارضته نابع من كونه يجمع بين رئاسة حركة "أمل" والزعامة الشيعية البرز ورئاسة اكبر كتلة نيابية يجمع بين رئاسة حركة "أمل" والزعامة الشيعية البرز ورئاسة اكبر

و البطريرك المتقدم على زمانك المسؤولين البنائيين في العلصمة السورية، مما يجعله الاقوى في نظام الجمهورية الثالثة، والقادر على تسيير دفة الحكم بشكل أو بآخر.

العوى في نصم الجمهورية الماماء والمعار على حسير الماماء تركيبها من قرئيس المجلس الذي لا يريد البعاث الترويكا، يرى أن أعادة تركيبها من الان حتى نماية عمد الرئيس المراوي ليست في مصلحته في بناب النسارة

والربح السياسيين، خصوماً أنَّ القراراتُ الأساسية مرت وحصلتٌ خلال السنواتُ

الا أن ما يثلج قلوب الدريصين على مسيرة النموض والاعمار هو أن التوافق

ولكن الذي لم يدهمه اللبنانيون مو لحدى فقرات زيارة البابا يوحنا بولس

الثاني للبنان، وتلك المتعلقة بلقاء رؤساء الجمهورية ومجلس النواب والوزراء

منفرتين وغير مجتمعين وعلى التوالي في قصر بعبداً، وهو أمر يبدو للبسطاء منا كان الوطن غير موحد، وان كلا من الرؤساء سيقول للزائر الكبير كلاما لا يشبه

فَقَبْهَا بَتَعَلَقَهُ ٱلشَّدِّدِ بِلَبْنَانِ الواحد ٱلسَّيد الدَّرِ المستقَلُ والمزَّدهر، يحرص

على ميشه المشترك بين طوائفه ورموزها المعنية والسياسية والعينية، والرؤسة

المراوي وبري والدريري زاروه في الفلتيكان، في مناسبات متعددة، وأكدوا أماءه

حرصهم الشنيد على وحدة قوطن ومصيره وعيشه المشترك وضرورة تعرير

أرضه من الاحتلال الاسرائيلي. فلماناً يتكرر هذا الافتراق في لقاء رئيس الكرسي

قد يكون ذلك بسبب استمرار اتفراط عقد الترويكا واستمرار البعد والجفاء

بين الرئيسين المراوي وبري، وان المولمين المطيين بترتيب برنامج زيارة الدبر

الاعظم ارتأوا لقاعلت له مع الرؤساء غير مجتمعين، او ان المؤثرين على وضع

والكل يعرف أن رؤساء الجممورية والمجلس والحكومة سيودعون أأبابا على

ارضُ المطارُ في نَمْلِيَّةُ زيارته ابنأنَ، ولكن بروتوكول الوداع الشكلي لا يعطي

صُورَة وانطباعاً، أقله لَدَّىٰ اللبناتيينَ، عن وُحْدَة الصَّفُ الرَّناسي ، وإن يكنُّ

وبعد كل ذلك لا بد من ليجاد مخرج لتجميل صورة اللقاء الرئاسي في بعبدا،

خموما أن تنقيدا وان بالشكل النظل على الأرشاد الرسولي الذي سيوقعه البابا

خَلَالُ زَيَارِتُهُ التَّارِيخِيَّةٌ وَلَلْجَامِعَةُ لَلْبَنَقِينِ وَالْتِي يَصِرِ الْبَعْضُ عَلَى وَصَفُهَا بِالزيارة

واذا كانت زيارة البابا هي استنهاض حضاري ومتقدم المسيحيين في لبنان

والنَّين لصيب وَضْعَهم السيَّاسي في نهاية الدَّربُّ ينعض التراجع لأسبَّاب مَرْمَنَة ومتراكمة، فيجب ان نعمل كلفا نحن الداعين لهذه الصحوة، على ان تكون من

علفل العيش المشترك والوعدة الوطنية لا من خارجها، بميث يكون الوطن

برنامج لقاطته، غير ميلين لأظهار وحدة الموقف السّياسي اللبنائي الدَّاحَلي.

أو للوفاق بين رئيس المجلس والرئيس رفيق الدريري، مستمر، مما يسمل اقرار

الماضية من خوابي السمن والعسل التي تنوق "القليل منها".

ما يقوله رفيقا نريه في مسيرة الطَّلَافُ ومِيثَلَقُمَا الواحد الموحد.

الرسولي في قصر بعبداً حيثُ يسكن رئيس البلاد؟

الرؤسة سيقفون في الصف أوداع قداسته.

مشاركة في المسؤوليات بين الجميع.

The second second

## "زيارة البرازيل احدثت هزة وجدانية في الجالية" سكاف حمل الى البطريرك امتنان المنتشرين الزحليين: بكركي للجميع وهي ضمير جميع اللبنانيين

امس "ان بكركي ضمير اللبنانيين وهي ليست للموارنة فحسب، بلّ هي اجميع اللبغانيين على اختلاف طوائفهم" معرباً عن اعتقاده انها "المؤتمنة على الوحدة الوطنية والعيش الاخوي". استقبل البطريرك ألماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير امس في بكركي النائب سأن باولو التي يقدر عددها حالياً، وسلمه اشرطة "فيديو" عن رحلته ورسائل من عدد

من أركان المالية ولأسيما

ينمم ابناء طائفة الروم يتمتع به اللبنانيون من قدرات اقتصادية وسياسية أمساعدة لبنان في اعماره وانمائه وازدهاره. وقال النائب سكاف اثر الزيارة "زيـُارتـنـا لـهـذا الـصـرح الـروحـي

والوطنى واجبة بين حين وآخر الاستنارة بحكمة غبطة البطريرك مار نصرالله بطرس صفير ورأيه. ولنا مع بكركى علاقات تاريخية متينة تعود الى أيام المرحوم جدي الياس طعمة سكاف مرورا بالمرحوم والدي وها نحن نجدد اواصرها اليوم لاننا لعتبر ان بكركي ليست للموارنة فحسب بل لجميع اللبناتيين على اختلاف طوائفهم، وهي في أعتقادي المؤتمنة على الوحدة الوطنية والعيش الاخوي وهي ضمير اللبنانيين.

وزيارتي اليوم هي لسببين: اولا: لتَمنتُهُ غُبِطتُه بسلامة العودة من رحلته التاريخية الى البرازيل خصوصا من اهلي واذواني الزحليين والبقاعيين الذين يمثلون الجزء الاكبر من الجالية اللبناتية هناك طلبوا الي ان ازور غبطته وانقل له باسمهم اطيب تمنياتهم ودعائهم لما احدثته فيمم هذه الزيارة من هزة وجدانية

جمعية عمومية

لقدامى المدرسة المركزية \_ جونيه

تدعو رابطة قدامي المدرسة المركزية \_ جونيه جميع الخريجين

الى جمعية عمومية نهار الاحد الواقع في ٢٧ نيسان الساعة

الدعتورة ندى سويدان كوي

الاختصاصية في الأمراض

الجلدية والزهرية

تستقبل مرضاها طوال الأيام الواقعة في انفترة

من ٢٥-٤ الى ١ آيار ١٩٩٧ وذلك في عيادتها الكائنة في

سنتر كولومبيا كورنيش المزرعة

هاتف: ۷۸۳۲۸۷ - ۱۹۸۸۱۸ (۱۰)

اوضاع القدامي واتخاذ ما يلزم لتفعيل دور الرابطة.

واشادوا باهمية الزيارة وطنيا البطريرك مغير متساءا رسائل اغترابية زطية من التلاب سكاف (ليل عيد) المجلس الحقوقي البريطاني... وروحية ووطنية على للسواء والبعض منهم كلفني تسليم غبطته رسائل شكر وتقدير معبرين فيها عن ايمان بان الروح الابوية التي غمرهم بها ابونا البطريرك اعائت اليهم لبنان متألقاء كمساحة روحية ومضارية، وجددت فيهم الروح والامل بلبنان المستقبل، وحفرت في

وجسدان اولادهسم واحسفسادهم

المتحدرين حماسة كبيرة، واكدوا أن

القضاياً التي اثارها غبطته في

لقاءاته مع المسؤولين البرازيليين

الكبار وفي اللقاءات الرعوبة مع

اللبنائيين هناك، على مختلف طوائفهم وميولهم، سيكون لها في المستقبل القريب تأثيرات ايجابيا للتفكير في العودة الى الوطن الأم والمساهمة في أعماره. والسبب الثاني مو الاطلاع من غبطته على اجواء زيارة قداسة البابأ للبنان وهي زيارة تسلهم في فاعلية اعادة صورت كوطن رسالة الى المحافل الدولية والاهم كما لمست من غبطته ان الزيارة تأكيد سياسة

لبنان كنموذج حضاري في تــالف ولتصور أن المؤتمر المذكور سيؤكد أن المبادرة اللبنائية مي مبادرة

اساسية في كل عمل قانوني العاشرة صباحاً في المدرسة المركزية \_ جونيه وذلك لتدارس

من مندوبه المتوفى الاب سلستينو

# الكتلة تريد للبابا استقبالاً "يليق بمن تألم مع لبنان"

فى لجتماعها الاسبوعي لمس موضوع زيلَّرة البابا المقررة في ١٠ أيار و١١ منه، وصرح الامين العلم أبرميم اسطفان بعد الاجتماع، توقفت اللجنة التنفينية مايا اماء

وكان البطريرك صفير استقبل الامين العام للمجلس المقوقي البريطاني للشرق الاوسط أبرهيم كنعان الذي قال: "همن سلسلة مؤتمراتُ قمنا بها في لبنان ولندن، وصلنا الى نتيجة، أن العمل

ومعازية ألى المشاركة في استقبالُ البابا يومنا بولس الثاني "استقبالُ يليق بمن وأكب الاحداث اللبنانية متألباً، قلقاً باستمرار لما تعرض له ناقشت اللحنة التنفينية في الحزب

الاعباء ألتي عكستها المقلبات الروحية في عظلتها لمناسبة التعيك، وُالْتَي ميأت لجِوه روحانية ونفسية ليجابية، هي أصلاً مرتكز العيش المشترك بين لَلْبُنَائِسْ. هي في مجملها مرحبة بزيارة عَدَاسَة البِبَا الْبِنَانِ.

هذه الزيارة التي تكرّس على الصعيد الوطني رُغبة قداسته ومساهمته الفاعلة في باورة دور ابنان الرسالة؛ اما يمثله تاريخياً وجغرافياً

وقد كان لافتاً سمو ما بدر عن مجلس البطاركة الكاثوليك وعن المجلس الكاثوليكي الاعلام أبان الفلجعة التي وقعت في مكة البكرمة في اثناء موسم النج الأخير. وخصوصاً الأبتمال والصلاة التى رفعما اعضاء المركز الكاثوليكي اللاعلام عن ارواح من قضوا شمداء الثيمان بالاله الواحد. أن اللَّجْنَة التَنْفَيْنِيةَ، تَجِد في عمق هذا البعد الرودي المشرقي الاصيل

التحد المقبل، الى تموز المقبل. فًى الرسالة الراعويـة للثالثة التي وجمما بطاركة الشرق الكاثوليك

# المعارضة الكتائبية ضد تدخل السلطة

منزل رئيسها أأرثيس السابق للحزب واصدرت ألبيان الآتي:

تدخلات السلطة في الانتخابات النقابية ولا سيما ما يحضر لانتخابات يوم الخميس (اليوم)، الى شق الحركة العمالية على الاقل بين مؤيد لهذه الفئة ومعارض لماء مما قد يؤثر سلباً على مطالب العمال والشعب، كما يخشون أن يؤني مشر "اتعامات عمالية مفبركة ومعلبة" ضمن الاتحاد العمالي العلم الى جعله اداة طبعة في يد السياسيين واصماب النفوذ، ويـرون أن انخال خمسة اتعانات عمالية مناطقية وفئوية من همن الاتحاد العمالي، ورفض اسخال اتحادات ونقابات لخرى تقدمت بطلبات انضمام منذ سنوات، لن يؤدي لأى الاخلال بالتوازن فقط، بل ألى هيمنة فئة

الملابسات التي رافقت مشروع الانتخابات البلدية، لا نفهمه الا ضرباً جنينآ يوجه الى النيموقراطية وحقوق المواطن المستورية الاساسية في التعبير عن رأيه واختيار معتليه

### دورة في نيويورك للمعهد الدولى للحقوق المدنية والسياسية

 المفتى الجعفري الممتاز الشيخ عبد الامير قبلان: "إن البلاد تعيش اوضاعاً صعبَّة على الصَّعد الاقتصاديَّة والمعيشيَّة، وهي تحتاح الى مواقف مسؤولة وجريئة لاتقائما ووضع العور في مسارها الصَّديح، لأن المواطِّنين باتوا في اوضاع لا يحسدون عليها من الفقر والعاجة وهم يثنون تحت ضغط الأعباء المعيشية الصعبة، ولا يمكن القائمم بالكبرالاة أو بالمقهم بأءور ومشاكل سياسية وهامشية وخصوصا باستمرار التعاون والتفاهم وتدمل المسؤولية الوطنية التي تقتضي من المسؤولين والمعنيين حمل لماتة المسؤولية بثقة وجدارة. واتناً نرحب بكل تِعَلَمْ يَحْصُل بينَ المسؤولين، لاتنا قد نرى فيه تلفذة امل تنعكس ايجاباً على مصالح الناس وحاجاتها،

♦ العلامة السيد محمد حسين فضلُ الله: "أنَّ الاحداث التي يعيشما السودان الاسلامي لا تستمدف اسقاط النظام فيه، ولكنما تستمدفُ أرباكه ولزعاَّجه ومحاصرتُه الى درجة لا يستطيع فيما ان يكمل مشاريعه التنموية

ومن الطبيعي أن دخول أميركا على الخط في أيجاد صلح بين النظام الاسلامي في السودان وبعض الفصائل المعارضة في المِنوب، يمكن ان يعطي الوضع في السودان نوعاً من التوازن، ولكن وجود فئات اخرى معارضة بكل الامكانات التي تمنحهم أياها القوى الاستكبارية لإبقاء الوضع في حالة امتزار، بحيث لا يسقط النظام في السودان ولا ينتصر المتعردون، دتى يبقى السودان في حال امتزار، كما هي السياسة الأميركية في كلُّ بلد تريد أن تحتويه في المستقبل أن تبقيه في صالة اهتزاز سياسي وأعنى واقتصادي، مما يمنعه من ان يركز قوته واستقلاله بالطريقة التي يُستغنِّ بها عن أميركا وعن الاستكبار العالمي. لذلك، نعتقد أن هذا الاتفاق لنّ

يُصل بِالسَوْدَانِ لَنَ حَالَ الاستَقْرارِ وانْ خَفْفَ عَنه بعض حَالَات الامِتَرَارُ".

المسؤول عن حركة "أمل" الاسلامية حسين الموسوي: "لقد سقط مشروع التسوية الاميركية بيد الإميركيين لان المصلح يحكم على نفسه الفشل عندما يصبح متطرفاً اكثر ممن تطرف اليه واثنا ننكر أهلنا بهذه لْدَقَائِقُ مَطَالِبِينَ بِالْآتَخُرِاطُ لِلسَرِيعِ في صَفُوفُ الْمَقَاوِعَةُ تَحَتَّ أَي عَنُوانَ من عناوينها، المقاومة التي لم يحتكرها أحد ومي غير قابلة للآحتكار. إننا نعتقَّد أن رجال العقاومة الأسلامية هم المؤيِّدون من سوريا والجمهورية الاسلامية، هم الذين يحفظون عزتنا في وطننا ولعننا، ولا يجوز ولا يليق بنا ان تتلهى بالترويكا والدويكا عن مسؤولياتنا الكبرى ... " جرئيس "جمعية الانقاد الاسلامية الليناتية" محمد على هناوي: "هزتنا

أنبه المجازر في قرية الدوش في الجزائر حيث نبح ٩٢ أنساناً في يد "أَذُواتُهُم" بِالسَّكَاكِينَ والْفَؤُوسَ... وبِينَهُم نَسَاء وأَطْفَالَ. وسواء كانت منه المجازر ومجزرة الدوش لحداما قد لرتكبت بأيدي ما يسمى "الجماعة الاسلامية المتطرفة" أو بأيدي أخرين فلنا نناشد الاعلام العربي والدولي، والجزائري خصوصاً، عدم اطلاق اسم الاسلامي او الاسلامية على مرتكبي البجازر لليَّة فئة انتمى وحوشها اذ إن الاسلام الطيف الذي نص على "من قتل نفساً بغير حق فكأتما قتل الناس جميعاً" هو براء من هذه الفئات ومن تلك الموازر الوحشية معما تكن الاسباب والتلفيات (...)."

 "حركة التوحيد الاسلامي": "أن قرار وزير الداخلية ميشال المر حصر موضوع التجنيس بطائفة معينة (المسيحيين) هو قرار مجحف وظالم نشم رائحة الطائفية والمذهبية التي يتبجّع المسؤولون بمحاربتها والقضاء عليها مع تأكيدنا ومطالبتنا بالحصول على الجنسية اكل من يستحقها وتتوافر فيه الشروط اللازمة لنيلها (...)."

# تأجيل زيارة ديبلوماسي تشيكي

تبلغ الامين العلم لوزارة الخارجية السفير طَّافر الدسن امسٌ من القَاتُم بأعمال السفارة التشيكية مارتن غنغولك تأجيل زيارة نائب وزير الخارجية التشيكي سيريل سلوبوداً التي كان مقرراً أن يقوم بما لبيروت وكذلك تبلغ منه أن رئيس طارا

التأمت المعارضة الكتائبية امس في الـُكِتُـوْر أيـلي كُـراّمة في حضُور الاعضاء، وتبلطت في جدول أعمالها

ثَلْنَياً: يتسأل المجتمعون عن الهدف

من لمللة مشروع قاقون التمسد للمجلس النيابي في هذا الطَّرف بالذات، وفي وقت ينتظر فيه اللبناديون بت أستقللة للرثيص وجدي ملاط مقدمة لصدور قرارات الطعون النيابية عن المجلس الدستوري".

وزعت امس "الوكالة الوطنية للاعلام" بيامًا فيه أن الدورة الأولَى المعمد الدولي الخاص بالحقوق المنتية والسياسية، اختتمت اعمالها في

ويشار في أن المعامية لور مغيزل عضو في هذه اللبنة التي تُضم ١٨ خبرا دوليا تتخمم المراف من اتحاه العالم مدة ٤ سنوات. ومغيزل هي الامرأة العربية الاولى التي انتخبت لهذا المركز.

### التنفينية جميع المطربين والمناصرين والمواطنات والمواطنين، آلى المشاركة في استقبال قداسة الباباً، استقبالاً

اجل فتح آفاق جديدة لعيش اللبنانيين المشترك تدعو اللجنة يلَّيق بمن ولكب الاحداث اللبنائية متألماً، قلقاً، باستمرار لما تعرض له اللبناتيون وعماً عساهٌ يُنجِم منَّ شُرور وماس انا استمرت لعبة التأمر آخذة مجراها مفيية وجه أبنان الاصيل الذي قرأه قداسته على حقيقته فنادى على أنه "أسمى من دولة. أنه رسالة".

والني يجب ان يكون محط اهتمام الجميع وتفكيرهم والتزامهم باعتبار انه قدرة لبنان وفاعليته. وتمتينا لهذا الالتزام على اللبنانيين يفتحوا للعيش ألمشترك امكانات وآفاقا تقتضيما تدبيات العصر ومستجدلته مطيأ وعالمياً على ما جاه

تمسك الدزب بالعيش المشترك

كان ولا يزال أساساً في عمله الوطني

باعتباره غير طارئ وغير عارض على الشعب اللَّبَناني وفَأَعَلَيْتَهُ هِي الَّتِي كشفت بسمولة عبر التاريخ مشاشة

المتصلطين والحكام الذين لأ يسمعون

صوت الدق على ما اكده متروبوليت

بيروت يوم عيد الشعلتين. ليملقاً منها بلهمية زيارة قداسة

البلبا على صعيد ترسيخ لبنان الرسالة

في زمن تأكد فيه أنهيار جميع

الثوابت على المستوى العالمي ومن

للشّرق الاوسطّ في الظّرجيّة التشيكيّة هينيك كمونيتشيك سيزور بيروت في ٢ أيار المقبل.

وأوضع البيان أن موضوع اجتماعات الدورة كان النظر في التقارير التي قنمتما الدول حول وضع حقوق التسان فيما، وُكُلن لَينَانُ تَحْتَاهَا. ثُمْ بحثت اللَّجِنة في الشكاوي التي تقدم بما افراد في حق دول بدعوى اتما انتقصت من حقوقهم، ولم يكن لبنان من منه الدول، لانه لم يسرم البروتوكول الاختياري البتعلق بهذ

### صدف كبيرة ومؤسسات عالمية من الاتماد الاوروبي وغيرها، اكدوا على دور لبنأن في المجال الثقافي للقاتوني – الريادي، ولكدوا ايضاً انّ لبنان عاشر أينما كان في أوروبا، وفي الشرق الاوسط، والنليج. انا هذا ما يهمني في الموضوع، وبالتالي نعتقد أن في الأيلم المقبلة ستكونُ مناك تأكيدات اكبر على اممية دور وتكون بداية انطلاقة لاصلاح الذلل وتقويم الاعوجاج". لَبِنَانِ، ويصب العمل اللبناني لابرازُ دور لبنان في الخارج، ولِرازُ الطاقات اللبنانية وقدرة لبنان على العطاء الفاتيكان في التعايش وترسيخ

وسئـل رأيه في تـأجيـل الانتخابات البلديـة فاجاب:

"التأجيل ليس بمشكلة ولكن

الدّوف من التعيين، لانما اذا

تأجلت اشهرآ فهذا لا يشكل لي عقبة لذ منذ ثلاثين سنة

لم تجر الانتخابات؛ واذا جرت

في ربيع ١٩٩٨ فتبقّى مقبولة

مما يعطي فرصة جيدة لتنظيم

آلية الاثنخابات وتجميزها

ونحن نقبل التأجيل. وسوف

ندرس خلفيات هذا التأجيل

ادًا كانت سلبية او ايجابية.

اللبناتي، الذي اسس لقيام

أصبح ضرورة قاتونية، قاتونية

اوروبية، وبنك أصبحت منَّاكَ،

رعاية اوروبية لنشلط هذا المجلس،

ولدينا مؤتمر في الفليج، يتناول دور

الخليج، والتشريعات القانونية،

المالية والتجارية الدولية، لتحقيق

التقارب التجاري والمالي في هذه

وسئل: "ماذا يهم لبنان في هذا الموضوع؟ فـاجـاب، "لـبـنـان فـي

الاساس كان وراء هذه الببادرة التي

تؤكد أن لا مشاريع اقتصادية أو

سياسية في المنطقة يمكن أن تنجح

من دون المساهمة اللبنانية واعتقد

أن لبنان وباعتراف الجميع بما فيمم

واقتصادي وحتى سياسي في وزار بكركي أيضاً الفائب سليمان كنمان الذي قال آنه لطلع البطريرك على أجواء منطقة جزين "لأن بكركي مي دائماً المرجع الوحيد"، وقال: "لقد وضعنا غبطته في اجواء زيارة قداسة الدبر الاعظم الى لبنان. وندن نشكر سيدنا البابا لانه كان في نيته أرسال مبعوث الى منطقة جزين بدلاً

كذلك استقبل وفداً من "الدركة الديموقراطية اللبنانية" ضم السيدين سهيل صوما وليلي يزبك، فالأمير عبد الله شعاب والمعامي جان حواط والدكتور برجيس الجميل الذي قدم الله الله الله الله الافتداد الافتداد الله الله الله ألَّى البطريرك كتابه الأشير "حزب الاتداد اللبناني ودولة لبنان الكبير"، فالنكتور جورج صنقة ثم المنير العام السّابق لمرفأ بيروت انطوان

وكفلك استقبل البطريرك رثيس "تجمع مسيحيي الجبل" نَمَيب خُوري فعددا من المطارنة والكمنة النين يعملون في التحضيرات لاستقبال البايا، ولطاع منهم على ما اتخذ من تنابير في مذا الصند وزودهم

# وقرب وصول آخر

مجلس النواب ثمانية أشهر، وعين آخر الدفعات من الموظفين الكبار في الادارات العامة، يكون مجلس الوزراء قطع شوطا بعيدا ندو المدوء والاستقرار السياسي واعطاء القضايا دورها الطبيعي دون مبالغة. فالتوافق المباشر بين الركيسين الياس المراوي ورفيق الحريري، الركيسين الاساسيين في كل العمود لاصدار أي قرار حكومي، اطافة الى الاتفاق غير مهاشر بينهما وبين الرئيس نبيه بري، مو الذي لدى الى ولادة طبيعية الانجازات مو سمه حق الرئيس بري، لأنه يصل الى ما يريده دون أن يضطر الى القاه رئيس معه حق الرئيس بري، لأنه يصل الى ما يريده دون أن يضطر الوزراء بواسطة ممثل له الجمهورية، أو التشاور معه، لأن اعتراضه داخل مجلس الوزراء بواسطة ممثل له على لي مشروع قرار مو بمثابة "فيتو" مما يجمض المشروع قبل اكتمال نموه، والا فإن مصيره يكون كمصير الانتخابات البلدية التي ثبت أن تأجيلها كان

# في الانتخابات النقابية

اولاً: يخشى المجتمعون ان تؤدي

معينة على القطاع العمالي. وما يحصل في النقابات، بعد

### الادارة والعدل أرجأت درس قانون استقالة الموظفين والمستخدمين يرمى قى اضافة مادة قى الققون

المتعلق برخص البناء بسبب غيأب

المنير ألعأم لأتنظيم المئني لسبب

خارج عن ارفته فارجَأَنَا البحث في هذا الاقتراع في الجلسة المقبلة ايضاً، لها

فهو تمديد المهلة المعطاة الى المعلمين

والمدرسين الملحقين بالتدارات العامة

للدولة، للعودة أنَّا شاؤوا إلى منا

النظام التعليمي في وزارة التربية،

١٩٩٢/٥/٣١ ويتاء على طلب الدكور

ُ مدنت هذه المهلة اربعة اشهر كي يفسح لمم لان يحسموا خياراتهم فلها

أن يبقوا في الاطرات التي هم فيها ولم

ان يـعودواً قى ملاك وزارة قـتـرديـة قوطنية

CASTA College

دورات طبيعة أوالمنافة (مطبخ وجاهات)

دورات مكتفة في الكمبيوتر واللغاث الإنكليزية والفرنسية

- للنظمة الدولية للنقل الجوي

U.S.A - (A.H. & M.A)

اياتا - اوفتا (سويسرا) - الجمعية الامريكية للفنادق

والمدرسين الملمقين بالإدارات العامة لُلُعودة الَّى النظام التعليمي في وزارة التربية في حال ارادوا ذلك ومحدث للحكومة. كما بحثت في البرسوم الرامي الى أعلاة القانون المتعلق بالموظفين والمستخدمين الذين قدموا استقالتهم الى مجلس النواب لاعلاة النظر فيه ولرجأت بته الى الطسة المقبلة، وكفاتك بحثت في اقتراهي قانون يرميان الى أعطاء بعض القضاة درجة استثنائية لكنما أرجأت أيضا بتهما بنه على طلب وزير لاعدل ريثما يصل جواب مجلس

للقضاء الاعلى وكانت اللبنة عقدت برئاسة النالب شاكر ابو سليمان وفي حضور وزير الصلاح الداري بشارة مرمج ووزير العدل بهيج طبارة والنواب عبدو بجانى

غازي زعيتر، بمه الدين عيتاني كميلً زيادة، حسن علوية، عبداللطيف الزين، معمد يوسف بيضون آغوب جوڭدريان، عبطرحمن عبطرحمن، عاصم ققصوه، لحمد فتفت، وهسين يتيم والمدير العام للتنظيم المدني سُعدُ خَلَّد، وَقَالَ أَوْ سَلِيمَانَ عَلَى الآثَرِ، "بحثت اللَّجَة في المرسوم الرابي الى اعلاة القانون المتعلق بالموظفين والمستخدمين الذين قدموا استقالاتهم للى مجلس الثواب لاعلاة النظر فيه وهذا القالون كان اقره المعلس السلبق ولكن فظمة رئيس الجمهورية أعاده الى المجلس لأعلاة النظر فيه ونظرا للى نقبة هنذا الموضوع

أأمقبلة بعدما تناقشتاه مطولا وهو لا يزال في جدول الاعمال. كما بحثت قلجة في القرادي قانون يرميان الى اعطاء بعض القضاة درجة أستثنائية فتأجل قبحث فيهما بناء على طلب وزير العدل ريثما يصل جواب مجلس القضاء الأعلى في هذا الموضوع لان الحكومة ملزمة استشارة

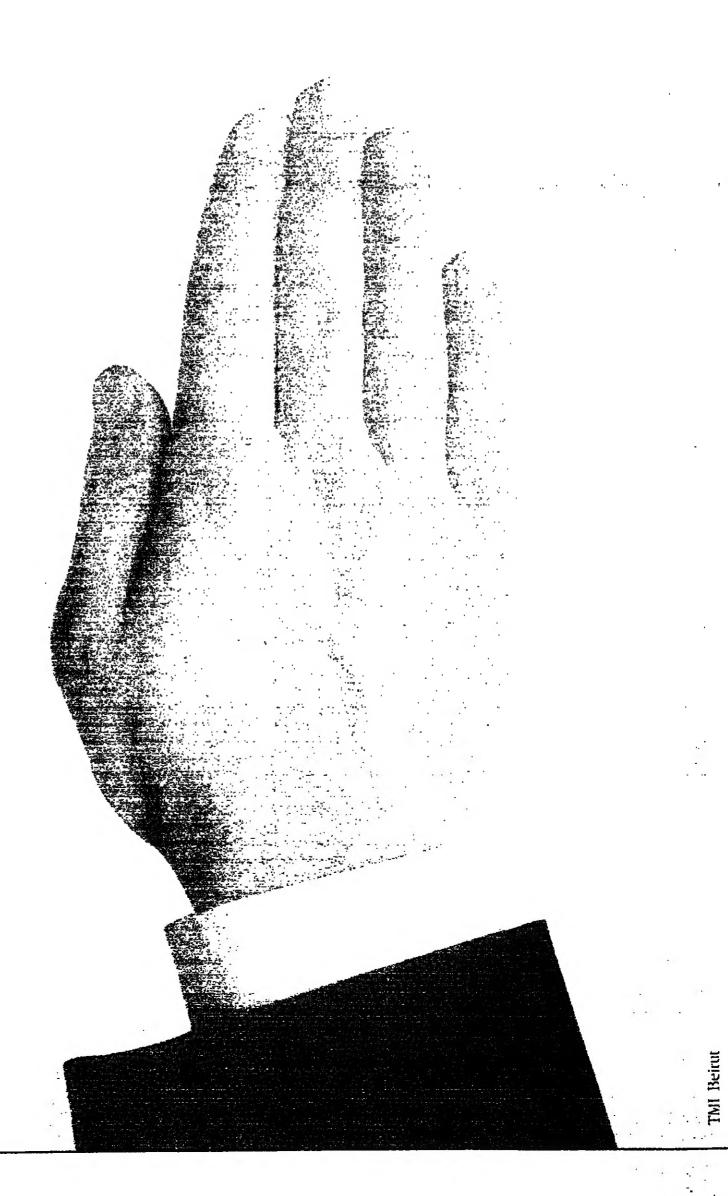
ولاستكمال البحث فيه لرجئ للى الجلسة مجلس القضاء الاعلى في موضوع ترقية كمأ درست اللمنة اقتراح قانون







الأدامي للمنطيق المحاليدين بالمداور بالمستور الماء والمراجي والا المرازات



المستقبل المستقبل المستقبل المستقبل الما المستقبل الما المستقبل الما المستقبل الما المستقبل الما المستقبل المس 

ظَفْينَ ﴿ لَنُحِيدِ لَعَلَمَقِينَ بِالْعَالِدُ؛ الانتهام السندية الشمودة إذا شاؤوالر ر ديد خده التعليمي في وزاد الم المستحدد ال

ر انی ملایهٔ طلب علم

اند. اند. این. اگذ.E. College

و استار تلكر الم و استاحة (Ticketing) معطن وتحلويات المعادة الانكليزية والنسة المعادة الانكليزية والنسة المعادة الانكليزية والنسة المعادة الم

الناب وزير وزير المناب المناب

لى الأدواق 15 AM - 106.1 FM - 1 بل يترأس انا حضر، وليس صحيحاً أن الرئيس رفيق الدريري تذرد بالموقف في شأن استرداد مشروع القفوي

فقد ليده ووافق معه اكثر من ثلثي أعضاء مجلس الوزراء

م يحمد سوى تعدد حصيب. ولا يرد على ذلك بأن مجلس النواب ليس مقرآ لمجلس

الفليس منها على مقر خاص يجتمع فيه مجلس الوزراد

بعبدا وطوراً في الصنائع، الأمر الذي يشكل مَذَالُغَةُ

فَالْمَا قَبِلْنَا بِهِذِهِ المِذَالِفِةِ، نقبل تلقَلْياً بِلجِتماع الوزرةِ

في أي مكان، وليس هناك افضل من مقر مجلس التوانيد

وأأوزراء كاتوا مجتمعين في مجلس التواب وصوتوا بأكثرية

فاقت الثلثين على الاسترىاد، ولم يخالف سوى ثلاثة كُمْ

سبق ان بينًا. هذا مع قعلم أن النظام الداخلي لعبلض

الوزراء ليس مستورا وليس فأتونا، وبالتالي هأن مظافة-

المَلْعَةُ ٢٠١ منه لا تَعني مَخَالَفَةُ الدستور أو القانون واتنا

مجرد مخلفة غير مستحبة، باعتبار أن مجلس التولب مو

والمادة ١٠٣ من النظام الداخلي لمجلس التواب تنص

على أن استرداد مشروع القانون يتم بمرسوم جمهوري

فانا صارت مخالفة نلك، لا تكون لما علاقة بالمستور أو

القادون، لان النظام العاخلي لا يلزم السلطات الاخرى، ويمكن واضعيه ان يخالفوه أو يلغوه او يعملوه، ومجلس

ومن ثم اذا كان مناك بطلان، قمن يقرره؟ ومن يُلزم

الاسترداد، فكيف بيقى واضعاً يده على امر صوت عليه

ومن يلزم مجلس النواب العودة عن قراره ومو سُيِّد

ورئيس الجمهورية ليس املهه قانون ليعيده الى مطس

واذا كاتت هناك مذالفة دستورية، فالمرجع المنتص هو

المجلس الدستوري، مع العلم والتأكيد، حسب ما أرى، أنه

ومن تم الدكومة؟ وقد صوت مجلس النواب على قبول يم

ومنا المقر غير موجود حتى تاريخه، أذ يجتمع تارة أم

ود يرد على تعد بان مبسل المستور نصت في البند في

ولم يذالف سوى ثلاثة فحسب

السلطة الاشتراعية العليا في البلاد.

النواب وفق ما نص عليه الدستور.

لا وجود لأية مخالفة بستورية أو قاتونية.

أن موافقة مجلس الوزراء على احالة

مشروع قانون بالتمنيد لمجلس النواب

ثمانية أشمر بحيث تصير ولاية المجلس

ونيابية وميئات حزبية

الحسيني الرئيس حسين الحسيني، "ان ما عدر عن مجلس الوزراء يعبر في عورة مريحة وواضحة عن استمتار السلطة بعقول ألناس وهدم لفكرة دولة الْقَاتُونُ وَالْمُؤْسُسُلُتَ، بِالْاَمْعَانِ فَي نَفْعِ النَّاسِ لَلَى الْيَأْسِ مِنْ امْكَانِ قَيَامِ الدولة، بدل ان يعالج مجلس الوزراء سباب الازمة السياسية للتي جرى التعبير عنها بكل الوسائل، والتي طاولت النكومة والمكم عن طريق اتخاذ ما يحول نون تكرارها وُفي

لاحكام الستور.

وُتيقة الوفاُقَ الوطنيّ. – الفاء قرارات مجلس الوزراء التي

استبادت المأل البلدي العام خلافاً الانتخابات البلدية والاختيارية

في يومها الثاني والاخير، عكست الندوة واقع الرقابة الادارية والمالية

على البَلدياتُ في فرنسًا وَلبِنَانَ، وشارك فيما محافظ الشمال خليل

الهندي ورثيس مجلس الخدمة المدنية

الدكتور حسن شلق ومدير المعمد

الوطني للادارة والانمة أدمون الاسطا

ورديس الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي هيلم ملاط، وشخصيات

وتركزت الجلسة على "الرقابة

الادارية والمالية على البلديات، ومدى

تأثيرها في فأعلية البلديات". وتراسها

ملاط، واستُعلما رئيس دائرة في عرفة المناسبة المناطقية في الاقليم الوسط

في فرنسا نيكولًا برونر بمناطّة عدد

فيها ثلاثة اتواع من الرقابة المعارسة

نيَ فرنسا، ومَّيَّ "الرَّقَابُةُ الْادارِيةَ التي مارسما حاكم المنطقة، والرقابة المالية

أتنى تمارسها المداسبة العامة والرقلبة

التقويمية التي يمارسها قاضي

وقال: "في فرنسا ١٤ مليون هيثة

حلية يجب مراقبتها، و٢٧٠ الَّفُ اللَّارة

مطلبة و19 الله مؤسسة علمة؛ و17 اقليجا" (...)" لافتأ الى ان "المسألة

مسألة ملايين يجب مراقبتها. وفي

مواجمة هذا الكم الملأل، نجد أن عدد

وفي موضوع فاعلية الرقابة، حدد

ثلاثةً مُستوياتً هي: الرقابة القانونية والرقابة على نوعية الإدارة والرقابة

الْتَقْوَيْمِيةً". شَارِحًا خَصَلاُص كُلِّ رَقَابَةً

وقدم المعافظ الهندى شرحا مفصلا

مَنْ "الْرَفَّاجَةَ المالية والادارية على

البَّهُ دِياْتٌ في لَمِنَّان، والتَّعديلاتُ

القانونية التي ادخلت على النصوص

على حدة والتنائج المترتبة عليها".

لمراقبين الدالي محدود".

بالعودة الى الشعب من خلال الانتخابات،

لربع سنولت وثمانية اشمر، يشكل في نظرنا مظفة صريحة للبستور ونلك لاعتبارين، فمن جمة نذكر أن مجلس النواب سبق أن أقر قاقوناً للانتخاب هدد بموجيه ولاية المجلس لمرة واحدة بأربع سنوات وثمانية أشمر، فقرر المجلس النستوري ابطال هذا النص

لعدم دستوريته فكيف نعود اليوم تقرر مجدداً ما رفضه العجلس ر ي الانتخابات في مولعيدها، كما حصل ابان المدنة للبنانية.

وعليه، فأتني أكرر الدعوة الى قيام

المتعلقة بها، مشيرا الى وجود ٢٧ نوعا

من الرقابة المعارسة على المجالس

وشرح عمل كل رقابة على حدة،

وخصائصها وصلاحياتها، منبها ألى أنه

لدى تطبيق الرقابة، لا بد من تأمين

توازن بين مبدأ أستقلال البلدية ومبدأ

تبعيتما كميئة محلية، للدولة، لللا

وأذ لاحظ "أن المستوى الثقافر

لفالبية رؤساء آلبلديات متدن، بحيث

لم يتجاوز المرحلة الابتدلانية" لفت الى

أنه "لم يحل يوما أي رئيس بلنية على

ميئة تأنيبية، رغم أن مذالفات كثيرة

حصلت وكشفت، وتسببت في اهتأر

وبعد تقويم الصلاحيات المعطاة

للمحافظين والقائمقامين، رأى ان

المشترع لآ يزال عائرا بين تعقيق

الرقابة مونا أمصالح النولة من جمة،

تتضرر المصالح العامة للدولة".

البلدية واعضائما.

الموال العامة".

بدورها".

المجلس النيابي المللي فتخبه الشعب امدة آربع سنوات، وسيكون هذا المجلس بعد انقضا ولايته هذه بلا شرعية، ذلك لأن الشرعية أنما تستمد في ختام ندوة "الادارة المحلية" من أرادة الشعب وقد أتتخب الشعب

تبقى مدة للمجلس ضمن فترة الولاية

التي انتخب النائب أما. آلنا نرفض تمييد ولإية مجله

> وتَأْمَين راّحة المواطنين والافساح في الممال امام الميثات المحلية للقيام واقترح اللغاء الرقابة الادارية المسبقة التي تماريسها الهيئات الادارية على عمل البلُّديات، واخضاع البلديات لرقابة المراقب العام واستحداث غرفة ادارية في مركز كل محافظة تأبعة لمجلس شُّوري الْدولَة، تنظر في مراجعات المحافظة والمواطنين محد قرارات البلايات واتعادات البلاية وبذلك نكون قد حَفَقنا قلامركزية الأدارية الحقيقية لان عدم الرقابة يؤدي الى تجاوزات ومخالفات تجعل من البلدية دولة من ضُمِن الدولة. أما كثرة الرقابة فتهلك عمل البلدية وتشله، وتؤدي الى فقدان

وختمت الندوة بغداء.

# **VOLVO 850**

The most awarded car in the world.

Model Year1997

**29.950** \$.



Automatic transmission, Air conditionning, ABS, : 3 Airbags, Power windows and mirrors, Alloy wheels, Immobilizer, Radio cassette player "Premium Sound".

Credit facilities Limited quantity

ALA: Member Tel: (01) 384500 Tripoli: CHABCO: (06) 433763

اثارت غرارات مجلس الوزراء تأجيل الانتخابات البلدية والاختيارية والتمديد ثولتية أشعر لولاية مجلس النواب معارضة شخصيات سياسية حال طوارئ نيايية من اجل انجاز النظام الداخلي لمجلس الوزراء وقانون السلطة القضائية المستقلة وقوانين اللحركزية الادارية والبلديات والمختارين، من دون التظار نلك من المكومة. كما اطالب

وبدل أن تقلع الحكومة عن سياسة

الماء الناس عن تقصيرها الفاضح

باشفالهم بهموم ومواجس جديدة، كما

وضع مشروع قاتون ينظم العمل

دلدل مجلس الوزراء، مع ما يوجب وضع محاضر اصولية لاجتماعاته ومقرراته، بما يجعله مؤسسة وفقاً

- وضع مُشروع قاتون جديد البلديات والمختارين والتقسيم الاداري واللامركزية الادارية، وفقاً لاحكام

ختمت امس ندوة "الادارة المعلية" التي ينظمها "المعهد الوطئي للادارة والانماء" التابع لمجلس الخدمة المدنية، بالتعاون مع "المدرسة الوطئية للادارة في فرنسا" اعمالها بجلسة واحدة تخللتها مداخلتان وغداء ختامي في فندق " مند ""

حصل في المواعيد الوهمية السابقة للانتخابات البلئية والاختيارية، وبدل انشفال مجلس الوزراء باتخلا ما يعيد الاعتبار الى المنف العام الذي مو أقامة الدولة ومؤسساتها وجعل السلطة الحاكمة معبّرة عن آمال الناس وجنيرة بثقتهم، بنل نلك بادرت منه السلطة بالاساءة الى كل المؤسسات، ودفعة ولحدة، من خلال اقرارها مشروع قانون التمديد البلديات والمختارين، دون التزام اى من موجبات تطبيق وثيقة الوفاق الوطني من جمة، ومن خلال اقرارما مشروع قانون تمديد مدة ولاية مطس النواب ثمقية اشمر خلافآ لاحكاه النستور من جمة لذرى، مما يجعل مجلس النواب، في حال اقراره ذلك، فلقدآ شرعيته المستمدة من الشعب بلتمه مدة ولايته القانونية، بحيث لا يمكن ان تكون شرعيته قلامة الا

أو في ظل قوة قاهرة، تمنع الحكومة من

تورى؟ وما الذي يضمن ان المجلس المستوري لن يبطل مجدداً لي قانون قد يصدر عن مجلس النواب بمذاً المعنى؟ والأمم من ذلك ان الرقابة الادارية والمالية على البلديات

مذًا لُمجلس لمدة أربع سنوات فقط، وبعدها يفقد صفته التمثيلية. ان ما قرره مجلس الوزراء هو المرطقة بعينها. أما اذا كان المقصود من تمديد ولاية مجلس النواب ثمانية أشمر مو أن لا يقع موعد الانتخابات في موسم الصيف، فأنّ الاحرى تقصير الولاية اربعة اشمر بحيث

النواب حتى ولايوماً واحداً، ونعلن اتنا في حال اقرار مجلس النواب أي تمديد لوَّلايته سوفُ نستقيل منه في نمايَّة

وقد لغُتنا في ما صدر عن مجلس الوزراء قرارات تمت بموجبها بعض التشكيلات والتعيينات الادارية التي تفوح منها رائحة عودة للترويكا ألى الحياة. لتنا لم نفاجاً بهذا الامر واو اتنا نأسف له. لقد كنا ندرك دوماً ان توقف ميغة الترويكا ما كلن الا سعابة صيف ومن مرشّحة للعودة عند اول امتحان لتقاسم مفاتم الادارة. وانا كنا نأسف لعودة العمل بصيغة الترويكا فلأثنا من القلالين بأن هذه الميغة هي لا ديموقراطية ولا تستورية تاميك

بأتها تتعارض ومنطق بناء دولة القاتون والمؤسسات، فَهي تَلَاياً سبّب لكثيرً من العثرات في نظامنا السياسي". وأعرب الفلاب بطرس حرب عن مهشته للقرار الصادر عن مجلس

الوزراء والذي وضع مشروع قالون لتمديد ولاية مجلس النواب ثمانية اشمر "بالُحجة المعروفة بوجوب لجراء الانتخابات النيابية في الربيع أو الذريف بدلا من الصيف"، مبديا "غيته بالنسبة الى تمديد ولاية المجالس البلدية والاختيارية لفلية ١٩٩٨/٤/٣٠ ووضّع مشروع ققون يتضمن النصوص اللازمة المرتبطة بالانتخابات البلحية والاختيارية"، واعتبر لن "القرارات التي صدرت عن مجلس الوزراك البارحة تكرس توجه السلطة التنفيذية في لبنان باسقاط الحقوق الديموقراطية لبنان باستات العلمة، وهي تؤكد المواطنين والدريات العلمة، وهي تؤكد التوجه السياسي للسلطة بمصادرة الدقوق الدستورية للمواطن في التخاب مجالس معلية لادارة شؤونه. وبنلك تكون هذه السلطة قد حققت المدف المخفي وهو جعل القرار، حتى المحلي،

مركزياً وبيد من مم في السلطّة اتنفينية (…)". فينيه رس) . ولفت الى "ان قبرار ارجاء منه الانتخابات ليس قرارا فنيا ولا قالونيا اتما هو قرار سياسي. ولا أعتقد ان هذا القرار سيتغير من الآن حتى آخر نيسان ١٩٩٨ بل يمكن أن يضاف الى العناصر التي أدت الى التأجيل اليوم والتي

وأضاف:"لما لجمة مشروع القانون

القاضي بتمديد ولاية مجلس النواب فاتني أستغرب كليا مذا القرار وأتوقف

عنده للاشارة الى أمرين مهمين جدا اولمها ان الحكومة لا تؤمن بقمؤسسات

ولا بأحكام المستور والقوائين، وهي

كرست هذا الأمر من خلال هذا القرار.

أذ كيف يمكن أن تسمح لنفسر

بارسال مشروع قانون يتعلق بقض

سبق للمجلس النستوري أن بتّما وأتخذ موقفا منها؟ فقد أصدر المجلس

النستوري قرارا في السابع من آب

١٩٩٦ وَلَمْ يَجِفُ حَبْرُهُ بِعِدٍ، يَقُولُ، في

المائة الخلمسة من القانون المذكور رقم

٩٦/٥٢٠ أي قَلْنُونِ الْأَنْتُخَابِاتَ الْنَيْلِبِيةُ

ينطوي على تُعديد أُضَافي لوَلاية مَدَّلُسُ النواب المقبل ويخل بالقاعدة العامة

والعُرف البرلماني ولا يبرر الاستثناء الوارد فيم ويقرر (قرر) المجلس

النستوري بالأجمأع قبول المراجعة

بالشكل لولا، ثانيا لبطال المولد الاولى والثالثة والرابعة والخامسة من القانون

رقم ٥٢٠، والمادة النامسة تتضمن

تمديد ولاية المجلس ثمانية اشمرا

وِهذا يعني ان هنآك موقّفا اتخذُه

للمجلس النستوري بابطال مادة معينة

ترمي الَّى جعل وَلَايَّة المجلس ٤ سنوات

وثمانية اشهرء كأن السلطة التنفيذية

لا تعتبر أن منآك قرارا صدر عن

المجلس المستوري في هذا الامر، وأن

القانون الذي عدر معتبرا الوادية لكثر

تذرعت بها العكومة وتذرع معماً ووافقها لكثر اعضاء مجلس النواب يمكن أن يضاف اليما في نيسان المقبل عنصر جديد ومو أن البلاد ستكون على الثير مشافر انتخابات رئاسية ولا يمكن الدولة من الأنصراف الى الامتمام بالانتخابات البلدية، وهو ما سيعرض حق هؤلاء المواطنين في لُجراء الانتخلَبات البلدية والاختيارية السنة المقبلة".

أن تجربة الدورتين الانتخابيتين ١٩٩٢ – ١٩٩١، وان حملت عنواقاً اتتذابياً: لا اتما كُانْت لِيضا بمثابة التمديد والتعيين. وان التمديد المجالس البلدية حتى ربيع 1994، من دون أي مبرر مقنع، يبطن تعطيلاً للممارسة الديبوقراطية،

هَنَّا أَنَا لَمُّ يَحْصُلُ تَمْنِيْكُ رَئَالُسِّيْ كَنْكُ(...)".

من أربع سنوات هو مخالف ويـخل بالقاعدة العامة للانتخابات البرامانية زملائي في مجلس النواب برد مشروع قَانُونَ تَمْنِيدُ وَلَايِتُهُ وَأَخْرَاجُ نَفْسَهُ مِنَ الاشتراك في مخالفة النستور والتنكر للارادة الشعبية للتي تبقى اولاً وأخيراً مصدراً لكل السلطات". للرئيس سليم الدص: "لم يكن

أن قرار المكومة تمدييد ولاية مجلس النواب يشكل طعنا في قرارات المجلس الدستوري واذلالا اهذأ المجلس

لالغاء المجلسُ الدستُوري. فتكون بذلك قد السجمت مع نفسها". ألمرعبي في الشمال ("النمار") دعا النائب

بدراسة شاملة ومسح للبلديات التي يمكن أن تنشأ والمنتارين الذين سيحدثون في القري والبلدات

النائب رياض لُلصراف: "لم نعد تعرف على أي رجل سنرقص لو نقف فكل التحضيرات نمبت سدى. ويا الأسف؛ خلقواً في القرى مشاكل أما لول وليس لما آخر؛ وفعنوا العائلات بعضما عن بعض وفرقوا الاغوة. وستظل هذه الخلافآت مستمرة حتى اجراه الانتخابات البلنية والاختيارية وكان من الأفضل أبو تمت هذه الانتخابات وفقات الدملة".

النائب نقولا غصن: "نعوت مواطني

البعريني النائب وجيه البعريني: "القانون قذي كان مرسلاً إلى مجلس النواب لم يكن مستوفيا الشروط القانونية بَلَّانَسِبَةَ الى أَلْمَنْاطَقَ الْمَهَجَّرَةَ والشَّرِيَطَ

النواب بعد ان يكون استوفى للشروط القلنونية وفيه رؤية واضحة: حتى لا يكون هناك غبن الي فريق او فقة س

وعن تمديد ولاية المجلس، قال: رس مسيد وميد سجيس، شال: اليست علينا مشكاة، وننتظر القرار الذي صدر عن مجلس الوزراء لنعرف الاسباب الموجبة".

وضعه مجلس الوزره".

🛎 الوزير السابق جوزف الماشم

وهو معرض للتمديد مرة أخرى

وبالعرف البراماتي. مما يعني أن مجلس الوزراء لا يــؤمــن بـدور المجــلـس النستوري ويقراراته وهو مصمم على عدم التزام قوة القضية المدكمة والقرارات الصادرة عن المجلس الُّدستوُري، ويلتف عليه اليوم في وقت يمر منا المجلس بطروف اليمة ودراماتيكية، فبدلا من اجوء السلطة للى ترميمه وتعزيز موقعه، تطلق عليه رصاصة الرحمة باصدار مشروع القانون أأجديد وكأن المجلس الدستوري لم مجلسُ قُلوزْراء موفَّقاً في القراراتُ التي يمدر نلك القرار الشهير في السابع اتَخَنَمًا فَيْ جَلَسَتُهُ الْخَيْرَةُ. فُنُحَنَ لَرَىُ فيما ارتنكا ألى الوراء على اكثر من

من أب ١٩٩٦ والذي عندل قانون الانتخابات النيابية عام ١٩٩٦، والذي بموجبه فاز رئيس الدكومة ومعظم وزراء حكومته بالنيابة.

ودوره وصلاحياته، مما يؤكد ما اشبع من المامات السلطة التنفيذية حول الصَّفُوط التي مارستها في قضية الطعون النيابية والتي ادت الى استقالة رئيس المجلس وشل عمله وتجميد القرارات التي كان الرأي العام ينتظر

المجلِّسُ النستُورِي صيفُ ١٩٩١ لا يمكنه المسلممة مع السلطة التنفينية في ارتكاب المخالفة التي ترتكبها، وتكريس القضاء على المؤسسة التي أعتبرها من اهم الانجازات الني حققتها وثيقة الوقاق الوطني علم ١٩٩٠. من منا أدعو السلطة التنفيذية الى الرجوع عن قرارها، والا فلترسل مشروع قاتون

طلال المرعبي مجلس الوزراء الى آرسأل قأتون جديد مدروس ومتطور للبلديات الى مجلس النوآب يتلام والانماء المتوازن والانماء البلدى ويعطي صلحيات للمجلس البلدية، ويترافق نلك مع اللامركزية الانارية. وليس كقاتون العام ١٩٧٧ المعمول به حالياً". ولاحظ "لن مناك تعبيلات كثيرة على القانون ستحصل"، مطالبا

وتمنى أن تكون البطاقة الانتخاسة صالحة وتخول حاملها الانتخاب في أي منطقة يكون فيها".

في الكورة والشمال، قبل شمرين، الى الدصول على البطاقة الانتخابية والعمل للوائح بلئية واختيارية وفاقية وكنت لاجراء الانتخابات في مواعيدها بقَاتون ١٩٧٧ معدلاً لو بقانون جديد خال من

أما الآن، وقد تم التأجيل سنة كاملة الاستحقاق البادي، فقني اتطأع واصحقائي وحلفائي الى قانون اتتخاب مُتطوّر لا ينتقص من صلاميات للمجالس البلدية ورؤسائها، بل يبقي لهم القدرة، بالتعاون مع السلطات المنتصة، على الإنماء البلدي المطلوب".

أن أعادة المشروع الى مجلس الوزراء حصلت لكي يصلنا الى مجلس

الثائب صالح الَّذِّيرِ: "حدد موعد للانتخابات البلدية ومي قد تحصل قبل نيسان المقبل. واللَّا مع قانون عصري للبلديات ندرسه في مجلس النواب وتكون فيه كل المعطيات التي تراي الظروف بعد ٢٤ عاما من عدم لجراثها. المرود. ولكن في الاسلس ندن مع لجراء هذه الانتخابات متى قبل التاريخ الذي

واعتبر ان فكرة التمديد لولاية المَبِّلُسُ طُرِّحت فَي مَجِلُسُ الْوَزْرَاءُ و"هي اقتراح سيصلُّ الينا في مجلس النواب ونحرسه ونحرس الاسباب الموجبة لذلك".

"بتنا نخشّىً لن يتمول نظّلُم العكم في لبنان وفي شكل تحريجي نظاماً اشتراكياً أو اريستوقراطياً لا يخضع الداكم فيه للقوانين الوضعية، ويكون الساطان في يد فاة قليلة من الناس، فتتلاشى للنبموقراطية وبحل التمديد والتعيين محل الانتخاب، وتحكم البلاد وفق نظرية للقبضة العندد

بذريعة ننو أنتفابات الرقاسة الاولى،

🛊 دزب التضامن. أن السلطة ماضية قُدماً في نحر الديمواراطية وخنق المعارضة الحقيقية ولن تتوقف

### تصبو لليه (...) فَتَأْجِيلُ الْأَنْتَخَابِكَ الْبِلَدِيةَ مَن دون اي لمل أكيد في أن تدمل في الموعد الجديد، ومخالفة قرار المجلس الدستوري بتمديد ولاية مجلس النواب ثمانية أشهر ومحاولة التحكم في للدركة العمالية من خلال السيطرة على الاتماد العمالي العام نيست برغم خطورتها، سوى غيض من فيض أمام ما شهدناه بالأمس وما ستشهده غداً

ما دام اللبناتيون يكتَّفون بالتذمر، مما

يزيد في استهتار السلطة حيالهم من

دون الالتفاق بعضهم حول البعض

الأُخْرِ للدِهَاعِ بِالوسائِلِ المشروعة عن

حَرِيَّة فطرواً عَلَيْها وَعَن نَيْمُوَّقَرَاطَيَّةً ارادوها فأضحت مرادفاً للبِتَانِّ.

لـ الجماعة الاسلامية" على الشيخ عمارً:

"(...) لقد أصيب اللبنائيون بخيبة امل

كبيرة من جراء تراجع رئيس الجمهورية

عن موقفه الرافض تأجيل الانتخابات

البلدية والاختيارية وتحريضه المواطنين

على مُحاسِبة التُوابُ الذَيْنَ تُواطأُوا على

وما ينفجع في هذا المجال ان

التكومة، في حضور رُكيس الجمهورية، الكتفت بالتمديد للمجالس البلدية

والاختيارية حتى الثلاثين من نيسان

علم ١٩٩٨، من دون المجادرة الى تدديد موعد نمائى لآجرا الانتخابات،

ضاربة عرض الدائط بكل المواقف

الداعية الى اعتماد الموعد المحيد

سأبقاً، او، آنا تعنر نلك، تحبيد موعد

جديد قبل نهاية العام الحاليء ومنها

لمجلس ألنواب الحالي مخالف للدستورء

بحسب قمعلس النستوري، فأن

ُلْحكومة، في جلستها الاخيرَّة، احالتُ على مجلس النواب مشروع قانون بذلك،

مستغلة الوضع الدالي للمجلس

النستوري، بعد استقللة رئيسه وحال

الضياع التي أصيب بما تتيجة ذلك (...)".

مشروع بروتوكول تعاون

بين بلديتي طرابلس

واوبرن الاوسترالية

استقبل رئيص بلدية طرابلس

العميد سلمي متقارة وفنا من بلدية

لوبرن الاوسترالية برخاسة رخيس

البلدية باتريك كورتن وزوجته باربراء

وبحث معه في لمكان التوصل الى وضع

بروتوكول تعاون بين بلديتي اوبرن

وتوصل الدلنبان الى اتفاق مبدئى

في هذا الصند، على ان يحدد موعد

توَّلِيعِ البروتوكول فور أعدَّله. وبعد اللقاء جال الوفد الاوسترلا

على المواقع الاثرية والاسواق القنيمة

مركزاً للالعاب الاولمبية سُنْةُ ٢٠٠٠.

ويذكر أن مدينة أوبرن ستكون

محاضرة في كفررمان

تعتبر النسبية التمثيلية

افضل الاساليب

للانتخابات البلدية

بدعوة من "نادي النمضة" في كغررمان (النبطية)، التى استاذ العلوم السياسية في الجامعة النباقية الدكتور

حسين ضَّاهِر مساء الاثنين محاضرة في

مركز النادي حول "اللامركزيا

واسلَّتَذَةً جَامِعيون وشخصيات صحيَّةً واجتماعية وجمع من المهتمين.

قدم الدكتور على رزق المعاشر ضاهر الذي تناول اهمية السلطات العطية

وضرورة لأتخابها والتعامل معها بجدية

بالفة واشار آلى صبغ المجالس البادية

والاختيارية وتاريخ بدء للعمل بماء مؤكدا

رحي به معمى به، مؤخدا "ضرورة أن يمارس المواطن مقه في التعبير الديموقراطي المغيب منذ 63 علما واعتبر قانون النسبية التمثيلية التعالى التعالى المثالية

"أفضل الاساليب لأجراء هذه الانتخابات".

ايضاح من بحمدون

جاندا: "في مقال الاستباذ رمزى

شرفية حول بلدية محطة بحمدون،

وقد نشر على الصفحة السادسة من

"تَمَارِ" ٢٢ نَيْسَانُ لِلْجَارِي، سَقَطَ سَمُوا

اسم رئيس البائية وحصلت استنتلجات

غير والعيّة أرجو أن تتفضلوا بنشر غير ومعيد لرجو بن تستعمو بنسر التصحيح الآتي، خدمة للمقيقة والأمالة، المن عبد النور، بين رؤسه اللميد ومو المن عبد النور، بين رؤسه البلدية ومو

الاعمق الرا في حياة محطة بحمدون

وبلىيتما، كون لكثر المشاريع المممة

قَد تَعققت على يِده، ومِنْهَا قشاء

النطاق العقاري لُلْبِلَّدة، وُوضع المنطط التوجيمي العلم لها، وانشاء البلعب

وقد بلغت محطة بحمدون اوج

ازدمارها اثناء رئاسته وليس بين عآم

١٩٦٣ وعام ١٩٧٥. كيماً جلَّه في

؟ – اما الدديث عن مجلسين بلديين

لبحدون، فهذا استنتاج في غير محله، لذ لن لكل بلنة نطقما العقاري،

ومختارها وسجل نفوسها وبلديتها

ولم تكن يوما معطة بمعدون تابعة

عائلات بقرزلا

سقطت من تعقيق بقرزلا لمس

اسمه عائلات من البلَّدة مي، شامين:

أحمر؛ طئش، فريفر؛ طويل؛ حُسن؛

حنوش وقبلان، فلقتض التصويب،

في ٢٦ نيسان ١٩٩٧

رئيس بآنية محطة بمعنون

النكتور لويس غمن

مع تقديرنا ولعترامنا

البلدي، وغير ذلك الكثير،

لبحمدون وسلّخت عنها.

عكار – "التهار":

ومضر النائب عبد اللطيف الزين

في طرابلس.

واللاحصرية".

طرابلس – "النمار":

ورغم أن التمديد لمالية أشمر

مخالفة رغبة الشعب (...)

موقف رئيس الجمهورية

وريس المكتب السياسي

الجممورية، وقد جه في فقرتها لأرابعة انه "يحيل مشاريع القوانين التي ترفع اليه من مجلس الوزراء الى مجلس النواب". وكذلك له صلاحيات منصوص عنما في المواد /٥١/و٥٢/و٥٦/و٥٦و٢٧/ من الدستور. والقضية المطروحة اليوم، تتعلق حصراً بكيفية استرداد

والواقع ان الحكومة هي الركيزة الثانية الى جانب مجلس النواب في البناء الذي يقوم عليه النظام البراءاني، من منا وجوب تعقق وحدة الوزارة وتضامن الوزراء أمام مجلس النواب، الن أستقلال كلِّ وزير برأيه لو موقفه، خارج مجلس الوزرا؛، يعد خروجاً على صلاحية من يمثل الحكومة ويتكلم باسمها، الامر الذي يشكل خطراً على كل الدياة البرامانية، لأن المسؤولية أمام البراماني يتولاها

ومجلس وزاري او حكومة ورئيس الدَّكومة هو الذي يمثل الحكومة، مع التأكيد لله في الدستور الجديد اصبح رئيس الحكومة هو رئيس

نص في النستور يمنع رئيس المكومة من استرباد مشروع القانون، لكي تقول بالمنقفة الدستورية. ومن يتمسك بغير ذلك، فليدانا على العادة الدستورية لنسلم معه في ما يذهب اليه.

حول استرداد مشروع قانون البلديات كثر الدديث عن استرداد مشروع قانون المجالس البلدية والاختيارية، وتكلم في هذا الموضوع اساتذة كبار، نحرم علمهم، وتناولته للصحف وسلار للسياسيين. والجدير بالبحث هو النادية المستورية والقانونية، وليس الموالاة أو المعارضة أو تصفية المسابات أو المزايدات في قضايا مساسة أشار اليما سمادة الشيخ محمد مهدي شمس الندين ركيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى، بكل موضوعية وحكمة. علماً أنني لست في خلاة الموالاة، ولست مقتماً بالنهج المتبع.

فمانا يقول الدستور؟ المادة ٥٣ من الدستور تنص على صلاحيات رئيس

مشروع القلتون من الناحية الشكلية، لأن المادة ٥٣ من الدستور لا تنص على موافقة رئيس الجمهورية لأنه لا

رئيس الحكومة، والوزرا لم يعودوا معنيين من رئيس الْجَمُورِيةَ لِتَنَا فِي ظُلِّ نَظَلَم بِرَامَاتِي وَحَدُوي. والحكومة في النظام البراماتي لما صفتان، مجلس وزراء،

تخلص من هذه المقدمة الموجزة، لنقول بعدم وجود

# ومن ثم فان ترؤس رئيس الجمهورية، ليس الزاميا،

بقرار وليس بقانون؟

♣ رسالة مفتوحة الى رئيس الجمهورية اللبناتية

من الجنوب المقاوم للاحتلال الاسرائيلي ومن مدينة

ستجد عندكم الأذان الصاغية. اخاطبكم بأعتباركم الاب الروحي لجميع لللبناتيين دونما استثناء على اختلاف انتماءاتهم ومناطقهم، وباعتباركم ليضاً حامي الدستور وقائداً عاماً لقواتنا المسلحة، لذا

ملذا يجري في وطنقا لبنان، الى لين نحن سالرون، اي

ن لبنان وشعبه العظيم سيسجلان لسم فخامتك بأحرف من نور وسوف يحفظان ليضاً لفخاءتكم دوركم الرائد ففي عمدكم الميمون وضعتم لبنة الدجر الاسلسر لاعادة بناء لبنان ووقف دوى المدافع وتساقط القذاكة وبداية ما سميتموه السلم الاهلي وفي عمدكم الميمون أتخنتم اصعب القرارات واخطرها وكل خلك وفاء البناتنا لكن يا فخامة الرئيس أسمح لي ان اقول بصوت

يتأجرون بنا، نُعم يفتألُون كلُّ شيَّء وكُلُّ نَلْكُ باسمُ

الشعبُ اللبنائي ومن خلال القوائين. لقد الخلوا الى مدارسنا وجامعاتنا كل ليراض الدرب ونتلاجها وسوف يقيمون داخل حرم كل مدرسة وجامعة كتيسة وجامعاً فماذا يجري متى تضرب آخر مؤسساتنا اليوم؟ لقد قالما الرئيس وجدي ملاط واستقال ولن يعود امس كان الجميع دون استثناء وزراء ونواباء مسؤولين وامزابا وفاعليات، وبخاصة اصماب الشأن والقرار، مؤيدين لاجراء الانتخابات البلدية والاختيارية، لا بل نظّروا لما على صفحات الجراقد وعلى شاشات التلفزيون وفجأة أصبح الجميع وعلى رأسهم مجلسنا

وعدت جميع اللبنائيين، وليكن صوتك هو صوت الدق والدرية والكرامة. أَمَكُنا يَنِي لِبَانَ الْجَدِّدِ، دَوِيلاتَ وَطُولاَفُ وَمَنَاهِبِ؟ وربما يحاسبون فخامتكم عُنا على البطاقة اللبناتية

الاولى التي حصلت عليما ونلك بسبب عدم وجود المذهب عليها؟

مارسوا حقوقكم لا تدعوا الفرصة تفوتكم، وكاتوا يرددون دائمآ هناك قرار دولي اقليمي محلي بلجرا الانتخابات و"ما حدا يخلف القصة ماشية". حتى ان وزير دلخليتنا، حمله الله من أي مكروه، عندما نسمعه يتحدث عن التتخابات كنا نقول "معقول ما

فخامة الرئيس؟ صراحة، لم نعد نثق بقادتنا وحكامنا. لم نعد نصيقهم بشيء. فهم يقُولون شيئاً ويمارسون عكسه

> قنا شعب راشد ومسؤول، يدرك حقوقه وولجباته، ويعرف تمامآ كيف

اطلت رسالتي وانني اشعر في هذه اللحظات ان لبنان بوجود امثالكم سيبقى بألف خير لن شاء الله

الجممورية الاستاذ الياس المراوي : فبمجت شمس، او بمجت بك، او الانسان فيته الذي حمل وتحمل

الاستاذ الياس المراوي المحترم

الحرف والتاريخ صور، اكتب رسالتي هذه وارسلها الى فخامتكم عبر جريدة "النمار" المشكورة سلفاً، واتقاً بأنها

واطئ أتمم يغتالون وطنناً كل يوم. لا بل كلّ ساعة، رشوة منا فضيحة مناك، لزمة منا وتعثّر مناك. اتهم يفتلون احلامنا ومستقبلنا، وأكثر من ذلك اتهم

النبغي هُدُ الانتخابات بذرائع ليست لها صلة بالواقع. أتتأ نطلب فخامتكم باستعمال حقكم الدستوري وكما

بالامس شفلوا بال العباد قبل البلاد ومللوا وطبلوا لانتخاباتهم النيابية. لتمم يا فخامة الرئيس يغتللون حقوقنا قالوا لنا هيا اسرعوا واحصلوا على البطاقة الانتخابية،

> لَّنْكُ كُلَّهُ تَلْجًا أَلَى فَخَامِتُكُم لَكِي تعيد الينا حقوقنا واحلامنا ومستقبلنا.

> يحافظ على وطنه، وبخاصة بعد تجربة سني قدرب المريرة التي مرت عليه، شرطً ان تعيدوا البنا ثقتنا بكل ما ينور حولنا، ختاماً يا فخامة الرئيس آسف ان

🗣 الى رئيس بلديـة حاصبياً بمجت شمس: خيرا فعل فضامة رئيس

بمنحكم وسلم الاستحقاق اللبناتي البرونزي، تقديراً لجمودكم في حقل الخذمات العامة ولبواقفكم الوطنية. الشيخ بمجت شمس، أو رئيس بلدية حاصبياء لا قرق، المحم

المسؤولية على رأس هذه البلدية طوال ٥٠ عاماً، بصبر وجلد وكرامة وعنفوان من دون كلل او ملل، بات المسؤول النموذج بمواقفه واخلاقه والتزامه فضايا الوطن في أصعب الظروف. فلا رجلاه ارتجاء تحت أي ضغط، ولا ً. يداه ارتفعتا تسليماً لأية ارادة خارجية، ولا طربوشه للحنى الا لوقفات العزة ولا عجب في ذلك فمو ابن تلك للدوحة التي اشرقت شمسها منذ مثلت الاعوام، لا علي

حاصبيا وحدما، بل على المنطقة يكلملما، أن لم ثقل على الوطن من لقصاه الى اقصاه. بمجت بك، لن تنساك اطلاقاً، وان فصلت بيننا المعاير. فلنت المعبر عن الطموحات الوطنية في هذه المنطقة: وانت تعلم أننا دوماً بجانبك في الملمات لأنك صمام الأملن فَى مِنْهُ الْمِنْطُقَةُ سَابِقاً ولاَحقاً، ولا صوت يعلو فوق وكلامك كان دوماً في قول الم

وما لحوجنا اليوم الى الرجال الرجال امثالك.

A COLUMN

-----

فيهرج أناد الما

الحجر مدارتنا محتدارة

هتنجي

والمحام سأبد سوار

الوسوسة بالأساسة الخيات إنتار عبد أست

وتتودعي ستعد ددد

غنيقتودك والتسامس

فتوست شب ب ادن

يتنافق بالأعم بالداد

شست ما سد المنظومة ما سدر المنظومة ما ما ما

لوطند شد. من الانسار دور

المسلمات عادة الأسادة الأسادة المسلمات المسلمات

المتعارض فسيد أعليات المتها

بلوم سرسد

المعاشر قد الم النسب سند ا المعاشد المدار المعاشد المدار المعاشد المدار المعاشد المدار

المنافعة المسترات

منتب سر ساسا...

🧸 ارجو ان تسمدوا لي بقرد من خلال جريدة "للنَّهْارِجُ" الغراء على السيد مصطفى عبد القادر الذي كتب مقالين، لولهما في تاريخ ١٩٩٧/٤/٢ العبد ١٩٧٠٨ عن عيدمون وبلنيتها وعائلتها وقال فيه ان بلدية عيدمون منطة منذ عشرين عاماً. وهذا خطأ، اذ اتها طّت علم ١٩٨٢ بسبب للضغوط على بعض أعضائها بحيث استقال نصفهم زائد واحد. وكان وراه حلّ البلدية من يناصرهم أليوم السيد مصطفى. والسيد عبد الدق الداج الذي كان

رثيساً للبلدية في نلك الوقت، ومنذ عام ١٩٧٦، يعلم جيداً من هم الثين سعوا الى حل البلنية! ولقد عدد السيد عبد الدق الداج عائلات عبدمون أم التحقيق ذاته، فنسي أو تناسى الكثير من علالات البِلَادَة، والعظالت التي لم يرد نكرها في التحقيق هي: مصري: بكار، زخور، سمعان، الاحمد، محمد، هموده، طنطاوي،

وكتب السيد مصطفى عبد القادر مقالاً في جريدة "لنمار" تاريخ ١٩٧/٤/٨ العدد ١٩٧١٣ في بلب "من رسائل القراء"، يتمجم فيه على السلطة تفك عنوان "اغتصلب الدقوق". فأية حقوق سلبتها السلطة في نظره؟ لقد صور السلطة كأنها سلطة استعمارية ايام العثمانيين او الفرنسيين او الاسرائيليين؟ وقال: أن ألسلطة اللبنائية تفتصب حقوق الناس وهي الدرية والنيموة راطية والعدالة. ونقول له، لو سُلبُت مَنْهُ المقوق مل كان في استطاعته كتابة هذا المقال في الجريدة؟ أليس هنَّا تَعِنياً على السلطة التي تَعْمِيهُ وتعمي الوطن بجيشنا الباسل؟ وكتب عن المخلص النستوري أن السلطة تمارس عليه ضفوطاً ليكون شاهد زُور لشرعية الانتخابات النيابية. فمل منا الكلام قيل في كتاب استقالة الرئيس وجدي ملاط؟ وزعم ان السَّلطةُ تَحْنَقُ الدريات العامة، وكم وكَّم من مَهْرجَاتُاتَ وندوات اقيمت وكآنت السلطة عرضة للتمجم والانتقاد اللاذع من خَلالُ الخطب. ولولا الحرية هل كان يمكنهم

قول ما كاتوا يقولون في حق السلطة؟ كفي بمتانا أن يُقَالَ عن السلطة أنما عدوة لشعبها.

### يوسف محمد الداج طالب جامعي



موز - "التمار": من يـزيـل المناظر المؤنيـة من والسطوح والزوادا. شوارع صور واحياتُها، منه المحينة السيلنية العريقة بأثارها وشلطكما والتي بأنت مقصا للسياح العرب والجانب؟ ان نمبت فقك ترى الاسلاك

الكهربائية للموادات الذاصة واسلاك

ازالة منه الشواكب والمناظر الْمُؤْنية. الى متى؟

(أسطعيل عبراوي) الجمزة الماتفية "تزين" الشوارع كان ألمل كبيرا في اتتفاد طدية فاعلة تستطيع أن تضرب كل مُذَّالُفُ بِيدٍ مِن حَدِيدٍ. وَلَكِنِ التنخابات تأجلت، وتأجلت معها

# ٠٠٠ هـــا ظننــته مُسـتحيلاً

أصغر وأخف هَاتف GSM نقال في الأسواق

StarTAC "GSM"

من الشركة الأمّريكية التي أنتجت أول هاتف خليّوي في العاكم يأتي إبتكار آخر:

أول هاتف GSM يزن أعتل من أول هاتف خليوي يمنحك مدّة حديث غير محدودة بفضل تقنية جديدة لبطاريته التي يمكن تبديلها خلال المكالمة.

عمكا أنه يمنحك مواصفات مع الفاكس، وبث للعلومات مع الفاكس، وبث للعلومات وبرينامج كومبيوتر وبرنامج كومبيوتر وبرنامج كومبيوتر الجميع ، لأن الأول الحميع ، لأن الأول الحميع ، لأن الأول بطبيعته ليس لأي آحتد .

StorTAC"GSM'



What you never thought possible.™

A . Motorola and StarTAC are trademarks of Motorola Inc. © Copyright 1997 Motorola.



فانون البلايان

المنافعة ال

الرائز المسابقة والمناف والزامة قط المناف ا

و النسب المستند الله الما المن المن المن المنافر المنه كلام المستند المنافر المنه كلام المستند المنافر المنه كلام المستند المنافر المنه المستند المستند المنافر المنا

سيد مصفى عبد القادر مقالاً لهر، البحد 1971 م. المقراء" يتعجب فيه على الملخة المدد 1971 م. المقرق على الملخة المقرق على الملخة المقرق على الملخة المقرق المستندة كانها ملطة المنظة المنظ

بلدية و"فلتاللق



اللجمزة الماتفية ترين الأ والسطوح والزوليا. كان الامل كبيرا أب ال بلية فاعلة تستطع أن تم بلية فاعلة تستطع أن تم البرازيل مربط خيلتا ... (٧) 🖂 🔷 🔻

الدد المفتريين من البيل الاول يلام يد البطريرك صغير في ريو دو جاليرو-

السياسي وؤملة لاستيعاب جميع المواطنين.

الكلام على بقية الطوائف

الكاثوليكي اوريانو زيلس رعايتما

يجب أن نعطيه وأو القليل.

كثيرا جدا، قياسا على غيرها نظرا الى امكلاتها وما تتمتع به من صفة تُعثيليّة المواطنين، قان ما هو مطلوب من الكنيسة لا يقل شأتا واهمية من التوالة:

أ- أن الكنيسة ليست طرفا في ما هو حاصل ويحصل وياتالي فأن كلمتها. اكثر سماعاً ليس في أوساط أبنائها فحسب، وأما في أوساط جوزع

ب – أن الكنيسة بما تناسي به من محبة واذوة وبابتعامها عن التََّفَاتُرُّ

ج - أن العقيدة الايمانية تستطيع الى حد بعيد ازالة عراقيل كثيرة من ألم.

لدوار والتفاهم بين ابناء العقيدة الواحدة. وما يحكى عن الكنيسة ينسحب على

نَ قَطَلَاكُمَا مِنْ قُوتُينَ الأولَى القَوَةَ الْمُعَنُوبِةُ وَالْتُعْتِيةَ الْقَوْةُ الْرُوَكِيَّةُ

ان المطلوب من الكنيسة عموما، سلسلة "خطوات ومبادرات يمكن الخلاما

(- العمل على خلق برامج مدروسة تؤدي إلى تعبثة أبناء الكنيسة على عرب

آب زيادة عدد البرشيات وانتخاب اساقفة التجمعات البارزة، ومثا يُنطِيقُ

٣- زيادة عدد الكهنة ونشرهم في مناطق الاعتراب، أذ توعظت شالة في

هذا العدد في رعايا تحتاج الى راع، وظهر ذلك في وهوح في مسيّة وَوَيَّةٍ

الليغري من ولاية ريو غراندي موسول حيث تعيش ١٠ لله، عَلَالَة بَيْنُورُ لُكُ

١٠ الله عائلة مارونية من دون كلمن ماروني، ويتولى الكامن الْبُرَاتِيُّكُ

على الموارنة فقط اتما يتعطمم الى الطوائف المسيحية والأسلامية الأخرى. ﴿ \* \*\*

٥- ليفاد كمنة وان مبتدئين الى بلكان الانتشار لتعليم اللفة المرضة علين

٦- التمسك باللغة السريلتية في التراتيل أو في عبد منها كما هو حاصل

في ريو دو جانيرو وسان بأولو وبنَّلو أوريزاتني لأن مثل هذه التراتيل تزيَّنه

٧- ايفاد بعثات كنسية الى دول الانتشار وتنظيم رحلات الجنعيات التأبعة

هي خواطر ومكترحات نامل في أخبُها في الافتيار للحفاظ على الشعلّا

الوطنية والايمانية في نفوس اللبناتيين في الاغتراب والنين هم من اصل البناتي؛

علما ان أي تحرك في هذا المجال يجب أن يكون سريعا للغاية والا نصل إلَى

ئبنلُ كلَّ شَيِّ فَي سَبِيلَه، ولكن يبقى أن يكون المعنوون مستقدين الكَلَيْلُ. فيعيدون الى مؤلاء مويتهم ويتطلعون اليهم ويعلملونهم كمولطنين مرجة أولى

لَمْمُ الْدَقُّ فِي الْمُولِيةُ وَالْانْتَخَابُ واسْتَثْمَارُ المُولَامِمْ فِي الْبِنَانُ وَفِي الشَّعُورِ بَان

الوطن اللم لا يزال يعطف عليهم ويحضلهم، وان مقلعة المغتربين تتقلم عَلَى

غيرها بن المصلح السياسية والفلوية، وأن من نصبو الى طلب الكثير منه

والمغتربون هم اللبتان الذي كنا فعرفه، لبنان المحبة والسلام والوفاق

ئن "تعونة" والمشاركة في الافراح والافراح. والمفتريون مم هذه الذميرة الوطنية الصالحة التي لولاها... لا عجين.

والمغتربون ليسوا عندا، أو مكناً يجب أن ينظِّر اليمم، فمويتهم الوطن،

والأخوة، لَبْنَانَ لَلاحرب واللاخطفُ واللاعنف واللاحقد واللمصالح شخصية لَّتيةً،

والمقتربون في البرازيل، ككل المقتريين، هم ابتا هذا الوطن، وتستعدون

ومنت سحم سددر

التساس بمحراة

فجيني سرشنسستنان الاي

المتناب ليا ياسل

----

ويتخ لمنساب بالمدارين

غضيتها تنبسه

... ولا تؤلخنونا

تعلق الماروني خصوصا يكنيسته ويتراثه الذي حمله معه من لبنان.

للكنيسة بهدف استمرار التواصل بين جناهيما المقيم والمفترب

الله أعداد زيارات دورية للمسؤولين الكنسيين لدول الاغتراب

أعفة عند أفراد الرسالات التابعة للروباتيات ومذا المطلب لأيرتنع

ما يحصل في اي ناد أغترابي، وذلك يمكن أن يحصل من خلال،

أ- انشاء جمعيات خيرية تصهر الشباب في بوتقة وأعدة.

ب- انشاء نواد وجوقات كنسية تظل على صلة وثيقة بالكنيسة.

تستطيع الكنيسة "كودرة" ابتلاما في سرعة قصوى. وهنا أيضا ينسحب وقلًا

الاهتمام بالمغتربين في كل مكان مطلوب من الدولة ... مطلوب من الكنيسة

اليوم، بعدما قتمت جولة في ست حلقات عن المفتربين اللبنانيين في البرازيل مربط خيلنا ، وقبلها مواضيع كثيرة واكبت زيارة البطريرك المأروني

لكاردينال مار نصرالله بطرس صغير الراعوية والوطنية للبلاد ألتي احتضنت

الجِلَايَةُ اللَّبِنَائِيةُ الْأَكْبِرِ؛ لا بد من التوقَّفُ أمام ما بعد الزيارة، فنأخذُ عبرا منها

الواقع أن الجالية اللبنانية في البرازيل، رغم قدم عمدها، لا تزال خاما،

والداخل اليما يشعر كأنه يدخل مجتمعا جديدا ولو أنه يحمل بقايا من تراث

وتقاليد وكثيرا من التعلق بوطن اسمه لبنان هو حتى اليوم يرتبط بهم من

من منا تقتضي معالجة منا الواقع روية وحكمة، بعيداً عن التشنج، لان لي "دعسة ناقصة" تقلب كل المقاييس وتؤدي الى طلاق لا يمكن الرجوع عنه. لذا

على الدولة والكنيسة في أن وأحد التحرك لاستيعاب الثمانية ملايين نسمة

مطلوب من الدولة

تنمية ما تبقى من موية في اوسلط هذه الجالية والعمل على مضاعفة ارتباطً

لبنائها بالوطن الام من خلال خطوات، تبدو سهلة، أنا صممت على اتخانها،

١- اعادة الموية اللبنانية الى جميع المواطنين الذين فقدوها، ليس في

البرازيل فحسب، أما في كل أنحاء نيار الانتشار من أميركا الجنوبية الي

الولايات المتحدة واميركا الشمالية وصولا الى اوسترالياً، اضافة الى الفريقيا

آ- القيام بمسح شامل للبنائيين والمتحدرين من لصل لبناني في كل هذه

٣- أعادةُ توحيد التحرك الرسمي في دول الاغتراب، وليجاد تنسيق كامل

٤- اعادة النظر في هيكلية الجامعة اللبنانية الثقافية في العالم وابعادها عن

التجانب الطلاقي والسياسي، وتعثيل المفتريين فيها من خُلِل نسب التشارهم

في كل واحد من البادلن المنتشرين فيها، وعدم خاق مراكز تشنج وحساسية

٥- تعيين قناصل للبنان في كل مدينة يزيد عدد المنتشرين فيها على

عشرة اللفُ لَبناتي، و"فك الْحجْز" عن تسليم مرسوم تعيين السيد ميشال

أفرام قنصلا للبنان في بللو أوريزُانتي. ٢- تسيير رحلات منتظمة للى دول الانتشار بطائرات حديثة، ووقف معاملة

المنتشرين العظنين، أو اللبنائيين المسافرين لزيارة اقرباء لهم، بنوع من

العقوبة وخصوصا للى البرازيل التي يتطلب الومول اليما نحو ٥ ( ساعة بمعنى آخر اعادة تسيير طائرة "الجمو" بدل طائرة "الايرباص" العائدين الى طيران

٧- تنظيم رحلات اسبوعية او شهرية المنتشرين الى ابتان؛ وان اقتضى

تضحيات من الدولة و"البيدل ليست"، أذ أن ما قد ينفقون في لبنان يفطي

أ- تنظيم زيارات رسمية دورية لهذه البلدان تكون على مستوى الرؤساء،

اضافة الى زيارات لوفود لبنتية بمنف اعلنة لدياء العلاقة بين الشعبين المقيم

٩- تسميل اقلَّمة مشاريع للمغتربين في لبنان وان من خلال وفع الضرائب

أصدار نشرات دورية وتوزيعها في بلدان الانتشار مع حرص على ان يعمد في الاصدار الى مؤسسات وهيئات غير حكومية، وأن اقتضى الامر وضع

( ١ - نعم الصحافة اللبناتية لتمكينها من حدول بلدان الانتشار باعفائها من

أجور التقل الجوى، وتخصيص مساعمات المحف في شكل ورق ومواد طباعية

كل التكاليفُ التي تتكبيها الدولة، كما انهم يُمثُون طَائَراتُ الشرَّكة.

ميثاق شرف للرقابة الذاتية على غرار ما هي عليه الجال في الصحف

ني التدارات تنعكس سلبا على التقارب بين الدولة والمنتشرين.

للشرق الاوسط حرصا على رلحة المسافرين.

عنها لفترة مدددة، تشجيعاً لاستثمار لموالهم في ليغان.

تصدر من دول الاغتراب (كندا والبرازيل وغيرهما) .

والمنتشر وخلق نوع من التفاعل بينهما.

حقيقة الوضع في لبنان، وقطعه اشواطا بعيدة في الاستقرار.

ومنا لا يد من الاشارة الي ان

عددا كبيرا من المفتريين، وخصوصا

في البرازيل والبلدان البعيدة الأخرى،

لا يزال يعتقد باستمرار الفلتان

الامنى الذي كان سائدا في لبنان

١٢- اشراك السفتريين في

الانتخاب عبر السفارات والقنطيات

واستلد وزارة او اكثر الى عدد متهم،

٤١- الابتعاد عن محاولة تدجين

للمقتربين واخضاعهم لسياسات معينة

او تقاسم حصص في التعيينات،

وخصوصا أن عندا كبيرا من الرعيل

الاول "توقف تفكيره" عند عمد

الرؤساء أميل لده أو بشارة الدوري

او كميل شمعون، ولا يزال يحدثك

عن رياض الصلح ويوسف السودا

وابيل لدود وابيل البستاني وعبد

الدميد كرامي و"بابا سامي" (الصلح)

١٥- فتح مدارس تعلم اللغة

العربية للله ساعة في الأسبوع

لتذكير الثين لا يزالون يعرفون

بعض الكلمات، ولتعليم البيل الجديد

لغة بلادهم. ويمكن ان يحصل ذلك

أ- إيفاد اساتذة من التعليم

ب- تكليف السفارات والقنطيات

التعاقد مع معاجرين جدد يتقنون

العربية، لاعطاء دروس اسبوعية

ح – اصدار کتب عربیة بحرف

لاتيني مع شرح لما وتوزيعما على

د – التعاون مع الكنيسة في

سبى سميم مـ – دعم المدارس الخاصة ومنها على سبيل المثال "امدرسة البنانية"

اً ٢ إ – دعم أنشاء لوبي لبنكي لان

القدرات الاغترابية لكبر من أن تقدر،

الامر الذي يدعم لبنان ويساعده

وخصوصا أن اللبناتيين في بعض دول

الاتشار يتمتعون بتأثير واضح على

سياسة نولهم (الجديدة)، الى حد

يوازي ثاثير "اللوبي" اليمودي في

مطلوب من الكنيسة

واذا كان المطلوب من الدولة

الوليات المتعنة الاميركية

الرسميّ (يكفي التحدث مع الطلاب

من خلال:

حتى بالعامية).

البقتريين،

مجال التعليم

في سلط العاج.

للراغبين في التعلم.

طوال العشرين السنة الاغيرة.

وخصوصا وزارة المغتربين.

وشامل بين وزارتي الخارجية والمغتربين وابعاد المغتربين عن صراع الوزارتين.

الدول لمعرفة عددهم واعطالهم الجنسية اللبنانية من دون النظر الى انتماءاتهم

الواضح ان الدولة بلجهزتها ومؤسساتها قادرة على الاضطلاع بدور فاعل في

خَلِالَ الأَمْلُ وَالْأَقَارِبِ وَالْارْزَةَ وَجَرِنَ الْكَبَّةُ وَالْعَيْنُ وَالْتَثُورُ وَالْمُبْكِةُ وَالْمُنْجِيرَةُ.

وما هو مطلوب من الدولة مطلوب من الكنيسة ولو بنسب متفاوتة.

هوية لجميع المنتشرين، مشاركة في الانتخاب ، رعاية رسمية وروحية

# الكنائس الكاثوليكية احتفلت بعيد مار جرجس عظات دعت الى التحضير لاستقبال يليق بالبابا



احتفلت الكنائس الكاثوليكية امس بعيد القديس جرجس واقيمت قداديس وطوات والقيت عظات عن معاني المناسبة ودعا بعضها الى التحفير لاقامة استقبال يليق بزيارة البابا يومنا يولس الثاني للبنان.

المطران يولس مطر قداساً أحتفالياً قبل الظَّمْرُ في كَاتَدرائية مار جرجسَ في وسط القاصمة التي تخضع للترميم. وعاونه النائب الإبرشي المونسنيور

والقى عظة قال فيما، في مبيحة مذا العيد المبارك، عيد القديس الشميد مار جاورجيوس، يسعننا أن الدبيبة المشيدة على اسمه في قلب العاصمة بيروت، وان تكون صلوات المؤمنين قد بدأت ترجع بين حناياما. على أمل ان ننجز ترميمها في أقرب وقت لتعود شاهدة على سلام اللبنائيين وهناء عيشهم بعدما ظلت طوال اعولم للعرب الَّتي عصفت في بلادهم، شاهدة على المأساة التي وقعوا ضحية لهاء وعلى الجروح التي اصابت جسمهم

البابا بوهنا بوآس الثاني سوف يقيم النبيحة الالمية بعد أقل من ثلاثة اسابيع على مقربة من هذه الكاتدرائية

كان يهدد لبنة الملك، والتغلب علمه. ولاجل هذا التخيل راح المفكرون يميزون بين مار جرجس آلتاريخ ومار جرجس الاسطورة. الان ان الاسطورة مَمَّا تَفْسَره مَجْرِد وَقَلَاعَهُ المَانِيةُ. فَفَي حال القنيس جاورجيوس نحن نعرف من التاريخ اله كان جندياً رومانيا وانه

المطران السكندر في قداس شفيعه في زطقه

رأس محافظ جبل لينان محمد

سميل ينوت اجتماعاً مساءً أمس في سرايا بعبداً، ضم اللجنة المركزية

المكلفة اعداد الترتيبات اللازمة

المتعلقة بتدركات البأبآ يوحنا بولس

الثاني في لبنان، اضافة ألى رؤساء

بلديات المتن وبعبدا وكسروان، واطلع

على ترتيبات اللجنة وتنظيم الحشود

تنظيمية للاشراف على التنفيذ.

وأتبتقت من المجتمعين لجان

واعلن يموت انشاء غرفة عمليات

مهمتها التنسيق بين الأجهزة، تُبدأ

ويحيي أتجمع الرهبنات والعلمانس

المريميتين" امتاسبة زيارة البابا

احْتَفَالَاتَ في مزار سيِّدَةً لَبِنان في دريصا من لجل التجدد والتوبة

وتكريس الذات والكنيسة الى السيدة

وسيحتفل رؤساء الكفائس

الكنُّوليكية بالقَدانس الالمي وتكريم

العذراء اعتباراً من يوم السبت في ٢٦

نيسان الدالي ولغاية السادس منّ ايار

- السبت في ٢٦ نيسان: يحتفل

بالنبيحة الالمية المطارنة جورج

اسكندر وطانيوس النوري ومارون أبي

القومي نعى

اول أمينة

في الدزب

نـعى الدـزب الـمــوري الـقـومـي الاجتماعي نجلا معتوق (٨٩ علما).

وَلَشَارُ الى لَّالَمَا "أَوَلَ رَفَيْقَةُ فِي الْحَرْبُ تعمل رتبة الامالة". وذكر لنما "أنضوت

الى الدزب في مرحلته النسرية مطلع

الثلاثينات، وناضلت في صفوفه صُدّ

الاستعمار الفرنسي وكلفت مممات

سرية انتما على أتم وجه".

العمل اعتبارا من أول أيار ١٩٩٧.

والزينة والاعلام

احتفالات دينية بمناسبة زيارة البابا

بين ٢٦ نيسان و ٦ ايار في البازيليك

حيال رؤسائه وسرعان ما وصل هذا الامراج الى حد التعذيب والاضطهاد ومن ثم الى الموت بالاستشهاد. لما الاسطورة فهي في الحقيقة لقدم من الوقائع التاريخية المتعلقة بحياة هذا القَّديس الشهيد وموته لاننا نجدها في الانبيات الاغريقية القديمة السابقة تاريخيا حتى مجيء المسيح، فعند اليونانيين اساطير قنيمة ومتعددة امصارعات ذكرت بين ابطال شجعان ووحوش كأسرة كآلت تربض على أبواب منينة من المناكن مهندة سلام شعبها وأمن ابتلاها الأمنين، الم يصارع قدموس وحشا زرع اتيابه قرب طيبا من بلاد الاغريـق؟ وش معروف في الجيات تلك البلاد، كار. أسمه اوديب، الم يصارع بدوره وحشا على بلب مدينة كانت تملك عليها والدته؟ فما معنى أن يوجد غالبا وحش او تنين على مقربة من مدينة عامرة يهدد اهلها ويجبرهم على مصارعته؟ ان المدينة مي سُكنَى البشر، وهي ساحة من الارض يسيطر عليها العقل وتحكمها الشرائع ويلتزم لهلما بنظام يحفظ خيرهم العام وسلامتهم الخلصة أما التنين فمو يرمز الى شر يهيد هذه او تلك من المدائن العامرة، وكأنه

في رقعة من الارض، ويطل البطل بين لمدينة والوحش الذي يهددها فيصرع الوحش، وبفعلته هذه ينقد الناس من خطر داهم او اجل معتوم ويخلص مدينتهم من الذراب ومن الاستسلام

الَّذِيُّ مِنْ شَأْتُهُ أَن يُطيحُ كُل لِلْمِكَاسِبُ التي توصل اليما البشر القلطنون معا

الدور آلبطولي الى جرجس الشهيدء

وبعد مرور مثلث من السنين على

صادر، واستَقفة زحلة مع جوقة ماري

باسیل – درعون. – الاحد فی ۲۷ نیسان، تکریم

العذراء مع الرَّمبانيات المريمية في

لبنان (قعاس – زياح – تراتيم) بمشاركة المطارنة شكرالله عرب

ومنجد الماشم وبشارة الراعي. – الاثنين في ٢٨ نيسان، تكريم

العنراء مريم مع "رابطة الاخويات" في لبنان بمشاركة المطارنة غي نجيم وفرنسيس البيسري واميل سعادة.

الثلثاء في ٢٩ نيسان، تكريم
 العذراء مع الاكليريكيات الصفرى في

لبنان بمشاركة المطارنة رولان ابو

- الأربعاء في ٢٠ نيسان، تكريم العذرة برئاسة البطريرك انطون

– الذميس في أول ايار، مسيرة

توبة وصلاة في الساعة السادسة

والنصف صباحا تنظمها "جمعية للدفاع

أمريمي" وتنطلق من امام معمد

الرسل في جونية الى معبد سيدة

حريصا حيث تقام النبيحة الالمية

الجمعة ؟ أيار: تكريم العذراء مع

كنيسة الروم الكاثونيك برئاسة

البطريرك مكسيموس الخامس حكيم

بكركي ألى حريصاً تُقوم بماً جميعً الدركات المربية مع الاحتفال بالنبيحة

في النتام بمشاركة المطران بشارة

بُطُرُسٌ مَفيرٌ بِالْنَبِيْمَةِ ٱلْلَهِيةَ في

- الاحد عُ ايار: تكريم العذراء مع

الكنيسة الرمنية الكاثوليكية بركاسة البطريرك بطرس القامن عشر

ألكنين ٥ أيار، تكريم العذراء مع الكنيسة اللاتينية برئاسة المطران

- الثلثاء ٦ ايار: تكريم العذراء مع

الكنيسة الكليائية برئاسة المطران

الساعة العاشرة.

بولس باسيم.

ألاحد ٤ أيار، يحتفل البطريرك الماروني الكارتينال مأر نصرالله

- السبت ؟ ايبار: مسيرة من

بركسة المطران حبيب باشا.

جودة، بولس مطر ويوسف بشارة.

أغناطيوس الثلني حايك

(دائيل النياط)

باسرها من اخوة ومصلاحة وسلام تُرفَرفُ للويِّتَهُ فَي أَلَّرِبُوعَ كُمَّا فَيْ القَلُوبِ. فَالْكَثِيسَةُ كَمَا يَقْمِمَا البَّابُا يوهاً بوأس الثاني بذاته أأى العالم هي بالتفلين القعلي بين كل أبناه الأرض. وفي اعتقادنا أن هذه الحقيقة في ما يُعوِّد للكثيسة هي التي تعمل الشَّعوب في كل الدول التي يزورها البناء على استقباله بدفاوة لا تعطى لسواه اما التنين في أيامنا فان هو الا روح الشر القابع في داخلنا قبل أن يكون عدوا يتربص بنا من خارج، ولقد علمنا المسيح أن الشر يكمن في كل السان وأن النير أيضا يمكنه أن يزين كل القلوب والصراع الحقيقي يقوم بين الذير فيناً وفي غيرنا من جمة والشر من جمة اخرى، فينا كما في فيرنا من النَّاس. والومش الذي يتعين على الابطال ان يصرعوه هو العداوة بالنات وبغض الأخرين والتعني على المقوق وظلم للناس مجذا واستغلال للضعفاء

واضاف: "يتسائل بعضهم: ملانا سيفير البابا في وهع بلننا المعنب، اذا ما وطلت قيماه ارضه؟ مثل منا السؤال كان مطروها عندما دعا قداسته الى السينونس من اجل لبنان، وسيبقى مطروحا ينتظر جوابا، من اللبنائيين

القديمة؟ المعروف أن الكنيسة التي اصبح جرجس البندي لحد ابتلاها في العماد كانت تثالم في لجيلاما الاولى، وفي جو من الفطرسة الرومانية، من الاضطهاد الذي تمكن من حصاد الكثيرين من اعضائها. والكنيسة هي المدينة الجديدة، مدينة الله المختمة، تبثلها فتاة جميلة وابنة لملك هو بدوره صورة عن الأب، أو عن الابن، عروس مذه القتاة وعروس الكنيسة. أما الكنيسة وأبنائهاء وهو بطبيعته بعيد كل ألبعد عن الروح قذي يجب أن يسود بين النأس ليزرع فيهم الساتم والدب والأمان وطعم الدياة السعيدة. فما كان من المؤمنين الا أن رأوا مع مطققات بين قديم الايلم وحديثهاء وبين صراعات سمعوا بما في الروايات جرجس القنيس أمام ضمائرهم بطلا للكنيسة وفي تصرفاتهم الوحشية ضد ابنائها باتوا يعكسون صورة التنين فاعطي له أن ينتصر عليهم ولو لسقك

الوحش هو العداوة

وقمر المقمورين أو تركهم يعانون من لتقال شتى هم تحت نيرها رازحون،

وأذا ما وضعنا جميعا نفوسنا من هذا الصراع في الموضوع الصحيح فلا بد من ان نجد طريقاً لنا ينقننا من كل شر ولبلادنا يعيد اليما السلام الصديح والوفاق الذي يؤدي الى التضامن الدق والوحدة التي لا تشويما شائبة لا في الرؤيا ولا في المصير (\_). وكان المطران مطر ترأس قداسا في المناسبة في كنيسة مار جرجس –

للكنبسة واللبناتيين غير كاف فهناك مهالات كثيرة في وطننا وكنيستنا تنتظر التفيير والإملاح. وما زقت هناك مسلمات واسعة من الظلم والقهر مع

مع موت المسيح الى قيلمة واستشماده الَّى انتصار للدقِّ والمحبة والسلام على

وفي ليـامنا هـنه، نـمن نـرى في كنيسة البسيح ما يمثل الامل الانسانية

لللويزة مساه أول من أمس شأرك فيه السيدة منى الهراوي والناكبان بيار دكاش وجان غائم وشخصيات وافتتدت السيدة المراوي بعده معرضا للاعمال البدوية.

وفي زحلة ("كلنهار") ترأس راعي ية المارونية المطران جورج أسكندر قداسا بعيد شفيعه في كنيسة مار جرجس – المعلقة، عاونه فيه عدد مَنْ الْكَهَنَّةُ وَحَضْرَهُ مَحَلَقَظٌ لَلْبِقَاعٌ قَرِيد القَّرِمُ وقَائِدُ سَرِيةً دَرِكُ زَحَلَةً الْعَمِيد جوزف شبياق ومصلون. ولُقَى اسكندر عَظُّهُ تَطْرِقَ فَيَمَا الَّى زِيارَةَ البَابَا الَّى لبنان ومماً قال: "أن يستقبله لبنان باعز ما عنده واسمى ما يمكنه، فظك لعمري، ولَّجِب وحق فألبانِها هو رأس للكنيسة جمعاء، وكنيسة لبنان قطيع صفير، ولكنه عزيز على قلبها. ويوحنا بولسَّ التَّقي بنوعَ خَلص؛ له فَضَلُّ كَبيرِ على جميع الابنائيين؛ لانه لحبهم وعمل من اجلِمم بما لا يمكن ايفاؤه كما

أنفسهُم في الدرّجة الاولى. لنفترض أننا بعلنا شخص ناقب

ألمسيح على الارش بشخص معلمه، وعلاد الرب يسوع عينه فزارنا ثانية، بعد زيارته الاولى الى جنوبنا، قبل نحو 1937 عاما (س) الاتراه يغير شيئا، ما لم تغير ما بنا، بفضل نعمته طبعاً؟ لم عساه يعدنا لفضل من الشعب اليهودي الذي رفضه في ذلك الزمان؟ (ـــ) أن البابا يوحنا بولمن الثاني، في كل ما فعله ويدّعله من اجل لينان، مو نعمة كبرى لنا وللكنيسة والعالم تنتظر تجاوينا معها".

جبال كبيرة من الفطيئة والاممال: وافظعها القساماتنا، طوائف منقسمة، وحكام منقسمون وشعب مشرتم (...) شعب معمل مجروح في حريته وكرامته ومنفص في لقمة عيشه، شعب أنا صرح شرب، واذا تجمع في نقابات او اتملالت وطالب عماله بتأمين حياة لائقة لهم يقلص، اغنياء كثيرون فيه لا يسألون عن الفقراء، ومسؤولون كثيرون لا يخنمونه بل يخنمون

يسفرها بعضهم للاستغلال". وخُلص، "مع ذلك فان هذا اللبنان الجريح، سيلملم ذاته ويستعيد قواه وعافيته، ويستقبل الرجل حامل الرجاء والدب، لأن كمية الفير فيه ما زالت متوافرة، وشعلة الايمان والرجاء نبتت عنده ولكنها ما الطفأت (...) وان ثمن الشهادات التي قدمها ويقدمها شهداء عديدون هو ثمن بلهظ لا يذهب سدى املم الله".

وفي المنطقة الحدودية ("النمار") اقيمت سلسلة قدائيس في كنائس تعمل اسم شفيعها القديس جرجس. وترأس راعي ابرشية حيفا وسائر المليل للروم الكاثوليك المطران مكسيموس سلوم قداساً في كنيب ققديسُ جآورجيوسُ في يارون، والقى عظة تناول فيها حياة هذا القديس. ثم تفقد عدا من ابناء الباللة والمرضى، وتناول الفناء الى ماثنة تجل شقيقه قسيد منير حداد.

> نجيم، البابا يسعى الى التخلص



بدعوة من رابطة قدلمى مؤسسة المونستيور قرطباوي حاشر راعي الرشية مريا للموارنة المطران غي نجيم عن "زيارة قداسة البابا الى لبنان والأرشاد الرسولي"، في حضور الأم الرئيسة لويز ماري شدياق وعدد من الشخصيات الجتماعية وألروهية واعضاه الرابطة وحشد من المعتمين. بداية النشيد الوطني ثم تقديم من العضو المؤسس للرابطة انطوان ابو جودة، ثم تمدث المطران نجيم فتُسَائِلُ؛ مِنْ سِيادُدُ الإرشادُ الرسولي في الاعتبار ما ظهر في الرسألة الأخيرة التي وجمها

وأضلف "أن التتيجة المؤكدة ازيارة قطسته ستكون ليجابية، ومع ان قوى التفكك ستسعى الى لغشال منة الزيارة (\_) وان عظات البطريرك المروني صغير ترد على كل التجاوزات الماصلة، وكذلك البيان الشهري لمجلس المطارنة. أن البطريرك ليس رجلاً سياسياً لكن الظروفُ الرامنة تدتمُ عليه التبخل في الشأن السياسي(...)".

امن البابا



المطران نهيم ومعاوره ابو جودة.

السيئوس بعد اتعقاده في روما؟". ورداً على سؤال حول دور الارشاد الرسولي في اخْراج الْمُسيْحُيِينُ من حال الاحباط اجاب: "أن قداسة البابا يسعى ألى التخلص من جو الاحباط المنيم أذا كان موجوداً. وأنا شخصياً اتسائل عن سبب هذا الادباط، فندن اقوى منه. والقوة ليست القوة العُسُّكرية، بلُ تكُمن في شخصيتنا والقيمة الانسائية(...)".

في عهدة البيش

اوضح وزير الاعلام ياسم السبع ان رئيس الجمهورية الياس المراوي اطلع مُجلَّسُ الوزراءُ في جَلَّسَتَهُ النَّفَيْرَةُ عَلَى برنامج زيارة البنيا يودنا بولس الثاني لَلْبَنَانَ فَيْ • ( فَيْلُر وَا ( مَنْهُ، وَوَقَائِعُ لَلْقَاءُ لِلَّذِي سَيَقَعَد فَي القَصَر الجمهوري في بعبدا في اليوم الاول وأضاف الن الركيس المراوي

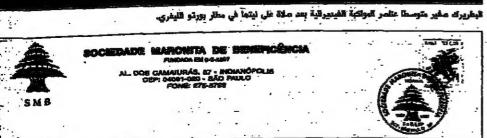
وصف زيارة البابا بأتها زيارة تاريخية تَوْكِد الامتمام الذي يوليه الكرسي الرسولي للبنأن وشعيه ولدوره ف محيطه والعالم، وان مجلس الوزرآة كلف الجيش اللبنائي اتذاذ التدابير والاجراات الامنية اللازمة في الثناء زيارة البابا كما قرر المجلس اصدار طابع تذكاري في المتأسية.



لَبْنَانَ "لَلْعُونَة" والمشاركة في الاقراح والاتراح.

وعقيدتهم الوطنء وليمانهم بالوطن...

ومن له انتان سلمعتان فليسمع.





المطلبون الذين واكبها البطريرك مايره في مورة انكارية في بلعة القصر البعودي في برازيليا. من البعين، فإله يوسف وحرب شلوق وفيتا

والنبر المصامضة وما تشتق لا فن علاو

ح المساق المساق والمعلق الما المعلق الما المعلق الما المعلق الما المعلق الما المعلق ال

س به به دست بيششل بالتالي فارز

و ي د ي المسلم المسلم الما المسلم الما المسلم الما المسلم الما المسلم ال

مه س سند و هنا البنتالها عرو

سني مرحد سيد والقاعراقليل فليوقو

المراشدة والمستشرص المختبسة يقو

بن الناماء المصدينة والتنقية الطوال بنا تب الساباء التنبوي وما ليطابقم

د. سنسب سندت وساعوات يعورو

ويست مرسل مي نعينة ابنه الكنيسة و

ت بعد يست باغلال

يَةُ نَدُولَ مِنْ مِنْدُ وَيُولِدُ بِالْكَيْسِةِ

سناب المدالك المتصعات الباوزة، ومنار

سم عن مستعمل المتواسد أو الوطائد وا

دان وطهر سند شر بعود في منية. وسمر سيد شيش ٢٠ الله علاي

و شامل ما داس ، بيتدلي الكامن أبرا

السابية للرجيجة وهنا البطاري

و تعومه السينية والسلامية الذي

أنى ننسس المنشد المعليم اللغة العربية

مي الله تنبي ﴿ تَي عَنْدُ مِنْهَا كَمَا عِيْهِ

بعمد أو براش لارامل مدالترقيل

عوار الاستنار وتسفيم رعلات للجعيلار

في الندهد في الاعتسار للمقاظ على [

البيس عن المشرب والنبين هم من اطار

بند يكن سريعاً للفلية والانط

. المتحربين، عد الساء عدا الوطن، **وعد** 

والدخي الاستنجاز المنتيون مستعيرة

النس الباحد وبمالكونهم كتواطين وية

واستشفار المواليد، في أنشان **وفي الشو**ر

وسنتسبب والمسلمة العقاريين تقاه

نقشاب از اس مصوال طلو**ائم** 

أوتلامت والرعف والامطلع شعبا

طبية التدليبة التي لودها... لا عين

SECTION SEASONS

المصبة وانسلامها

والتواتمة المذي عصد معد من لينان

يبن مناهيم سنيه والمنتوب

وأأنبس خسسيين أخازل ألاعتوال

ر المناء أن على الوائلة والعلق

# بعد ثلاثة اعوام على حلِّ "القوات" واعتقال قائدها ممتلكات الحزب مصادرة او موزعة بين افراد وشركات قيمتها ٧٠ مليون دولار وبعضها صفي وبيع

1 ايثول 1991: عدر العلم والخبر الرقم 177/د. عن وزارة الداخلية مجمولة بعض الحيان، أو قبل تأسيس وقض الجمعية العسماة حزب القوات اللبنائية".

17 أخار 1992: مدر عن مجلس الوزراء المرسوم الرقم 29.4 والكافي التعارية بما دون سواما، استناداً الى المساولين النائد المساولين النائد المساولين النائد المساولين النائد المساولين النائدة المساولين النائد النائد المساولين المس شهر تم توقيف قائدها الدكتور سمير جعدع. منذ ذلك الدين لم تأت اي جمة رسمية او قاتونية على ذكر ممتلكات العزب، لجمة حصرها أو مصيرها، علما أن وكلاء النفاع عن جعيع تقدموا في ١٩٩٤/١٢/٢٥ بطلب الى مجلس شورى الدولة لتعيين خبير يتولى جرد هذه

ما مي معلكات الحزب؟ وما واقعها اليوم في ظل أحاديث عن أعمال بيع وتصفيفًا وكيف يحدد النظام الداخلي تلحزب والقواتين الرسمية مميرها في

مليون دولار.

المسجلة لحساب لفراد.

قيامة للقوات

وصنفت للممتلكات لربعة اتواع،

المقارات المبنية وغير المبنية

المسجلة لمصلحة مؤسسات وشركات

- العقارات المبنية وغير المبنية

- المؤسسات التجارية المنتلفة

- ألاموال المنقولة والعائدة إلى

ولضافت اوساط القوات ال

الموتلكات المسجلة لمصلحة شركات

يمكن حصرها بالمعتلكات التأبعة

لشركة الاسمر العقارية. وهي شركة

قاتونية يترأس مجلس أدارتها ويديرها

ابرهبم البازجي الذي شغل مركز مدير مكتب قائد القوات اللبنانية، وكان

رئيسا للمندوق الوطني فضلا عن كونه

وتعلك هذه الشركة المجمعات

السكنية العلادة للقوات وهي: مشروع

هبيه، مشروع طورزياً، مشروع البنصف

فضلاً عن مبان سكنية متفرقة. وقد يوعت هذه المتلكات من افراد بووجب عقود غير مسجلة قانونياً وعقارياً، على

ان يستوفى ثمنها وفقاً لأقساط

شَمْرِيةَ طُويِلَةَ الابد، تراوح بين سبعة

ومن ممتلكات الشركة ليضاً، المراكز

التى شغلتها قيادة القوات واجهزتها

مثل: مبنى الاركان في زوق مكايل،

مبنى الصندوق الوطني في المعاملتين، مبنى الدائرة الإعلامية في ادونيس،

مِنى المندوق سابقاً في هبيه، فظلاً عن عقارات في مناطق منتلفة

كعمشيت، ولاما وحراجل وبيروت

اما الممتلكات المسجلة لمصلحة

لفراد، فهي الأكثر صعوبة لجهة شبطها

وحصرها على ما أوضحت الاوساط

عينها. وتتضمن شققاً سكنية وعقارات

اشترتها القوآت وسجلت بأسم افراد

منها او من خارجها لاسباب بقيت

عضوا مؤسساً في الحزب

وعشرة أعولم

والمتنين

الطعن بحل الحزب ينتظر قرار الشوري

الدكتور أدمون نعيم تددث لـ"الثمار" عن أسباب تقديمه وما أل اليه، بعد تبرئة

قَالَ: "تأسس حزب القوات اللبنانية بموجب عُقد تم بين ٥ أشخاص. قانونا

يتوجب على الأعضاء المؤسسين أعلام وزارة الداخلية بلارآر التأسيس وارخاقه

المستندات الرسمية الضرورية فتجرى الدلخلية تعقيقا التأكد من توافر الأملية

المطلوبة لدى المؤسسين أو أذا كان الدزب يهدف الى الاخلال بأمن الدولَّة، وفي

ضوء تُتَيِجة التَّعَقَيْق تَمنَعُ الْجَمَعية الْعَلَم والْغَبَر أو لا تَمْطَى، وأَفَا أَعطيت يُحق لُما

لما أذا تبين لوزير الداخلية أن الشروط القاتونية لا تتوافر في هذه الجمعية،

وخصوصا في ما يتعلق بالاخلال بالانتظام العام، فيرفع الملث الى الحكومة مرفقاً

بتقرير عن هذا الموضوع، وتصدر الحكومة تاليا قراراً يقفي بحل الجمعية. من هنا،

وتابع: "ويصبح بعدها مستديلا حل الجمعية ادارياً، قبل رفع الامر الى المحلكم التي

وهدد نعيم سببا ثقياً يسمح بدل الجمعيات ومو "احالة بعض اعضائها على

واعتبر أن تبرخة جعجع ومالك من تممة تفجير كنيسة سيدة النجاة في الزوق يعزز طلب ابطال العل، "أن مرسوم العل صدر يوم اعتبرت القوات مسؤولة عن

تَعْجِر الكثيسة، لكن أحدا من الأعضاه الخمسة المؤسسين لم يقدم على هذه الخطوة

ووصف مرسوم حل القوات استنادا الى القانون الفرنسي الصادر علم ١٩٣٦

"بالمرطقة" موضاً "ان منا القانون قصد بعض الجمعيات دون سواما، وهو صدر في فرنسا عظية العرب العظمية الثانية والفي في ما بعد- وليس في لبنان نص مماثل"، واضفاء، "ان مرسوم العل لم يستند الى في تعليل، وبهذه الخطوة مارست واضفاء، "ان مرسوم العل لم يستند الى في تعليل، وبهذه الخطوة مارست

الدكومة انتصاصا يعود إلى القضاء. وفي لي حال، ما زأنا تعتظر قرار مبلَّس شورى

وعن معلكات الدرب قال: "أن الدولة وضعت يدما عليما. وأنا تم أحياه الدرب

جدداً، يمكن أن يطلب بما أو بالتعويض عليه. أما المقتنيات المسجلة بأسم بعض

اللغراد، قلا يحق لأحد أن يستولي عليما، ألا بعد مدور حكم عن المداكم المختصة يثبت أن الجمعية تملكما فعلياً .

لين لمبح الطعن بمرسوم حل القوات اللبنانية ليلم مجلس شوري الدولة؟

بعدع وملك من تممة تغيير كنيسة سيدة النجاة في الزوق.

للحظ أن قرار الحل يصدر فأقوناء قبل أعطاه العلم والذبرا

والمسجلة لمصلحة مؤسسات او افراد.

استناما على مصادر قانونية مؤيدة السمية، مسجلة بدورها باسم افراد للقوات، نصت المادة ١٤ من قانون الإحزاب والجمعيات الصادر عام ١٩٠٨ والساري المفعول حتى يومنا على ان "الأموال العائدة الى جمعية منعتما الدكومة او فسخت برضاه اعضائها واختيارهم أو بحكم نظامها الداخليء لذا وجد في شأتما نص في نظام تلك لَّجْمَعِيةٌ الاسلسي عمل بَّه، والا عمل بموجب القرار الذي يعطى من ميثة الجمعية العمومية".

وجاً؛ في المادة نفسها "أن الجمعية التي منعث: أذا كانت من الجمعيات المؤسسة لغرض من الاغراض الممنوعة (--) تأخذ الحكومة أموالها وتضبطها". من جمة أخرى تضمنت العادة ١٣ من النظام الاساسي احزب القولت اللبناتية والذي اعطي العلم والخبر بموجبه الآتي: أذا حل الحرب، تصبح امواله وممتلكاته ملكا لاشفاص معنويين تعددهم الهيئة العامة للحزب بأكثرية ٧٥ في المئة من

وتَابِعت الوصادر القانونية: "لقد حُل لدرب، ولم تكن الميثة العامة قد التأمت، ولم تعدد تاليا الجمة التي تعود اليما الاموال والممتلكات. من هنآ، كان على السلطة ان تبادر الى الذذ اموآل الدزب وضبطما وفقا لقانون الجمعيات والاحزاب، الامر الذي لم يحصل اطلاقاً".

واشارت الى ان حزب القوات اللبنانية الذين تضم هيئته التأسيسية فؤاد مقك وابرهيم اليازجي وريشار جريصاتي وجوزف رزق وامجد اسكندر، قبل ان تقحول هيشة ادارية لاحقا برئاسة مقلك لا يملك اموالا، حتى المقر الرسمي للحزب المذكور في طلب الترخيص لا تعود ملكيته الى العزب ولا ايجار رسميا لأشفاله. ويقتصر التبرير القاتوني على ورقة غير رسمية تنص على "الأشغال بالمسامحة". صادرة عن المالك القانوني للمقر ويتمثل بشركةً الاسمر المقاربة".

ماذًا عن الموال والمؤسسات التي كانت في تصرف قيانة القوات الابنائية المختلفة فالأونا وواقعا عن المزب المحلول خاليا؟ اوساط قواتية قالت "ان طكية هذه

بمقتضى هذا الايصال مدارسة حقوقها.

تتتبت من اخلال الجمعية بولجباتها".

المحاكم الجزالاية بتهمة ارتكابهم جرائم".

الاموال والمؤسسات تعبود الى شخصياتُ حقيقية او معنويةً، وهي سجلت قانونا باسم افراد او شركات

واوضحت أوسط القوات ان المؤَّسُ سات التجارية العائِدة الى تجميع قطع احجية تزوير الطوابع قولتيين كانت، حتى حِلُ الدزب، ولختلاس الأموال" كتبته الانسة رلى منضوية تعت اطرة موحّدة تابعة لقيادة القوات؛ وعرفت باسم "مولّدينغ القوات" وكأن أدغار مجدلاتي مسؤولاً عنماء علماً ان عددها ينامز

and the contraction of the contraction of

وعملا بقانون المطبوعات وبحق الرد، نرجو نشر التوهيج الآتي: لا شك ان الامانة الصحافية التي للعشرة منها مؤسسة تعنى بتخليص عرفت بها جرينتكم الفراَّه، تقضي مُدرسَّةٌ، مؤسسة زراعية تملك مزرعتين كبيرتين ومصنعاً للحليب والاجبان الاستنتاجات واستخلصت منها وغيرها من المؤسسات المعروفة وغير

ارمنة ممرفية". فريـد موصللي ولم يلقق به قبل

> رأفت بتسعة ايام. قبل ٩/١٥ ولا بعده.

> > السكنية التي يستخدم بعضما لإغراض وعن الممتلكات التابعة لافراد، تددلت البصادر "عن تصغية القسم الأكبر منها بالتوافق بين مالكيها القانونيين واصدابها الفعليين وبعض الجمات، وفي هذا الاطار، يحكى عن تصفية عقار كبير في أدما لمصلحة رجل أعمال معروف، وعن بيع اكثر من عقار في غدارس والمتن الشمالي، أضافة الى

سابقين". وأضافت: "واذتلف مصير المؤسسات التجارية: بعضها ما زال يعمل بعد أجراً تمديلات قاتونية على اوضاعه وفقآ "لنصلاح" تلقلها المسؤولون عن هذه أمؤسسات من بعض الجمات. وبعضها الأَخْرُ تُمُّ حَلَّهُ وَوَضَعَتَ الَّبِدُ عَلَى مَكَاتَبِهُ ومقرّاته، فيما صادرت بعض الجمات قُسماً منما وتعمل بنفسما على تشفيله بصورة غير قانونية. لما الأموال المنقولة غُموضاً، باستثناه ما يؤكّده بعض الاطراف عن تصفية القرض المالي الكبير الذي كان ديناً على رجل الاعمال المذكور، بالتوافق بين الدلان والمدين

والوسطة وبعض الجمات". وماذا عن وسائل الاعلام؟

وتساعلت: "كذا كلنت هذه الممتلكات عائدة الى الحزب المحلول، فلماذا لم تعلن السلطة حصرها ووضع اليد عليما بحسب القانون؟ أما أنَّا كُانت عائدة فعلياً الى الآشخاص الدقيقيين والمعنويين الذين يملكونها قانونآه فلماذآ قامت الدولة بمصادرتها

وتصفيتها ووضع اليد عليها؟.

وصافحهم مبلغا ليلهم لن غالبية اعضاء

النادي من اصل لبناني وسوري وكانوا

فازوا بجائزة في الارجنتين. وشارك اعضاء النادي في الدبكات

لَبَعْلُبَكِيَّةً، وأَدوا وصلاتٌ فَنَيَّةً. والقى المعافظ قرم كلمة رحب

فيمًا مجددا بالوفد السوري "في

مدينة الشمس، ألعريقة المعطاءة

والمشمود لما بكرم لملما وهيافتمم".

ورد المعافظ الضيف بكلمة جاء

فيها، "تحن سعداء بزيارتنا بعلبك

التاريخية والعضارية التي أكدت مجددا

وشكر لمدافظ البقاع اتاحة

الغرصة لننقل مدية اهالي ريف دمشق الى لذوتهم في لينان الشقيق". ورحب القائمقام ياسين بالجميع

وقال "أن مثل هذه الزيارات، وهي الثانية بعد زيارة معافظ حمص، تؤكد

النَّمَج الأَفُويُّ الذَّي أُرساهُ فَخَامَةَ رئيس الجمهورية الياس الهراوي وسيادة الرئيس حافظ الاسد على

أُسس التنسيق والتعاون، وان هذه الزيارات العتبادلة تثمر لمصلحة شعبينا

في لبنان وسوريا، وهذا ما نأملُه خيراً.

ولبى الجميع دعوة المدافظ القرم

اصالة شعبها لبناتيا وعربيا".

البضلاع وشعنما في مرفأ بيروت، بوضع جميع المقائق املم الرأي العلم مؤسسة للبريد السريع وخُنمَات السفر، وأسسة والية تمتم بالتعويل معروفين". وافادت هذه الاوساط "أن قيمة الممتلكات غير المنقولة والمؤسسات المنتلفة (من يون والاقراض والعمليات المالية، مؤسسة أحتـ سلب وسائل الاعلام المركي والمسموع التابعة لقيادة القوات) تعنى بالخدمات الالكترونية والماتفية وشؤون التصالات، مؤسّسة للطباعة، قَدُرت عشية هل العزب بنمو ٧٠ او محرفة. وقد اعالت صوغ

> أَمَّا الموال المنقولة، فتتمثل في بعض الاستثمارات "أمسيلة" والمسجلة بلسم افراد مثلُ الاستثمار في يواخر مع احد رجال الاعمال، او قرض مالي كبير اعطي لرجل اعمال معروف اضافة ألى

> ما واقع هذه المعتلكات اليوم؟ اوضحت مصادر مطلعة أأن شركة الاسمر مشلولة ونشاطها مجمده بعد وضع آليد على أوراقها وملفاتها وسجلاتها، وبعد توقيف جميع مسؤوليها والتحقيق معهم وقد تبين لاحقاً أن القسم الأكبر من العقارات العلادة الى منه الشركة مرمون لمصارف تجارية في مقابل قروض مالية كبيرة كأنت حصلت عليما للشركة، الأمر الذي زاد الوضع تعقيداً. فالممارف تطالب بتطبيق قانون النقد والتسليف، فيما يسعى الافراد النين أشتروا أملاكأ منها الى تطبيق قانون العقود والموجبات والشركة مجمدة وممنُّوعَةً مَنْ تَدريْر أيْ وثيقَةً... ووهمت اليد أيضاً على المقارات غير

> تدوّل بعض العقارات مشاريع مختلفة اعلنت ملكيتها لمصلحة قولايين

أوضعت الممادر نفسما."ان الاعلام المرئي والمسموع عرف وشقا خاصا تمثل بمحاولة تشريعه، من خلال نقل ملكيته القانونية الى شركة اسمية جنبيَّة، ونلك على إنقاضُ الشركات لأتي تملكها سابقا وفي شكل غير قَاتُونَى، وقد ثمَّ التأكد من عدم قدرة لي من المالكين السابقين على الأعتراض او الطعن قانوناً في الظروف

وختمت آن الجمات الروحية المسيحية اطلعت على هذا الملف وطلب بعضهم تدخلهاء لكنها رفضت مفضلة عدم الفوص فيه".

ريتا صفير

وقُتل لأنه ليس عميلا ولأنه اكتشف شيئا طالعتنا "النهار" في عددما الرقم 194۲/ تـــاريــــخ 1947/1 بتحقيق تدت عنوآن اللنمار تعيد

تأنيا – ليتمكن من سرقة خزنته، وهو ما لم يتم، وأن كان قد تم غير سرقة موجوداته من الطوابع. ثللثاً - للايمام بان رأفت اختلم وفر وهو ما نأب على تريك الطيار طوال شمرين حين كان موقوفاً. ولللافت تبنى الاجمزة لروأيات الطيار وتسريبها للاعلام على انها تتائج

تدريات \_ ولولا اختلاف ضابطين في جهاز امن الدولة، واعتراف احدهما للرئيس عضوم بان محمد هرموش معتقل لدى الجماز منذ سبعة عشر يوماً، حيث أمر الرئيس عضوم بتسليمه المباحث الجنائية المركزية، لولا هذا الامر ابقي رأفت فاراً. ولبقيت زوجته تسأل آلی أین مربته؟ وکیف ستصرف المليارات الـ27؟ - اعترف انطوان الطيار بأنه عبث

يومياته وسودما وخاصة انه كان يعلم ان رأفت لن يعود. ان الطيّار على علاقة قديمة وثابتة بفريد موصللي، اولهما من فرقة "التيوس" وثاليهما سلم مخيم ضبينه لشمور الاحتزار، والاثشان

- أن الطيار أعترف أمام قاضي

"كلا، بفعل الزمللة".

وهنا يبدو الامر العجب، ألم تلاحظ

محضر ألتحقيق لدى المباحث الجنائية المركزية اله آثناء وجوده في سوريا معُ الْمُومِـلَـلِي فَي أُولَخَرُ شُـمُرِ 1997/۸ كان الموصللي يتـصل بانطوان الطيار، وانه أخبر هرموش أن الطوان طيار متضايق من شخص وان عليه العودة لتخليصه منه.

– ان روجييه دائييل لا يعرف ولم يسمع برأفت، وينسحب الامر على كل من طوني رحمة وروبير رحمه ونبيل راضي وزيادة في التوكيد بأن ماريو خوري عديل موصللي ومساعده في ترويح الطوابع المزورة لا يعرف ولم يسمع برافت سليمان.

اضافة الى عدم وجود طابع مزور واهد في منزله او سيارته او مكتبه، علماً ان جميع المتهمين والشمود في قضية تزوير الطوابع لدى قاضي التحقيق في جبل لبنان والبلاغ عددهم ٢٤ شخصا نفوا معرفتهم به.

اما في الاختلاس، فقد نكرت الكاتبة أن تورط سليمان والطيار في الاختلاس بتين". كيف تم ذلك؟ يظهر ان الكاتبة قد خيرت بين الدقيقة والامان فاختارت الامان. فالحقيقة والامان لا يجتمعان حتى الآن في عالمنا.

بتعليمات منها أو برضاها أو حتى معتمدي القبض، ورأفت منهم.

لكنَّ الشراكة مع انطوان، من أين ~ أن الطيار اعترف بأنه دفع

ستين مليون ليرة للموصللي لقتل

رغم الجهد الواضح الذي بذلته الأنسة بيضون في هذا التحقيق فأنها، وللإسف، وقعت في العديد من التناقضات. ثم خلصت الي استئتلبات مبنية على وقلاع مجتزأة

مقولات جديدة أوحت خلالها أن رأفت سليمان كان شريكاً لفريد مُوصللي في عمليات التَّزويرِ، وَآنه كان شريكاً لانطوان الطيار في عمليات الاختلاس، وبينما الوقائع واعترافات الموقوفين تؤكد: - إن رافت سليمان لا يعرف

– ان فؤاد أىيب الذوري (ومو الاسم الذي انتحله الموصلي) صاحب السرقيم ٢/٨٣٣٢١ والسرقيم ٣/٦٢٧٥٧٥ ألمسجل باسم زوجته كلير اديب النوري لم يجر أي الصال قبل ١٩٩٦/٩/١٥ أي قبل اختفاه

- ان رافت لم يتصل مطلقاً بلي رقم لقريد موصللي او فؤاد خوري لا - أنه لـو كـان مـنـاك عـلاقـة

بالموصللي لما أضطر انطوان الطيّار ~ ومو الوحيد الذي كان يعرف رأفت - بعكم الوظيفة في المالية، ان يطلب من رافت ان يتوسط لدى الوزير مدسن بلول من أجل لخراج موقوف من آل الخوري في سوريا، وان قريب الموقوف فؤلد الدوري سيتصل برأفت متابعاً وساطته، وهو ما تم فعلاً بواسطة الماتف من تاريح ١٥/٩ وحتى ٩/٢٥ يـوم أختفا

– أن معمد هرموش الذي تعرف على موصللي علم ١٩٩٢ والذي عمل معه في مقلع الحجر في البقاع، ولازمه كظله، والمعروف من جميع النين تعاملوا مع الموصلي سواء في تزوير وكالات بيع الاراضي في البقاع أو في الُحجر او في التعامل مع المُخابِّراتُ الصميونية او في تـزوير الطوابع وحتى في بيع النضر والبواد الغذائية، محمد مرموش اعترف انه لبس بطة وانتظر رأفت أسفل بناية عضيمي كي يوهمه أنه من رجال الاعمال توكيداً لْتَمْثِيلِيةَ الموقوفُ في سوريا. ثم عاد واكد اعترافه لدى قاضي التحقيق الأول في جبل لبنان باته لم ير في حياته رافت الا يوم مقتله

– ان فؤاد فريد موصللي افاد

بأنه لا يعرف رأفت ولم يسمع به الا

ولسنا نعلم ان كأنت الأنسة

بيضُون قد سقطتَ في فح بعثرة الوقائع ام أن في الأمرّ ريبة، كون هذه المعلومات جميعها قد اطلعت الاغتلاس

لا يخفي على المتأبع اتنا اعلنا في

كأتمسر مسحنافني بستنارينخ ١٩٩٢/١١/١٧ رنا عُـلَى الـوزيـر السنيورة ارقام الشيكات وتواريخها وقيمها في الاسابيع الاربعة الأخيرة قُبل انتفاءُ رأفت الَّتيُّ سُدَد بما قَيْمَة الطوابع المسحوبة من مستودع الطوابع. والشيكات كلما شخصية وقيمتها ألاجمالية ملياران وتسعة وتسعون مليوناً من الليرات، في ان وزارة المال من رأس الحرم ألى قُاعُدته تعرف وبالوثائق ان لُرافت الموظف درجة رابعة حساباً شخصياً يستطيع ان يسحب عليه شيكاً بمبلغ ٥٠٠ مليون ل ل. مثلاً. ألبس منطقياً ان يكون ذلك

بمشاركتما في الارباح؟ رؤساء رأفت يعلمون افن، فهو لم يضع المال خلسة أو خفية وان كان مذالفة، وهي شائعةً في أوسُاطً

تأثت، علماً أن الانسة بيضون تعلم، - أن انطوان الطيّارُ اعترف لدى قاضي التحقيق باته سرق مليلري ليرة لبنآتية من موجودات رأفت بعد

والحلول محله، ومو ما تم بقدرة

بقيود رأفت ومزق صفحات من دفتر

– أن الطيار كأمين صندوق لم يكن بحاجةً الى رأفت في عملية الاختلاس، فرأفت لا يطلع على قيود

التحقيق بأنه كان في بعض الاحيان يبدل شيكات مصدقة بأموال نقدية من رأفت وان رأفت لم يكن يقبل الا شبكات مصدقة لأنه كان دقيقاً. وجواباً عن سؤال قاضي التحقيق: هل كان ذلك لقه عمولةاً لجاب الطيار،

ان هذا الاعتراف الواضح والصريح بناقض ما جاء في تعقيق الأنسة بيضون من ان الطيار كان يستلف من رأفت لقاء شيكات مسحوبة على حسابات وممية. علماً أن الشيكات التي يتسلمها رأفت كانت تدذل الى صنَّدوق الطيار ثمن الطوابع التي في

النَّسَةَ بيضُون، وهي التي اوردت ان الشرطة القضائية قصدت منزل عي برجي عديل موصللي ففوجئت بأن قوة من أمن الدولة أوقفت صاحب المنزل وآخرين من دويه واقاربه، ثم اورنت أن المقدم صلاح جبران آمر فرع جبل لبنان قد قاد دورية الى فلريا وسأل سهيل عوض العلمل في مجمع شاليهات جورج سيف عن وجود فريد موصالي في المجمع فنفى وجوده؟ وقد فات التنسة بيضون ان تذكر أن رجلين حضرا قبل يومين من حضور المقدم جبران وكاتنا يحملان رشاشي انفرام وقالا له: فؤاد او فريد موصللي على لساتك

حضرة قاضي التحقيق الاول في جبل الم تلاحظ ان مناك تنافساً وتزاهماً وأنعدام تنسيق بين الاجهزة الامنية وصولاً للى الـتزاهم ضمن الجماز الواحد؟

يـقولون ان الوزيـر مـرّب بسيارتـه

رأفت الى سوريا، دون ان نفهم اي

"حزب الله":

السلطة تخاف

رأى الشعب

أكد فاقب الامين العام لـ"حزب الله" الشيخ نعيم قاسم "ان المقاومة

تبربة رائدة يجب ان تعمم على

مستوى العنطقة وشعوبما ولا يجوز

ولفت خلال إفتتاح معرض "وحدة الشعب والمقاومة "الذي نظمته

الوحدة الأعلامية في الحزب في سنتر "الساحل" في الضاحية الجنوبية الى

"تنازع اهل السلطة على المغانم والى

مصادرتهم لمقبرات الشعب تحت

وقال "ان هذه السلطة ليست

أمينة على البلاد من خلال ما تقوم به

وماً تمارسه، فهي صادرت الدريات والانتخابات البلدية وضيقت على

الاتداد العمالي العام من أجّل مصادرة

حق الشعب في إيداً وأيه وإنماً والماء وانماً والماء والماء معتبراً "أن تأجيل الانتخابات

البلدية مقدّمة أتأجيل أذر، لأن

السلطة تخاف إبداء الشعب رأية

فيما، وفي نلك إلفًا؛ للحياة السياسية في لبنان".

نقاية الصحافة

تعيي ذكرى "أبو وضاح"

دعت نقابة الصحافة الى احتفال

تأبينى ثقيمه الخلمسة بعد ظمر الثلثاء

ناييي نفيه الحمامة بعد عهر السه المقبل في مقرما في عين التينة في النكرى الأولى للزميل يوسف خطار الحلو ("أبو وضاح"). يتحدث في الاحتفال على التوالي نقيب الصحافة محمد البطبكي، تقيب

المدررين ملحم كرم، وزير الاعلام

بأسم السبع، الأمين العلم للحزب

الشيوعي خاروق دحروج، ووضاح الطو

واجمة استغلال الظروف الاقليمية".

ان تقتصر على فئة معينة".

بتموت". (افاد سميلٌ عوض امام

يوماً عنه وانه لو اتخذت يومها أجراءات مناسبة لمأ تكررت العملية في مسألة امية عبود واليابائيين على ثم قد لا تعلم الأنسة بيضون ان يدُّ الجمارُ ناتُه، منا اوقع لبنان في بعض الاجهزة كان يمنع اجهزة اخرى من التحرك أو التحقيق كما حصل مع ورطة سياسية وأزمة ضمير هو في المباحث الجنائية في الشمال. ولو - وتورد الكاتبة "ان الرأس قد افترضنا ان اللتباس حصل عندما زعمت الاجهزة ان رأفت سافر الى مصر بوساطة من الوزير علول، مما اسفر عن الالتباس الذي جعل مسؤولين على أعلى المستويات

افادلت مرموش. وهي كثيرة. وتخفل وان كانت الكاتبة قد نسبت الى بالتالي السؤال المغمّل في القضية، اين بُقية الْجِثة؟ وخصوصاً الرأس. التجانب السياسي قبيل تشكيل ومي بذلك تبدو غير ممتمة بتقارير الطباء الشرعيين ويما يقوله العلم. الحكومة ورميَّ راُفَّت في كل الباه طبقاً لمصلح الرامي، فمنهم من رماه ليصيب دلول ومنهم من رماه ليميب السنيورة، وغيرهم رماه ليسجل نقاطآ

رد من اسرته على تحقيق "النهار":

البرازيل وزائير.

الوقائع تثبت ان رأفت سليمان ضحية عصابة مرتبطة بالموساد

لدى حليف او على خصم، لنفتح كل

السجلات والملفات ولتعود فتقفل

بعيد تشكيل الحكومة، الا ملف رأفت

فيقسم بين اربعة قضاة تحقيق، واذا

استحال الضم في ملف واحد لارتباط مقتل موصللي بالقضاء العسكري فلم

لا تَضْمُ الثَّلَاثَةَ البَاقِيةَ: الأَفْتَلَاسُ والتزوير والقتل، وهي متلازمة مكاناً

ولعل "المصانفة" التي قانت

الاجْمزة آلى سيارة رأفت ميّ ذاتما

"المُصاَّدِفَة" للتي ُجمَّلَت الاجْمِرَة لا تـستـدعي الاللَّة الجِنائِية لاخَذ

البصمات عن السيارة، وهي ذاتها

"أمصادفة" ألَّتي جعلتهم يفتحون

السيارة بالكسر والخلع الا الصندوق

ومي ناتها "المصادفة" التي جعلتهم

لا يُفتحون الصندوق الا أمَّام عائلة

و"المصادفة" عينها أن يكون في

الصندوق حقيبة السلمسونايت، وهي ليضاً "المصادفة" ان تكون الحقيبة

مفتوحة. وام المصادفات أن يكون

في العقيبة عملات مختلفة ودفتر

توفير رآفت وشبكات أمصلحة أمين

الشقق التي وجدت السيارة متوقفة

في الشارع اسفلها. ومنما الشقة

التي يقال أنه جرت فيما عملية

القتل، رغم طلبنا تفتيشها تدبيداً

بعنما أفأننا البواب بأنها شقة

مشبوهة ليجري فتحما بعد ثلاثة

عجباً لهذه المصادفات، الم تثر

روح العقيقة لدى الكاتبة؟ وتعود

الكاتبة الى القول: "إذ نشطت عائلة

رأفت سليمان خصوصآ بعدما طلب

القاضي عضوم في 9/11/1971 ملاحقة وفاء قضائياً وتوقيفها بضعة

أيلم وهي كانت قصنت بنك بيروت

الرياض وحاولت سعب مبلغ من

لو راجعت الكاتبة فقط ارشيف

"النمار" أو اية صحيفة يومية لوجدت

ان التحرك الاعلامي والسياسي قد

بدأ يـوم ٩/٢٦ لي ثـاني يـوم من

اختفاه رأفت ولم يكن تدرك العائلة

دفعاً عن توقيف وفله الذي اعلمنا

واعلن اتما تخفي معلومات عن مكان

وُجود رأفت. وقّد طلبت الأجمزة

وقتما وقف تصريحاتما الصحافية

اما المال فمي كانت قد سعبت

بتاريخ ٩/٢٦ مبلغ خمسة ملايين

ليرة من الدساب المشترك في بنك

بيروت الرباض. الا انها أعادتها يوم

وكان حرياً بالكاتبة، وقد التجأت

الى القَضاء في مراحل تحقيقها، ان

تسأل وتدقق في ماهية الاجراءات

التي اتخنت بعد أتكشاف امر أخفاه

جمار أمن الدولة محمد مرموش ١٧

المصدر الحقيقي لهذه الاموال.

واقفال ملتفها الذليوي.

المال، لكنما منعت من ذلك".

لشهر على اتما مسرح الجريمة!

وام ام المصادفات" ان لا تفتش

صندوق الذرينة.

وزماتا وادوات ودوافع؟

ان تقرير الطبيب الشرعي المكلف، والذي اطلعنا عليه لدى قاضي التحقيق يقول: "أن هذه الاشلاء تعود الى كائن بشري تعرض لشتى انواع التعنيب والتنكيل والتمشيم والتقطيع. وقد أُحرقت بمادة الاسيد الكبريتي. ومذه المادة لا يمكنها اذابة عظام الرأس وللفكين والأسنان".

ولم يكن تقرير الطبيب الشرعى تقديرياً بل تقريري بعدما طلب قاضي التحقيق الاول في جبل لبنان الرثيس فوزي داغر من الاطباء الشرعيين اجرا الاختبارات العلمية

سيرة رجل كان مقلسآ ولا بضيرنا أن تشفّق الكاتبة على قاتل وتتعاطف معه. فاحاسيسها كجميع الاحاسيس البشرية ملك اصحابها. انما مقولتها أن الموصللي المفلس تاجر الخضر والحجر يحتم عليما السؤال: اماذًا مو مُفْلس؟ ونهيب نثن بعد استعراض موجز

فريد حنا موصللي والدته روز مهنته سمكري. هذاً في الاساسُ عمل في الاحداث مسؤولاً امنياً عن مخيم ضبيه حيث قام بخيانة قيادته وسلم المخيم الى نمور الاحرار عام 19٧٦ وارتبط بالرئيس كميل شمعون الذي ساعده على الاقامة والعمل في قبرص قبل ان يغادرها الى ايران بدعم وتزكية من الرئيس شمعون، حيث عمل في شركة ابتسماك التي تسيطر عليما اجهزة السافاك وآليمود والبمائيون الايرانيون، كما كانوا يسيطرون على الشركة الام، شركة النفط الايرانية. ويعود بعد الثورة في ايران الى لبنان ويتساون مع المسؤول الامنى لُـُ حَـراسُ الارزُ الطوان بولس الموقوف الان بقضية التجسس

للعدو، حيث ابنى القاضي نصري لحود مغوض الحكومة لدى المحكمة العُسكرية مطالعته، والتي جاء فيما حسب محيفة "السفير" تاريخ 27/3/YPP1: "أبعدى الـقباضي نـصـري لعـود مطالعته في قضية التجسس لمصلحة المذابرات ألاسرائيلية التي كان فريد موصللي – احد الناشطين فيما – وصولا ألى القول "... فأتمل انطوان بولس بصديقه فريد موهللي الذي كان على علاقة بالاسرائيليينَ "وقدّ

طلب المساعدة في الأنتقال ألى اسرائيل بعد اكتشاف عملية تزوير الطوابع"، وطلب منه بولس الحصول على معلومات عن "حزب الله" فجمعه موصللي بتاجر مواد غذائية من آل خفاجة وانه عمل سابقاً في امن اهد

- أضافة آلى ذلك أعترف أتطوأن بولس لدى قاضي التحقيق بانه اعطى موصللي مسدساً عيار ٦ ملم مزوداً كأتماً للموت.

 ولا بد من أن يكون قد غاب عن ذمن الكاتبة أن سلاح التصفية المفضل لدى الموساد مو مسدس بريثا إ" ملم (راجعي كتاب "طريفً

الخداع - زعم هرموش في احد اعترافاته ان موصللي قتل رأقت برصاصتين

- أما قول الكاتبة ان ماريو خوري عديل الموصللي كان بشكل شبكة ثالثةً، بعُدما أومتُ أن رافَّت كان شريكاً في شبكة القرح - مومللي وهي الأولى، وشريكاً ايضاً مع الموصليّ وأنطوان طّيار فيّ الشبكةً الثانية، فامر مفاير للحقيقة ويظمر ان الكاتبة قد تنامت في شبكة معلومات متضاربة.

عيار ٦ علم من مسدس مجمز بكاتم

شبكة القرح – موصالي اكتشفت ي نيسان ١٩٩٦ بعد حادث الاصطنام مع سيارة الاسن العام. ومناك بلاغ تدر عن موصللي في هذه القضية. وقد افاد الجماز التي اشرف على التحقيق مع هذه العصابة، وهو قسم الجرائم المالية في المباحث الجنائية، أن جميع الموقوفين في هذه القضية لا يعرفون راغت سليمان ولم يرد اسمه مطلقاً.

اكد ذلك ايضاً القاضي مختار سعد، وهو الذي يحقق في كلّ قضايا تزوير الطوابع، وانه لم يسمع من أحد المتممين أو الشهود اسم رأفت اطلاقا، وهو كان قد استجوب قُبل القبض على ماريو خوري. افاد ماريو خوري انه كان يتسا

الطوابع من الموصللي وانه لا يعرف رأفتُ ولم يسمع به (افائله امام قاض التحقيق الاول في جبل لبنان). اما لماذا كان الموصللي مفلساً، فالجواب انه لم يعمل يوماً احسابه أنما لُنساب شخص آخر. وبقليل من متابعة مسلكه ندرك ان مفامراً زير نساء لا يمكنه ان يكوّن ثروة ما دام لا يعمل لدسابه الشخصي.

أن جريمة قتل المردوم رافت يمان، حسب الوقائع الثابتة، كانت فقط لأزاهنه من أمام عصابة تزوير الطوابع ولسرقة أمواله ولرمي اوساخ الاختلاس عليه. وكما صدرت بالامس مطالعة تؤكد ضاوع الموصلي بالتعامل مع اسرائيل عبر انطوان بولس، فإن النيام القليلة

ستكشف أنه في البقاع لم يكن منشار الدجر ألا فطاء لاعمال التجسس وما وجود اتاس من لون معين ارتبط اسم الطيار بهم في مرحلة التيوس الا بداية خيط سيؤدي الى ارتباط الطيار، استناداً الى المقدمات، بالمذابرات الاسرائيلية.

وتتراكم الوقائع لتثبت أن رأفت ضحية عصابة مرتبطة بالموساد الاسرائيلي كان احد اهدافها، أضافة الى الربح المادي، تخريب الاقتصاد والنسؤال الان: لماذا قتىل رأفت

قتل اولاً لانه ليس عميلاً. قتل ثانياً لانه اكتشف شيئاً. مثل به ثالثاً بدم بارد وتخطيط

كان هناك استعقاق وكان هناك اختلاس يجب ان يفطي وكانت هناك مسعودة (بوجود رأفت) في وجه

لم یکن صندوق نبیل کستی يغطي اختلاساتهم فابعلوه برآفت. لمّ يكن نبيل كستي يبيع الكثير من الطوابعء وهم أرادوا الحلول محل رأفتُ النَّي يبيع بالملايين. وكان لهم نلك فاتتب الطيار فوراً مكان رافت. واذابهوه ببالأسيب ورسوا كيل اختلاساتهم علي منكبه.

كان مطلوباً أن يختفي موظف في وزارة المال، فكان رافت.



# محافظ ريف دمشق زار البقاع

حل أمس محافظ ريث نمشق محمد نجيب العسيد احمد طيفا على محافظ البقاع فريد القرم، في نطاق تبادل الزيارات بين ممافظة البقاع والمدافظات السورية. وكان المعافظ السوري وصل صباها الى ُنقَطَة المصنع يـرافقه وفـد ضم قائد شرطة محافظة ريف بمشق

نصري خوري ومسؤولون لمنيون ألَّى موظفي المعافظة الكبار

سعادته بالمنجزات في سوريا ولبنان والتي تعل على ان أرادة الشعوب والتي تما على ان برسا المرابعة قوية وضاربة جذورها في التاريخ لتقف في وجه المخططات العموانية الاسرائيلية التي لا تستهدف سوريا ولبنأن فحسب، أنما اللواء معمد موفق السمان وموظفي كل الأمة العربية قاطبة". المحافظة قكبار. وكان في أستقبالهم، وسئل عن المشاكل القلامة نتيجة الى المحافظ القرم، الأمين العام

> ثم قتقل الجميع الى سرايا زحلة ميث قلقي القرم كلمة رحب فيها الوقد الضيف وقال، "اننا نتطلع استمرار الى استكمال برنامج التعاون وتعزيز لواصر القربى والمصير الواحد المشترك وتفعيل الوحدة والوفاق في شعبنا ليصمد في وجه العدو الاسرائيلي الفاشم".

> والمناقشة والبناء حتى نتمكن من أنما خميع المواضيع العالقة وما يطرأ مستقبلا من مشاكل وقضاياً لما ارتباط بمدافظتي ريف ممشق والبقاع، وذلك شمن عمل لجلن مختصة وزيارات

تداخل الأراض السورية – اللبنانية فأجاب، "ليست هناك مشاكل تدناج

الى حل لاننا شعب واحد شقيق في بلدين، وليست هناك أزمات قلامة يعين، ويست نمائيا"، وقدم المدافظ القرم لكل من المدافظ أحمد والسيد الذوري درعين حفرت عليهما معالم أثرية وتقافية

يأُسين ورؤساءُ الدوائر ألرسمية في القائمةامية وهيئات تعليمية وثقافية وعند وصول الجميع الى المساحة

في بعلبك وبعد اجتماع انتقل المدافظان وخوري والوفدان المرافقان الى بعلبك فوصلوا قرابة الظهر الى القلعة وكان

مشتركة وبعمل جدي نابع من اقتناع اعضاء من ناد فني ارجنتيني يرافقهم عميق بجدوى التنائح التي نعمل من نائب وزير الثقافة الارجنتيني غواساني اجلها ، الذي قدم نفسه الى اعضاء الوفدين

ولاضافً، "أننا نرى في زيارتكم استكمالا لما بكاناه في زيارتنا لكم وننوي مخلصين ان نبدأ للمحث

واجتماعيه

في استقبالهم قائمقام بعلبك عمر

الفاصلة بين معبدي جوبيتر وبلنوس، اقيمت علقات دبكة وصودف وجود

للمجلس الأعلى اللبناني – السوري

القرم: ننوي انهاء المواضيع العالقة

## حضرت الكتائب وغاب الشيوعي والناصري

# ممثله ٢٠ حزباً الفوالجنة نصوغ وثيقة عمل جبهوي



"تجمع اللجان والروابط الشعبية"

معن بشور وناصر حيدر، عضّو

النيرية الاسلامية" الشيخ عجد

القادر فاكماني، مسعد تميم

وهادي فايد، عضو اللجنة المركزية

لًـ "رأبطة الشغيلة" ماهر عواد،

رئيس المجلس السياسي لـ "حزب

الله" النائب محمد رعد، وعضوا

المجلس السياسي للحزب المذكور

نواف الموسوي ومحمد الخنسا

عضوا "حزب الرمغفار" كريكور

كيركوريان ووهران دونابيان

والمسؤول السياسي لعزب "الاتعاد

الاشتراكي العربي - التنظيم

وصرح سيف الدين اثر ارفضاض

الاجتماع، "نوقش في هذا اللقاءً

مشروع وثيقة سياسية للأحزاب

والقوى الوطنية اللبنانية، وأبديت

ملاحظات عبيدة، وفي نهاية

الاجتماع الفت لجنة لاعادة صوغ

هذه الوثيقة مع الاخذ في الاعتبار

كل الملاحظات التي وردت من

الاحزاب المشاركة في هذا اللقاءً.

وحدد موعد لاجتماع اللجنة في

مطلع الاسبوع العقبل لوضع الصيفة

النمائية لمذه الوثيقة. وتم الاتفاق

على ٩٠ في المئة من النقاط، اذا

لم نقل اكثر، لكن هناك بعض

التعديلات في النصوص ستعاد

صباغتما مجددا، لكن ليس هناك

خلاف حول مضمون ما ورد فی

الوثيقة او النقاط التي شملتها منّ

حيث الافكار ومن حيث الاهداف؛

فأنكل مجمع على ضرورة العمل في

اطار جبعوى يخدم التوجه الاساس

وتعرير الارض في الدرجة الاولى".

نقابة المحررين تطالب المر وحردان

بنائج التحقيق في احتجاز الصحافيين بصيدا

لمذا الدوار، وهو مقاومة الاعتلال

والاعلاميين والاعتداء عليهم في صيدا يوم الاحد في ١٦ فيسان، وبابلاغ

وكان كرم تابع امس الموضوع مع

منامى النقابة انطوان الدويس الذي

حضر مع الزميلين الصحافيين علي

حشيشم وعنسن رمضان امام المقدم

حسن فرحات من المفتشية العامة

في قوى الامن الداخلي الذي استمع

الَّى افْانْتيهما، فسميًّا له المعتدين

والمسيثين الى الصحافيين النين

احتجزوا حرياتهم ومنعوهم من

واكد كرم أن النقابة والمدعين

مستمرون في تدركين؛ الاول ادعاءً

شخصي عن اصحاب العلاقة

وسيعقد مدامو نقابتي الصدافة

والمدررين اجتماعا مشتركا للبحث

في تتائج التنقيق في هذه القضية

وأظهر وزير الداخلية اهتماما

بخدعة نتائج التحقيق للذي استمر

أربع ساعات فتابعه بأربعة أتصالات.

وأصدر توجيماته بأن يبقى كل

الغناشر التابعين لفصيلة الدرك في

البنوب في مواقعهم وفي تصرف التحقيق اذا احتاج الى سماعهم.

على كيل الشراب الوطني

وجدتواً "التزامهم دعم كفاح

الشعب العربى الفلسطيني المسلح

في مواجمةً العدو" ونبَّموا الى خطورة سياسة التفريط التي

تمارسها ما يسمى السلطة الوطنية

الفلسطينية في الأراضي المحتلة"ً. وشــددوا عـلــى "ضـرورة دعــم

الصمود السوري واللبناني". وحيوا

"وحدةً مذا النَّنْضَالُ في مولَّجهاً منططات التنو الرامية ألى الفصل

بينهما والاستفراد بكل منهما تحت

ما يسمى شعار "لبنان اولاً". كذلك

حيوا "كُفاح المقاومة الاسلامية

والوطنية في لبنان وصّمود شعبنا فَي

الْجُولَانُ"، وَلَفْتُوا ۖ الَّى "الْاخْطَارُ الَّتَّيُّ

تتهيد الشعب العربي، من الدمار

للغربي المفروض على كل من العراق

وليبيا والني يحاول العدو ان

يفرضه على شَعبنا في السودان°:

وُطَالُبُوا "الشُّعب العربي بالضَّفط على

حكوماته من اجل رفع منا المصار".

بيان لـ منتقى الحوار العربي":

ندعم الكفاح الفلسطيني السلح

والمتضررين، والثاني ادعاء نقابي.

معارسة معماتهم العهنية.

النتائج الى نقابة المحررين.

الناصري" منير الصياد.

سياسية لجنة لصوغ وثيقة سياسية تكون منطلقا لاطآر سياسي جامع من طَريق تفعيل الحركة السّياسية

فقد عقد هؤلاء اجتماعا امس في مقر القيادة القطرية لدزب البعث برئاسة الاعين القطري للحزب الوزير غازي سيف الدين، وهو الاجتماع انثاثي من نوت، أذ عقد الاجتماع الاول قبل نهو اسبوعين في احد مراكز "حزب الله" في الضَّاحية الجنوبية.

ولوحظ ان عدد المشاركين في الاجتماع الثاني قد ارتفع، وسجلً الشيوعي و"التنظيم الشعبي

وحضر الاجتماع التاني الامين العام لـ "حركة الكفاح الشعبي رشيد مينا وعضو المركة غادى رُضُوان، رئيسٌ "التَّنظيمُ القوميُّ الناصري" سمير شركس، الامين العاءً لَّـ "المرّب الديموقراطي الشعبي" نزيه حمزة، الامين العام أ "حزب" الاتعاد" احمد ذبيان وعضو القيادة عسن شلحة، عبيد الخارجية في "الشرب النسوري الشومي الاجتماعي - المجلس الاعلى قاسم صالح، فائب رئيس الدزب التقدمي الأشتراكي دريد ياغي، ناظم عزقول، عضو قيادة "حزب العمل الاشتراكي العربي" سمير احمد، امين سر اللجنة التركزية لـ أحزب الانتفاد الاشتراكي العربي خلیل اسکندرانی، نائبًا رئیس حزب الكتائب مثير الصاج وكريم بقرادوني، وعضو المكتب السياسي في المرزب رشاد سيلامة، عضو السياسي في هركة "أمل على خليل، عنبيد ألناسة والاعلام شي الضازب النستوري التصومي

طالب نقيب المدررين ملحم كرم وزير الناخلية ميشال العر ووزير

العمل اسعد حردان بنتائج التحقيقين

الاداري والقانوني اللذين وعدا بمما

في قضية اعتجاز الصحافيين

متضامنون مع الاعلاميين

فی صیدا

حبّب ضفط المادة التدريرية في

"نهار" امس خبر تنضامن عدد من

الشخصيات والفاعليات مع اندميي

ميدا، أستنكاراً نما تعرضوا له في

أثناء انتخابات فرع الجنوب التابع

ومن ابرز النيس اعربوا عن

تضامنهم واعتذارهم عن عدم الحضور

لارتباطات سابقة واعمال طارئة.

وزير الاعلام باسم السبع، النواب

ميشال موسى ومحمد زغد وسعير

عازار وسليمان كندان، أنعدير العام

لـ"الْنْمَار" جَبْران تَوْيِنْي، رئيس

الاتناد العمالي المآم الياس ابو رزق،

رئيس اتدآد الجنوب المنتخب

بالتزكية وليد جويدي والدكتور

ورد أخيراً على "النماز" بيان من

مُلَّتَقَى الدوار العربي الثُّوري

الديموقراطي \* فيه ان لَجنة التنسيق

والمتابعة المنبثقة من البلثق

أُجتمعت في طرابلس أتغرب مع

"لَمِنة المتابّعة القومية لعقاومة

الاستسلام والتطبيع مع العدو

وصدر عن المجتمعين "بيان الى الامة" جاء فيه انهم "يؤكدون

التزامهم المقررات النضالية التي

صدرت عن المؤتمر الشعبي الاول

لمقاّومة النّطبيع" الذي عقّد فُيّ صنعاء، واكدوا "أن استمرار نضالُ

الشعبُ العرّبي وتفعيلُه ضدّ مخططات العدو الصهيوني والانظمة

المستسلمة يمثل مهمة نضالية

مستمرة ئلامة حثى يتحقق دحر هذه

المجمَّة العنصريَّة". ولَفتوا الى

"خُطَورة ما يتهدد القدس في

عروبتما" ودعوا الى "تفعيل النضالُ

من اجل أن تصبح القدس المحررة

علصمة الدولة الفلسطينية المستقلة

مبندا – "النهار":

للتتداد العمالي العام.

الاجتماعي انطوان غريب، عضو المكتب السياسي في "هزب الطاشناق" اغوب بقرادوني، عضوا

افتتح اللقاء بالنشيد للوطنيء ورحب النقيب معمد رمال بالعضور،

بالتوفيق الدائم.

بفاعية نذكر منها: المناطق المدررة.

فرغم النسائر البشرية والملاحة لم يكن ميزان القوى بالمفموم

يتلازم مع الدفاع عن الرأي

مديرية التوجيه كرمت الاعلاميين الجنوبيين

العقيد فرحات: الدفاع عن الأرض

للنورين الدفاعي والامني للمؤسسة العسكرية في مواجمة الاعتداءات الاسرائيلية ومحو آثارها، وخصوصاً ابان عملية "عناقيد الغضب" وبعدمًا. وفى مبادرة لافتة، اقامت قيادة الجيش – مديرية التوجيه لقاء "حزب رزكاري" رشيد مُلتقى، والاعضاء في "جمعية المشاريع حاشداً لاعلاميي صيدا والجنوب على اختلاف مؤسساتهم المحلية والعربية والاجتبية المكتوبة والمسموعة والمقروءة في قاعة نائى الضباط، في حضُور قرآبة مئة صحآفي ومصور وممثلى نقيبي الصحافة والعدرين فُؤَاد ٱلحركةُ وكمال فضل الله وممثل نقيب المصورين غسان الزعتري، اضافة الى العقيد الركن فرحات ومدير فرع مخابرات الجنوب العقيد الركن مامر الطفيلى ومساعده العقيد مأرون دياب والمسؤول عن فرع التوجيه في الجنوب المقدم اهمد اسماعي والمسؤول عن الاعلام في منيرية المخابرات الرائد منير عقيقي وعدد

ثم التي فرحات كلمة جاء فيما:

"حملية الليطّاني" واعوام واعوام مضت اتخذت تسميات مختلفة، جمع بينها المقد والعنصرية. كنتم خَلَالُ هِذَهُ الحقبة خير شآمد وخير مبآغ على ظلم المعتدي ويراءة المعتدى عليه وعلى خبث العدو وصمود اللبنانيين. غطيتم الاحداث صوتأ وصورة ومقالاً كنتم خلالها في حماسة ألهاوي وولعه وفي حرص المحترف وبقته. ولم تكونوا هواة ولم تكونوا محترفين فحسب بل كنتم اصحاب رسالة تؤدونها في خدمة شعبكم وجيشكم وقضيتكم. شهرتم القلم والعدسة وآلة التسجيل - وعبر الاثير والفضاء اطلقتم الحقيقة من

لبلسمة الجراح. لقد عمدت قيادة الجيش منذ اضطلاعها بمسؤولياتها الى المباشرة على الفور بنشر حوالي نصف الألوية المقاتلة على طول جبهة المواجهة مع العدو الاسرائيلي في الجنوب والبقاع الغربي، دفاعاً عن الإرض وتطميناً للمواطَّنين واستعداداً للتحرير، لأن منطلق السيادة بكون من تدرير الجنوب والبقاع الغربي. انا كانت عملية "عناقيد الغضب قد خلّفت وراعها خسائر بشرية

جسيمة موقعة مثلت الضحايا من المدنيين العزل ومتسببة بدمار طاول المنشآت العيوية والاقتصادية والكثير من المنازل مع ما رافقها من مضاعفات اجتماعية بسبب التمجير، فأن العدوان قد فشل في ضرب الوحدة الوطنية الداخلية وفي زعزعة الأستقرار الداخلي، وخصوصاً الاستقرار الامني. فقد نفذت ً قوى البيش مهمات

الجيش مدبطة مخطط العدو الرامي للى افراغ الارض من سكانها. في قتل عدد من اللبنائيين وجرح عَدُّد آخر الا اله فشل في تعطيم ارادة الشعب والجيش، وبعد فشلمًا، بدأت اسرائيل بطرح مشاريع مشبوهة ولا سيما منها ما اصطلح على تُسمِيتُه "لينان أولا" وهنا لكنت قيادة الجيش في غير مناسبة رفضها لمشروع "لبنـأن أولا" وكـان ردهـا

الجيش العقيد الركن الياس فرحات

"يسعنني ان ارجب بكم في نادي ضباط موقع عيدا، في هذا الآحتفال الذي نمدف منه الاعرآب عن التقدير والمهم في الأعلام اللبناني. كماً يسعدني ان انقل اليكم تنيات العماد أميل لحود قائد البيش وتمنياته لكم

موقع الديث. تعرضتم للقصف ولإطلاق النار وللخطف سقط منكم شهده ودرحي. تضحيات قدمتعوها كلها في خدمة الوطن والحقيقة. كنتم دوما ولا تزالون مُع الْجَيْش، وكان الْجِيشُ وُما زال معكم في الخطوط الامامية، في التصدى لنعدو الاسرائيلي، في الصمود على الجبهة، في دعم أهلناً ومواطنينا وفي حفظ الأمن وبسط سلطة القانون.

🗣 منع للعدو عن الدخول الى ♣ التصديُّ للاعتداءات الاسرائيلية بالوسلئل المتّوافرة.

🗣 دعم صمود المواطنين. من احدث اسلحة الدمار المتطورة

عرض مدير التوجيه في قيادة

من أركان القيادة وضباطها.

والثناء على دوركم الوطني والاسلسى

بالوسائل كافة واينما كانت". واستعرت وحدات الجيش في التصدي للعدوأن بالاسلمة المتوافرة، وتعرضت مواقع الجيش للقصف مرارآ هي صور وعين بوسوار ومثلث ٤ من افراده وجسرح ١٣ ونميرت الامداد ألى معظم المواقع العسكرية. وكنان أكثر المواجمات ضراوة بين الجيش وقوات العنو في شارع الاسترادة في صور حيث كآن موقعً البيش يشكل مصدر اعاقة لطائرات العدو اثناء تنفيذ اغارتهاء وادت المواجهة الى تدمير ملالة للجيش

> عندما يتلازم الدفاع عن الارض مع الدفاع عن الرأي، نتلمس الانتماء الوطني الصادق وتتدسيسه في هذه المنطقة التي ينزف فيها جسم الوطن وتتكاتف آلايدي وتتعاضد النفوس

التي مُني بها الوطن من جراء العدوان، الا ان الوطن خرج رغم جرامه منتصراً على آلة المرب الاسرائيلية، بوحدته الداخلية، وبتضامن شعبه والتفافه حول جيشه. لعسكري متكافئاً بين الجيش وعدوه، فألعدو الذي يملك ترسانة

سخّر هذه الآلة العسكرية في استثمار سياسي داخلي على حسار اطفال لبنان ونسائه وشيوخه ومفازل القرى وطرق المواصلات وشبكات الري والكمرباء والملتف في المقابل كان الجيش في مواقعه الامامية وبامكاناته المتوافرة يتصدى لهذا العدو بسلاح العق في مواجمة سلاح القوة، وبمنطز الايمان بالارض في مقابل منطق العدوان. ورغم مرأهنات العدو نجح البيش في ان يكون قدوة لشعبه، فلم يتراجع خطوة واحدة عن مواقعة رغم ألقصف البري والجوي والبشري الذي لجأ اليه العدو في عدوانه، فكأنت اوامر القيادة للعسكريين بالتصدي والدفاع عن المواقع وحماية المنفيين، اول رسألة توجه الى العدو الذي رامن عَلَى أَن يُحْدِثُ شَقَاقًا بِينَ ٱلْجَيْشُ وشعبه، عندما حاول عبر بياناته تحييد الجيش عما يجري، واظماره وكأنه خارج العدث، أو كأن مًا

 - كما ركزت مفارز أمنية في مختلف الموانىء البحرية والنقاط الصدودينة والمعابر المؤدينة الى الشريط المحتل وادى نلك الى تراجع كبير العمال التمريب. يجري على أرضه لا يعنيه. فجاء في حماية التجمعات الشعبب بيانيه الثاني والثالث: "أن الجيشّ الماصلة في المفاسبات الديئية الاسرائيلي ليس معنياً بأي مواجهة مع الجيش اللبنائي، وعلى الجيش

اللَّبناني الامتناع عن اطلاق النار ضد

طائرات الميش الاسرائيلي او

القوات البرية الاسرائيلية، والا ّفان

البيش الاسرائيلي سيحتفظ لنفسه

وقد رنت قيادة الجيش على هذه

التحذيرات ببيان اعلنت فيه "أن هذه

التحذيرات لا تعني القيادة بشيء، وان الاوامر والتوجيمات المعطاة الى

القوى تقضى بالرد على الاعتداءات

حومين الفوقا – صرباً – عين قاناً.

وحبوش وتول والمنصوري فأستشمد

ببابة وناقلة جند وقطعت طرق

واثناء تصدى وحدات الجيش في

مثلث صربا – حومين الفوقا – عين

قانا لطوافة عدوة كانت تمطاد

المواطنين المتنقلين في سياراتهم،

اصيبت نتيجة المواجمة ملالة للجيش

ونَجح الجيشُ ايضاً في استيعاب

نتائج العدوان والتخفيف من أثاره

على المستويات الانسانية

والاجتماعية، ففي الوقت الذي كأنت

فيه وحدات منه تقوم بمهمات الدفاع

والتصدي للعدوان، كانت وعدات

اذرى تقيد اصلاح الطرق انتي

استمدفها القصف البري والدوي

وتدبط مخطط العدو الرامي الى عزل

القرى والمدن بعضما عن بعض،

فقامت ببناء الجسور واعادت فتح

الطرق وربطت من جنيد قرى

الجنوب بعضها ببعض، كما قامت

هذه الوحدات ورغم القصف المستمر

والمتواصل باصلاح شبكات الماتف

والمياه والكهرباء التي استمدفها

القصف وبنزع القنائف غير المنفجرة

في المناطق المستهدفة وتعطيلها،

كما باشرت عملية مسح شامل

للأضرار بتكليف من الميئة العليا

للاغاثة، في الوقت الذي كانت

وحدات طبيةً جوالة من اللوَّاء الطبي

تبول على المستشفيات

والمستوصفات تعاين المصابين

وتقدم اليهم الاسعافات الطبيا

اللازمة، كما قدمت المساعدات

الفُذائية الى الامالي الصامدين

وجنباً الي جنب مثلما نجح الجيش

في مواجمة العدوان نبح أيضا في

مواجمة أثباره وتنعزينز صمود

الامالي، بصموده وتصديه اللذين

شكلاً حافَزا لأُمالي القرى والبلدات

الجنوبية على الصمود والبقاء في

أرضهم، ولاحقا في عودة النازحينُ

منمم الى قراهم عندما وضع آليلته

في تُصرف الأمالي العائدين، اذ

فُور الاعلان عن وقّف النار كانت

معظم العائلات النازحة تعود الى

قراهأ واملاكها بوأسطة أليات

لئن نجح عدوان "عناقيد الغضب

والنازحين عن قراهم.

واصابة عسكريين.

وجرح عسكريون.

والرياضية وآلسياسية والثقافية - حفظ الامن خلال الانتخابات - قمع المخالفات البيئية ومنع التعدى على الإملاك للعامة والخاصة. التنسيق مع الاجمزة الامنية

الَّجِيشُ الْعُربِيُّ النِّسُورِي النَّسُقِيقُ لمواجهة اعتداءات العدو ومخططاته. مهمات نفئت

بمجلس الوزراء وقد لصدر مجلس

بالانتشار وحفظ الامن والنظام وبسط سلطة الدولة، وقد نفذ لمنه الغاية

والمطلوبين للعدالة وتجار المخدرات

– تنفيذ استنابات ومذكرات

– حماية عودة الممجرين الى

– مكافحة اعمال التمريب برا

وبحراء وقد انشئت لهذه الغاية

غرفتا عمليات برية وبحرية تمثلت

في كل منهما الوزارات والاجهزة

المعنية (وزارة النقل، البيئة، الجمارك،

الامن الناخلي؛ الامن ألعام وأمن

املكن سكنهم الاسلسية.

صادرة عن السلطات القضائية

وتسليمهم مع المضبوطات للعدالة.

المهمات الآتية؛

ايها الاعلاميون الكرام، بعدما عرضنا عليكم للدور الدفاع للجيش وخصوصا في عمليّة "عناقيدً الغضب ٌ نعرض الآن للنور الامني البيش، كما تعرفون، هو مؤسساً اساسية من مؤسسات الدولة، تلتزم

الاخرى من أمن تأخلي وأمن عام وأمن دولةً وجمارك ومتؤازرتها في تنفيذ مهماتها بناء على طلبها. كيف تسنى لهذا البيش تعقيق هذه المنجزات الدفاعية والامنية؟

لقدتم نلك بالقرار الصائم والتقدير الصديح واعادة البناء على أسس وطنية سليمة، بحيث ارست القيادة عقيدة عسكرية واضحة تحدد العدو من دون مواربة وهو اسرائيل التي تحتل لرضنا وتعتدي على اهلنا، السوري الشقيق الذي قدم ولا يزال التضميّات في سبيلٌ لبنأن وقوته ووحدته. وفي منا المجال ننكر أن الجيش العربي السوري الشقيق قدم اسلحة وآليات قتال ونخائر ومدافع واعتدة عسكرية أخرى هبة الى الْجِيش اللبناني، كما فُتحت أبواب للمعاهد العسكرية السورية امام الضباط والمسكريين اللبناتيين لاتباع دورات تدريية مفتلفة ويعضها

يتطلب استخدام طائرات وطوافات ايما الاخوة الكرام، لقد اتبعت القيادة النمج المؤسساتي في العمل فأبعدت البيش عن التجانبات السياسية وسمجت العسكريين من مختلف الطوائف في بوتقة وطنية واحدة بحيث باتت كل وحدة تمثل لبنان بكامله، وقد اعتمدت القيادة تبديل القوة المنتشرة عملانيا بحيث باتت تنتشر جميعا على جبمة المواجهة مع العدو آلاسرائيلي في الجنوب والبقاع الغربي وتحفظ الأمن دوريا

فًى مَذَّتَنْفُ ٱلْمُنَاطِقُ، واثْفَى ٱلطَّابِعِ الطَّاحُغَى والمناطقي لوحدات الجيشَّ: وولت الى غير رجعة الولاءات الطائفية والسياسية والدزبية والعشائرية وبأت ولاء العسكريين للجيش والدولة وحدها. في الترقيات والتشكيلات وتبؤ المراكز اعتمدت القيادة الكفاية

والانتلجية من دون اعتبار التوازنات الطائفية أو للمداخلات السياسية. البيش لا يندخل في السياسة بل ينفذ قرارات السلطة السياسية الممثلة بمجلس للوزراء، وهو في هذه المناسبة يتمنى عليكم عدم اقدامه في التجاذبات السياسية بما فيها الانتخابات النيابية والبلدية والنقابية والرئاسية، ومنا لمصلحة الجيش والدولة والوطن ولمملحة لبنائنا جميعا (...)".

ثم القى الزميل الدركة كلمة باسم نقيب الصحافة حيا فيما الجيش ورجال الصحافة والاعلام الجنوبيين "الذين يتحملون الصعاب والمشقآت والاعتداءات الاسرائيلية بقصد تغطية المعارك التي تدور بين رجال المقاومة الوطنية وبين دُبُابات اسرائيل واننابها في الشريط

والقى الزميل فضل الله كلمة ياسم نقيب ألمدررين جاء فيما: ٣ ...) اثنتم يا جنود الوطن ابله وشمما وعنقواتا واقتحام هول من أجلنا، يميزكم انكم على خط النار هيبة ومهلبة، ومعا حدوا على النصر. اما نحن فقلم وكلمة تعكس بطولاتكم، وتمجد انتصاراتكم ومواقفكم، ومع مذا الفارق فنحن معا كلمة وسيفاء وقد نتساوى كما قال الاخطلُ الصَّفيرِ، بشارة الدُّوري؛ حجد في وظن من يحمل السيف او يحمل القلما (...)". سيان عند ابتناء المجد في وطن

ميداليات واستقبال

وختاما وزع فرهات ميداليات على الاعلاميين والمصوريين واقيم

اليوم الأخير؛ زيارة مقبرة الشهداء في قانا وموقع معتقل انصار "الندوة الاعلامية الدولية للتضامن مع لبنان" تختتم اعمالها بتسع توصيات





إعلامي يجسد روح المقاومة والصمود

في مواجمة العدوان الاسرائيلي؛ على

انَّ تشكل لبنة خاصة لوضع الشروط

لنصرة الجنوب والبقاع الغربي

المشاركين في الندوة لتلبيته

دعوتماء كذلك تشكر وسائل الاعلام

اللبنانية خاصة والعربية والاجنبية

تم زار المشاركون موقع المجزرة،

ولتتقلوا آلى حيث كأن معتقل لتضار

فاستقبلهم عند مدخل المعتقل السابق

اعضاء الميئة الوطنية للمعتقلين

عضو الهيئة مصطفى المصري القن

"ها نحن شواهد بشريـة تفكّى

فصول معاناة شعب استبيحت ارضه

وبلاده فوقف صامدا شامخا متشيئا

بدقه بالوجود ويكرامته في الحياة. تستقبلكم في هذه البقعة الفِلقية

من تراب ارضناً والتي جبلت بالذم والدمع والتي تشمد على حكايات من

المعاتاة والتحدي والعنفوان ادن منمأ

ثم تديث عن مراكز المعتقلات

وتعذيب المعتقلين في الذيام

وُاسْرَائِيلَ، وطلب من الصَّمَاقيين

العرب أن يجعلوا قضية المعتقلين

اللبنائيين في الخيام والرملة وعسقلان

والصرفند قضية تكمس الشعور

والوجدان التسلي لوضع حد لهدّه الماساة الستمرة".

المعتقلات واسماء المعتقلين وروايات عن تعذيبهم، وشرح اعضاؤها للوفد

كيف كأن يعامل المعتقلون، وكيف

ووزعت الميئة منكرة عن

حكامات الاسلطير"

علمة، لتغطيتها اعمال هذه الندوة".

تأسما تشكر الهيلة الاعلامية

والقواعد لللازمة

اختتمت أمس "النبوة الاعلامية الحولية للتضامن مع لبنان" بتوميات لم تأخد في الاعتبار أمم الاقتراحات التي قيمت خلال للجلسات. بعض المشاركين لم يكنُّ راضياً عما صُدر. وبعد الناعتما التوميات أنسمب الأمين العام لأتعاد م يس رسيد مدر. وبعد المتحدية المتوعيات النستب الامين العام لاتداد المحافيين العرب الدكتور ملاح الدين حافظ واللافت في الامر هو الظهور الدائم اعضو مجلس الشورى المصري سمير رجب الداعي الى السلام والتطبيع مع اسرائيل، والذي اعلن ادام مقبرة شهداء ذاتا ان ما قامت به اسرائيل هو مثانة "حداقة".

اليوم الاخير للندوة بدأ برحلة الى قافا شأرك فيما المدير العام لوزارة الاعلام محمد عبيد ونقيب الصحافة محمد البعلبكي ونقيب المحررين ملحم

كرم والمشاركون في الندوة. أمام المقبرة كانت كلمة لرجب قال فيها، "أن ما ارتكبت اسرائيل بدق العرب حماقات والعرب سيستردون ارضهم اليوم لأثمم اصحاب قوة وان أي عدوان أسرائيلي لا يخيفهم بل يريدهم أصرارا على استرداد الأرض

وعلى النسلام، في أن واحد". رئيس لبئة تخليد شمداء قاتا عبد المجيد مالح طالب الصدافيين العرب بأن ينقلوا ("صورة عن المجزرة الى ضمير العرب وقلوبهم"، واوضح ان مركز القوات العولية مرمز على كل الذرائط العسكرية والمدنية، والقصف كان عن سابق تعمد واصرار، ونكر

ان مُحافَّظ، روماً قد اعمي عليه عندما زار البقيرة. بعدها طلب النقيب البعلبكي الوقوف بقيقة صمت حدادا على الشُمَداء. وقاطب الشمياء: "تجج البكم تأكيدا لعهد الوفاء لذكراكم. ومو وفه للامة وللوطن. وتأكيد لُولْجَبُ اللهَ في استرداد حقها في الارض". واغلف: "سنكون قلما واعدا في جميع أصقاع العروبة بالتعاون مع اشراف الاعلاميين الاجانب". ثم تلا

أولًا: اعتبار الكلمة التي القاها الرئيس نبيه بري في حفل الافتتاح وثيقة معمة من وتأثق الندوة لما تغمنته من كشف عميق للطبيعة العدواتية للتوسعية الاسرائيلية وليعاد المجازر التي ترتكبها في حق المدنيين اللبنائيين والعرب، ومنّ رؤية سديدة أما ينبغي أن يكون عليه الاعلام العربي المؤثّر والمتطور لكي يمكنه ان يتمدى للتضليل الاعلامي الذي

تَمارسه اسرائيل على الرأيّ العامّ ثانيًا، توسيع اطار "الهيئة الاعلامية لنصرة البنوب والبقاع الفربي بحيث تضم اعلاميين عربا واجلاب لتصبح هيئة عربية دولية مممتما التخطيط لاعلام مؤثر وعصري يواجه الهيمنة المحيونية على مقدرات وسائل الإعلام، والنفاذ الى الرأي العام العالي لاحلامه على حقائق الممارسات والسياسات العدوانية الصهيونية ضد

ثَالثًا: تَكَنَّيفَ الاستاذ محمد عبيد رئيس للميئة أجراء الاتصالات اثلازمة لاختيار المزيد من الاعلاميين العرب لضمهم الى الهيئة، والقيام بالتحضير المناسب لعقد اول اجتماع لهذه الميئة الموسعة في دمشق أستجابة للدعوة الكريمة التي وجمها الدكتور فايز المابغ رئيس أتماد وكالأت الانباء المربية والمدير العام لوكالة الانباء السورية في النصف الثاني من شمر ايار ۱۹۹۳. وتكليفه توسيع نشاط الميثة عربياً ودوليا وتدبير مواردها وذلك لابقاء قضية نصرة المِنْوب والبقاع الغربي حية في

الوجدان العربي وفي الاعلام. رابعا: تدعو الندوة نقابات الصحافة العربية والاعلاميين العرب كافة الى التزام قرارات منع التطبيع الاعلامي والشقافي مع العدو الاسرائيلي وُالامتناع عَن التَّرويج بِشكل مُباشَر أُو غير مباشر لتوجمات اسرائيل

> قصف اسرائيلي لم تفعات بقاعية

.اوردت "الوكالة الوطنية الاعلام" أن المدفعية الأسرافيلية اطلقت ١٥ مَنيفة لمس على أحراج أبو راشد ومرتفعات المرامل وتل الرهبانيات في البقاع الفريي. واشارت الى تـعرض المسالك الجبلية الوعرة المفاتية للقطراني

(جزين) جنوب البقاع الغربي، السقوط ( ﴿ قَنْيَفَةُ مِنْفُعِينَةً بِينَهَا قَنَاكُ فَ فوسفورية (حارقة). ومن مراسلة "الثمار" في بنت جنيل ان الطيران الدربي الاسرافيلي علق على علو شامق فوق المشطقة

وقائتها. وتطالب بايجاد لائحة سودا لَدى كل نُقَابَةَ أَوَ أَتَدَادُ لَعَلَامِي تَسَجِلُ فيها اسماء من يتجاوز هذه الثوابت. خامسا، تدعو النبوة كل وسلال الاعلام العربية الى التواصل للدأدم مع الجاليات اللبناتية والعربية المنتشرة في دول العالم، وتزويدها المعلومات

وَأَلُوثُـالُـٰقِ ٱلنَّـٰيُ تُـُبِّرِزِ الاعتـدَاءاتِ الاسرائيلية على البلدان العربية، بفية الاستفادة من أمكانات تلك الجاليات وطاقاتها في التأثير على الرأى العام وصناع القرار في تلك الدول.

سأنساء تنكبو الندوة المنتجين والفتاتين والمبدعين للعرب الى انتاج أعمال فنية من مسلسلات وبرامج ومسرحيات وأفلام واعمال نرأمية تُتناولُ بشكل مباشر أو غير مباشر جرائم اسرائيل والمجازر ألتي أرتكبتها

وفي هذا الطارء ترجب النبوة بالمبادرة القومية الثي قام بها المئتج حسني، وبكتاب خطى منه، والمتمثلة في أعتزامه لأتاج فيلم سينمائي بمواصفات عالمية حول مجزرة قاتآ، وللايفاء بمذا الالتزام النبيل تم تشكيل لجنة تخم الدكتور علال حسني وسمير رجب محمد غبيد لوضع

هذا أَلْعمَل مُوضَعُ التنفيذ ولنجلزه قَبيلً الذكرى السنوية الثلثية امجزرة قلاا. سابعا: رحبت الندوة بمبادرة مؤسسة دار التحرير للطبع والنشر

المصرية معثلة برثيسها سمير رجب استضّافة معرضٌ "صور قلّقاً" في القاهرة خلال شهر ايار المقبل. ثانيا، قررت الندوة تخصيص جلازة سنوية باسم "جائزة قاتا" الفضل عمل

قُسم معتقل انصار، وكيف حُرر ومن ستشهد فيه. ثم كان عدا في قلعة الشقيف، عاد بعده العشاركون الى بيروت حيث زاروا رئيس مجلس النواب نبيه بري في قصر عين التينة.

جعرت إلى الما

All Comments

المطلق والأستندر

والمتالية والمستدرية

بشمورد دند. توسد مدسست. والم

في تغليل المد

فتورد سند سر فی شد سر سسست

# وفد من روتاري المتن في قانا



زار وفد من ثمانين عضواً من نادي روتاري – المتن مدافن شهداء مجزرة قاتا، في اطار الزيارات واللقاطت المنظمة الستعادة النكري،

ويبدو في الصورة رئيس الثاني كلود رحيل والعضو جورج خوري يضعان أكليلاً من الزهر في المقبرة





أكثر الاصطدام بين الاوتوبيس وسيارة المرسيدس" في عمشيت.

(بيار ملدم) وفي نمر لبرميم على طريق قرطبا وقع أصطدام بين "مرسيدس --٠٠٠ " عمومية - سورية يقودها أيس مصرعجي، و رينو – فويغو يقودها شَّحَانَةُ غَيْرُ ٱلْنَبِّنِ؛ "وَأُونِي - ۗ ٨." يقودها الياس عساف، وأصيبت بسيجة العلنث زينب خير النين، وتقلت الى مستشفى سيدة مارتين في جيبات

وقع على المسلك الغربي لاوتوستراد عمشيت تصادم بين اوتوبيس مرسينس يقويه خضر على حيير و"مرسييس ١٨٠" تكويها معودة حُساب ناضر وممريج "فولفو" يقوره بانوس بانيكيان، وأسفر الدادث عن أصلبة معونة بجروح نقلت على أثرها إلى "مستشفن سيدة المعونات".

متى تتحول التوصية قرارأ؟

الملقة الدراسية للاعلاميين

البيئيين اقفلت على توصبات

عَنْدَةً، لَـعَلَ ابرزها بعُوَّة آلى

انخال البيئة في صميم المنامج المدرسية والجامعية.

مطالباتُ من هذا النوع. فالبيئةُ ليست قرأرات حكومية على

الرعية تنفيذما لبجرد صدورما من فوق، بلِ نمط مَياة وآلَيْهَ

عیش لا بدّ ان پستوعبها

البواطن ويطبقها منذ تعومة

اظفاره، لكن المشكلة مع

اللبنانين انهم فطروا على

أنتماك أأمديط البيئي بكل

عناصره، اما لتحقيق مصالح

شخصية واما لقلة درايتهم

مُذه الدعوة مؤشر خير،

لكنما تظل مجرد توصية ولا بد

ان تعش حيّز التنفيذ، وليست

وزارة للبيئة المسؤولة الوحيدة

عَنْ نقل مِنَا التمني مِن الورق

الى الفعل، أن أن الأوان لتدرك

كل الوزارات اتما معنية بمواجمة

هذا المد الجارف من التلوث

الذي بمند حياتنا وحياة اولادنا.

النظريات ولو طبقت كلّما أماً

وصلَّمًا آلي ما نحن فيه.

والمطلوب الآ تضاف هذه الدعوة

آلی دعُوات کثیرة دونت علی

الورق وما لبئت أن غطت في

سبات عميق، بل ان تتحولً

قرارآ فاعلآ يجمع المسؤولون

على تنفيذه في أسرع وقتـُــُ بول قطان

صناديق البوليسترين

من القمامة الى البقالة!

وجه هنري ريشا كتاباً الى وزير

الصحة سليمان فرنجيه، لفت فيه الى

"ان بعض الاستخاص يتشقيد

مستوعبات النفايات ويستخرج منها

صناديق البوليسترين البيضاء بغية

واورد "ان منا المندوق ممنوع

استعماله في بلدان عديدة، لأنه يؤذي

الصمة ويضر بالبيئة، ومو سريع الاتساخ ويضم في تناياه المراثيم،

الامر الذي يعرض المستملك لشرأه

خضر وسنَّة ومأوثة، عند تعبثتها في

وتمنى أُمَّدَع استعمال أي نوع من العبوات المعدة للاستملاك الغذائي، الا

العالية والبخار، حفاظاً على الصَّمَّة

بعثة المانية

وخبير رسوم

تزور لبنان حالياً بعثة انتحبها المعهد الاماني للابحاث الشرقية في برلين بغية التنسيق مع معيرية الأثار لاحياه الذكري المؤوية الاولى للبحه الاحياة الذكري المؤوية الاولى للبحه

\_\_\_ حسرى سمعويت الاولى للبدة بالتنقيب عن الآثار في بعلبك، على ان يقام عرض دائم فيما خلال السنة المقبلة،

وكان زار لبنان غبير الرسوم الجدرانية البروفسور ورنر شميت منتداً من منظمة "ايكروم"، فتفقد

صور وجبيل وجال في الشمال على الكنائس والمغاور التي تحتوي على

مساحم إلى النبية وأرينة وفا

بيعها من المزارعين ومدال البقالة".

تعودنا في لبنان أطلاق

ليست المرة الاولى ند

# الحلقة الدراسية للاعلاميين البيئيين انهت اعمالها

# أكدت ضرورة ادراج الموضوعات البيئية في البرامج الجامعية ودعت الى تحصين الاعلامي البيئي لاداء مهماته بحرية

زخياء جردىء وشرف الدين

الصعب جداً زوالها".

لطبيق القوانين.

ما منقك من قوانين.

نسبة قطع الاشجار منذ ان بدأت

وزارة الزراعة تتتاون في هذا الشأن، وتلاحق المرتكبين قانونيا.

ونكر بالقوانين التي تتعلق

بالمحميات والتنوع البيولوجي، وحماية

الاثار والمواقع الطبيعية واعتبر أن

كسأرأت نمر أبرميم ووفاة الاسماك

فيه، وتشويه الطبيعة اخطر من

الأحتلال، لانه يـزول أما هي فـمـن

وتددث ليضا عن دملية الثروة

الديوانية اجمة قوانين الصيد، وحماية

المياه التي تحول ٨٠ في المثةُ منها

ملوثاً او مُعرضاً للتلوث بسبب عدم

وعدد ايضا القوانين التى تتعلق

بحملية الاملاك العامة البحرية والحماية

من المقالع والكيسارات، وأخطار

تخزين النفط ومشتقاته، والتلوث

بالنفايات الضارة والمواد الذطرة، الى

وقال "أَنْ وْزَارْةُ السَّاطَلِيةَ مِي

المسؤولة الاولى عن مراقبة القوانين،

والادارة مرآة لصورة وزيرما ومديرهاء

فَّانَ أَحْسَنَا أُحْسَنَتَ وَأَنْ أُسَاءًا

واشار اخيرا الى "ان المواطن ليس

مفطورا على مخالفة القانون بل على

الاقتداء بالمسؤولين، غان خالفوا خالف

وان طبقوا الققون على انفسهم طبقه

على نكسه، وتطبيق القانون يبدأ

برأس الهرم وليس بأسفله، وأخطر

الأمور سياسة الدولة الرامية الى

مكافأة اللاأخلاقية بتشريعها المذالفات

لقاء عمولة، ومعاقبة الانضباط فيشعر

رندة فؤاد المستشارة الاعلامية

لبرنامج التنمية العضرية ÜRBAN"

MANAGEMENT PROGRAM'

رأت ان اهم التحديات التي يواجمها

العالم اليوم من مشكلة الدفاظ على

البيئة وتنميتها من اجل تحقيق التنمية

المواطن بالغبن والاحباط".

في حلما على أسس علمية.

وتدسين نوعية البيئة .

وشرحت برنامح ادارة التنمية

المضرية "وهو برنَّامج تابع الأُمم

المتحدة يمدف للى تقنيم المساعدة

التقنية ويرمى الى تعزيز مساهمة

المدنُ والمُراكِزُ العِضْرِيةُ في البلدان

النامية في مجالُ التنميَّة البشرية، بما

في ذلك تحقيق النمو الاقتصادي

على المستوى الأقليمي، تعمل على

خلق الوعي ألعلم لمى ألمواطن العربي

مع المساعدة في تغيير اتباط السلوك

لتؤثر ايجابا في عملية التنمية المضرية

المستمر والمشاركة الشعبية.

والبيئية في المنطقة من خَلال الحُوار

الاعلامي محمد المشفوق، ركيس

الهيئة التأسيسية لجمعية الاعلاميين

للتنمية والبيثة، ركز على ضرورة

تغيير الانماط السلوكية وتحدث عن

الحاجة الى أدوار بيثية وعضارية

وتربوية للتَغيير من الانماط السلوكيّة.

وشعد على دور التوعية الذي

خطلع بـه آلاعـلام، وما يــواجمـه

الاعلامي البيئي من تحديثت ومصاعب، ورغم ذلك "فان هدفنا توسيع قاعدة

أَلْاعَلاميين البيئيين من أَجَل تَشكيل

مجموعة ضاغطة ذات مستوى مميز

تنطلق من حرية للفكر والتعبير. أما

النتائج فلا تظمر بحسب رأيه بين

ليلة وضحاها بل مِي في حاجة الى

وبعد المناضرات، قتم عبد من

مندوبى المؤسسات الاعلامية عرضا

لتجاربهم وصدرت عن المشاركين

اً - تحصينُ الاعلامي البيئي للقيام بمهامه بحرية تامة ودعوة المعنيين،

مسؤولين ومواطنين، لمساعدة

الاعلاميّين في أداء دورهم. ٢- تأكيد دور وسائل الاعلام في

٤- انخال موضوعات البيثة صلب

البرامج المامعية وخصوصا التربية

الاولوبات الواجب التعامل معها

٦- تسليط الضوء على التجارب

البيثية الناحمة بمدف تعميمها والافادة

٧- الانسراع في النشباء متركبز

٨ – اقامة دورات تدريبية بيثية للاعلاميين بالتعاون مع وزارة الميثة

والمؤسسات المعنية محليا وعربيا

٩- دوام التنسيق بين الاعلام

· ١- اعتبار أن وزارة البيئة مي

ا ١- شرورة اشراك المسؤولين

والميئاتُ الأهلية ووزارة البيئة.

المردع الاساسي لقضايا البيئة.

نشر الوعي البيني والتربية البيئية.

التي تراعي الشروط البيئية.

التوصيات الآثية،

بمنهجية علمية.

معاومات بيئيةً.

ووضع هذا البرنامج خطة اعلامية

في اليوم الثاني والاخير للحلقة انطلياس، توأصلت المحاضرات التي شارك فيما النكتورة وفأه شرفا المشنُّوق، ومندوبون من وسائل

الصحي في مجلس الاتماء والاعمار وفاء شرف النين؛ قومت الاثر البيثي أمشاريع التنمية في لبنان، الواقع والتطلعات، وكيفية تأثر السلامة العامة، والبيئة الطبيعية، والبيئة الثقافية والاجتماعية والجمالية بالحركة

- مُشَارِيحُ الفئة الثانية التي تَنطلب تقويم الاثر البيئي في شكلُّ مصدد، مثل المصانع الزّراعية، الردميات البحرية والشرّب والصرك

- مشاريع لانتقاح الى دراسات تقويم الاثر البيثي، مثل مشاريع

وعنّ هدف تـقويم الاثـر الهيثي للـمشـروعـات، رأت "انـه وسيلـة

فيّ نشر الانراك والمُعْرِفة لَتَغييرُ مَعَامِيمِ المجتمع وسلوكياته وخلق رأي

عام واع يستطيع ان يتصدى المنتاف المشكلات البيئية والتنموية ويسامم

# قباني طالب الالمان

رسوم جُدرِ أُديةً، ولا سيما في وادي معيسه، ومن المتوقع ان يرفع تقريراً الى منظمة "ليكروم" في شان ترميم الرسوم الجدراتية في لبنان،

### محطة فضائية بيئية في البحرين

وقعت المديرية التنفيذية لبرنامح الامم المتحدة للبيئة اليزابيت داود سويل اتفاقاً مع وزير الاسكان والبيئة في دولة البدريّن الشيخ خالد بن عبدالله أل خليفة، تستضيف البدرين بموجبه محطة لرضية لاستقبال المعلُّومَاتُ الْبيئية وبثما من طريق الاقمار الاصطناعية، وضمن شبكة عالميةُ أنشأها برنامحُ الامم المتحدة للبيئة. وتعرف باسم "ساتل ميركور"،

### محاضر ضد قطع الاشجار في بعلبك

بعلبك - "النمار": الاحراج في وزَّارةُ الزراعةُ ومن جمعية هيئة للبيِّئة في بعلبك على احياء المدينة لتنظيم مداضر مذالفة ضد اصحاب المنازلُ التي زينت مداخلها بقطع أشجئر أأنسرو والصنوبر لمناسبة

وكان قاقمقام بعلبك عمر ياسين استقبل الوفد المشترك واعطى تعليماته بخصوص البخالفات واتخاذ التدابير اللازمة علما ان ميئة البيئة كانت وزعت بيانا منذ مدة حذرت فيه من قطع الاشجار لمنه الفاية.

وكأن الوفد المشترك تفقد منطقة حرج بعلبك الشرقي والكتقة في السمل واطلع على الاعتداءات النَّتي طاولت عندا من الاشجار

الدراسية للاعلاميين التي بدأت اول من امس في وزارة البيشة في الدين، المحامي عبدالله زخياً، الصحافية المصرية رندة فؤاد والاعلامي محمد

وحدَّنت المشروعات التي يجب ان يجرى قبل اعدادها دراسة تقويم الاثر البيئي لما وقسمتما فئات ثلاثً، - النشاريع التي تعتوي على اجزاء في حاجة الى دراسة تـقـويم الاثـر البيئي، مثل الزراعات البُحريـةُ

والتحريج والنقل.

لمساعدة الثريق التقنى الذي يعد المشروع لاتخالا القرارأت الصائبة والقابلة للاستمرار من الناحية البيئية. ودعت اخيراً آلى أيجاد تسوية بين الدائبة الماسة للى تنفيذ المشاريع في سرعة وبين الخطة العامة التي قد تأخَّدُ وقُتأً لَاتِبْرُها كي لا لضطر في مرحلة لاحدة الى الفاء مشروع ما".

أقواتين حماية البيلة موجودة ولكنما لا تطبق والاسباب تعود الى عنم التجاوب النائم بين وزارة الداخلية والوزارات المعنية يشؤون البيثة والى فساد الادارات وفشل اصلاحها وتسييسها باقرار المسؤولين

مكنًا بدأ المحامي عبدالله زخيا المسؤول من قسم البيثة في الجمعية البنائية لطوق الأنسان معاضرته عن واقع قواتين البيشة في لبنان "التي تندرج في الاطار العام للضوابط الطبيعية التى تنفظ التوازنات البيئية والتَّنُوعُ البيوُلوجي، فهيَّ تؤدي لُدَّى الانسان الدور نفسه الذي تؤدي القواتين الطبيعية التى تسير عليما جميع الكائنات المية الاخرى حفاظأ

المتواصلة، والتي هي مشكلة عالمية، اقليمية ومعلبة في وقت واحد. على التروة الطبيعية وعلى الدياة ونوعيتها على الارض". وعدد التشريعات والقوانين التي تعمّي الاحراج والأراطي الزراعية واعتبر ان سمل البقاع ممند، واكد انخفاض

تشكل خطراً على البيئة في لبنان".

يكون المصدر قد وقع اتفاقاً مع أمستورد يحدد اساليب التخلص من مده النفايات بما يحفظ سلامة البيئة". اضاف، "بما ان مذه الشروط لم تطبق بين أبنان والمانيا، فان عملية النقل تمبح غير قانونية، مما يحتم تطبيق المادة التاسعة من انفاق بال التي تبلزم الدولة المصدرة استعادة النفآيات والتظص منما بدسب شروط

# باسترداد نفايات المرفأ

في مرفأ بيروت منذ اشمر عدة" ، تي مرح بيروت معنا المنبر عليه الن مسؤولية واكد في تصريح له "ان مسؤولية المكومة الالماتية واضحة في منا الصدد بالاستناد الى اتفاق بال".

وقال "ان تذرع السلطات الالمانية بعدم وجود اعتمادات ليس حجة مقبولة لاولوية هذه القضية التي وذكر بـ أن المادة الثالثة من اتفاق بأل تنص على أنه من واجب الدولة

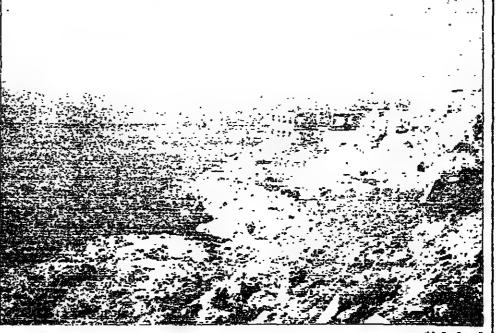
هي حلقات بيثية متخصصة. ماري زعرب

# مطعم قبالة آثار انفا!

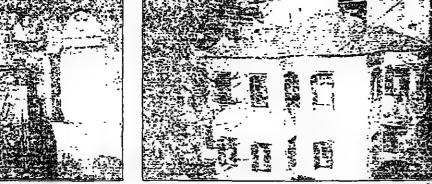
مذالفة حبيبة تضاف الى لائدة التعديات الى المعالم الاثرية الجميلة، والتجاوزات التي تطاول المرافق السيادية العامة. ثقد ارتفع خلسة مبنى من طبقتين على الشاطئ قمالة أثار اتفا أفاد الصيادون انه مشروع مطعم يعمل على بنائه رجل تري يملك عقاراً كبيراً مداوراً للأملاك

المشروع يعمل ليل نمار لإنمازه، مستفيداً على الارجح من "تعطية" ستري وقد أفاد الرجل الثري من هدا القرب ليطلق العنان لـ"طموداته"، فيعاشر بناء المطعم ويسيع الشاطىء، مانعا مرور المتنزمين والصياسين ومشيداً حمامات للزبائن، يرجح ان تلوث مياهها الآسنة البدر الحميل بدءًا من الصيف المقبل، والفريب أن صاحب

نافذة من المسؤولين، في حين قوبل اقتراح الصيادين أنشاء مردأ، بالرفض الثَّاطُّع، بحجة عنم تشويَّه الشَّاطيُّ، فمل يُتِحُولُ الشِاطَى ۚ قُبَالَةَ أَثَارِ اتَّفَا مسرحا جنيدا لتجاوزات النادنين، ورغبات زنائن مطعم الرجل الثري؟







هندسته التوسكانية اللبنانية تختصر سيرة بيروت العتيقة

# منزل آل الهاشم "قلاية" الحكمة في الاشرفية قلبه على الماضي وعينه على مستقبل الجرد العام

لا يخيل المرء أن منطقة الدكمة (الإشرفية) المكتفة بالعباني والمجمعات المسكنية، تخفي منزلا تراثيا، من النمط المعماري القنيم الذي كان في عدم تغيير معالمه المنصبية، ما خلا طلاء جدرانه باللون الرمادي وخشب

> مُنزَل آل الماشم الرابض بين شارعي صلح لبكي والثلاثة اقمار، يحضن بين جدرانه اكثر من مئة وعشرين علما من عمر بيروت، محملة تراثا وذكرى وذكريات، والعابر بين ارقة الحكمة غالبا ما يغريه التحديق في قناطر هنا المُنزَلُ المَكلِّل بِالْقَرْمَيْدِ الاممر، علما أن مشروعٌ ترميمه لم يغير معالمه

ندخل العبني الذي تبلغ مساحته نحو ٥٢٥ مترا مربعا، فتستولي علينا حال من قوة العدومُ الطَّديم التي تبعث على السترخاء والمتعة، كأن الزوايا استحضرت فملا من حياة بيروتّ العتيقة وقُنون متأشها.ً نجتازُ الدرج المؤنِّي ألى الطبقة العلوية، وقيما صالة كبيرة طولما ١٧ مترا وعرضها سبعة أمتار ونصف متر، تدوطها خمس فرف ونها واجمة من ثلاث قناطر في أتجاه الشمالُ حيث الشرفة.

المحامي انطونيو الهاشم، مالك المبنى، يتحدث عنه بلغة فيما الكثير من العشق؛ "انكر أن الشرفة كلات تطل على خليح مار جرجس ومرفأ بيروت، قبل أن تتراكم الببائي التي صدمت المنزل من كلَّ جُواتبه. أمَّا تصميّمه فيعود الى عهد المتصرفية الذي جمع فن العمارة فيه بين المندستين الايطَالِية واللبنانية. وخصوصًا النارُ الواسِّعةُ التي تبهُّركُ بمنمنَّمَاتِها النزخرفُةُ وتُرْيَاتُمَا الصَّحْمَةُ المَتَعَلِيةُ مِن السَّقَفُ العَالَي الْمَرتَفَعَ نَحُو اربَعَدُ امْتَارَ ونصف مُتر، والى يمين المدخلُ من العاخل درج خشب يُفضي ألى غرف الخدم

والمونة والغسيل واخيرا السطح". والتق أن أثاث المنزل كله وبلاطه المزخرف. ما خلا علاء جدرانه الداخل والخارجي، متروك من "مجد" النصط الايطالي الفاخر. الممزوجٌ مع الثاثُّ اللبناني العريق، هذا المزيج يروي ما تبقى من نكريات التلوس الآنيق. اما الطبقة الرضية من المنزل فقسمها الماشم شَعْتين واجرهما لعَائلتي نصار

لكن وضع المنزل تدهور عشية الدرب اللبنانية تدت وطأة نيران الدراثق والقذائف ولصيب بأضرار كبيرة خلال اعوام ١٩٧٦ و١٩٧٨ و١٩٨١ وِّعُ٩٨٤ ( . الا أن عَائلة الماشُم كانتُ تدرص على أصلاحه بسرّعة، وقد أعادت تُرميمه كلِّيا عام ١٩٩٣، بغية محو بصمات الحرب التي مزقت جدرانه

وبعثرت قرميده. لذلك اعتمد متعهدو الترميم الدقة في عملهم حرصا على

نوافذه بالازرق. والِّذي تسنى له مشاهدة العبني قبل عشرة أعوام، يُكاد لا يتُعرفُ البِّهُ آذاً رآهُ ٱليوم. لَكن الهاشم اصرُّ عَلَى تركُ غرفةُ الديوان برسوِّمها الْمُدِسمةُ بِاليدِ، وتُعفها الَّتِي ترويُ حكايَّات مشايّخ العَائلة في عمد

واللَّافَتَ ان المحامي الهاسُم يتمتع بذاكرة حية في ما يتعلق بجذوره، وقد روى لنا ان حُده الشّيخ طانيوس آلماشم هو الذيّ شيد تُندق بَيْتُ مُريَ الكبير (فندق البستان حاليا). وكغيره من مشايخ الطائفة المارونية، كانت تربطه صداقة مميزة بالمطران يوسف الديس الذي بني المنزل لشقيقيه. لكن قبل انتقالهما للسكن فيه، بأعه من الشيخ طانيوس، أَضَافُ الدفيد: "لم يكن هذا المنزل مركزاً للعائلة وحسب بل كان في فترات عدة مركز ثقل سياسيا ومسيحيا، فاستقبل شخعيات ممعة أبدت

أعجابها بمندسته وطرازه التوسكاني. ومن اشهر السياسيين النين مروا فيه، بشارة الخوريُ وكُميل شَععونَ والعَاهل الاردني المَلكُ عَبداللهُ، كَذَلَكُ كان شاهدا لتشكيل اول جامعة آثل الماشم عام ١٩٤١".

ما سر الطابع الماروني لهذا المنزل؛ يجيب الماشم: "المطران مبارك كان يقصد المنزل، ومع الوقت تدوّل مكانا محببا له. فتعود زيارته. واذكر إن رُجال الاكليروس في كنيسة الحكمة من الرهبان والآباء كانوا يعتبرون ان المنزل امتداد للمطرانية ولطلقوا عليه تسمية "القلاية". لذا ازدانت جدراته بايكونات السيد والعذراء والقديسين". لكُن المِفَاجَأَةَ الْمَقَيقُيةَ هِي أَن نَعْبَةَ المَمَايَةَ لَم تَطَاوِلُ هَذَا المَنزِلُ العَريق،

لأن الجردة التي قامتُ بِها "ابساد" لم تشمل المنطقة الممتدةُ من مُبنَّي شركة كهرباه أبنان حتى كنيسة مار مذايل في الرميل، علما انها تتضمن مباثي رائعةً يعود بعضها الى النصف الإولّ من القرن التاسع عشر، وبنيتُ بحسُّبُ هندسةٌ راقية تجمع بين فنون العُمارة الاوروبيَّة واللبنَّانية، فالقَّناطر والشبابيك الدزخرُفةُ سمة جامعةٌ لمبانيٌ هذه المنطقة. ويؤكد الماشم ان احدا لم يتصلُّ به ويخشى "اذا استمرت هذه الحال

من اللامبالاة أن نخسر المزيد من مباتي بيروت الجميلة، لقد رممنا البيت رغبة منا في المحافظة على التراث العائلي والبيروتي. لكن مناك عائلات اخرى فقيرة ومتوسطة من اصحاب هذه العقارات العنيقة تعجز عن ترميم حاراتها، فكيف تعرم حق التصرف بها؟ ومن يعوضها؟". مُنزل ألَّ المَاشم قُلْبه على المَاحَيُّ وعينه على المستقبل، وينتظر من يصنف جدرانه وقناطره وتاريخه في ذاكرة بيروت العريقة.

EDI/EUEDICE

# Integrated THROUGH EXPERIENCE

**Access Control** 

Time Management Aterm Monitoring

Electronic Hotel Locks & Safes

& Savironmental Control

Parking Management

Clased Circuit Television 13-Card Production

Restaurant Ordering

COME VISIT US AT HORECA & CO (Stand A28-B29)

Media Center Bldg . Accawi . Beirut . Lebanon - Tel ; 1.200326 - 1.448!53 Fax: 1.333993 - E-mail: hnahas@inco.com.lb





دامت العملية ديموقراطية جبب الأ

يتدخل احد وان يكون الوضع شرعياً

لَّكُلُ الْمُرشِّحِينُ . • النائب صالح الدير، أَنْدَنُ هَيْدٍ .

كل قواع التدخل من أي جمة كالت

وبقروضٌ أن يأخَّدُ كُلُّ وَلَحِدٍ فِي مِنْأَ

العمل وتدذل الدولة في التنظيات

الدركة النقابية وقال أنه ليس من

ملاحيات السلطة التنفينية بت

انتساب اي اتحاد إلى الاتحاد العمالي

العام لان ذلك يشكل سابقة بثزع

صلاحيات علادة إلى الاتحاد ومخالفة

🛎 المدامي سنان براج انتقد وزارة

البلد حقه في التصويت.

مريحة لاهكام النستور.

يسرني أن أعلن أن الاتحاد العمالي العام انجزه اليوم، الترتيبات التعارية اللزمّة

أ- اتحاد النقابات المتحدة المستخدمين والعمال في ابنان، الياس أبو رزق - مؤسى

٤- قطر نقابات سطقي السيارات العمومية النقل البري في أبطن، عبد العبر البحة -

٦- التنداد العملي لنقابات عمال ومستخدمي العواد الكيماوية، سليمان حمدان -

٨- التحاد اللبنان التقابات الدرة، بيار أبو فيصل - ريدون عيراني.
 ٩- اتحاد نقابات العمال والمستضمين في ابنان الشمالي، عبد الفني عيسى - شعبان

١١ - اتعاد نقابات مستخدمي وعمال القطاع التجاري في أبنان، جوزف برباري - جورج

١٢ - أنداد نقابات مستخدمي وعمال البترول في لبنان، مبطله لزال - عبد الفني:

٣٢ - أحدُ نقابات العمال والمستخدمين في لبنان البنوبي، حسن شومان - خُلاناً

ءًا - اتحاد نقابات عمال ومستخدمي المواد الفذائية، كامل فقيه - احمد محمود

٥ أَ - اتحاد نقابات مستخدمي المعارف في لينان، دورج حاج - غازي المبري، ﴿ ﴿ ، ﴿

١٦ – أنداد نقابات عمال ومستخدى القطاع الصدي والتعليمي، معدد النين هبيدي

١٧ – قطد موطَّفي وعمل الطاع المؤسسات الانتهاية ودور التغذية واللمو في لخان.

ناوة شعيا – هوزي هاشم. ۱۸ – جامعة نقابات قعمال والمستخدمين في لبنان، حسين علي حسين – بطرس

١٩- كنك التقابات العمالية المصالح المستقلة والمؤسسيات العامة، موسى للمراح و

• أ- أتحاد النقل البوي لنقابات مستخدمي وعمال شركات الطيران في لبنان بجيدً

١١- التتناد العمالي المصالح المستقلة والبؤسسات العلبة والناسة في لبنان الطوارج

بشارة – غنيم الزغبي. ١٦- تعاد النقابات العمالية للنقل البحري في لبنان، على حوماني – معمد الأسير. واستنادا الى هذه الالحدة، والى القرود الشياصية للزملاء اسفاء المجلس التنفيذي:

وتوضيحا للفط قلني وقع ضميته بعض لجهزة العاتمة يتبين إن رايس السنء رايس

بست المنتحب عنده هو فتعلي معير طرقيل علميه فلفس طهار. وخلال البلسة يتشرف الاتماد العملي العلم بمضور مراقعين مميزين هم، خصوصاء نقباه الممن العرق، ممثل منظمة العمل العولية، وقد النمانة العامة الانتحاد العولي لتقابلت

العمال العرب ورثاسة الامين العلم السرد حسن جملم وربما شخصيات عربية ودولية

كلمة أذيرة؛ أن التخابات فه ليست مسألة أشخاص وأيست معركة التخايرة عائية.

شعركة هي بين الانداد العمالي العام والمناطاة، هي بين الغط الفاقي المستقل والتبعية . المطلقة للسلطة، المعركة هي بين حرية القرار، وقرار معادرة الدركة النقابية، وكلّ

المجتمع المدني، قدني المُختَنَهُ وتحلول أن تنقذه الحكومة بكل الوسائل الكرامية، بُكل ا

كلمتي أأى التقابيين بارانتكم الدرة الشريفة قري التداد العمالي العلم، ويكم

والى العمال المواطنين، تمسكوا بالدفاع من الاتعاد العمالي العام كما تمسك الاتعاد،

جلسة الانتخاب غداء هو التقابي الكبير الزميل السيد اليأس المبر.

لَى الدكومة تستنكر المجمة التي تشنها على الدركة التقارية

الطرق الملتوية، بكل التزوير الفاضع لكل الانتامة والقوادين.

وسيظل يتمسك بالثفاع من الضايلكم

والى لقاه مستمر. بيروت في ١٩٩٧/٤/٢٢

؟ - انتخد التقليات العبائية الطباعة والاعلام في لبنان، دايم مطر – ياسر اعمة. ٢- الاتعاد الوطني انقلبات العبال والمستندمين، الياس العبر – عصام ريدان.

٥- أنَّطُد نَقَابِات عمال البناء والأخشاب؛ مرسل مرسل - كلسترو مبدأته.

٧- لتعك تَقَابَات العمال والمستخدمين في البقاع، حماد المعلم – نقولا جدار

: أَ – التنداد كابنتي النقابات العطية، جورج عام – مسير القزح،

عار - جوزف يوسف

يم شيخر ملونه ا

-

1 1 1

100

end of the Confe

7.72=

an an ingg

10 To 12 E

. 12.323

5 10 202249

1 L - 12 2-

무심수 되었습니?

ر يوفه تعاد م

قبل اسبوعين طمأن رئيس حزب العمال البريطاني طوني بلير رجال المال والاعمال في بلاده الى "أن الزمن الذي كان فيه حزبنا يمثل العمال ويعادي

وفكر في معلني صدوره في زمن كمنا الزمن وعن حزب كمنا الحزب؟ منذ قررت قيلية الاتحاد العمالي العلم أن تجلفي الدكومة ومن خلفها لرباب العمل، اخطأت في التكتيف النقلي والمطلبي الذي كان يفترض أن يتطور ومنذ سمدت قيلاة الاتحاد أن يكون منبرها حكراً لفئة من السياسيين في

واذاً كلنَّ تدخل المكومة ووزارة العمل اليوم وبالأمس وغداً على الارجح هو وجه من الحقيقة الساطعة، فإن الوجه الآخر هو إن الاتحاد العمالي العلم يتخبط في أزمة وجوده التي تعود الى نهايات الحرب شرنمة وفرقة، فمو وصل، مع الشَّعَارَاتِ الكَّبِيرةَ لُلسبتيناتُ وحصاد تتائج هزيلةً؛ لأن مرحلةً من ضعفًا للتمثيل واتعدام الرؤيَّةُ والتخطيط المطلين والنقابي المُستقبلي، مَا كَانَ يوجب عقد مَوْتَمُر لِلتَقَد ٱلْفَاتِي وَلِم الشَّملِ واعْدَادُ. خطةً مطلبِية تراَّعي عصر الْعُولُمةُ والتخصيصية والفات ومنظمة التجارة للعالمية، لمعرفة للطرق الانسب لمواجهة مُخْطَرِهاً عَلَى ٱلْعِمال، فَلا تَتَكَرِر سَبِعة مؤتَّمرات نقَّلِية لا تُتَّغِير في توصيلتها وقراراتها الا المقدمات والتواريخ. إلا أن ما حصل، ويـا اللاب أرتمي في حضن المعارضة السياسية ليغطي قصوره النقابي والتمثيلي، وحضن فَى الْوَقْتَ نَفْسَهُ هَذَهُ الْمَعَارِضَةَ التّي كَانَتُ وَلا تَزَالُ تَبِدَثُ عَنْ لَطَارُ جَامِعُ، في وَقَّتَ تَفُوقَ التَّعَادُ شَرِنْمَةً وعَجْزًا عَنْ طَرح بديل، او تَقْدِيمُ حَلْ لَقَضِيةَ قَابِلُ

والنتيجة التي يحصدها الاتداد اليوم من تجربة التحالف الكامل مع المعارضة، اوغل في مُجافاة الحكومة وارباب العمل وتعميق الشرخ بين أطراف الانتاج.

وتفكيكه وتفويت فرص للحوار كلتت متلحة في ظروف كتيرة. انْ ما يَنفعُ في الْسَاعاتُ ٱلفاصلة قبل انْ ينمُدم المُيكل على

في مؤتمر صحافي عقده امس وحضره المدير العام للسياحة محمد النطيب ورئيس مجلس ادارة شركة طيران الشرق الاوسط المهندس خالد سلام والمدير العام للعلقات للعامة في الشركة خطأر حدثي ورثيس مجلس ادارة تلفزيون لبنان مديره العام جان كلود يولس ورثيس لقابة لصداب الاشقر ورثيس لقابة اصحاب محالات الطويات العربية غازي بحصلي ومدير شركة "برو نيرايست" نبيل قَارَان، آلَى مستشار وزير السيلمة ناصر صلي البين ومدير الأنماء السيلس جورج كرم، اعلن الوزير نقولا فتوش أنَّ وَزَّارِةَ السيامةَ مِي في صدد القيام بعمل تسويقي وترويجي في البلدان العربية "التي تعتبر السوق السيادي الطبيعي والامم بالنسبة الى لبنان" تحفيرًا لُّحيَّاً "مَهْرَجَانِ السياحة العُربيَّة في لبنانِ – عيف ٩٧".

ولهذآ الغرض دعا للنقابات السيلحية اللبُنَاتِية لُلمُشارِكة في المعارض يب مديدا اولاد معرض للكويت الدولي للسيادة والمسطر من ١٩٩٧/٤/٢٨ الى ١٩٩٧/٤/٢٠.

لُلْقَيَّا: السوق السيلدي العربي في نبي "الملتقى" من ١٩٩٧/٥/١ إلى ١٩٩٧/٥/٩

وقَالَ أَنْ وَزَارَةً ٱلسياحة قررت القيام على اقامة الممرجانات الدولية والقروبة والنشاطات الرياضية والفنية والثقافية ألتزويت وزارة السياحة تشاميل نَشَاَّتُأْتُمُمُّ ومواعيدُما لابخالُما في

رسم المُطَّارُ وغلاءُ التأشيرة، وتأييده خُفض اسعار الفنادق، معلى المستر مصدور. وقال رئيس مجلس ادارة الميدل ايست أن زيادة عند السياح في لبنان واضح منه السنة وأن الشركة تعطي

أسعارا خاصة التفاكر لجلب السياح.

دعوة إلى جمعية عمومية عادية لمالكي الأقسام المشتركة

جدول الأعمال:

تلاوة تقرير اللجنة.

رئيس اللجنة الإدارية المشتركة.

### ازمة وجوده

مل استوقف هذا الكلام أيا من النقابيين في لبنان، معارضين وموالين،

لبولكب المتغيرات العالمية من جهة، وولقع البلاد بعد المرب من جهة أخرى. ممرجلاتها قططية ومؤتمراتها النقابية، وحتى في اجتماعاتها الداخلية، صارت اسيرة هذه الفئة التي استخدمتها ورقة في الصراع السياسي القائم في لبنان. وعندما رفعت قيادة الاتحاد شعارات سياسية واذرى غير نقابية او مطلبية، بدأت تحيى نفسها اما تشكو منه اليوم من تدخل مكشوف للسلطة في ما تراه شؤونما عبر وزارة العمل!

ً وما لاّ يقوئه الْفَلْفُون على الاتحاد من المعارضة السياسية، ان خوفهم ليس على الدركة النقابية بقدر ما هو على المعارضة نفسما، بعدما صار الاتحاد

هي أن المعارضة استفادت الى اقصى الحدود من خيمة الاتحاد، الا أن الاتحاد لم يحقق بفضل هذا التحالف شيئًا من مطالب العمال والدركة النقابية، لا بل من منا أنه أنا كانت السَّاطة تتدخل اليوم في شؤون التعلد، فلأنمأ ترى أنها تعارس دورها الطبيعي في مواجهة المعارضة السياسية المتلبسة جسم الاتعاد. ألا أنها ما كانت لتتبخلُ في انتخاباته أو عرف هذا الاتعاد كيف يعافظ على وحدته الداخلية، وعلى مساره النقابي والمطلبي الاقتصادي والاجتماعي المرف، وما كانت التجرأ على التَّمادي أو كانت لَّدَى قبادة الاتَّمَاد الحكمةُ الكلفية والدنكة امقارعة العكومة مطلبياً ومعيشيا، لا سياسياً، بالدوار الذي لم تدفق الدركة النقابية مطلباً في تاريخها الا من طريقه، وبابقاء قنوات الاتصال

والتفاعل مختوجة مع ارياب العمل. على أن كل هذا لا يعني أن الفريق النقابي المسمى "موالياً" هو الحل، ذلك ان ما يتسم به مِن رِكَاكُةُ التَمثيلُ وما يتقله من تَجارِبُ سَابِقَةُ معروفة لا يجُعله بَديلاً صَالداً. كَذَلك لا يعني أن الحكومة أو وزارة العِمل "بريكة من دم هَذَا الصَّنِيقِ"؛ فكلتلهما لم تقصرًا في كل ما مَنْ شأته شرنَّمة الأتَّدادُ

اصحابه، هو صُونَ الاتحاد العمالي العلم مؤسسة جامعة، يُقودها لَدَّابِيُونَ مستقلون صادقون مع العمال، ولاؤهم للكادحين وذوي الدخل المحدود لا التبارات السياسية، ما ينفع هو أن يقوم من الطرفين النقابيين المعارض والموالي، من ينتفض على المعارضة السياسية التي لم تسد للعامل جوعا، كما على السلطة التي لزدرته ولرمقته، ويؤلف لواة لانقاذ الاتداد الممالي العام، على أن يكون البند الأول في برنامج عمله صوع توجه جديد للحركة النقابية يستلهم كلام طوني بلير وأمثله من ادركوا أن العالم يتغير سريعا وأن لا

وستصدر أيضا دليلا للمهرجان يتضمن

كل المعلومات الاساسية التي تهم

السائح العربيء وانتاج فيلم دعائر

منله تقيقة أو أكثر ببث على معطات

التلفزيون اللبنأتية مدليا وفضائيا يروج

للممرجان ويظمر عناصر الجذب

السيامي البتوافرة في لبنان، وأشار الى

ان الوزارة اوكلت الى شركة العلاقات

العلمة برونير ايست Pronear East

قازان ممعة التحضير والتسويق

والأقصال والتنسيق مُع الشركَاتُ الداعية لمهرجان صيف ٩٧.

ووجه نداء أللى جميع وسائل الاعلام

وخصوما معطات التلقزيون القضائية

والارضية ودور الصحيف والاذاعات

وُوكَالَاتَ الاعَلَانُ في لبنانُ والعالم العربي وجميع القطاعات المعنية

والفوسست والسراحات عام ومورره هذا المشروع الذي نأمل أن يصبح حدثا سنويا لما فيه من فائدة مرتقية للجميع، واتعاش الاقتصاد اللبناني على

صعيد أعادة دور تبنان السيادي

واجتنَّاب السائح أَعْرِبِي". وذكر انه "اضافة الى مهرجاليات

يعلبك الدولية التي تقرر احيالُها هذه السنة، فقد تقرر أيضا اقلمة ممرجاتات

جبيل (بيبلوس) الدولية في التاسع من ايلول ١٩٩٧ وتشارك فيمما فرق

عَالَمِيةً ومحلية". وقالُ رِنا على أسئلةً

الصحافيين آنه ستكون اسعار السلع

على الواعما مدروسة الصيف المقبل

"لَدُّدضٌ كُلُ الإفْتُراات عن أن لبنان

هو اغلى بلد في العالم"، وانه اتفق

هم المنى بعد عي مسار مرا المين ووزير النقل عمر مسقلوي على تأمين سيارات اجرة تتكفل نقل السياح من

المطار الى بيروت وتكون مزودة

عدادات مع لباس خاص بالسائقين.

ويجرى أعداد مكتب لوزارة السياحا

داخل مطار بيروت الدولي لاستقبال

السياح ومساعنتهم واكد معارضته

سلت والشركات لدعم ومؤازرة

ص معيرها العلم نبيل

# مهرجان السياحة العربية – صيف لبنان" فتوش اعلن بدء تسويقه وترويجه

ثائثًا: معرض السياحة اللبنانية في جِدة (المكتبُ السياحي اللبثانيُ) منَّ ١٩٩٧/٥/٢٨ الى ١٩٩٧/٦/٣ بحملة أعلانية في الصحافة العربية (مكان أقامة المعارض المشار اليها) تتضمن الدعوة الى زيارة اجنحة الوزارة فيما والمشَّارِكَةُ فَيَّ "مَهْرِجَانَ ٱلنَّسِيَاحَةُ العربية في لبنان – ميف ٩٧". كُنْكُ قررت اعتدار روزنامة السائح العربي خَلَالُ فَتَرَةَ لَحَيَاءُ ٱلمَمْرِجَانِ؛ "وَهَنَا نُوَجَّهُ أتنداء آلى جميع المسؤولين والقيمين

# الروزنامة التي ستوزع على السياح المرب عند وصولهم الى المطار".

تدعو لجنة إدارة السولمار جميع مالكي الأقمام المشتركة على العقارين ٧٩٦ و ٨٠٨ (دَرَق مكايل)، إلى حضور الجمُّعية العمومية العادية المقرر إنعقادها في مركز السولمار السياحي نهار الأحد الواقع فيه ١١ أيار ١٩٩٧ الساعة الحادية عشرة قبل الظهر.

في مركز السولمار السياحي

وفي حال عدم إكتمال النصاب، تعتبر الجمعية العمومية مدَّعوة للإنعقاد نهار الأحد الواقع فيه ١٨ أيار ١٩٩٧ الساعة الحادية عشرة قبل الظهر في الكان ذاته وتعتبر قانونية بمن حضر.

• تبرئة ذمة اللجنة الادارية حتى ٢٠/٤/٢٠.

ملاحظة : تذكر اللجنة المالكين الكرام، أنه وفقاً للنظام الداخلي، لا يحق للمتأخرين عن تسديد المتوجب عليهم، حضور الجمعية العمومية والتصديق على القرارات.

# غموض وضجيج وحرب اعصاب في انتظار قرار مجلس شورى الدولة

# انتخابات الاتحاد العمالي العام امام لائحتين من المندوبين!

عم: تسفر المواجهة المتوقعة اليوم في بدارو؟ هل ينقسم الاتعاد العمالي العام اتدادين؟ هل تحصل مفاجأة لم يحسب لها آحد حسابا؟ هل تنتهي أنتخابات هيئة مكتب المجلس التنفيذي للاتعاد النماية المرسومة

كل شيء وارد والرمانات كثيرة قبل ساعات من موعد الانتخابات الدائية عشرة قبل الظهر والتي لتخذت لها كل التعضيرات الامنية

### وزير التجارة العراقي التقى الصناعيين اللبنانيين

التقى وزير النجارة العراقي المكتور معمد بهدي صالح مع وقد من جمعية المتأعيين اللبنائيين برئاسة جاك مراف الذي يزور وافلدت مصادر عراقية اله تظل الاجتماع

بعث في سبل تعزيز العلاقات التجارية من البلعين وامكان زيادة هجم التبادل التجاري في شوء تنفيذ الفاق النفط مقابل الفذاء لموقع بين العراق والأمم المتحدة. ويضم الوفد اللبنائي عشرة من المناعبين ورجال العمال اللبنانيين النين يعملون في حال تصنيع الدوك الفنائية والملابس وفي قطاع النفط، وزيارته للعراق مي الاولى منذّ قرض النظر عليه في آب ١٩٩٠.

### مركز المعلومات في وزارة الاقتصاد

قوم أمس وزير الاقتصاد والتجارة يلسين جابر والممثل المقيم لبرنامج ألامم المتحدة للانماء روس ماونتن اعمال مركز المعلومات التجارية في الوزارة النبي انشأ بالتعاون مع البرنامج، في حضور مسؤولين من الجانبين ومن مجلس الانماء والأعمار ومسؤول المركز المولي للتجارة في جئيف بيتر فان رورسفلت وعرضت سبل توجيه خدمات المركز أيخدم تنشيط الصادرات اللبنائية بطريقة

### دفع المتأذرات للمستشفيات والاطباء

استقبل لمس وزير الصحة العامة سليمان فرنجيه نقيب اطباء لبنان البكتور فأيق يونس الذي نقل عنه تأكيده أبدء بنفع المستحقأت المتأذة في الوزارة للاطباء والمستشفيات اعتبارا من مطلع الاسبوع المقبل، وقه أذذ في الاعتبار مطلب مجلس النقابة المتعلَّق بغمل الاتعاب، مؤكباً إن الشيكات ستصبر منفصلة وان الدوالة التي تتضبن اتعاب الاطباء لا تبذع الا بودُّود ممثلُ للجنة الطبية للمنتخبة في

المؤسسة الاستشفائية". "ان الاطباء لم يفاداوا باقدامه وتصميمه على تنفيذ كل القوانين". ● تعقد الجمعية العمومية لنقابة المستشفيات في لبنان جمعية عمومية ظهر اليوم في مَثَر النَقَابَةُ في المِتَّحَفُ للبحث في موضوع المتأخرات."

### سفارة المكسيك في بيروت

أبلغ أمس سفير المكسيك في لبنان أدواردو فلوريس ريفأس الى وزير الصناعة والنفط شلمي برسوميان عزم بلاده على أعادة فتح سفارتها في بيروت.

### معرض الغذاء ومنتدات الاستهلاك

يرعى وزير الزراعة شوقى فلخوري معرض الغناء ومنتجات الاستملاك -٢ الذي تنظمه شركة اتراست اند تىرايىدرز" في "اكسبو بيبروت (الموليداي ان) بين ٢٥ نيسان و٤

### شبكات سيادية ماستر كارد مزورة

احال مصرف لبنان على كل من جمعية مصارف لبنان ونقابة الصرافين في لبنان صورة عـن كـتـاب The thomas cook Group Lid تاريخ ۱۹۹۲/۲/۵ المثملج بشيكات ماستر كارد سيلنية مزورةه مرفقة بمآ صورة عن لموذهين لشيكين سيلحيين ەزورىن،

وطلب من جميع المصارف والماسسات وهنب من جميع معسرت وسود المقية العاملة في لبنان مراجعة جمعية المصارف ومن مؤسسات الصرافة العاملة في لبنان مراجعة نقابة الصرافين للاطلاع على فعون وذين المستنين

### غرفة زحلة لتعويض المتضررين

طالب مجلس ادارة فرفة التجارة والصناعة والزراعة في رُحلَة والبقاع، الذي لَجِتْمَع لمس برئضة أنمون جريصاتي، وزارة الزراعة بالسعي الى مساعدة ملاية أو عينية للمزارعين الذين تطررت مواسمهم في البقاع من جراء موجة الصانيع الاخبرة.

### مرقدة ينتقد قرار المرفأ

وصف العضو السابق المستقيل في اجنة أدارة مرفأ بيروت روبيه مرقده وضع المرفأ باته الشبه بمريض في حاجة الى عملية جرادية والطباء من حوله يعطونه العكسنات". وقال أن ليس المطلوب لجنة أطرة واستثمار موقتة بل "قيام شركة مختلطة بين اللطاعين العلم والخاص تعير هذا المرقأ ينهنية متطورة وفاعلَّة بعيدة عن الروتين التعاري (--)"- ورأى أن قرارات المسؤولين في شاكة كيست في المستوى المطلوبُ أنَّد ما حصلُ أمس مو تكرار التجربة السابقة".

والسياسية والادارية والتقابية والقانونية. وبدا مساء لمص ان مجلس شوری الدوَّلَةُ سيكون ٱلنَّائِبِ الأكبر في هوء المراجعة التي قدمت اليه طعنا في قرار وزارة العمل المتعلق بأتساب الاتعامات القمسة المرقص لها والتي تملك عشرة لصولت الى الاتداد العمالي العام. ولقادت مصادر مطلعة أن العجلس في صدد رد الطعن صباحاء واذا حصل نلك فاته يتعرضون له والوقوف على مسلفة يعنى أن الاصوات العشرة ستحسم

أأمعركة أكن مصلار لخرى استبعدت ونقلت "الوكالة الوطنية للإعلام" صدور قرار مجلس الشورى قبل لضف أن مناك لائدتين للشطب، الاولى يعتمدها الاتداد العمالي العلير ا-١٦ اتعادا و٤٤ مندوبا، والثانية تعتمدها وزأرة العمل الاثا اتدأدا و20 مندوبا، وبالنسبة الى الاتعلىات الداع الاصيلة مناك تبلين في اسمه المندوبين التي وردت في الألائدتين ولاسيما لاتدلالت الجنوب والبترولي والمواد الغذائية والتماد الوطني الذي بدل في اللحظة الاخيرة مندوية عضو البجلس التنفيذي أسماعيل بدران برئيسه السابق النقابي اليأس الهبر سعيا للى كسب معركة السن بحيث يرأس الجلسة الانتخابية الهبر وهو من مواليد ١٩٢٢ لا حسين السيدان اسماعيل بدران وعصام

على حسين وهو من مواليد ١٩٢٤. واشيع ان تعديلا قد يطرأ في اتعاد نقابلت عمال القطاع الصحى والتعليمي بادلال محمد للرواس الذي قيل أله الاكبر سنا محل عضو العجلس التنفيذي المندوب سعد العين حميدي صقرا والرجح أن وزارة العمل ستعتمد حسين على اساس ان الهبر ليس عضوا في العبلس التنفيذي لاتماده

وانا كاتت وزارة العمل قد ابلغت الى وزارة الداخلية لائمتما بالمندوبين للنين يحق لهم الدنول، فقد علم ان قيادة الاتماد ابلغت لائمتما بدورما الى وزارتي الدفاع الوطني والداخلية لـ الجراء المقتض

ملانا عن توزع الاصولت؟ اذا اجريت الانتخابات على اساس لائمة قبادة الاتعاد، قان لمذه القيانة غالبية ٢٥ صوتنا من لصل

واذا أجريت على أسأس لائحة وزارة العمل من دون التمادات الذمسة البنينة، فلفريق المرشح غنيم الزغبي ٢٥ صوتا. واذا لجريت على اساس لائحة وزارة العمل مع الاتمانات الخمسة

للُوديدة فللزغبي ٢٥ صوتا والبقية علماً أن ثمة أربعة إلى خمسة مندوبين يجرون الستدراجات عروض للوضع أوراقتهم في

أن المضمون لابو رزق كقاعدة هو ١٧ صوتا من اصل ٤٤. وتحدثت معلومات لمصادر وزارة العمل عن اعتزام فريق قيادة أبو رزق اتارة شغب باعتباره في مصلحته أعلاميا وانتخابيا في حين تعدثت معلومات لمصادر قيادة الاتعاد عن تدغير وزارة العمل كل وسائل القبع القمر الانداد ومصادرة قراره

وأفادت معلومات اخرى اته في ضوء سلوك القوى المنية والسماح المندويين بالدخول او عدمه، ستقرر قيادة الاتعاد المضي في العملية او الانسداب الى مكان اذر لاجراء أتتخاباتها وحبهاء وعندها تصير مسألة النصاب اساسية للطرفينء والمطلوب هو التصف زائدا واحداء أما مسألة من يعدل قاعة الانتخاب ممن دعلهم الاتداد الى

مؤثررته في معركته، فستحسم صباح اليوم، وفيما قالت مصادر في وزارة العمل أن الدخول سيحصر بالنواب وممتلي منظمة العمل الدولية والاتحاد الدولي لنقابات العمال العرب اكنت مصَّادر وزاريــة اخـرى ان "قــاعــة الانتخاب هي فقط للمندوبين وبقية

غرف مقر الاتداد مسألة لخرى". وقد وصل أمس ألى بيروث الامين العام للاتعاد الدولي لنقابات العمال العرب حسن جملم ومعه ثلاثة ابناه مساعدين هم صبري بدر ووجيه معتوق وحسين بملول واجتمعوا مع قيادة التحاد تمهيدا لحضورهم لتتخابات اليوم. واذا لم يصل ممثل

أمنظمة قعمل الدواية، فسيمثلها مندوبها في بيروت وليد حمدان. وقال أبو رزق في بيان أعلان لائمة مندوبي الاتدابات الى انتخابات اليوم (في مكان لذر)، "أن انتخابات عْدُ لُبُسُتُ مِسَأَلَةَ اشْفَاصَ وليست معركة انتخابية عليية. المعركة مي بين الاتداد العمالي العلم والسلطة، هي بين النط النّقابي المستقل والتبعية المطلقة للسأطة، المعركة هي بين حرية القرار وقرار مصادرة

الحركة النقابية (\_\_)". وزير العمل وعقد وزير العمل اسعد حردان

لجتماعا توجيميا في مكتبه حضره، الى المندر العلم رتيب صليها ورثيس مصلحة أثقمل والعلاقات المهنية وليم غريب، مندوبو الوزارة الى انتخابات الاتحاد وهم عادل ذبيان وعلي مطيط وادوار معلوف وزكريا كاكش وقال الوزير للمجتمعين "أن دور الوزارة في مذا الاستحقاق الانتخابي هو تُنفيذُ القانون وعدم الدخول فيُّ تجانبات صياسية"، وحض المندويين

على تتمكيم القاتون بتجرد ونزاهة ودزم في كل مجريات العملية الانتخابية لكي تأتي محيحة وسليمة تأكينا احيك الوزأرة وعنم نخوتها طرفا لذ انما ترعى الانتخابات التقابية وتشرف على حسن سيرها وقاتونيتها فقط". وأمل "أن تسفر هذه الانتخابات عن نتلاج تعزز ودية الدركة النقابية ألتي شمدت، ويا

الاسف، صراعات ومحاور ومتناحرة لم اللبنائي (...)". تنجح للجمود الطويلة في أطلاق حوار ايجابي في ما بينما يؤدي للى رأب المدع وتوحيد الصفوف، أعسى أن تكون مذه الانتخابات القالونية والنيموقراطية فرصة لصون وحمة الاتعاد العمالي العام ودوره في تمثيل العمال وختمة مصالحهم"، واوصى المندوبين بـ "كدمين لنفسهم بالقانون والصبر على أي استفزاز قد

ولحدة من جميع النقابيين".

الرسمية عن معادر قاتونية في وزارة العمل سئلت عن أعلان الياس المير رئيسا للسن، رد ان السيد الياس المبر ليس عضوا في المجلس التنفيذي للأتداد الوطني لنقابات العمال والمستخدمين في لبنان، وتلليا لا يحق لمذا الأتداد أتنابه الى التعلد العمالي العام، أذ أن مندوبي المجالس التنفيذية الاتعادات العمالية الى الاتداد العمالي العام هو حصرا من اعضاء هذه المجالس التنفينية. لانه لو جاز عكس ذلك لكان في امكان أي أتحاد انّ يفتش عنّ ايّ معمر من خارج صفوفه وينتدبه للتحاد العمالي للعام ليكون كبير السن. ويضنُّفُ إلى ما تَقْدم أن المستنطت الواردة الى وزارة العمل تغيد أن مندوبي الاتماد الوطني النقابات الى الاتدأد العمالي العلم هما

الاتحاد العمالي العام وكان الاتعاد رد على الكتاب اللخير أوزارة العمل الذي نشرت

"النمار" اس بالتي:

الموضوع : انتخابات مكتب المجلس التنفيذي الاتعاد العمالي العام في تاريخ 1994/E/SE المستند: ١ – الكتابان الرقم

و١٩٩٧/٤/٢١ تاريخ ٢/٩٤/١

٢ - المذكرة الرقم ٢/١٧ تاريخ ۲۲/٤/۲۲ بالاشارة الى الموضوع والمستند أعلاه، مع التأكيد والأصرار على ما جاء في كتابنا اليكم المؤرخ ١٩٩٧/٤/١٧ والمسجل لديكم سالسرة ع ٢/٩٢٤ تساريسخ

۱۹۹۲/٤/۲۱ نبدي ما يأتي، ( - تعيد الى ما اورنتاه ف البند(٢) من كتابنا الأنف الذكر بالنسبة الى ما نصت عليه المادة العاشرة من نظامنا الداخلي في شأن الاجراءات للواجب اتباعما لتتخاب هيئة مكتب مجلسنا التنفيذيء مؤكنين تكرارا انه لا يعود الى وزارتكم الاشراف على هذا الانتذاب بواسطة اي من مندوسكم الأرب المعددين في منكرتكم الرقم ٢/١٧ تاريخ ٢/١٤/٤/١، ومن باب أولى المصابقة عليه ولافتين مرة لذري الى إن الفاية من توجيه كتابنا المسجل لديكم بالرقم ٢٢٩ تاريخ ١٩٩٧/٤/٧ مي أَذَذُ العلم باجراء هذا التتخلي وعضوره عبر

هؤلا المندويين. ٢ - مع الاحتفاظ بحق تحديد موقفنا في عدد الرأي القانوني الاستشاري الذي تشيرون اليه في البقد الأول من كتابكم الرقا 7/98۸ تساریسخ ۲/۹۶۸ والصادر من میئة التشریع والاستشارات في وزارة العدل وذلك لما بعد الاطلاع على مضمونه، نلفت الى أن مجمل ما ورد في كتابكم المار نكره هو من قبيل الاجتماد، غير المستد الى اساس قانوني سليم وغير المبرر، في تنفسير أنصوص الباب الرابع من القون العمل، علما بان تلك النصوص وعلى الاخص المسائدة(١٠٢) مني من الاحكيام التشريعية الخاصة والاستثنائية التي لا يجوز التوسع في تفسيرها وتأويلُما، بل ينبغي تطبيقما بحرفية مندرجاتهاء خصوصا اتها

جائت واضحة وتلطقة بما فيه **HZékā** كما تنبغي الملاحظة أن الاسترسال في كتابكم تلمومي اليه أعلاه بالمقارنة بين مجلسنا التنفيذي والجمعية العمومية للنقابة، لا يستقيم ولقعا وقاتونا ومو من قبيل اطلاق النظريات، لا بل البدع، المستغربة وحتى المستمجنة في مجال تطبيق نصوص تشريعية وأضحة وجلية، لا

لبس فيما ولا ابمام ولا يكتنفما أي

غبوض، مع الاشارة إلى إن نص الفقرة الثانية من العادة الثامنة من النظام الداذلي، أجهة طبيعة مكتبنا التنفيذي وكيقيته القانونية وطريقة تأليفه، من شأتها أن تعزز ما سبق ذكره بِمَا لَا يَقْبِلُ الْمِنْاقِشَةِ وَالْجِدِلُ عَلَى الاطلاق، الامر المؤيد بلحكام المادة الثانية عشرة من النظام الداخلي عينه، بما يستخلص ويستفلد منها. المادرة عن التدانات التقايسة

٣- استغاداً الى التغويضات المنتسبة نظامآ ولصولآ للى الاتعاد العمالي العلم والموجهة آلينا منهاء اتنا في صدد اعداد لائحة بأسماء مندوبي تلك الاتدادات كي يمار الى انتظاب هيئة مكتب مجلسنا التنفيذي سندأ للى تلك اللائحة وعلى اساسها وبما يتوافق مع احكام المادة التلسمة من نظامنا الحافلي".

وأعلن الاتحاد الله تلقى من اتحاد نقابات نروج نسخة عن يرقية ارسلها الى رئيس الجمهورية الياس المراوي وعهر فيها عن "مزنه وغضبه العميقين للإجراات القمعية الجديدة التى أتخفتها الدكومة والتي تهدف الى تدمير الدركة التقابية أللبتانية ممثلة بالإنداد العمالي العام" ودعت للى "وضع حل لكل هذه المعارسات والجرافات التي تتنظف مع النستور

وأصدرت ندوة العمل الوطني يرئُسَةُ الرئيسُ الدكتُّورِ سُليمٌّ المص البيان الأتي: "أن التعدّل السافر اللَّذِي تمارسُه الحكومة في شؤون الاتمأد العمالي للعام يغذر بشقّ المركة العماليَّة في البنان وتدميرها، فبعد التجاوزات المكشوفة التي ارتكبتها قواتُ السلطة فَى انتخابات إتماد نقابات الجنوب، والتي كان منها الاعتداء المستهجن على

المصارف بالاكثرية ترشيح غنيم

"الذروج من الاستحقاق النقابي غداً

بروح من التوافق والتعاون"، وأكد

أَنْ "أَلْدَرِيَّاتَ فَي لَبِنَانِ مُصُونَةً"، مؤيداً الدرية النقابية، وناشد الجميع

التحلي بأأروح الرياضية بعيداً عن

🗣 النائب طلال المرعبي قال انه

فد أي تبدئل في موضوع التداد

🥌 النائب حسين يتيم دعا الي

4 النالب رياض صراف: "ما رجال الاعلام وإحتجاز ممثلي الاتحاد العمالي العلم تأميناً لفوز مرشحين نريده الا يتدخل احد في الاتعادات والنقابات وفي الانتخابات التي معينين بالتزكية في تلك الانتخابات، ستجري في أية تَقَابَة أو اتحاد". عمدت السلطة على وجه غير شرعي النحة الإعطال العمالي العام علي وغير مشروع الى اتخاذ خطوات تعتبر تدخلا في العملية الانتخابية من شأته التأثير في نتائجها. إن السلطة التي پفترض فيما ان تلتزم جانب الحياد في إنتخابات الاتحاد، لا تخفى لانتظات ويلة وكتب البجاس التنفيذي ادا. انحيازها السافر الى فريق ضد وقد تم في هذا الاطار اعداد لائحة الشطب امتدوبي الاتحادات المنتسبة الى الاتحاد القريق الآفر وتتصرف كأنما هي ملَّي العلم والبالغ عندُها ٢٢ اتعلما استناها إلى الكتب الرسمية التي تلقَّلها الأثمادُ طرف في هذه الانتخابات. العلم من الاتطعات المنكورة،

إن هنَّهُ الممارساتِ القمعية والتعسفية إتما تشكل إتتملكآ القيم الديموقراطية والحريبات العامة ولأ تصب في مجري بناه دولة القانون والمؤسسات التي يصبو اليما الشعب اللبناني. واذ أجآزت السلطة لنفسها التَّمَادُى في التَّدِخْلُ فِي شُوُّون الاتداد التمالي العلم فإنه يُدشى أنّ يؤدي ذلك ألى تجويف الاتعاد من أي مضمون أو فاعلية أو كيان حَقَيقي، ومن حقنا والحال هذه أن نتسائل، "ما الذي يمنع السلطة من متابعة هذه السياسة مع سائر

مؤسسات المجتمع المدني بما يؤدي الى تعطيل دورها وتمديد كيلها".

مولقف وبيلتلت ♣ أصدر إتماد تقايات العمال والمستخدمين للصناعات الغذائية برئاسة كلمل فقيه بياتاً جاء فيه أنه فوجىء ياستدعاء وزارة العمل عددآ من أعضاء المجلس التنفيذي الثلثاء الماضي، و"جرى لقاء في رماية الوزارة وتنفيير مندوبي اتصاد المناعات الفذائية لعضوية الاتطد للعلم". وأكد "ان هذا التجميع في وزارة العمل ليست له ايـة صفة دستورية وشرعية وأن الجلسة القانونية أجلها الرئيس (...) اننا ترفض ما صدر عن الزملاء المجتمعين ونؤكد أن ممثلي الاتحاد في الاتحاد

العلم همأ رئيس الاتعاد كامل فقيه والامين العام احمد المصري". ورد أعضاء المجلس ألتنف للاتحاد في بيان لاحق أنه "نظراً إلى تعمد رئيس المجلس السيد كلمل فقيه عدم مباشرة عقد الجلسة يقصد تعطيلها، وحيث أن الدعوة الموجمة الى اعضاء المجلس التنفيذي لعقد الاجتماع تضمنت بنداً وحيداً مو أتتخاب مندوبي لتدادنا الى الاتداد العمالي العام، ونظراً الى اقتراب موعد لتتخابات الاتحاد العمالي العام المُقررة في ١٩٩٢/٤/٢٤ أُ فِقَدُ الْكِمَاتُ فِي طَرَائِسُ فِي مِنْزَلُ الرِّمِيلُ خالد برادعي برئاسة نائب رئيس الاتداد الزميل مصطفى عبد البليل (...) وبعد المداولة قرر المجتمعون بالاجماع تسمية الزميلين السيدين أحمد المصري وأحمد سليم متدويين في المجلس التنفيذي للتحاد العمالي

العَّام، واعتبار في كُتاب سابق فيَّ مِنَا الموضوع لاغياً وغير قانوني الله الم التلاب العام الاستثنافي في بيروت بيطار امس بِنُرُعُ ٱلِاقْفَالُ أَلْتِي وَضَعِتُ عَلَى بِأَب التتأد اليترولي في لُبنان بعدما لتصل به الرئيس عبدالله غزال وابلغ اليه عدم تمكنه من دخول النقابة وانه يجمل وأضعي الاقفال، وبأشرت

المابطة العبلية تحقيقاتها لمعرفة وليلا أعلن التعاد البترولي برئاسة جورج أبو حيدر أنه أدعى على غزال لدى النبابة العامة لانتحال الصفة، وان النيابة اخنت علماً بحقيقة الامور فًى الاتعاد ومي تلاحقه بصفّة التزويرُ وأتحال الصفة وتضليل القضاء.

### مرأجعة مستعجلة الى مجلس الشورى

☀ أيد اتداد ثقادات مستخدمي

قديت ثلاثة اتدادات نقايية يعد ظهر أمس مراجعة الى مجلس شورى الدولة حملت طلبات عاجلة منها تقصير البمل ووقف تنفيذ قرار انتساب الاتطبات الخمسة لأى الإنجاد العمالي العام. وقد اعطيت الدولة معثلة يتهيئة القضايا مهلة قصيرة حددتها مصادر مطلعة بساعات الرد

على المراجعة. وعلم أن ميئة القضايا رنت على البراجعة في المعلة المحددة واحجل ردها مساء أمس على مجلس شورى الدولة. وقالت المصادر اـ"التهار" ان العجلس سيصدر قراره اليوم في صدد منه المراجعة نظراً الى طلبع العجلة.

### اللياس الرسمي لمرافقي الشخصيات

صدر عن المكتب الاعلامي لوزير الدفاع الوطني محسن دلول مساء لمس البلاغ الآي، التفاقأ للقرار • 20/و• د المتعلق بوقف مفعول رخص حمل الاسلحة؛ تَنْكُر وزارة الدفاع الوطني مرافقي الشخصيات الرسمية والنيني والنبيا وماسية التابعين اساسآ للاجمزة المنية المنتلفة بضرورة ارتناءُ لللباس الرسمي في ثاريخ £1/3/197 وللك تعشياً مع مضمون القرار الأثف الذكر عليهم".

بعد تمنع قيلاة الاتعاد العمالي العام من تقديم لاتحة مندوبي الاتحادات العمالية الربادات العمالية الربادات العمالية المربادات العمالية المربادات العمالية العام خلافا للمرسوم الرقم 07/494 على رغم مطابة وزارة العمل خطيا الاتحاد بتقديم هذه اللائحة الموافقة عليما ولتمكين ملاوب الوزارة من التثبت من صفة المقتض، روه في سبت في عمد مصحب. واستنادا الى محاضر جلسات المجالس التنفيذية للاتحادات للممالية ومراسلاتها.

مجلة في وزارة العمل التي حددت فيما أسماه مندوبيما الى المجلس التنفيذي التنبأت تذيع وزارة العمل لائحة المندويين المعتمدين وفقا للأمول من المدانس التنفيذية. تلاتدادات العملية السبعة والمشرون الذين يدق لهم الاشتراق في عملية انتخاب ميلة مكتب المجاس التنفيذي الاتحاد العمالي العام التي ستجرى المساعة الحادية عشرة من مباح قد النميس ١٩٩٧/٤/٢٤ و

بيروت في ١٩٩٧/٤/٢٢.

الياس ابو رزق

وكيس التحاد العمالي العلم

وزارة العمل 1- لاحك النقل الجوي لنقابك مستخدمي وعمال شركات الطيران في لبنان، محمد س — جورف سحص. ٢- التحك الوطني انقلفت العمال والمستخدمين في لبنان: اسماعيل بدران — عصام

ريدان. ٢- لاحاد تقابات سالقي المبارات العمومية للنقل البري، عبد الامير نجده – علي مدين الدين. 3- اتحاد نقابات مستخدمي القطاع التجاري، جوزف برباري – جورج حامياتي. 3- اتحاد نقابات عمال البناء والاختشاب في ابنان، عرسل مرسل – كاسترو عبدالله. 1- اتحاد نقابات مستخدمي وعمال البترول في لبنان، جورج ابو حيدر – زامي

هدى. ٧- لاحك النقابات المتحدة المستخدمين والعمال في لبنان؛ الياس ابو رزق – موسى

فغالي. أب انحاد التقامات العمالية للطباعة والاعلام : حليم مطر – ياسر نعمة. ٩- فتحاد نقابات وعمال مستخدمي العواد الغنائية، احمد سليم – احمد المصري. أحد تعدد تعدد وعمل مستني عود مستني حدد سيم - تعدد سمري.
 أحد لدد موظفي وعمل قطاع المؤسسات الفادقية ودور التعدية واللمو: بشارة -

شعيا – خوزي هاشم. 1 [- اتحاد تقابات عمال ومستفدمي القطاع الصحي والتطيعي: سعد الدين حميدي قر – جوزف يوسف. ٢٢ – اتحاد النقابات العمالية النقل البحري، علي حوماني – محمد نعيم الإسير. ٢٢ – اتحاد نقابات العمال والمستخدمين في البقاع، جماد المعلم – تقولا جدا. ١٤ – اتحاد نقابات العمال والمستخدمين في الشمال، عبد الغني عيسى – شعبان

خضور. 10 – اتحاد الثابات مستخدمي المصارف في لينان، جورج حاج – فاتي المجري. 17 – الحاد النقابات العمالية للمصالح المستقلة والمؤسسات العامة في لبنان، رياض صحب — مؤسى ناصر. ١٧ – الاتحاد العمالي المصالح المستقلة والمؤسسات العلمة والخاصة في لبنان، الطوان . بشارة – غليم الزغبي. 14– جامعة تقابلت العمال والمستخدمين في لبنان، حسين على حسين – بطرس عادة. 19 — الاتحاد المهني للقابات عمال ومستخدمي العواد الكيماوية، سليمان حمدان —

مصطفى معدلي. ١٠٥- فتحك اللبنتي التقابلت الحرة في لبنان: ريمون ميراني – ريار بو فيمل. ١١- التعاد البناني التقابلت المبائية، جورج العلم – سمير قاترج. ١٦- التحدد البيني سعيد، موسيد، بورج بسم - سعير صدرح.
 ١٦- الحدد تقابلت العمال والمستقدمين في الهنوب، وليد جريدي - علي خليفة.
 ١٦- الالحد تقابلتي القابلت سائقي السيارات العمومية ومسلح النقل، بسلم طليمر. - مروان غيلض. \$7- التعاد قرسائي تقابات قعمال والمستخدمين في ابنان، حسين مغريل – قاسم حجازي. ١٦٠ الحك جبل عامل انقابات العمال الزراعيين، مدعد كساب – علي بشارة. ١٤٠٠ - الحديد بيان عامل انقابات العمال الزراعيين، مدعد كساب – علي بشارة. ر :- وحد جون سي مسلم المسلم والمستخدمين في البنوب محمد حرقوس - · · عنلن كوتراني. ١٧- الاتماد العمالي اللباني انقابات التعدين والميكانيات: جورج حرب – الياس

النيابية الاسبوع المقبل، وكفلك ما نصب الى حاكم بنك انكلترا" انى جورج من مواقف مؤيدة لرافع معلات الفائمة البريطانية بواقع ربع نقطة ملوية

وخموصاً بعد الارتفاع الذي سُجِلْتَهُ عَبِيعلَت الْمِلْرِق الشهر الملغي، فأقفل مؤشر "الفائِننشال تابس" بـزيـادة ١٦,٦٠ نـقطـة عـلى ٢٨٢,٧٠ نـقطـة،

مروست در المستحدة على ١٨٣,٧٠ للفضاء واستعلات بورمة باريس بعضا من علقيتما بعد نشر استطلاعات تصب في مصلحة أحزاب اليمين قافراسي قبل شهر من موعد الانتخابات التيابية المبكرة التي كان

دعا اليما الرئيس جاك شيراك فألفل مؤشر "كنَّك -2" مرتفعا للعرة الولى هذا التسبوع ١٨.٩٧ نقطة

الى FOTT, 18 نقطة والمفعت بورمة فراتكفورت الى FOTT, 18 مزيد من الارتفاع بدعم من قوة "وول ستريت" والدوار الاميركي، ولم تناثر سلبا بضعف اسمم شركة

"ُسيَّبْنُس" لُتَيِّ اعلَّنت اربِلُدا فَمَنْيةَ دُونِ التَّوْقَعَلْتَ، فَأَقَطْلُ مَوْشَر "عَكَس" مِرتَـفَعا ٥٥.٦٢ نقطة على

وأظمرت "وول ستريت" بعد الافتناح أمس ترددا في الارتفاع تتبُولُ طَهور ميل أننى التتعليلين الى تعلَيق الارياح على الاسمم التي غازت اسعارها كثيرا الثانياء

فتقلب مؤشر "بلو جونز" الصناعي بين أعلى على 180,00 نقطة ولبنى على 180,77 نقلط، ليسجل منصف التيلول 180,01 نقاط، بتراجع 18.84

ALS TT40.40

استقر سعر صرف الدولار الاميركي في سوق للقطع ي بيروت، بعدما أبقى مصرف لبنان مامش تُدَّقله منَّ بون تَفْيِير بين ٥٠ ،٥٣٩ ليرة شراء و٥٠ ،١٥٤٨ دون تعبير بين ١٠٠٠ /١٠٠ بيرد سرم و ١٥٠٠ /١٥٠ لمرة وسطي معلن ١٥٤٤.٠٠ ليرة، شأته اول من امس. وظل النولار متداولا في العمليات المصرفية دون هذا

السعر المعلن، في أشارة الى وفرة العرض وأتحسار الطلب عليه، فراح يتقلب تارة بين ٢٠٠٠٠١ و . . ١٥٤٤ أيرة وطورا بين ١٥٠٦ء ١ و١٥٠٠ عام ١ ليرة معظم ساعات العمل، وقدرت مصادر السوق حجم ألببادلات بنحو سبعة مكيين دولار نم يكن لمصرف لبنان اي حصة فيماء لتوازنَ ٱلْعَرضُ والطُنْبُ.

### تعثر الدولار معودا في الخارج

في الفارج، تـوقف الدولار عن الارتفاع في اسواق القطع العالمية، بعدما أظهر المتعاملون ترددا في دفعه صعودا قبل أيام من لجتماع مجموعة قلدول السبع الصناعية الكبرى في ولشنطن العدد المُقبل واللَّقَاه الذَّيُّ سيضم غدا الرثيس الاميركي بيل كلينتون ورئيس الوزراء الياباتي ريوتأرو ماشيموتو، امعرفة ما اذا كان للبيان الذي سيصدر عن وزرك المال وحكام المصارف المركزية لدول هذه العجموعة أشد لهجة بالنسبة لأى هعف العملات الاوروبية والين في البيان الذي صنر في شباط الماضي في مذا الشأن.

ولم يكنُّ للُّالباءُ التي تَصِيتُ عن قرب توصلُ ومم يسن مسبب مجلسي الكونفرس الميركي الى اتفاق على الموازنة الاتدامية للسنة المالية ١٩٩٧ - ١٩٩٨ إي تأثير ايجابي على الدولار امس، وكذلك طُقفزة الكبيرة التي الرأي التي ترجّح شوز حزب العمال في الانتخابات

> بالمناء المراج المعام بمعين المرج مال العبد أأست والدائب المبرط فيالوم

> المستعدد المحالة بطن الوسيس الأكرافية ه أنكن الإنصار والموامل . المواد المحاصلة المري الإنفاد المسائي العاورة

> > وزارة العمل

نا، در تشبه کانت بسوير اتحالات امايا

العدم عدم أنمر سره أدرفه ١٩٩٣ أو عاره لعبم عده فلاتما أسوافقا عليما ولتنكزات

مهنس منشب به ناتمایت العقیا بران فیما نسمه مسرسه الر امطس الطائق

ن المعتمديين ومنا للأمول من العظم الناب المدين جدال لمه الاستراك في علية تنظمه علي العلم على مستدري السائمة العلية عنه

مشجعتي وبنمال شركات الطيران فوالظرات

ت كممومية الشقل البرى عبد العيراندة مد

المتعلوي، عند د موشري - بنين علمانيا المتعلوي، عند د مرسل مرسل - كاسترة عنه المتعلق علي نجال عرسل عربية الموادية - إد مثل المبشوران عن السنان، عنورغ الموادية -

مضين وللمحاك ميانسان الباس فوالله مايج

دِيَّا عَلَى عَدْدِ مِنْ مِنْ مِنْ مِنْ الْمُعَالَّمِ مِنْ الْمُعَالَّمِ مِنْ الْمُعَالَّمِ الْمُعَالِّمِ الْمُعَالِّمِ الْمُعَالِّمِ الْمُعَالِّمِ الْمُعَالِّمِ الْمُعَالِّمِ الْمُعَالِمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعَلِمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعَلِمِ الْمُعَالِمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعَلِمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعَلِمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمِ الْمُعِلَّمِ الْمِعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِي الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلِمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَّمِ الْمُعِلَ

المؤسسات المنسئية ودور التعبية واللهزاء

المعترى، علي حوماني – مدم نصب المدين عين في قبقاع حصد شعام – فولا بط نحمين في المشمار حيث الفي عيسي –

هـ هي ليمان، حورج داع – داري تامري و المستقلة والمؤسسات العامة في ليقان ي

ني لينٽن ريمون عيرمي ۽ بيار ار جورج گلمام – سمير القزع ار جورج گلمام – سمير

ى التمدين والميكانيك، دارغ درم . ان التمدين والميكانيك، دارغ درم .

ييرزٽ في ۱۹<sup>۱</sup>۵/۲۹

٠. ا

الياس أورد ونيس الإعلا العالم!

سُطِتَهَا "وول ستريث" الثلثة العاضي والتي عكست الابالا شديدا على الصول الابيركية، في وقت شكل الذَّهْرِكِ اللَّتِي الْأَهَاتِ فِي الْدَنِ كَالْآتِيرُ، - ١٩٢٥ - الجنيه الاسترايني في عالمل - ١٩٣٥ -

اول من امس في تيويورك. -- ١٩١٦ مارك الماني في مقابل ١٩١٥٥.

تقلبت أسعار المعادن الثبينة همن نطاق هيق في الاتجامين في أسواق مائلة غابت عنما العبادرات، فأقفلت أوضة النجب في أندن بـ 10, 12 دوارا في ٣٤١.٠٠ دولارا بعد الظمر.

### البورعات العالمية

نقطة عنه اول من لمس. وكان سُبِق نُلك صَباحا تسجيل بورصة طوكيو ارتفاعا حادا نتيجة موجات شراك متتالية للاسمم اليابانية الممتازة عقب قفرة "وول ستريت" اول من امس، فأقفل مؤشر "نيكي" بزيلاة ١٩١,٠٢ نقطة على

ايلي قهوجي

فياب البيانات الاحمائية الجديدة من وضعٌ الاقتصاد في الولايات المتحدة عاملا محبطا للعبادرات في اتجاه الورقة

- ۲۲۲۵.۵ فرنك فرنسي في مقبل ۲۹۲۰۰.۰ - ۱٬۶۲۱ فرنك سويسري في مقبل ۱٬۶۲۱.۰ - ۱۷۰۲٬۶۵ - ١٢٦،١٥ ين ياباني في مقابل ١٢٦،٢٥ -

### تقلبات هيقة للذهب والغفة

مقلبل ۲٤۱٫۲۰ دولارا أول من لمس في نيويورك، بعدما ثبتت بـ ۲٤۰٫۲۰ دولارا قبل الظهر وبـ كَمُلِكُ بِالنِّسْبِةُ الى الفَضَّةِ التي تحسنتِ قليلا، تتقفلُ الاونصة منها في لندن بـ ٤٠٧١ دولارات في مقابل اً ٤.٧١ دولارات أوَّل من أمس في نيويورك، بعدما ثبتت

### ظمرا بـ ٤٠٧٢٢٥ دولارات.

اتجهت البورصات الاوروبية صعودا نتيجة القفزة الكبيرة التي سجلتها "وولُّ ستريت" اول من امس مسجلة أعلى زيادة لما في يوم ولحد (١٧٢ نقطة) منذ ١٩٩١. فكأن أن تجاملت بورصة لندن استطلاعات

سهم من البنك اللبنائي للتجارة "ج" و٢٥٧٦١ يبروت ح" و٥٠٠ سهم من شركة الترابة اللبنا

ارتفع اس سفر سمم الرئيث في بورمة بيروت، والتفض سعر سمم بنك بيروت "ج"،	
فيما ظلت اسعار الاسهم الاخرى هي هي.	
وبلغ مجموع الاسمم المتحاولة ٢٥٢٧٤٩ سهما ليمتما ٢٥٣٥١٧٥ دولارا، توزعت على	
جلستى التداول كالاتي: `	
- العلمة الاولى: «١١٠٠ سهم   سوليدير  ٦، و١٧٢٧ سهما سوليدير  "ب".	
- الطبية الثانية: ٥٠٠٠ سمم سولينير "" و١١٦٩٧ سمماً سولينير "ب"، ال	
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	

N° COUPON ATTACHED	PRICE L.L.	QUANTITY	DEMAND	TOTAL	FIXING	LAST FIXING	LAST FEXING \$	SHARE
	سعر التثبيت ل.ل.	عد السعم استطواة	الكمية المطلوبة	الكمية المعروطة		ناريح آخر تثبيت	آخر تثبيت	اسم الشركة
	15826	31000	31000	144813	10 1/4	22/04/97	10 1/4	Solidere "A" (1st Fixing) سوليدير " 1 " (التنبيت الأول)
	15826	45000	45000	122334	10 1/4	22/04/97	10 1/4	Solidere "A" (2nd Fixing: سوليدير " ۱ " (التتبيت الثقي)
	16598	17270	43407	18950	10 3/4	22/04/97	10 1/2	Solidere "B"(1st Fixing) سوليدير " ب" (التثبيت الأول)
	16598	11697	36137	11697	10 3/4	22/04/97	10 3/4	Solidere "B"(2nd Fixing) سوليمير " ب " (التثبيت الثاني)
	24125	9000	39000	15128	15 5/8	22/04/97	15 5/8	Banque Libanaise pour le Commerce "C" "إبنك اللبنقي التجارة "ع"
	30880	25781	47771	25781	20	22/04/97	20	Banque Audi "C" بنك مونة "چ"
	5501	310501	399390	578129	3 9/16	22/04/97	3 5/8	Banque Beirut "C" بنك بيروت اج
7	1930	500	15000	15000	1 1/4	22/04/97	1 1/4	Ciment Libanais شرعة الترابة الشنائية
4	3088	26500	31500	26500	2	22/04/97	1 15/16	اترنیت ETERNIT
4	0			459		15/04/97	5 1/2	Ciment Blancs Bearer (الاسمنت الابيض (لدامله)
	0					22/01/96	6 7/8	Ciment Blancs (Nominal) (السينت الابيض (اسمي)
	0					31/01/97	1.1/2	Uniceramic Bearer (c)

_	مجدوع التسهم المتطولة	7			Block Tr.	ade	مطقات مباشرة		
	Total Quantity Traded	537749	Share السهم	- Hunst	الكبية	القيمة	التاريخ	النوع	
	أيمة الاسهم المتعاولة، Volume in USD:	3535175	الله سروت "c" "g" عبروت "Bush at Piches	3 3/4	Quantity 10000	7500	23/04/97 I	Type داخل الربهة	
	الخيمة السوقية Market Capitalization	2.374.5193	Hark of Rena "" "و" منافعة	1		92188	23/04/97	دلخل الردهة	
		_	البنك اللنظي التحارة "ح" HI.C	15 5/8	2500	39063	23/14/97	ناخل قريمة	
			سلك عودة "ح" "- هما شعدا	20	23000 -	460000	23/04/97	خارج الرسمة	

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للممارف لدى مصرف لبنان

ودائع لاجل بالدولار للممارف لدى ممرف لينان (من ٥٠ مليون دولار وما هوق)

فوائد العسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق آلية للقرار الرقم ٦١١٦

ffere

11.10

۹۰ يوما

Y.O

3.8

- هذه المعطيات مي للمعلومات فقط، طوائد الدسم هذه ممكن ان تتغير في اي لحطة.

طبقا للمدكرة الدفرية الرقم ۱۲۲۵ الصادرة عن حاكم مصرف أبنان التي تشير الى عهم
 لفظ ما بطل عن الوحدة النقدية (القروش والمستيمات) عند أيراد المالغ بالعماة اللبنائية.

البرائر النظران

ونائع ليوم ولند

وبلاع لتلاثة أيام

ودلاع لسبعة أيلم

ودظع لتأثثين يوما

وناقع لاسبوع ولند

ودالع لشمر واند

وبلاع لثلاثة أشهر

ودائع لسنة ولحدة

وداثع لسنتين

وبالاع لسنة وبصف سنة

۲۰ یوما

fr. . .

114-9

۲۰ یوما

A.OETTO

CYT3C.F

المرفا

بورسعید گندا فرطالیا بیامبینو ماربوبول راطینا سیتی

شرات

(بالدولار الاميركي)

الباخرة

بلو مارين

تبرین م زامر ۲

سائيك كومفدر جيفو ؟ كابتن حلمي ؟

شمادات ايداع لبدة ٤٥ يوما

شمادات ايداع لعدة ١٠ يوما

32248 240-

Z 433

Z SAF

Z314-T

215. . .

215.Ya

ă.Til

% ATTO ..

2 %fo ...

2 %TYD..

2 %-97Y5-

7 W-310-

Z WIAYO

FT. \* \*

17-68

14. يوما

4.770

7,770

۲۵/۲۰۰ مستوعناً

١٥٢/١٨٦٥ مستوعياً

۱۲۰/۲۲۱۲ مستوعباً

۲۱۸/۲۵۲۵ مستوعباً

البدائع (طن)

للشمن ۱۹۲۰ معیدآ ۸٤۰ هبیداً

٥٠٠ ماشية

fT---

17.5.

Y SEOT

1.4£6F1

الوكيل للبحري

سك عودة "ح"	20	23000 -	460000	23/04/97	خارج الرعمة
		~ < 0			و المحمود المحمود
	4	100			1
- (	۽ د	سند الاسمد	بنة (قيمة الد	سندات الذري	

					المتاقمة	- u
قيمة السا	المردود	فلثدة	ثميم	تاريخ	تاريخ	الغثة
، الشرائية	على الصند	التسم		الاستحقاق	الامدار	بالاشهر
978	17.7-	17.10	3101	1494/4/18	1999/6/16	7
4¥ያል. • •	14.50	17.64	3101	1997/1-/77	27/1/4881	1
ATAE. **	10.1-	Tef.	IGIT	17/3/4881	1997/2/85	15

17 37/3/VAP4 17/3/PAP4 3161 A-21 تاريح دفع القسيمة فيمة للقسيمة للسند الواحد • 1994/1-/55 A.E 1994/6/57 1994/1-/55 1994/5/55

عمليات حسم سندات الخزينة لدى مصرف لبنان (لجممور مصرف لبنان فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشمر على الاقل) فالبة الصم المدة من تاريخ الاستحقاق

FF. . . ٩ اشمر (۲۲۲ يوما) fr. .. ۲ نشمر (۱۸۲ یوما) ٣ أشمر (٩١ يوما) قيمة الدسم لأسند الوادد لغير سندات فثة السنتين المدة من تاريخ الاستمقاق

AFAT. . . ٩ اشهر (٢٧٦ يوما) ٦ فشمر (١٨٢ يوما) AACT. .. **REFY. ..** ٣ اشهر (٩١ يوما)

مظيت أمس مِرفاً بيروت باخرتان ناقلتين ١٢٠٠ طن منها ٢٠٠ طن شعنت

في ٦٥ مستوعباً. ي ٠٠ مسوس. وغادرته ١٠ بواخر. وبقيت داخل الاحواض ٢٢ باخرة، بينها ست بواخر من دون عمل وثلاث بواخر مسافرة هي: "داني م" و"سعد د" و"فيدر مد". وينتظر وصول ٥١ باخرة، بينها تماني بواخر أعلنت انتظار وصولها المرة الأولى بحسب لائحة الفرفة الدولية للملاحة. 

_	الوكيل البدري	البخائع (طن)	اليلفرة	ميف
	لبدر شيبينغ	٥٠٠ سيستا	فيلا لوكا	1
			•	

## الاسواق العالية

السدوالات													
				ز مل ا		بيرر	ات خر	والتما	انسار		y Be		
الدولار الكندي	للدولار الاسترالي	البيزيتا الاسبانية	الكورون الاسوجي	الين الياباتي	لفلوران هولندي	الفرنك ا لبلجيكي ا	اللير الايطلاي	المارك الالماني	الفرنك السويسري	الفرنك الفراسي	الونيه الاسترايني	الدولار الميركي	
11-7,1-	1154,	1+,10	F , FG	17,40	YGA G.	£7,10	., 4A	20, 121	1.07	\$70,90	falA,T	6 14T4,4.	الاشراه
1110,10	15.5	11.50	1-1,50	17,40	4-5,9	22,10	+,41	9-1,00	1-44,	67,977	TOTA,T	1054,00	Email:
الدراخما	الشان	الليرة	الريال	الريال السعودي	درهم آلامارات	العينار	الدينار	الريال العبائي	الدينار	الجنيه	الليرة	قليرة	
اليونانية	النمسوي	القيرصية	القطري	<del></del>	<u> </u>	<u> </u>	<del></del>		البدراتي	المصري	<del></del>	السورية	
0.50	174	7-14,7-	£ 5 5 7 1 -	2.4.70	£14,70	0-70.70	THE TO	٤٠٠٥,٠٠	E-40,0-	EOT, To	-,¥6	75.1	الشراء
7,10	179, **	T-14.T-	17,13	£17,70	257.70	0.90,7	TIAT, YO	£-74, ··	£1-0,0-	LOT. F.	· 1Y	77.77	المبيع
	المناز المناز المناز النام والفقة رابار!												
او <i>نمة</i> الخصة	يلو ئصة	الا ح	اونصة الذهب	و النهب ر ۹۹۵		۵۰ بیزوس مکسیکي	_i	الثيرة العثمانية	ئايرة يراتية		ة الإنكليزية أب أول		
Y170	1770	3	0770	1700-		11A0	1	-40	1510		1110-	٠ اا	الش
YT70	5744		0180	34.4.	•••	7770		170 · -	1570	-	1540-	_	للهبي
		CUR	PENC	Y CP	SEC.	PAT	35	ĭĭ.	ت الات	انسال	سار ا	ال	
الدولار	ة النقد		الفرىك	المارك	7	اللي	الين	الفرنك	الجنية		Legg		
الكندي	بية ECT	Rece	الفرنسي	الإلماني	الي	الايط	الياباتي	السويسري	سترليني	di it	المبركي		
_	1,383		TELT	cYIA	٠,٠	****	+,+11-41	-,9074	1,11	19	0747, (		كندا بــــــ
1,7717	- 1		•,1057	4,0178		61T	.,	-7-5-	73.6		· APPA.		الاتعاد التور
£ 1614	7.017			Y,TYTY	1	FATT.	**************************************	T,9ESA	9.754		aTYY,e		فرنسا
3.17.4	1,424		477	-	**		· . • 1704	3,1413	7,74		1,4)16		البائيا
1777, 13	1987.		T90.TT	447, 18		-	14,023	1177,01			Y-T,A.		ايظليا
4.,01	127,7		f1,4a •,fatf	17, TV PTQ5		P-34-	• 111•A	AT.TY	F.TA		3.67.00 .		اليابان
1, 1311 1723, 1	1,112		1.14	•.17••	,	1171	£49	V172,-	1,12		AF(F.		سويسرا _ بريطلما _
* . * 14.	1,174		1777	TAAO		YAD	Y9T	- 145-	1.35			5.227	بريندي. گولندن ق

					-		يتمتر للت	لانب	اق ا	ا لسر			
	الإلماني	مۇشر داكس		ي	كي الياباتر	مۇشر ئىڭ	س البريطاني	نشال تاي	ۇشر فاينا	- ٤ الفرنسي -	مؤشركاك	,	مؤشر داو جونز الاميرك
		اقفال اليوم		IAYTO,	EV P	اقفال اليو	ETAY	.V- 1	قفال اليوم	SF, TOT	اقفال اليوم	1.1	لقفال اليوم ١٨١٢.٧٢
~ 7	T£+, TT	الاقفال السابق		JAOEL,	ــلبق ۵۵	الاقفال ال	~ ETET	ابق ۱۰,	لاقفال الس	F518.77	الاقفال الس	17	الاقدَال السابق ٥٩, ١٨٣٣
النسابق	الاقفال			السابق	الاقفال			السابق	الاقفال			(\$) =	بورمة وول ستري
39,25	140,00	Ouaker Cars	_	4700	95,85		gan Co.	#2.75	82.58	Cpc Internat	السابق	التقفال	
11170	1450 11500	Santa Fe Sah. Schlumberge		12.73 67.50	12.8% to 12	K Mar Kellog		36.66	27 n.1	Csx Corp. Cyprus Amax Min.	W-50	69.75	Alcoa
47.8%	48.35	Sears Rech.		70757	41.65	Litten	•	15.43	411,35	Deere	73.63	73.75 53.75	Allied Sign. Am Brands
71.75 49,30	72.35 24 p.)	Sony Corp A Tandy	ur.	5%_\$0 41.63	30 .5 11_50	Lockin	ed Martin	99.39 26.25	45.13 29.50	Delta Air Lines Digital Equipment	54.13 60.75	하는	Am Express
34 b.1	3450	Tenneco		32.75	75,00	Mallin		35.5	79.25	Duney Corp.	32.00 7.68	21.50	American Tel.
Re 63 83,35	10 <sup>16</sup> ,63 63,75	Texaco Texas Insu.		40 lab	57.75	Merck Merril	Lvn.	79.50 42.38	81.13	Eastri Kodak Estee Lauder -A-	7.28	26.73	Asarco inc.
162.00	105.5	Testron		\$7,50	RNIN	Min M		55.25	55 (B)	Еххов	دا نیزا 8عنہ	132 00 57 No	Ail Richí. Avon Prod.
44,75 75,88	45 00 92 (4)	Time Warner   Ual	inc.	12530 3950	176.18	Mobil Monsa	nio .	64.75 34.89	64,74 33,55	Fina Ford	108 %	110775	Bankamerica Corp.
26.75 58.63	24.75 60.13	Union Carbid Union Pacific		57.3% 23.50	58.12 23.65	Motore	da miconductor	44,79 72,33	44.50 73.55	G.T.E. Corp. Gent Dynamics	100 S6 31 35	101.50 31 13	Boise CASC
0.17	6.74	Unises		9.59	410	NAVIS		971,85s	19768	Gilette Gilette	65,50	62.75	Bristol My.
9.00 27.00	27.50 27.50	US Life inco	Fund	27,000 40,78	27.76 40.15	Occ. P	ctrol.	71.36	73,86	Halliburton	67,00 47,36	84.]; #5.£\$	Caterpillar Chase Manh.
28.88	29,13	Usx Steel Gri		23.50	2563	Pac. G	15	22.75 149.91	25,45 7(Lui)	Hilton Honeywell	69.63	lo N	Chevron
75.38 27.77	77 47 17 86	Uid Techno. W.R.Grace		46.50 33.50	46.25 33.25	Penny Pepsico		144VIII 1563	142.36 15 eJ	IBM INA	30 e3 105.50	37,1% 101,140	Chrysler Citicorp.
450	98.24	Warner Lami	s. ]	41.8%	92A)	Prizer		32.13	32.25	inco Ltd.	61.25	Mai	Coca Cula
15.00	15 13 18 93	Westinghouse Woolworth	e El.	EK P.	,30 13	Phorma Placer	cia Up John	215 578	41.50	Intl Paper	]tertin} Solin	P013	Colgate Columbia Gos
16 75 58,35	59 16	Xerox	- !	16.13 44.75	16 13 45.13		dQuaker	59,00	58.25 56,00	ITT Corp.Johns Johns.	20,100	4a 75	Coming Inc.Cpc In
السابق	الإقفال			السابق	الاقفال		-	السابق	وقفال	N		(4	بورصة باريس (ف
3.66 12.04	3 70 1225	Tesco Thom EM1	l	0.59 8 0s	11 <u>5</u> 4 8 190	CENTRI Charter	CA	359 mg	25503	ONA. L'Orési	السابق	REEK	
16.07	In.31	Uniteres		1.36	1.34	Costs Vi		3060J00	303,00	Petroliaa	3,435,400	863.00	Accor
2.21	2.24	Unit Breems Vickers	ľ	6.34 2.18	255 2011	Conkson	Can Pla	מן ופי	296,50	Philips Electronics	543.00 547.00	,433,60 597,00	Air Liquide Alsoi
2.24 2.74	- E	Vodatore Group	, I	1.30	1.33	Cordiant		2257 (A) 545,00	205,m 555 (0	Pinault-Printemps-R Primagaz	157.40	155.00	American Tel Tel
0.30	630	Zambia Cop in		325	7.28	Cremoni	ds.	71230	21216	Procter and Gamble	361.70 749.00	361.00 769.00	Anglo Amer. C. S.A.  Bancaire (cie)
	(:	مة طوكيو (ي	ابورد	3.27 } 512	3.25 5.07	Dalgety Divorsi		25.75	24101	Rochette (LA) Roussel-Licial	133,30	132.00	Barrick Gold
<b>48</b>	350	Akai Electric	-	249	2/6	Ecc Pic		1023.00	1530.00 tu29 /ss	Royal Duich	234,20	236-00	Bayer Aktiengesells
2470	259) 250)	Bridgestone Cr	קיי	8 B   5 72	N_34 3,74	General . Gent. Ele		750.00	-24Je	Saint-Gobain	NUA (IV S62,00	P\$470)	BHV Bic
2536 [446]	1970) Galai	Canon Inc Fuji Bank	- 1	931	4,37	GKN	AUR C.	1342.00 614.00	1341.0g	Saint-Louis Salins du Midi	107U UII	1035.60	Bon Marché
444n	4591 1159	Fuji Photo Film	۱ (	H 65	11.73	Glaso	a_	227 NO	223.24	SCOR S.A.	523,00	525 00	Bouvenes
1130 3850	71/20 710/41	Hirachi Handa Motor		5.12	8 544 5 17	Granada Gral Mei	urp rupel. Ple	133,00	134100	S.G.E.	35200 3425.00	35200 3405 (d)	Bq Commerc, Maroc Carrelour
141	10°	Jal Kirin Brewery	i	n.53	6.40	Great Un	iv. Stores	315.00 315.00	102.10	Shell Transport Siemens AG	2400	34,18	Casmo Goi Per Adp
1020	1050	Matsushita E L	nd	5.15	5.17	Guard, R Guinness		12.00	125/00	SKF Aktieb	254.90 86,40	25610 10-16	Casino Guichard-Per CFF
1150 1300	1150 1520	Mitsubishi Cor Nec Comoratio	P	201	302	Навыя Т	r Plc	161.00	131_50 165.00	Skis Rossignal Sammar-Allibert	30.41	200.00	Ciments Francess
441	498	Nihon Kagaku		It at	15 05	HSBC H	LOGS STK UTS	181 30	1/150	Thomson-CSF	10240	-57.10	Club Mediterrance
34.5 1370	,3m2 1544	Nip Steel Corp Nomura Sees	ł	7,01	7.2	Kingfish		460.50	460.20	Total	101 901	191 UN	Comptour des Entrep. Crédit Lyonnais
3140	2341	Pioneur Elec.		7 €(]	7,5-4	Land Sec	PLC	351.00 321.00	356,000 323 ms	Valeo Vallouree	537.Jm	631 Ou	Danone (cx BSN)
15m1	17/40 0150	Sharp Corp	- 1	5.33	2.91 5.37	Legal Ge Linyda B		391010	Intendo	Volenagen AG	142 AB	L\$6,00	DMC
897:11 [480]	1471	Sumitomo Bani	. I	137	127	Loarho P		1595.08	1575 00	Wagons Lits Tourism	614600 2.25	620 00	Du Pont Nemours  East Rand Prop
2750	2-3-	Takeda Cham I		I ni	1,93	وترا وحميا		34500	14 AS	Worms (C(E) Zambia Copper Inves	743-99	7,29 (40	Eaux (Gle Des)
700	A24 70.	Sumitomo Con Toshiba Corp	' (	1,50	5444 8540	Marks Sp Microbia	Bionsterr	137.51	147_40	Zellidja S.A.	\$3700 x2500	\$43 (B) 952 <b>m</b> 0	ELF-Aquitaine Eridania Beghin
2270	7444	Toyota Motor C	3n	125	4.24	National		,	,		523 60	53400	Esso
3641 2641	3634	Yamaichi Seer Yamanouchi Pi	Name	692	7185 H [8]	Names: P. and O.			ايني)	بورصة لندن (استر	2507 to	2500,000	Eurafrance
			í	20	724	Pearson t					2540pH	46以后 至3040	Fives-Lille Galeries Lafayette
. الماني)	ت امارك	صة فرانكفور	بور	110	114	Pilkmete	n	4 25 131	112	Affied Domecq Asta Group Pic	325.00	322.10	General Mosors
36,50	2545	DELTISCHE TEL	EKOM	574 244	5.81	Prudentu Racal Eh		5.27	55.	Amue Bar Feeds	:25 m)	325.97	GTM-Entrepose
1371.20	Paris	Bayer AG Bay Mor Werke		4,17	4.77	Rank Org		5,3%	530	BAA Pic	754 00	231:30 . 10:10:51	Hoechsi Akt. IBM Corp
74 (4)	40,71	Comment Bank	AG	11.53	11,43	Read Ingl Reuters		1427	15 hg**	BLA T Bendays Pie	56 IS	66.20	!Cl Lid Pic
12.00	130 /r 540 on	Daimler Benz .! Deguesa AG	'U	Ma	A la	Resam		- 61	20	But	36400 L	363 16 955.00	Lafarre Legrand
70,00 44,50	95 (m)	DT Barcock St Dresuner Bank	AG	241	140	Rolls Roy		1:	192	BG FLC	9,0101 96441	144 (9)	Legrand ADP
66 SU <sub>3</sub>	45.37	Hovelist AG	- 1	1,44 1,44	4 (*)	Royal Su RTZ Con		-40	12	Bicc Blue Circle	\$30.60	2700	Locados
4[] (0)	Barre !	RWE-DEA VO Schering AG		139	327	Sachun		k'hi-	4-	Box Group	1316114	1327 (01)	Longockelal-Afrique LNMH
91.20	A1 31	Stemens AG	. 1	9.9s /	10.54	Seas Hot Shell	ds	p.u/j	1510	Britis Co Pic	:10 iii	SZB (III.)	Lyonnaise des Eaux
97,701 22,901	2144	Bay Vereinspar Dr Leithansi A		4 13	9,54	Siebe Ple		17.52	12.19	British Acrospace British Acrospace	70.50	71.an	Metaleump
651.00	Maria Sep	Marnesmann A		45	921	Sittee		702	716	British Parokram	50.00 700.00	52.10 730,00	Mitsubishi Corp. Mobil Corp.
252.50	279 (94 ) 253 (41 )	Photo og AG Thysica AG			2,34	Sid Char Starting		2.55	250	British Telecom BTR	132,00	13030	Moulinex
97(6)	62.15	Veba AG Volkwagen AG	ļ	5.40	5.45	T.L. Greu		21.06	10.16	Banaş Oil	525 04 434.20	6200H   424.30	Nicolas Nik< Galeries
50 (44)	Helm I	Dentsche Bank		445	1,15	Tannac Tale and	t s le	1.23	3 45	Cable Wireless	177.88	:32 103	Nord-Est
		Linde ACI	- 1					ا م ع	63-	Codhun Schaers	2400	259 30 3	Norsk Hydro

وحدة النقد الاوروبية ECU	ائنير الايطالي	الفلوران المولندي	الدولار الكندي	الين الياباني	الثرنك الفرنمسي	الفرنك النسويسري	المارك الإلماني	الجنية الاسترايني	الدولار الإعيركي				
2,+1	1.0	Υ	1,43	*, TY	T. 10	1,17	7.47	C.AY	D.TY	اليومين			
٤.٠٧	7.97	T. :T	7.+3	1,15	T.1Y	1.70	7.11	7	70.0	الشمر			
2.15	1 74	Ψ.+A	Ψ,Γλ	1.57	T.TY	1,71	1.98	7.50	AF.C	1.1 Imag			
5.17	7.77	4,13	7.67	43,1	۲.٤٧	1.70	T	33,5	C.AY	الا اشمر			
57,3	7.4.	47,7A	2.15	•.2Y	7.00	1.40	7.17	1,19	1.12	أنسنة			
_		-	~	- 1		-	~	~	7.707	الـ٥ سنوات			
-	-	_		- 1	_	_	~	_	1.400	الدا سفوات			
	_			-	-		~	-	¥,.39	ا ۲۰۱ سنة			

	ر النام الن											
<u></u>	زراعية	السلع انز		الدديد	المعادن غير	ي الثمينة	المعادر					
التفال السابق	شيكاغو (٤٠) الاقفال	القفال القفال السابق		الاقفال الاقطال السابق	لندن (به الطن)	<ul> <li>الاقفال السابق</li> </ul>	لندن (الاونمة بـ					
££1	القمح ايلر ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1578 1872 1487 1837	تموزــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1000 104 .	النحاس ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	TE1.Y0 : TE1.10 —	الذهب الذخة					
T-1 V2	لباول ٠٤٠٠٤٠ الفرة ايار	12.47 17.31 13.17   17.61 17.17   11.47	ھگڑ أيار ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	YTIS, YTC.	القعمير ـ النيكل ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	TYY.0. TY0.9. —	البلاتين البلاديوم					
14 AL	ليلول ع ٢٨٦،٢ حيوب الصويا ليار ع ٨٤٣.	1AA 19Y	برن برن ایار		لندن اسعار البن	 لسكر (بـ \$ الطن)	لتدن اسعار ا					
ΛέΓ Υε?	ندوز ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	144.c-' 195 175-' 179.7-	1-1-1		•	T11.1. T10.Fa	•					
77.27 -1.07 77.07	ايار ۱۵,۲۵ تنوز ۲۵,۲۵ ايلول	07.7V 0F.7V 0F.3V 03V	ایار نموز ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	- ~	آب ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	T.F.E. T.E						

With the cooperation of ី Merrill Lynch A tradition of trust.

ROT - TED: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

A STATE OF THE STA

the state of the s

عدة منتبر استان للبيع. الاتصال مساء من ١٩-٩ السعر مغرر المكنف .Y/YFASS.

هل انت بحاجة الي تأهيل او ترميم مكتبك او مسكنك او بنايتكِ اتصل بدسين 31/TYTT9E-0 من الساعة ٨ صباحًا الى الخامسة مساءً

الاستثمار اقسام لدي مؤسسة تجارية كبرى وسط شارع الممراء الرئيسي موقع

> للمراجعة المأتف - · T/77777) - .)/TEEOE. - .T/FOFF.0

قورد لنكولن (لجنبية) موديل 🗚 لُـوْن جِرِبُونْي كَـلُ الْـزُواكُـدُ بَــهِرِ • • • ٨٤. ت ٢/٢١٢ •

بناعي السفر ريتو ١٩٩٦.١-١٩٩٦ أوتوماتيك، مكيف، نوافذ امامية على الكمرياء ١٢٠٠٠ كلم في حالة ممتازة خاصة سيدة اجنبية ١٠٥٠٠ دولار-التلفون ٢٥٢٢٤٢ ٢٠

بناعي السفر GMC جيمي (٩ اسود في حالة جيدة اجتبية ٢/١٤٤٥٧٤ BMW 325i coupé 93 full option vitesse excellent condition 26500\$. Tél.: 03/218177

V.W jetta 88 B. état 51000km 5500\$ Jeep chero. laredo 88 b. état 6700\$. T: 500639 -

لاجل السفر فرش مصري ستيل ومودرن وصيئي واوملت زيتية بيلتو انكليزي وفيترين وتماثيل بأي ثمن • ١١٨٠١ كورنيش المزرعة – رضا

معروض للتيجار او للبيع Tower Crane المقي ماركة Man ارتفاع ٢٦ متر حاضور ٢٦ متر حمولة ١١ طن المزيد من المعلومات التصال بالسيد وسلم ٢٤-٢/٣٥٠

ترييلات قلابة سعة ٣٠٠م مكعب و٠ ٤م مكعب رصيد انتاج عام ١٩٩٦ والكمية محدودة الاسعار مغرية جداً والمواصفات المانية. للاستقسار والمعاينة لدى مصائع اليا

هاتفوفاکس ۱۸۰۲۰۷۰ - ۸۰۶۲۲۰ ۳۰

# O ISSISTANTE DE LA MARCIA

## الانسروا

دعوة الى مناقصة توريد مواد غذائية

.... . ---

تعلن وكللة الامم المتحدة (الاثروا) من حلجتها الى موردي مواد غذائية للفترة ما بين الاول من شمر ايلول ١٩٩٧. ولتملية شمر تموز ١٩٩٨. أمركزها في سبلين للتدريب المهني.

للحصول على مستندات المناقصة وشروطها يرجى الدضور الى مخازن الانروا في بئر حسن – بيروت ~ مكتب مدير النقل والتموين مصطحين معهم شهادة تسجيل من غرفة التجارة والصناعة وتفويض رسمي أممثلي المؤسسات وذلك ابتداء من ١٩٩٧/٤/٣٠ ودتي ١٩٩٧/٥/٨ موعد انتماء تسليم دفتر الشروط حيث سيكون موعد اغلاق المناقصة يوم ١٩٩٧/٥/٢٩ الساعة الثانية عشرة ظهرا.

### RECRUTONS

Poste Direction de Produits

Secrétaires

 Ingénieurs Electriques et Electroniques pour vente Spécialistes Agence de Tourisme - Opération et vente

Spécialistes Frêt Aérien - Opération et vente

Vendeurs qualifiés pour produits spécifiques

Les candidats doivent être trilingues, universitaires, expérimentés 25-35 ans, maîtrisant les outils informatiques. Faxer C.V. + Adresse à: 01-407607.

Appt. 190m² de luxe à Rabweh, vue panoramique A/C. chauf, garage 125000\$ ou 15000 \$/an 03/664880

طابق أرضى – سلحة جونيه فرع بنك سبق بروي على غرقة مصفحة (خزانة سابقا يحوي على غرقة مصفحة (خزانة صناحيق أملقة) مساحته التقريبية ٠٠٠مم، ت ١٩٨٣٩٤٠ (الأنسة

2 appt 3. c. à c. Zouk Mikaél meublé 750\$ non meublé 450\$/mois. Tél.: 500639

Appt 4ème étage 4. c. à. c. 3 sal. 300m<sup>2</sup> Autostrade. Zalka imm. Bq geagea. Tél.: 500639 -482182

للايجار استوديو بنه جديد فرن الشبة قبالة البلدية التلفون · 1/112.17 - · 1/49.1 · · للإيجار شقة جديدة ٢ نوم وصلاون وسُفَرَّة، بِئر مُّةً ومولد بِلا مُوقفُ سيارة، الطريف شارع الجزائر بناية الزيات تـ ١/٧٢٥٢٠٨/١٠

لليجار شقة ٢ نوم ومالون وسفرة جنيدة مع بئر ما ومولد وموقف سيارة شارع الاستقلال التلقون \*1/YT05\*X/9

للإيجار شاليه الرمال .B.B ، ط ٣ + مالون + غرفة + غرش ـ LD + موقف التلفون 1/2593/10 -۲/۲۵۰۲۲ - ۲/۲۵۰۷۲۰

للايجار مكتب مفروش ومجمز • لامم، في الكسليك، التلفون TICOTYTT - PRATOTYT. للايجار شقة فضة في Monteverde

· • عُمِم، موقع منسز كامل المواصفات، التلفون ١٩/٧٧/٨٩ - 3/7/7A1003 لايجار مكتب او عيادة بناء جميد فرن الشجاك قبالة البلمية، التلفون £3(787/0 - 77،3777ء

للايجار سنوياً شاليه سمايا بلوك A التمال بعد الظهر من الواحدة حتى التمال بعد الظهر من الواحدة حتى الحسادسة مساء. التا فون .)/APPTYE

للايجار مكتب جاهز البريستول طابق اول 1 عرف كبيرة وطالون مفروش، مع سنترال، تدفئة وتبريد التلفون ١٨٢٩٦٥٠ – ١/٨٢٥٩٧٢

اللايجار مستودع ١٠٠٠مم هديت، كامل التجميزات، مولد، يـصلح لاستعلامات متعددة الصلاع. التلفون F7AFTY - (0P7.7\T.

عيادة، مكتب تجاري الايجار ١١٥م م جوار مستشفى الجامعة الميركية التصال بالماتف ٢٥٠١١٨١٠ -١٢٧١٨٦/٥٠ بلا وسيط

للاستثمار في عين الرماقة محل في مشروع Moricelli stores بون لي كلفة فقط عمولة على البيع مسلحة حسب الطلب، التلفون ١٨٦٣٦٨ – -1/544105

صفرا مارين ايجار شمرين ايار .0770F/T. - .YAP73/1.

App. lux. meublé. A/C téléphone - vue superbe Achrafieh Face Azarieh 300m2. TEL: 03/612933

مطلوب قطعة ارض مقطقة مونتيفردي حتى بيت مري القلعة التصال بالماتف ١٨٢٢٤٤١٠ - -

مطلوب ارض ضبيه انطلياس الزلقا الفنار الجديد الدكوانة حرج تأبت ١/٢٥٨٥٤٠ - ١/٤٩٨٥٢٠

# 

بيجو 405 مونيل ١٩٨٩ - ٥٦٥ فبول أوبشين ممتيازة البهاتيف 4-1777 - - F779700

للبيع كميون Mitsubishi دويل هِونت ~ موديلُ ١٩٩٥ حالة ممثلاة - معدل الاستهلاك ١٢٠٠٠ كلم --Jeep Cherokees 515 ... Limited mod 1990 - Price \$ 10,000 الاتصال صياحا بالسعد مسروان، ت - 03073 – 197183 البقسم 133

تبليغ فقرة دكمية

Elegance Adma بناء فقم يحتوي عسلسي Simplex ۲ و Simplex عسلسي حداثق خاصة - شوفاج مستقل -عقارات تکییف مرکزی. کل غرفهٔ نوم تدتوی علی Vestiaire وحمام خاص. کل للبيع شقة ؟ نوم مقون ومطبخ

كلغ اسطر ١٨٠٠ لير ١٨٠٤ كل

بيت مساحته ٤٠٠م + خزاتات ماء مستقلة سعة ٢٠ الف ليتر + ٣ ·T/1011-1 - ·T/Y.T.T) مولقف سفلية + مستودع خاص Perefect Prices الاتصال خلو مكتب في الممراء شارع عبد - T/TOETTO - .T/TITEIT -العزيز بناية ادريس -Lions Build ing مُ 2 مُ 2 مُهم. مع فرش كلمل 2 خطوط، الماتف + خط تلكس - POPTAT/T. شقة فخمة للبيع (حريصا – أدما) ·T/TIAYYY

منظر خلاب، تسهيلات بالدفع تسليم قطعة أرض مفروزة ٥٠٠ (مم قرب سريع. التلفون ١/٢٨٤٩٢٠ -للتوية العرفان – السمقة يأ \*1/TX0\*X\* و • • • أوم. طُريق عام السمقائية بقعانا الماتف ( ٢/٦٥٢١) قضبية، شقة • ( أَهِم في مجمع

Sodeco Gestion SAL Tel 01/

برماتا - العيون ١٠ الاف مِم مناظر

خُلَابَة، تصلح لأوتيل، موتيل أو مطعم،

وليضاً قطع مفروزة بعيدة عن التلوث

العربانية – الكنيسة ٥٠٠ الف مم

تصلّح أمشروع سيّلني، نلاي، مشروعُ سكني بعيدة عن التلوث، تبعد عن

وسطّ بيروت ١٨ كلم. للمراجعة:

الرملة البيضة صالة عرض مساحة

• ١٥مم + مستودع مساحة

٠٠ أمرم، بتصل أو بنفصل عن المللة

رأس بيروت جل البحر الطابق الثالث

٥٠٠مم. مطل على البدر ط ١٢ –

۱۲۹مم سوبردولوکس التافون ۱/۸۹۹۵۱۰ -

للبيع ارض في ادما ١٧٠٠م. +

بيت الشعار ٥٠٠مم. التلفون

شقتان ۲۰ (مم. قيد الانشاء ٢ نوم

جورة البلوط مطلة على البحر تقسيط

خلو محل تجارة علمة ٤ ابواب طريق علم الصيفي، التلفون ٢٢٢٠٢٢٠٠ – ١٩/٨٠٠٥٤٠

شقة في المنصورية ٢ نوم صالون

وسفرة حمام عبد ؟ تكييف مستقل

٠٠٠٠٥. التلفون ٥٤٢٥٢٤٥ - -

أرض صناعية فئة اولى منطقة الفنار

نمر البوت مساعة ١٢١١مم – ت

البيع محل اوتوستراد بكفيا عين علق 10 الله 7/۲۸۲۷۲۷

للبيع لرض • • ٢٠مم، في المونتيفردي ولرض • • • (مم، في يلونة التلفون

Bail a céder Achrafieh rue

Zahre: Al-Ihsan boutique 40m-eatièrement meublé "Boiserie"

A/C, Téléphone et WC cont.

A vendre apprt. 200m<sup>2</sup>., Sahel Alma (Centre Bouyout) 3 ch. A/C., Sal. S. à m., Ch. de

bonne, 4 S.d.b. gr. Cuisine Meckerd Allemand vue sur

A louer ou à vendre app.

250m2 luxe meub, ou non A/C

+ park. + tel., 3ème ét. Adonis.

للبيع او للإيجار شلايه ٢٢مم مع

تراس في الرسال وشقة فخمة

• ٢ أمم. أسن الفيل قبالة عماطوري

FFFYFT\T. - YYI.A3\I.

mer. Tél. 03/211412

TéL: 09/217396

03/346444

.T/TTEYYY - . 1/E99AE.

ATT3 (A/T+ - TT-A-T/A)

- 17777/7.

PC0773/1 - PAYO (F/T.

.4/TOEF . - . T/F . A9E.

حتى ٥ سنوات ٢٠٦٧٠٧٠

YYY37F\T.

·1/A79015 - .T/575TA.

0 · · Å · · · - 5 · · ¥ · ·

المراجعة: ٢٠٠٧ - ٥٠٠٨٠٠

203070

للبيع فيلا فذمة جديدة جامزة تلسكن رأس الجبل عاليه السعر ٢٥٠,٠٠٠ دولار التلقون ١٢/٢٢١٢٤٠ -· 1/111111

وحمام عند ؟ يسعر ٢٠٠٠ في

كفرحباب تسهيلات بالدفع التلفون

للبيع سهم في الزعرور. الاتصال ١٠/٨/١٢٩ (١٠ السي ١٢ ق.ظ) (٤ الى ٦ مساء).

للبيع شقة في المنصورية مساحة ١٨٠مم بنية جديد ٢ نيوم، ٢ حمامات، صالون وسخرة ومطبع، مكيخة التلفون ٢١٨٥٠٢ –

A vendre bureau 100m2 face Hôtel Dieu, A/C, parking 01/ 201924 - 01/324891

2 appts. luxes 300m2 et 240m2. 3 et 4 ch., 2 et 3 salons, 2 ou 3 park., p. art. Sioufi. Collège des Saints Coeurs, imm. Acra. Tel: 216147

للبيع لرض ۱۸۰مهم. في عين سعاده ۱۲۵۸۲۵۵ - ۲۲۱،۹۵۵ لرض للبيع في الكفور ١٠٠٠م. ت

للبيع كابين في الرمال سعر مقر (١/٤٨١٨٩ – ١/٤٨١٨٩٥-

شقة Deluxe جديدة جامزة للسكن، منطقة قصقص المسامة ١٣٠ مهم ٣ نوم، مالون وسفرة • • ٥٧٥٠ ُنقَدا. ومنستودع ۱۹۰مم علو ۵.۵م ۲/۱۵۵۲۱۵

Adma Centre Sopik duplex rez-de-jardin 300m<sup>2</sup>, 2 salons s. à. m., 4 c. à c. - 4 s. d. b., ch. de bonne - cave - 2 parking. Tél.: 01/521086/087

شقة بلونه سويردولوكس ٢٦٢ ميم مع ديكور + شقة عبلتون ٤٠٠ ميم سوبردولوكس سعر مغر التلفون ٩/٩٥٢٤٤١ - ٩/٩٥٢٤٩٠

للبيع شقة في مار موسى (بعيدات) غرفتان ومطبخ وحمامء موقف خلص سبعسر ١٥٠٠٠ دولار الاسمسال Y.P.7A\3.

بناية بيت مري منتلفة القياسات ٢ دوبلکس ۲۰۱۰م و۵۰۰مم، منظر منين وظهر البيدر °۲/۲۲۲۲۸۰ – ۱/۸٦۹۵۱۲

للبيع ارض تلة صوفر، مطلة على الطريق الدولية موقع مميز المتر ٥٣٥ • ١٦٧ مم الاستاذ نبيل التلفون -77300/0-

# A vendre

Chalet à Halate sur mer 1er rangée Tél: *03/368368* 

is recruiting a young & Dy-namic HOSTESS. Call us on 602367/8/9-603002

A Five Stars RESTAURANT

بطلوب للعمل الإداري لقروع مدرسة سانت أيلي، حملة ليسلاس - العمر بين ٢٥-٢٥ سنة. شخصية قوية، مَتَزَنَّهُ، مِفْكَرَةً، يتقَنَ الْفُرنسيةُ والتكليزية (٢/٦١٣٣٠

A Construction company located in Ras-Beirut requires an executive secretary fluent in English and computer literate in Dos, Windows, Word and Excel. Interested applicants to Call 2:00 - 4:00 p.m. on -01/ 345336

طلوب رسلم هندسي يقضل مع •8/٦٨٨١ من الافضل 10cad

مطلوب معلم شاورما درجة اولى ۱۲/۲۰۰۵۰ الرجاء عدم اتصال غير

بطلوب طباذين للعمل في السعودية ـــال ســـريـــــــــا بــــالارقـــام .T/YTTYTE - .1/E4ET14

Boutique louis Féraud. Verdun 730 Cherchons vendeuse qualifiée, bilingue, Contacter Mr. Jean Christophe au 03/719597

محلات Alberto Saarti الملبسة النسائية – جل العيب تطلب بأنعات مع خبرة، دواما كلملا. التلخون · T/7777EE

بطلوب لكازينو فريد الاطرش كومي عدد آن وشیف مطبع ومعلم شاورما ومعلم مشاوی وعامل تنظیفات عدد ٣ العضور شخصيا من ٤-٧ مساء الملتف (331 ٠٨

بطلوب أخصائية تجميل للعمل في لَّلْنَائِجُ وَالِّبِ مِغْرٍ. الْاَتَصَالُ بِالْمِلْلَةُ. ١/٧٩٠٤٨٧/٨/٩

Demandons secrétaire de direction trilingue exp 3 ans min. Contacter 01/584006 pour rendez-vous.

Maintenance Engineer (Electro mechanical), meticulous, organised customer satisfaction oriented, hands on, Computer literate, ability to insure continous support. Three years maintenance experience. US or AUB educated. Compensation is performance based. Send CV to P.O.Box: 113/7327 Beirut.

A well known pharmaceutical Co. is seeking 2 experienced medical rep. to cover West Beirut and North lebanon Applicants should be holders of a BS in pharmacy or equivalent. For aptmnts. pls. Contact MS. Gladis on 01/326689 or send CV to Fax 01/338471

Dem, J.H. ou J.F. responsable pr. une sté de vente gros et détail à Furn-El-Chebak Tél.: 03/ 344599

للهب مصجدون لكتب عربية غلميةه مترجمة عن النكليزية. التلفون AT-ITA - AIITAO - AIITYY Demandons vendense pour boutique Achrafieh. Salaire + commission. Tél.: 200646

مطلوب مهندس الكتروميكاتيكي ثقافة اتكليزية امتابعة دورة عند "Cumin's Ingersoll Rand" ومن ثم السفر الى افريقيا، الرجاء ارسال

C.V الى بواري برس – الكسليك ت/فاكس ٩/٢١٠٦٠٠ Demandons saleswoman expérimentée motorisée entre 20 et 30 ans, bon salaire. Tél.: 04/

مطعم وباتيسري درجة اولى في حاجة الى شبان وشابات نوى اختصاصات وخبرة. الأفضلية لطلاب للفندقية. التسمسال بسين (٩-١ ظــهــر١)

نعطي دروساً إضافة من الابتدائية حتى

البريّـفيّه في منطقة رأس بيروت وجوارها. التلقون ١١٧٤٢ من ٢ –

أعلان تعلن الميثة الوطنية للطفل اللبنائي بالتعاون مع العمد الوطني العلي الموسيقي

حسن على مروّة (الاول) – حسين محمد منصور (ثقي)

نديم شارل الاسطا (الاول مع تمييز بين جميع امتبارين بمختلف (الآلات) – نور اسعد (دقي)

ميسم بشاشي – رمزي ابو أسماعيل. ترضية، ساره وزنة

بيقو. – فكة أولى، لـولا شارل الاسملا – آرا

- الكونسورفتوار - عن نتائج بباراة العزف للطفال التي تمت في ٩٧/٢/٢٢ على

يتم توزيع البولاز الساعة الطبية عشرة يم نوريج موجر سسنة محيد سر-والنصف من مباح يوم الجمعة ادولاق في ٩ ايلر ١٩٩٧ في مركز جمعية رعاية الطفل اللبناني للندمات الاجتماعية – شارع تدمر

Demandons vendeuse dynamique, présentable, avec experience, parlant Français on Anglais pour un magazin de confiseries, salaire + commis-sion. 01/353727 (Dr. Adel)

Repres. of an American air

cond. co requires. - Mechan-

ical eng. (AUB grad) min, 5

yrs. exp. in Hvac. - Salesmen/ Saleswomen - Secretary + English + Computer. Phone:

01/868289 - 861030 - 363181

少otel Al Bustan

Job Vacancies Secretaries - Receptionists

- Night Auditor Please apply in person with detailed C.V., photos and references to Human

Resources Manager Monday to Friday from 9 a.m. till 1 p.m.

مطلوب سيدة او آنسة حسنة المظمر ذَاتٌ خُبرةً لتَسُويق مستحضراتُ تجميل عالمية في منطقة صيدا ت ٧/٧٢٢١٩٦ الساعة ٣-٣٠٦٤ بعد

مطعم لامب هاوس يطلب شيف دو ران مع خبرة، يتقن الفرنسية والتكليزية، الحضور شخصياً. التلفون 72/1.4/34

شركة مهمة في حاجة الى سكرتيرة تجيدُ الاتكليزية واستعمال الكومبيوتر. الاتــصــال ٢٦٨٢٨٩ – ٨٦١٠٢٠ – TYSY.S - TTTIAL

فندق البستان Al Bustan Hotel \*\*\*\*L

يطلب – سکرتیرات ~ مضيفات – بۆاپ ٠ محاسب ليلي

– موظفات لحدمة الفرف - طِيْاخين - سائقين

يرجى العضور شغصياً إلى قسم الموظفين من الإثنين إلى الجمعة. من الساعة الناسعة صباحاً

إلى الواحدة بعد الظهر

## **UNRWA** requires:

1- Medical Officer B": Degree in medicine, internship of 12 months' duration, good knowledge of written and spoken Arabic and English one year professional working experience, required.

2- Building Materials Laboratory Technician: Siblin Training Centre: Two-year training course for civil Engineers or Construction Technicians, good knowledge of Arabic and English, two years experience in building materials laboratory required.

Employment is on fixed-term basis. Candidates are invited to submit a UN Personal History Form to Field Personnel Officer, UNRWA, Lebanon Field Office, UNRWA Bldg. opposite to City Sportive, Bir Hasan (Beirut). Preference for Palestine refugees. Deadline 06 May 1997.

### لعدم التفرغ للايجسار - الاستثمار - المساهمة

- مصنع متكامل المعدات و الالات و الاجهزة والرافعات.

- مساحة البناء ٢٠٠٠ م٢ ويمكن الفرز الي ٣٠٠٠ م٢.

- المكاتب و الخدمات متوفرة مع الكهرباء والماء.

بمكن بشاء مصانع اضافية بحدود ۲۰۰۰ م۲.

المساهمة مقبولة مع ذووي الخبرة الفنية والتسويقية.

- الموقع مجمع الباالصناعي تعنايل - طريق دمشق.

للمعاينة: هاتف+ فاكس ٢٠٧٧ م ٨ ٨٠٠ - ٠ ٢/٨٠٤٤٤٠

- صناعات متعددة مثل المعدات الهندسية والهياكل المعدنية.

## إعسلان بسيسع

يعلن بنك بيروت والبلاد العربية ش.م.ل، عن إجراد صفقة بيع عن طريق للزايدة العمومية بالطرف للختوم للعقارات التالية،

. العقارين ٢٤٢ و ١٤٤ منطقة كفرمتي العقارية. . العقارين ٩٧٧ و ٢٦٤ منطقة كفرحيم العقارية.

. الاقسام ٩ . ١٠ . ١١ . ١١ . ١١ وا من العقار رقم ٩٧٥ منطقة

. العقارين ٧٧ و ٧٨ منطقة السمقانية العقارية. . القسم رقم ٤ من العقار ٢٣٨ منطقة السمقانية العقارية.

تقدم العروض وفق نصوص دفتر الشروط الخاص الذي يمكن الإطلاع والحصول عليه وعلى ملفات العفارات للنكورة لدى دائرة للحاسبة والرقابة للقية إن بنك بيروت والبلاد العربية ش.م.ل. الإدارة العامة ، شارع كليمنصو . اعتباراً من تاريخ نشر هنا الإعلان ولغاية ٩٩٧/٥/٥ السلعة فثانية عشرة آخر موعد لقبول العروض وطلبات الإشتراك.

فيه ١٩٩٧/٥/٥ وثلك يٌ مركز إدارة البنك العلمة، الطلبق الخامس.

# دار أزياء في السعودية – جدة:

أن جلسة فض العروض لجري الساعة الثالثة عشرة من يوم الإننين الواقع

تعلن عن حاجتها الى مندوبي مبيعات وبائعين لتسويق منتجات الدار من الالبسة:

### شروط الالتحاق:

• الحقار رقم ٧٥٧ عرمون.

(- خبرة لا تقل عن ثلاث سنوات.

آ- يتمدث اللغة الانكليزية. ٣- حسن الهيئة والمظهر.

ان يقابل السيد يحيى البشري وذلك في فندق الفاندوم انتركونتيننتال التلفون ۱۸۲۹۲۳/۱۰ - ۱/۱۹۷۱/۱۲۳۰ ابتداء من يوم ١٩٩٧/٥/٣ او ارسال اوراقه على العنوان الآتي: جدة. ص.ب. ٢٥٦٦ - ١٤٤٢

وعلى من تتوافر فيه هذه الشروط

عناية السيد يحيى البشري

على الدائنين واصحاب المقوق البات عيونهم لدى وكيل التغليسة في مكتبه الكاكن في بدارو – سنتر بدارو. الماتف ١٨١٠١٥ خلال خمسة عشر يوما من تاريخ

للتكليف ١٧٨ عبد الرحمن نصر الدين

أعلان صلار عن محكمة كسروان المدنية في جونيه غرفة الاحوال الشخصية. فىي تىلىيىخ ١٩٩٦/١١/٢٠ تىقىدم المستدعي نبيل يوسف زغيب من كفرنبيان باستدعآه لملم هذه للمحكمة تنسجل برقم أسأس ٩٦/١٩٥٩ يطلب فيه البلت وفاة وحصر ارث العرجوم طاليوس جريس زغيت وسطر من كفرلبيان الذي تنوفي فيما بتاريخ من كفرلبيان الذي تنوفي فيما بتاريخ 1989/4/10 منحصرا لرته بزوجته بريخ يوسف عقيقي، وداولاد شقيقه العرجوم فرجان جرجس زغيب وهم، يوسف وشعيا وسيلته وشميرة وميلتة وجرجس فرجان

رغيب دون سواهم. فكل من له اعتراض او لديه معلومات عليه التقدم بها من قلم هذه المحكمة خلالً مهلة عشريـن يوما من تاريخ لفر نشر ولمق الاعلان مصطحبا معه الاوراق الثبوتية لتي تثبت صفته كوريث للمرحوم طانيوس جريس زعيب

مدكمة كسروان للمدنية في جوتية غرفة النوال الشخصية رئيس الكتبة المساعد القشائي عيسى يوسف كاغوري

> تتمة الاعلانات الرسمية في الصفحة — ٢٠ —

ونشر الاعلان وفي حقل تغيبك عن الجلسة المنكورة يصأر اآن السير بالمحاكمة بخيابك وفقا للإمول. يروت في ٩٧/٤/٢١

مامور تنفيذ بيروت محمد بحروج ا**تثار** المدد 41/10

طالب التبليغ، معيى العين عجوز وتوفيق أأمطُلُوب أبلاغه، حثان يزبك الذوري ومريام ورادي التوري. في تاريخ ٩٧/٤/٢ قرر حضرة قلضي الأمور المستعجلة في بيروت الرئيس طرزي لِّلاَغُ حَمَّانَ بِزِيكَ النَّوْرِي ومريسَّم ورلَّدِي النَّورِي الانتظر بعقع مبلغ 8.014.00 لْبُلُّ، بِعَلَاتُ عَنِي نُمُكِيةً عَلَمُ 1991 وكَتَلَكُ مِلِغُ ٥٠٠ه / الله خنمات عن أعوام، ٩٢ و٩٢ و٩٤ و٩٥ ويحدثت لسانت سسنسوات مسلمة تقلون ٩٢/١٦ ونتك عن المأجور الني كان باشغال المرحوم أزيه أ. خوري في

العقار ١٦٦ عين العريسة ملك عجوز وليو تبت طافلة اسقاط الدق بالتمديد

التكليف ٩٢٠ أعلان قطلي في تاريخ ١٤/٤/١٤ اعلنت مدكمة الافلاس في بيروت برثاسة القلض الستاذ مروان كركبي وعضوية كل من القاديين الاستالة غادة أبو كروم والاستالة ميرنا بيفا الماكس زكي أدمد سنجر وعدت تأريخ تُولِقُهُ مِن النَّامِعِ فِي ١٠/١٤/ ١٩٩٥/ وعينت عضو المحكمة الاستالاة غلاة أبو گروم قافيا مشرفا على التظيسة والمداءي

جعاد فرح وكيلا للتظيسة

صأدر عن غرقة المحكمة الابتدائية الاولى في جبل لُبعَانَ، يبلغ للى المستدعي شدها نظيره للبغس مبكل ألذوري المجمولة المقلم، التكليف 979 وذلك بدعوى أزقة الشيوع المقامة من المستدعي أنبس أمين متى بواسطة وكيله

الاستاذ عيد عبد قنور شد نظيره الياس هيكل النوري ورفاقها والمسجلة في قلم المحكمة تدت الرقم ١٥/٥٩٨ عدر قرار في تاريخ ١٩٧/١/١٥ تعت الرقم ٩٧/٢١ يقضى أولا: اعتبار كلمقار قرقم ٧٤٩ بصدون القرية غير قابل لتقسمة المينية بين الشركة وتقرير طرحه للبيع بالنزاد للطني بين العبوم وعلى أن يعتمد الثمن المدند في تقرير

الخير والبالغ ١٤٦٤٠ دوار ابيركي رأيس للقلم

أعلان مادر عن ملارة تنفيذ بيروت

44/144 mer

يبلغ كى وارطوهي يوغوص قيصريان عَمَلًا بِالْمُكَامِ الْعَادَةُ ٤٠٩ أَمِمٍ قَدَمُوكُ منه العلارة للحضور شخصيا أو بواسطة وكيل قانوني النسلم اوراق المعوى الرقم ٩٧/١٧٩ وموضوعها شطب أشارة حجز احتياض عن العقار الرقم ٧٤٢ الباشورة وأمعن موعد الطسة فيما يوم الثلثاء في • ٩٢/٥/٢٠ الساعة الثليثة مبلدا والخلا محل الآلية مختار شين نطاق هذه للدكارة والا عد عُلَم هذه الدائرة مقاياً منتاراً لك تبلغ فيه جميع الاوراق الموجمة قيك مع العلم بأن هذا التبليغ يتم بالقضاء مهلة عشرين يوما

على تعليق نسخة من ورقة الدعوى ملى

لوحة الاعلالات لمنى طلارة كفقيذ بيروت

والنان وثلاثون الفا وثمانياية واربعون ليرة لبنانية بالاضافة الى مبلغ الحره الف وخمصماية دولار أميركي ونلك بمهلة شمرين من تاريخ نشر هنا التنز تنت طَلَالَةَ أَسَلَاطُها مِنْ حَقَّ التَّمِدِيدُ الْفَقُونِيِّ، الكاتب زياد ماغر

اعلان تلزيم تعلن مصلحة مياه طرابلس عن اجراه منظمة عبوبية لتقنيم يد عليلة غب الطلب أمعلمة مياه طراباس في مختلف مراكزها ومعطلتها ومواقع الاشفال فيما لعلم ١٩٩٧. يمكن الحصول على دفاتر الشروط في قلم المتبرية خلال اوقات النوام الرسمي تقبل العروض ابتحة من يوم الغميس الولام فيه ١٩٩٢/٤/٢٤ ولفاية يوم الجمة الوالع فيه ١٩٩٧/٥/٩.

العاشرة من مباح يوم السبّد الوقع فيه ١٩٩٧/٥/١٠. ونير معلدة مياه طراياس محمد سعيد خنٽوي

أعلان قضائى

تغليصة رياض حصين ياسين وعلي

تجرى عملية فض المروض الساعة

بمطقئ عجوز. قرر حضرة القلفي المشرف عليه التنايسة المتانة ميرثأ بيطا أيداع بيأن للدون قلم المحكمة بعد النفاذ القرارات للبناسية في شأن كل دين. وعملا بُلحكام المادة (٥٥ تجارة يحق للمغلس وقدلتنين النين طلبوا لابكت ميونهم الاعتراض هلى بيأن النيون شخصيا او بواسطة وكيل القوني خلال المقية أيام من تاريخ النشر.

عيد الرحين ثمر النين

التكليف - ٩٢

متارع من شارع مار الياس ~ يدروت. عند الضرورة الاتصال بالأمين العام للجمعية على رقم الملتف ٢/٢٢١٢٩١ الوليد غلبية أعلان تبليغ مشرعن القاضي امنفرد السني في النبة النظر بقضايا الايجرات

الى المدعى عليهما، موسى عوض الزهران ويحيى مصطفى حمدان مجمولي الإقامة تدعوكما هذه الدكمة لتسلم صورة عن استحضار قدعوى ومربوطاته المقامة هدكما من المدعيين عمر ابرهيم الفطيب وعهد الرؤوف محمد مرعي فيتروني برقم اساس ٩٢/٥٤ ومدور بالرقم ٩٢/٦٤ بموضوع أسقلط حقكما من التمديد الققوني ولذلا المأجور في المقاسم الرقم ٢٩ و-٤ و٥١ من العلار الرقم ٤٩/ اليعاوي للترك سنما للفقرة (و) من المادة العلشرة من القانون الرقم ١٢/١٧٠ وذلك خلال مملة عشرين يوما من تاريخ نشر هذا الأعلان وان تلُّذُذَا مألما لكما شمن نطاق هذه المحكمة وابداء مالحظاتكما خلال معلة خمسة عشر يوما من تاريخ النبليغ والا فكل تبليغ لكما في اللم العكمة يعلبر صحيحا بأحتثناه ألحكم

رئيس القلم خلاد السباعي

لتنار قرر حضرة فلفي الأمور المستعجلة في المتن في تاريخ ١٩٩٢/٤/١٦ اسطس ٩٧/٥٩٩ قرار ١٦٠/٩٧ بنه لطلب المستدعي كيروز البعقليني مقثه القسم /٤٢/ من العقار الرقم /١٦٤/ وطى عمارة شلموب أبلاغ شركة مقز كورنر ليمتد شههم التي تشغل بالايدار القسم المنكور بوجوب نفع البدلات البستحكة لغابة ٩٧/٦/٣٠ والبالغة فملنية ملايين ومليتان

رايلي الياس غصن (الاول) – علي غالب مروة/ميشال سليمان لطفي (ثقي)

طوركوميان – فرح فولز – بأسل بشارة مَنْهُ ثَاثَيَةً: أَستيفاني يزبك - جنان أبو مرك – كالرين ليو رجيلي – سنية طاوي. - غلة ثلثة، نور القطب - روان أبو مراد – سرح بجاني – سارة أبو رجيلي –



التضامن الزوق – مون لاسال

وخسر مون لاسال على ملعبه امام التضامن الزوق ٢٤-٩٥

(الشُّوط الاول ٢٠-٤٩)، وسجل

مُلرك قُرْح ٩ أُ تقطة للفائز وجورج

مثل التضامن الزوق: أيلي نصر

وروجيه نصر وباتريك سأبا ومارك

قزح وموريس القلعاني وايلي صفير

وجو منصور وسوسى موسي

ومثل مون ألسال: الوار الصر

والغُّارِ كَيرِبُدَّجِيانِ وطوئي ُ خوري وجورج عيس وبول اسطفان وفريد

شقير وجورج رزق ونديم مقبل

والتيجيري يعقوب عثمان. قاد المباراة الحكمان الدوليان

سهيل كساب وجوزف بعقليني. وتـقام السبت مباراتيان، ابناء

نبتون ~ انيبال زحلة الساعة

٨٠٠٠ على ملعب الاول، وانترانيك

- الرياضي بيت مري الساعة ٢٠,٠٠ على ملعب الوردية .

قرر الاتداد اللبنائي لُكرة السلة

تنظيم ُلقّاء دولي ودي بين فريق مامبورغ الالماني ومنتخب لبنان في ١٧ اينر. واوقف لاعب نادي الشهاب

فاريا كارلوس ابو ديوان سنة كأملة

وزميله سركيس خليل مباراة واحدة

ومدرب النادى ناجي خليل مهاراة

وغرم نادي ابناء تبتون ٢٥٠ الف

ليرُّةُ لَبْنَانَيَّةً لَنزولَ جَمَّمُورِهُ إِلَى

الملعب، ومنع احسان مشنتف من

دذول ملاعب كرة السلة حتى نماية

بطولة لبنان ١٩٩٧ لاعتداله على

لاعب نادى الكمرياء مصطفى ديوب.

وغرم نادي الحكمة مبلغ مليون ليرة

لَّبنُانية لنَّزول جمموره على ارض

الملعب، ونصف مليون ليرة لبنانية

لقنف جمموره زجاجات مياه الى

الماعب. واوقفُ مدرب الحكمةُ غسان

سركيسٌ مُباراة وأحدة وغرمه مئتيّ الف ليرة لمذالفته النظمة. واوقف

لاعب ثَاني الكهرباء مصطفى ديوب

مباراة وأحدة لتصرفه أأمذألف

واحدة لمخالفتهم انظمه الاتحاد

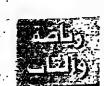
عيسي 22 نقطة للخاسر.

والنيجيري ابرهيم تات

بطولة لبنان في كرة السلة

فوز انترانيك والرياضي والتضامن الزوق

ترتيب البطولة حتى المرحلة الـ ١٤



## اليوم ليفربول - باريس سان جيرمان، فيورنتينا - برشلونة .... ونهائي الماني - ايطالي في كأس الابطال: دورتموند - جوفنتوس





اجم فريق برشلونة البرازيلي رونالدو يتددث الى المماليين في فلورنسا عشية مباراة فريقه

# البطولات الاوروبية الوطنية لكرة القدم

تفتتح قيوم المرحلة الـ ١٩ من الدوري الأماني لكرة القدم "البونسليفة" بلقاء سات باولي ما قبل الاخير وماتزا روستوك الخامس عشر. وتتأبع غذا الجمعة بمباراتي ئماس في. دويسيورغ – ميوليخ ١٨٦٠، وباير ليفركون الكالث – فيردر بريمن. وتختتم السبت عندما يستقبل بايرن ميوليخ متصدر اللائدة هورتونا دوسلدورف وكان يغرن بيوليخ خطآ خطوة كبيرة نحو أحراز

اعلنت الجمعية الدولية للأعبي كرة القدم ان المبارأة الودية بين مُتَحَدِي بقية العالم واوروبا والتي يعود ريعها الى اللاعب البلجيكي جان مارك وسمان ستجرئ على الملعب الاولمين في برشلونة الاحد ٢٧ ليسان الجاري. وأضافت ان الارجنتيني دييفو مارادونا سيقود منتخب بقية العقم والفرنسي أريث كانتونا والبلغارى مربستو ستويتشكوف منتخب

 $a = (\Delta \Delta g) \in \mathbb{C}$ 

المراجعة ال المراجعة الم

. स्थानाम् कृति

### ليفربول يستغني عن لاعبين عدة

كشفت مصادر مقربة من للدي ليفربول الانكليزي لكرة ققدم أن النادي قرر الاستغلاء عن ستان كوليمور ونيك رادوك وفيل بآب وريما جامي رندلي ومارك كينيدي (٠٠٠ عاما) الذي لم يشارك فريقه في أي مباراة منذ التقاله من ميلوول قبل سُنتَينَ في مقابل مليوني جنيه (٣٠٣ ملايين دولار)، بعدما احْفق الغريق في القور على مقشستر يونايتد متَّصدر لَانَّحة الدوري وتقليص لَافَرق معه وأهدر تائياً فرصته الاخيرة لاحراز اللقب الذي لم يخز به منذ

وكان مانشستر يونايته قاز على ليفربول ٢- ( في ليفربول مُحققاً اكبر التصار له على ملعب "الالفيلد" منذ ١٩٦٩ وبلت يحتاج الى خمس نقاط فقط من مبارياته الاربع الاخيرة ليحرز اللقب للمرة الرابعة في المواسم حرر حب سره سرعت في موضع الخمسة الاخيرة. اما ليغربول فغي وسعه أن يشارك في كأس الاتعاد الاوروبي الموسم المقبل أذا حل ثاقيا

ساتت باولّي – ماتزا روستوك. ام اس.في. دويسبورغ – ميونيخ باير ليفركوزن - فيردر بريمن.

أرمينيا بيليفليد – بوروشيا

كاركسروه – هليبورغ اسغي. بوروشيا موين في أفيي. شتوتفارت. في أفيار. بوقوم — فرينورغ. والسرن مينولينخ — فنورك وكا شَكَّكُهُ ٤٠ – افسى، كولوليا،

اتكلترا فلز ويستهام يونأيند على مضيفه ليستر سيتي ا-- سجلها مولكور في المحليقة ٧٥ من المباراة التي أجريت بينهما مصاء أمس في ليستر وحضرها ٢٠٣٢ متفرجاً في المرحلة الله ٣٦ من الدوري الاتكليزي، وضعد ويستهام يونايته من المُركَّز الثامن عشرالي المركز السائس عشر

وابتعد قليلاً عن منطقة الخطر. وفي مبارلة ثـاقيـة، تعادل دربي كاونتي ونوتنغمام فوريست سلباً •••• أمام ١٨٠٨٢ متفرجاً. ولم تؤثر نُتيجتا المباراتان على ترتيب فرق الطليعة

إسكوتلندا حقق فريق فقكيرك من قدرجة التلقية مَعْلَجِآةُ مِن العَيْارِ التقيل بفُوزُهُ على السلتيك ثاني لائحة الدوري (--- في مباراة معادة من الدور نصف النهائي من كأس اسكوتلندا وتأمل للمِيارِاتُ التَمَاثِيةَ لَلْمِرةَ الأُولَى مِنْدُ • عُ علماً. وسحل اصلحة العُوز بول ماكفريان برأسه في الدقيقة ١٩. وكان الفريقان تعادلًا (-( الاربعاء

ويلعب فالكيرك في المباراة التماثية المقررة في 12 ايار المقبل، ضد كيلمارتوك الذي فاز على دندي يوايتد 1--، الثانثاء الماضي في مباراة معادة أيضاً، البرتغال

بلغ سيورتنغ لشبونة الدور ريع النهائي من كأس البرتفال بغورَهُ على لكاديميكا من الدرجة الثانية ١-٠ في مباراة مؤجلة من دور الله ١٠ ومو سيلعب مع مليا من الدرجة الثالثة في ٧ أيار، على أن يلعب الفائز مع

A ormedy

about

a wife

her husband

and the killer

he hired

to eliminate

بولفيستا في الذور تصف النماثي، CHER CHAZZ PALMINTERI RYAN O'NEAL



# كأس اسكوتلندا: فالكيرك أخرج السلتيك

اللقب بتعادله ويوروشيا مورتمولد

### العالم – اوروبا في ۲۷ نيسان

في الدوري.`

تسأمل جوفنتوس الايبطالي وبوروشيا دورتموند ألالماني للمبارأة النهائية من كأس اوروبا البطال النوري لكرة القدم والتي ستقام في 14 أيار على الملعب الأولمبي في ميونيخ (المانيا)، بعد فوز الاول على اجاكس امستردام المواندي ٤ - ١ ،

تورينو وأمام ٦٩ الف مُتفرحُ، لقَنّ جوفنتوس حامل الكأس في الموسم درساً وَمزمه ٤ – ١ (الشوط الاولُ ٢ •) وصعد إلى المباراة النمائية المسنة الثانية على التوالي. وكأن جوفنتوس فاز ذهاباً ؟ – ( على بُلُعُب "ارْيِناً امستردام" في امستردام

أفتتح الجناح اتيليو لومباردو التسجيل أجوفنتوس برأسه في النقيقة ٣٤ على عكس مجريات اللعب اتر ضربة ركتية رفعها الفرانسي رُين قدين رُيدان نجم المباراة، ثمّ أضاف المهاجم الدولي كريستيان فيبري الصابة الثانية في الدقيقة ٣٦ في الزاوية البعيدة اثر تمريرة من لومباردو، وقلص المنافع ماريـو بتسجيله الاصابة للوميدة لأجاكس لمسترطم برأسه في النقيقة ٧٢. وبعد أربع بقائق قام زيدان بمجهود فردى ومرر الكرة الى ليكولا لموروسو

غسجل الاصابة الثالثة، وانمى زيدان تفسه المعرجان بتسجيله الأصابة الرابعة في الدقيقة ٨٢. وهي النسارة الاولى لأجاك امستردام خارج أرضه في ١٥ مباراة في كأس أوروبا منذ عام ١٩٩٤ وقد ممدت الطريق أمام جوفتتوس لامراز اللَّقِب للمرة الثالثة في تَارِيخُهُ وَتَحَيِّقُ ثلاثية معبة هي أحراز كأس النوادي القارية "انتركونتينتتال" وكأس أوروبا لأبطأل الدوري ويطولة الدوري المدلي والتي حققها فريق انترناسيونالي

ميلانو الإيطالي في موسم ١٩٦٤ 1970. وسيق لموفنتوس أن أحرز كأس النوادي القارية في كانون الاول الماضي، وهو يتصدر الدوري الايطالي بفارق ست نقاط عن اقرب 🤻 عَلَى مِنْعِبِ "اولد ترافورد" في

مقشستر وأمام ٥٣٥٠٠ مُتَفَرِجُ بينهم ٣٤٠٠ المقي، كرر بوروشيا تورتموند فوزه على مانشستر يونايتد · - • (الــــــــوط الاول ١ -- • ) متأهل للمباراة النمائية للمرة الاولى فِّي تَارِيخُهُ وَبِاتَ اولُ فَرِيثُ الْمُقْيَ يصل الى هذا الدور منذ بليرن ميونيغ عام ١٩٨٧ عندما خصر امام العسب، ليضاً في دورتموند قبل اسبوعين.

وقدم الفُريق الانكليزي الذي كان يطمح الى بلوغ المباراة التماثية للمرة الاولى منذ علم ١٩٦٨ عرضاً رائعاً سنحت ولاسيما منهم الفرنسي أريك كُلْتُونَا وَلَادِيُّ كُولُ وَغُلَرِي بِٱلْيِسَتِرِ فرص بِالجِملةِ، لِكِن الحظ جِلْتِيمِم، وتألق ألدفاع الالملي وخصوصاً يورغن كولر والتمسوي فولفغانغ فيرسينغر ومن خلفه حارس المرمى ستيفان كلوس أحد نجوم العباراة في التصدي لمجملتهم، وسجل لصابة المباراة البناح لارسن ريكن في النقيقة الثامنة عَنْهُمَا تَلُقَّى ٱلْكُرَّةَ مِن اتْدَرِياس مولر وهو داخل المنطقة وسددها بيسراه

وهو عدل المتحد والمحدد ليسمره من ١٦ متراً في الزوايـة اليمنى البعيدة لمرمى العارس الداماركي بيتر شمايكل الذي عاب رد فعله البطء. كأس الكؤوس

في كأس حاملي الكووس لاوروبية، يتعين على ليفربول الانكليزي تحقيق معجزة أذا أراد بأوغ الانحليزي تحيق معبره مدارد بنوح المباراة النمائية عندما يستضيف باريس سان جيرمان الغرنسي حامل الكأس في الموسم الماضي، لليوم على ملعب "الانفياد" في اليب الدور على ملعب "الانفياد" في اليب الدور نصف النهائي، فيما تُبدو المباراة الثانية بين فيورنتينا الإيطالي وبرشلونة الاسباني اكثر تكافؤا بعد تُعَادلُ الفريقينُ ١-١ نهابًا في

برشلونة. ُ وكُان باريس سان جيرمان تقدم لمايا ٣-، على ملعب "البارك دي برنس" في العاصمة الفرنسية مما يُعْنِي أَن عُلَى لِيفربول تَسْجِيلُ أربع أماطِّت نظيفة وأكثر ليضمن مكانا في المباراة النمائية لمنه المسابقة التي لم يحرز لقبها.

وسيعتمد مدرب ليفربول روي ليفائز على تشكيلة مجومية تتألف من روبي فأولر وستان كوليمور وُلْتَشْيِكِيَّ بِأَتَّرِيكَ بِرغْرٍ. وَهُو جِنْدُ تَقَتَهَ بِالدارِسِ "المهتز" بيفيد جيمس الذي ارتكب لِنطاء فانحة اغيرا كانت وراءٌ تلَّاسَي آمال فريقه في احراز بطولة الدوري الاتكليزي وخصوصا بعد خسارته القاسية على ارضه امام مانشستر يونأيند أ-٢ السبت

وسبق لليفردول ان قلب تأخره باصليتين شهابا أمام اوسير الفرنسي فوزا عليه ٣-٠ ليليا عام ١٩٩٦، لكن الأمر يبدو لصعب هذه المرة امام ياريس سان جيرمان الذي وصل الى الدور نصف النهائي لاحدى المسابقات

معاجم جوفنتوس اليليو لوبباردو – الى اليمين – مسجلاً برأسه الاصابة الاولي لغريقه غر مرمی حارس أجلكم لمستردام ادوین فان در سار.

الاوروبية للمرة الخامسة على التوال معادلا أنباز ريال مدريد في نمايةً النمسينات وبداية الستينات. ويتوقع أن يمثل ليفربول: جيمس ~ ملكاتير، ماتيو، رايت، بيورنبي -ردناب، مُأْكمانامُان، بارنز (تُوماس)، برغر – كوليمور؛ فاولر، الاحتياطيون، وارتر، رادوك، باب، كينيدي، كاراغر. ويخوض باريس سأن جيرمان

المباراة باعضاب مانشة، ويرجح الا يخاطر كثيرا بالمجوم ويرى حآرس مرماه النولي برنار اثما أن ملعب التغييد" أن يُخيفُ زملاءه فقد "لعبنا سابقاً في سَّاتَيَاعُوْ برنابيه (ريال مدريد) ونوكامب (برشاونة) ونملك خبرة كبيرة اوروبيا". ويذكر أن الفريق الفرنسي خرج من كأس فرنسا ولم يعد له أمل في

لحرارٌ بطُّولةُ الدوري، مما يعني ان كأس الكؤوس مي اللقب الوحيد المتاح له، علما إن أي فريق لم ينجع في الاحتفاظ بلقبه في هذه المسابقة مند انطلاقها مام (١٩١١.

وأستنعى مدرب باريس سان جيرمان البرازيلي ريكاردو غوميز ١٦ لاعبًا هم، لاماً – فورلييه، نفوتي، لوغُوين، الجيريةو – لُوروا، فيرانَّ، راي، كـاويــه – لـيــولــاردو، لــوكــو. الاحتياطيون، كينيني، الو، كاليندا، بوجيه، فرناتديز. لَمَا فَيْ لَقَاءٌ فيوراتينا وبرشاونة في

فلورنسا، فيبدو أن كل الاحتمالات واردة لان مهاراة اللماب التمت بتعاطمها (-(، ويعترف مدرب ألفريق الإيطالي كأونيو راتييري بصعوبة المهمة وخصوصا في غيلب لامداف الارجنتيني فبريال باتيستوتا الموقوف ومو لا يـزال مترددا في الطريقة الواجب اتباعها في مبارأة لليوم التي يكفي فريقه فيمآ التعامل سَلَّبًا ﴿ ﴿ لَبِلُوعَ الْمِبَارِاةُ الْنَمِالَايَةُ وقالُ: "يتفوق برشلونة علينا من الناهية الغنية، ولاا تقوقعنا في خطوطنا الذافية فسيسجل ٥ امادات لا مُعَلِّمَةً لَـذَا عَلَيْنَا أَنْ نَكُونَ

والمتار المدرب ١٥ لاعيا هم، تولدو، سيرينا، بلاالينو، اموروسو، بوسكيدو، بياتشيئتيني، شغارتز، کویس، روی کوستا، اولیفییرا، روبياتي، بايآتو، ماريجيني، بيجيكا،

ُ وَيعودُ آلى صفوف برشلونة حامل الـكـأس ثــلاث مـرات آخـرهــا عــام ١٩٨٩، لويس الريكه مارتينيز وسيرجي بارخوان وجوزيب غوارديولا الذين غُلبوا عن مباراة الذهاب، فيما يفيب الروماني جورجي بوبيسكو الموقوف وسيقود خط المجوم للبرازيلي رونالدو الذي سيجند عقده مع النادي حتى ٣٠ حزيران ٢٠٠٦. ولختار مدرب الفريق الأنكليزي بوبي روينسون ۱۸ لاعبها هم، بيايا، بوسكيتس، ابيلاردو، نادال، بلان، كوتو، سيرجي، فيريـر، لويـسّ لتربيكه، غوارديولا، دي لا بينا، فيغو، ستُويتشُكُوف، آمور، جيوفاتي،

### جيوفائي البر بدل کلینسمان

كويلار، غارسيا، روتالدو.

اعلن نادي في. اقم بي. شتوتفارت الإلماني لكرة القيام أن مصلحها البرازيلي جيوفاتي البر سينتقل الى بليرن ميونيخ في مقابل اكثر من عَشَرَةٌ مَلَايِينَ مَارِكَ (٥٫٨ مِلَايِينَ دولار) وان بنيكة في شتوتفارت سيكون النيجيري جوناتان اكبوبوري مملجم هاترًا روستوك. ويتوقع أنَّ مجمدهم محرر روسموت. ويموقع بن يحل المبر في بليرن ميونيخ محل يورغن كلينسمان الذي قرر ترك النادي البافاري في نماية الموسم الحالي ولم يحدد الجهة التي سينمب اليما أما الجر الذي سجل 11 أصلية في الدوري مبدأ الموسم فيأمل أن عدر التحقام الله المسارة المسارة يكون لتقاله الى بليرن ميونيخ مقدم الالمرازيلي للمتدعاته الى بليرن ميونيخ مقدم الاستدعاته الى المتخدب البرازيلي والمشاركة في نمائيلت كأس العالم في فرنسا العسالة المقبلة، لأن وجوده في فرنسا العسالة المقبلة، لأن وجوده نِيُّ شُتُوتَغَارَت لم يلقَتُ الْتَبَاهُ أَحَدُ في لبرازيل على عكس وجوده في بايرن

كابيللو يعود الى ميلان؟

نشرت صميفتا كوربيري مشرت صفيفتا كوربيري ديللوسبورت التي تصدر في روما و عازيتا ديللوسبورت التي تصدر في ميلانو ان فاييو كلبيللو مدب ريال مدريد متصدر لائحة الدوري الاسباني لكرة القدم سيعود الى تدريب أ، سي، ميلان وان جيوفاني تدريب أ، سي، ميلان وان جيوفاني

خَابِيلُو لَا يُمَكِنُهُ أَن يُرفُضُ طَلِبَا لَرفُيس النَّادِي سِيلَغِيو بِرلوسكونِي. وكان كابِيلُلُو قاد ميلان قبل التقلف هذا الموسم الى ريال مدريد، الى احراز بطولة الدوري اربع مرات في خمسة جواسم.

## الدورات الدولية في كرة المضرب مونتي كارلو: ١٠ مصنفين خرجوا حتى الآن!

المواندي ريتشارد كراييتشيك في مباراته والأماني ميكايل ستيتش.

دورة بودابست

هابسودوفا المصنفة اولى للدور التأتى

من دورة بودابست المجرية الدولية

المفتوحة للسيدات البالغة قيمة

جوائزها ١٠٧.٥٠٠ دولار، يفوزها

في الدور الاول على التشيكية ساندرا

وفازت الافريقية الجنوبية اماتدا

كوتزر المصنفة ثانية على المجرية

اتدرياً تيميشفاري ٧-٦ (٧-٣)،

٦-١، والروماتية روكساندرا دراغومير

المصنفة ثالثة على التشيكية ادريانا

غيرسي ٦-١، ٦-١، والفرنسية

الكسندرا فوساي المصنفة ثلمنة على

الارجئتينية بأولا سواريز ١-١،١-١،

والنمسوية ماتون ماروسكا على

الالمانية الدريا غلاس ٦–٤، ٥–٧،

٣-٣، والسلوفاكية منربيتا ناغيوفا

على الإسبائية ماريا لويزا سيرنا

٣-٠، ٧-٥، والالمانية بترا بيغيروف

على النمسوية كارين شفنت ٧-٥؛

٦-٦، ٦-٤، والاسمائية غالا ليون

غارسيا على الأفريقية الدنوبية مأريأن

دو سوارت ۷–۵، ۲–۲، والأمانية

فيلينا فاغنر على السلوفاكية رادكا

زروباكسوفسا ٢-٢، ٢-٤، ١-٣،

والفرنسية نأتالي ديشي على المجرية

هيراغ تـشـورغـو ٧-٥، ٢-٣،

والافريقية الجنوبية جوانيت كروغر

على المجرية ريتا كوتي كيس ٦-٣.

٦-١، والأسبانية كريستينا تورنس –

فلليرو على النمسوية ساندرا دوبقر

وفى الدور الثاثى، فازت فوساى

ዳ اعلن الاتصاد الالماني لكرة

المضرب ان السويسرية مارتينا

مينفيس المصنفة اولى في العالم

التسعبت من دورة هامبورغ الاامانية

ألتى تنطلق الاسبوع المقبل اثر

أصابتها في ركبتها بعد سقوطها عن

هاميورغ وبطولة روما الايطالية بعد

عشرة أيام. وقال الاتعاد في بيان له

قه لُم يُتَضِعُ بعد امكان مشاركة

اللاعبةُ في بطولة المانيا في برلين في

رياضة الجامعات

أحرز فريق جامعة الروح القدس

الكسليك بطولة دورة الاتحاد الرياضي

اللبناني للجامعات في الميني فوتبول

التى تظمها على ملاعب جامعة سيدة

اللَّوْيَرْةَ، أَذْ فَازْ فَي الْمِبْأُرِكَ الْمُواثِيةَ على الجامعة البنائية الاميركية جبيل

وفي الدور نصف النمائي فازت الكسليك على النبنانية الأميركية

بيروت ٣-٢، واللبنانية الاميركية

أقاد المباريات الدكم انطوان

اتداد الكرة الطائرة

قررت الهيئة العليا للاتحاد اللبناني

للكرة الطائرة تمنئة نادى الشبيبة

البوشرية لاحرازه لقب بطولة لبنان

لَمُذًا الْقُوسِمِ وُنَادِي غُزْيِرِ الوصيفُ ونلدي الرسل الثالث ومنيعل الرابع.

بوتياتوف شمرا واحداء ومساعد

المدرب عصام ابو جودة شمر واحدا

مع وُقَف التنفيذُ، والأعبين فريد حنا

ورولان حلو شمرا واحتا مع وقف

التَنْفَيْذُ يَسَبِّبُ سُوءُ سُلُوكُهُما بُعَدُ انتهاء البباراة النمائية لبطولة لبنان.

واحَّدَتُ علما بتأكيد حضور رئيس

الاتماد الاسيوي للكرة الطائرة يوان

وايمين الى لَينان لَحضور البطولة

التاسعة للتوادي من ١٢ أيَّار الى ١٨

النادي الرياضي غزير

قررت اللجنة الادارية للنادي

لرياضي غزير تمثثة نآدي الشبيبة

البوشرية بأحرازه بطولة لينان لسنة

١٩٩٧ ، وكذلك تهنئة الاتحاد اللبناني

للكرة الطَّائرة للنجاح في تنظيم هذه

الرئيسٌ فؤادٌ شهاب بْالْفْرِيقَ الْاولْ. ۗ

وقُررت ايضا المشاركة في ممرجان

كنلك قررت الاستفناء عن خدمات

وأوقفت مدرب غزير فلاديمير

جبيل على سينة اللويزة ٥-٦.

كونائي.

وعلى رغم ان الأصابة ليست بالغة،

حصائها مساء الاثنين.

على الرّومانية كاتالينا كريستيا ٢-١.

كلِّينوفا ٦-١، ٦-٤.

🗣 تأهلت السلوفلكية كارينا

تواصل سقوط المصنفين في دورة مونتي كارلو الغرنسية الدولية المفتوحة للرجال لكرة المضرب على ملاعب صلصالية والبالغة قيمة جوائزها ٢٠٢٠٠،٠٠٠ مليونا دولار وانضم عدد من اللاعبين البارزين الي الامبركي بيت سلمبراس المصنف اول والنمسوي توماس موستر المصنف ثانيا والالماني بوريس بيكر المصنف تلسعا النين خرجوا اول من لمس. فقد خسر الروسي يفغيني

كافيلنيكوف المصنف ثالثا وبطل دورة

فرنسا المفتوحة العام الماضىء امام النروجي كريستيان رود ٤–٦، ٦–١، 3-7، والاسوجي توماس انكفيست المصنف خامسا أمام التشيكي بومدان اوليهمراتس ٥-٧، ٢-3، ٦-٢. والافريقي الجنوبي واين فيريرا المصنف ثامنا امام التسباني كارلوس كــوســـــا ٤-٢ : ٢-٧ (٥-٧)، والاسباني فليكس مانتيلا المصنف ملاى عشر أمام الاوكراني اندريه ميدڤينيف، ٦-٢، ٤-٦، والامبركي جيم كورير المصنف ثالث عشر أمأم الاوسترالي مارك فيليبوسيس ٧-٥، ٥-٧، والآسباني البرتو بيراستيفوي المصنف رابع عشر امام مواطنه اميليو السفساريسز ٣-٢، ٢-٢، ٤-٢،

فاشیك ۲-۷ (۷-۷)، ۱-۲. ومع خروج المصنفين الثلاثة الاوآئلُ، باتَّتُ الطريق مُمَّمدة امام المولندي ريتشارد كرابيتشيك المصنف رأبعا لاحراز لقبه الثاني مثى التوالي بعد دورة طوكيو اليأبانية الامد الماضي. ومو فاز في النور الثاني على الألماني ميكايل ستيتشر الذي خسر في نهائي بطولة فرنسا

والسويسري مارك روسيه المصنف

فامس عشر امام التشيكي دانيال

املم كافيلنيكوف، ٦-٢، ٦-٠. وفاز التشيئياني مارتشيلو ريوس المصنف سأبعأ عآى الايطالي أندريا غوديغزي ٦-٢، ٦-٢، والأسباني البرتو كوستا المصئف عاشرا على التشيكي سلافا دوسيديل ٢–٢، ٢-٣، والأسبائي اليكس كوريتيا المصنف ثاني عشر على الفرنسي سيحريك بسيولين ٢–٤، ٣-٣. والإسبائي سيرجي بروغيرا المصنف سادس عشر على المولندي يـان

سيميرينك ٢-٤، ٢-٤. وفي ختام مباريات الدور الاول، فاز غونينزي على الفرنسي ليونيل رو ٦-١، ٢-؟، وس<u>تيتش عل</u>ي الاوسترالي مارك وودفورد ٣-٢،

دورة اورلاندو 🤻 علَّق الأميركي مايكل تشلَّغ المصنف اول شوزّه الــ٥٠٠ منــدُ احتراقه بتغلبه على مواطفه جان – مايكل غلمبيل ٦-٣، ٦-٣، في الدور الاول من بطولة الولايات المتحدة للرجال على الملاعب الصلصالية التي تقلم في اورلائنو في الولايات المتحدة والبالفة قيمة جواكزها ۱۸۹,۲۵۰ دولارا،

وقضم تشاتغ الى ثلاثة لاعبين آخرين لا يزالون في الملاعب وحققوا مذا العدد من الانتصارات ومم الالمائي بوريس بيكر والنمسوي توملس موستر والاميركي بيت سلمبراس، وقال، "لم اكن اعلَّم أنني في صند تحقيق فوزي الـ ٠٥٠ وقد قرَّلْتُ ذلك في الصدقُ واشعر باتني تَقَدَمت في ألسن واتاً لا ازْأَلُ فيّ نسى اثني احترفت قبل عشر سنين "،

الخامسة والعشرين. البعض قد يكون ويسعى تشاذغ الى احراز لقبه الرابع هذه السنة، عُلما أنه سيستعدد الْمْرَكْرُ الثَّاقِي فِي لِائْحَةَ التَّصَغَيْفُ العالمي بعد خُسارة موستر في الدور الاول من دورة مونتي كارلو الثلثاء

وفاز الإميركي البكس اوبراين المصنف رابعا على النمسوي غيلبرت شالر ٦-٤، ٦-١، والاميركي خَلْفَيْير فسيرانيا ٤-١، ٦-٤، ٦-٤، ٢-٤، والزيمبابوياتي بليرون بلاك المصنف سابعاً على البلجيكي يومان فان مسيسرك ٢-٢، ٧-٢ (٧-٤)، والبرازيلي فرناندو ميليغيني على الاميركي مارك ميركلاين ٧-٠٠ (٧-٢). ٧-٦ (٨-١)، والاسوجىي باغنوس نورمان على الفرنسي غيوم رو ۷-۵، ۱-۱ ثم بالانسماب والاوروغواياتي مارتشيلو فيليبيني على الزيمبابوياني ولين بلاك ٣-٤، ٧-٥، والافريـقيّ الجنوبي غرانت ستافورد على الفرنسي تبيري شامبيون ٦-١، ٢-١، والاسباني خوان البرت فيلوكا على الامبركيُّ

## اليوم بطولة العالم لكرة الطاولة

لوك جنسن ٦-٦، ٣-٦.

تنطلق اليوم في مدينة مانشستر الانكليزي بطولة العالم لكرة الطاولة التي تشارك فيما ١١٤ دولة وتستمر حتی ٥ ایار۔

وسيكون الصينيون ابرز المرشحين لاحراز اللقب الذي سبق لهم أن فازوا به عندما استضافوا البطولة عام ١٩٩٥ في تياتبين وجمعوا سبع ميناليات نميرة، ثم اضافوا اليما اربعا في دورة اتالاتنا الاوامبية عام ١٩٩٦. ويَّقُودُ فَريقَ الرجالُ كُونغَ ليُنغَ هوي بطل العالم والمصنف أول وليو غوو لياتغ بطل حُورة اتلانتا الأوامبية، بيتما تقود فريق السيدات دينغ يأبينغ بطلة العلام ودورة اتلانتا. وسيجد الصينيون منافسة شديدة وي الفردي للرجال من الاسوجي يأن أوفه فالدنر المصنف ثانيا وفلادبوير سامسونوف من روسيا البيضاء والفرنسي جان فيليب غاسيان وللبلجيكي جان ميشال سيف. ويشار ألَّى أَنْ فَالْمَثَرُ هُوَ الْوَحِيدُ الَّذِي فَلَرُ ببطولة العالم وكأس العالم والدورة

# نبتُون، والرياضّي بيروت على احياء الرياضة، والتضامن الزوق على مون انتراتيك - ابناء نبتون

كتب جوزف حردان: في المرحلة الخامسة عشرة من

بطولة لبنان في كرة السلة للرجال،

فَازَ مَسَاءَ أَمِسُ انْتُراتِيكَ عَلَى أَبِنَاءُ

ا الرياضي ۲ الدكمة

† التضامن

٤ ائترائيك

٩ ابنا تبتون

ا البيال

على ملعب سنتر دميرجيان في ضبية، فاز انترانيك بيروت على ابناً؛ ابتون بفارق عشر نقاط ۸۷–۷۷ (الشوط الأول ٤٢–٤٠). وسجل للفائز دقيال عون ٢١ نقطة وللخاسر النيجيري ايماتويل اولو £1

مثل ائترانيك، دانيال عون ورزق آلله صغير ووليد قيسي وجوزف عربيان وباسم مبرا واندريه الترك

ويللنزينك لحود والكاميروني كريستيان اوكي والارميني لوريك ومثل ابناء نبتون: بيار متري وبولس بشارة وجان حشاش

وميشال حداد وفادي ديب وعباس بشروش وابرهيم نئيا والنيجيري قأد المباراة الحكمان الدوليان الارئني ناصر بدرساوي واللبنائي

الرياض – احياء الرياشة وعلى ملعب الكمرباء الروق حقق الرياضي بيروت فوزا سملًا على احياء الرياضة بغارق ١٧ نقطة ٢٨–٦٩ (الشوط الاول ٤٢–٢٢). مثل الرياطي، وليد دمياطي وروبير عماد ويأسر الناج وجاسم قانصو وحسن كنج والاميركي ءايكل كأمبرلالد والروسي سيرغي

ومثل أحياء الرياضة، جان سعادة وشادى عازار وميشال صغير وريشار المسيني وهنري مباغ وعادل الدويري والنيجيريان كولا

أُوبا وتوماسُ اللَّديُ. قاد المباراة المكمان الدوليان المغربيان هميد جندان وعبدالله

### للانظمة مع مدرب الحكمة. التحضيرات للدورة الرياضية العربية الثامنة

ستقبل وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة جأن عبيد فى مُكتبه في الأونيسكو عضو اللجنة الاولمبية الدوئية واللجنة التنفينية للجنة الاولمبية اللبنانية طوئي خوري الذى سلمه علم الدورة الرّياضية العربية الثامنة بصفته رئيس اللجنة العثيا المنظمة للدورة المقررة اقامتها في لبنان من ١٢ تموز الي ٢٧ منه. وكَّانَ خُوري تُسلم هُذَا الْعلم لدى أتعقاد مجلس الشهاب والرياضة العرب في ميروت بين لا شياط 1997 و11 منه بصفته رئيسا للجنة

.1995/1./4 من جهة اخرى، عقد اجتماع في مكاتب الدورة الرياضية العربية

التَّامِنَةَ، في مبنى العديرية العامة للشباب والرياضة، برئاسة رئيس اللجنة الاولمبية اللبنانية العميد الركن سميل خوري بصفته رئيس اللبنة التنفيذية. وحضر رؤساء وأمناء سر ومندوبون للاتدادات الرياضية المدرجة العابها في برنامج النورة، وعرض المجتمعون شؤون هذه الدورة وأبلغ اليهم العميد فوري ان سُلفات للأعداد والتعريب ستسلم الى الاتحادات من اليوم. وزار لبنان وَفَد من الاتحاد العربي للجُودُو هُمَّ أمين السِّر رفيق هابر الاولمبية اللبنانية التي عمد اليما مجلس الوزراء في تنظيم الدورة بموجب القرار الرقم ١٠ تىاريخ والمنير الفني باسين الايوبي واكرم الظاهر للاطلاع على التحضيرات للدورة

العربية، وعقد اجتماع لهذه الغلية في مقر الاتعاد اللبناني للجودو في نادي يودا برشاسة نائب رشيس الاتعاد العربي فرنسوا سعادة.

# رالي الربيع الرابع عشر ٣ و٤ أيار

مساء اسماء المشتركين وترتيب انطلاقهم، والسبت ٢ أيَّار السَّاعَة تنظمه اللجنة الرياضية للسيارات في الاولى بعد الظمر تبخلُ السنوات النادى اللبنائي للسيارات والسياحة -الدرم المغلق، لتنظلق السيارة الولي الكسليك أيلم الجمعة والسبت والاحد الترم المسيء مسين مسير الربي الساعة الثالثة في القسم الاول من ٢ و٣ وع أبيأر، عقدت له ظهر امس الرالي الذي يضم تمس مراحل خاصة طُلَجنة المنظمة مؤتمرا صحافيا في مقر الرامي اللي وتعود إلى مقر النادي في الثادي، حضره الامين العام للنادي الكسليك الساعة ٧٠٣٠ مساء. وفي السابعة صباح الاحد ٤ ليار يبدأ رياض حماد ورئيس اللمنة باتريث رو وعضو اللجنة غلبي كريكر ومدير القسم الثاني منّ الرالي ويشملُ أيضا العلاقات العلمة في شركة فيليب خمس مراحل خاصة للسرعة، وتبدأ موريس راعية السبآق مأدي طبشي ومُسَوُّولَةُ العلاقاتُ العامةُ في الثاديُّ السيارات بالعودة الى الكسل ك الساعة ١١.٢٠ وتوزع الجوائز الثالثة ميريام غاتم ومسؤولة الصحافة نيكول

بعد السرر. وتحدث بعد ذلك كل من طبشي ومعصب وخليل نحاس باسم الصحافة وقال رو أن رائي الربيع الحالي ٍلا يعتبر بداية أموسم السباقات، أأن سباقاً جديدا نظم في ١٦ اذار الماضي اطلق عليه "روند ايفرنال" ما

# الجامعة اللبنانية الاميركية

تثوجه بعد ظهر اليوم الى عمان بعثة الجامعة اللبنانية الاميركية ييروت لخوض سلسلة مباريات مع فرق تحوس الجامعة الاردنية في كرة السلة وكرة الطاولة والكرة الطائرة وكرة المضرب للرجال والسيدات وكرة القدم وكرة البد للرجال. وتالفت البعثة من ٨٥ شخصا

وسائت مبدت من ۸۵ سخص برئاسة مدير الرياضة في الجلمعة سامي غرابنيان ومدرب السياحة عـادل يموت. وتـعود الى بيـروت

# 是即是此

اتدريا جو عيسى الفوري يسر تقيا وجو عيسي الذوري أن يعلنا تلامل والاصنفة ولادة استمما قدرت روستشفی لقدیس جورجیوس، الاشرفیة). (مستشفی القدیس جورجیوس، الاشرفیة).

عشر مراحل في منطقتي جبيل والبترون على طرق معبدة كلياً. ويقفل باب الاشتراك ميه الساعة الخامسة بعد ظهر الجمعة ٢٥ نيسان. وسيكون الجمعة ٢ ايار للتدقيق الاداري وَالفحص الفني للسيارات في حرم النادي وتعلن الساعة التاسعة

وأوضح كريكر ان تعديلات انخلت على بطوّلة لبنان ١٩٩٧ التي صارت تقتصر على سيارات "الفورمولا ؟" من المجموعة بين أنا و"ن الشَّي لا تتقدى سعة محركاتها ٢٠٠٠ سنتم مكعبُّ وذات الانَّدفاع بعجلتين. أما السيارات من المجمُّوعات الأُفري فيلحظ لُها تصنيف خاص من غير أن يدخل الترتيب العام لبطولة لبنان، وقال ان طول الرالي مو ٢٤٠،٤٢ كيلومترا منما ١٠٤.٢٤ كيلومترات منَ أَلْمِرْأُحِلُ لِلْخَاصَةِ لِلْسَرِعَةُ وَعَندُمِا

يعني أن بطولة لبنان للراليات ١٩٩٧

بَاتَتْ تَضْمَ أَرْبِعَةَ نَشَاطَاتُ؛ رَأَلِي سَبُور

أوتو روند أيفرنال، رالي الربيع الـ22،

رائي لبنان في ١٠ تمّوز، رآلي الارز

في ا تشرين الاول.

وَاخْتَارَتَ جَوْزُفُ عُوكِرٌ رئيسًا لِبعثة النادي الى يطولة أسيا ١٩٩٧) وانطوأن صلّبي اداريا.

# المدرب الروسي فلاديمير بوتياتوف والموافقة على العقد بين النادي والمدرب الجديد المادي بن الطاهر ألكارلي التونسي لمدة سنة. وواققت على التعاقد مع اللاعب الاوسترالي أن موتيا، وكلفت الجهاز الغني انتقاء لاعب بلغلري للمشاركة مع فريق النادي في بطولة آسيا.

YEAR TO THE THE

وقائع حمام الدم في بوقرة

تصيب الجزائريين والعالم بالذهول

صبي اميب في المدوم على قرية حوش مدقفي في سريره في المستشفى قرب زميرلي. (أب تيليفوتو)

فتاة اميبت في المجوم على قرية حوش محقفي تصرخ في سريرها في مستشفى قرب

وسط اجوا من النهول اصابت

الجزائريين بعدما روى ناجون تفاصيل

مرعبة عن ابشع مجزرة تشمدها البلاد

منذ خمس سنوات وتأتي قبل ستة

اسابيع من الانتخابات العامة، دعت

الدكومة الجزائرية السكان امس الى

ففي خطوة غير اعتيادية، ظهر

رئيس الوزراء اهمد أويحيى على

شأشة التلفزيون ليدعو الجزائريين

الى "التعبئةالشاملة" والى "اليقظة"،

مؤكدا استمرار الحملة التي تشنها

السلطات على بقايا الارهابيّين. وبدا

ان العافع الى هذه الخطوة حجم

المجزرة، آلتي لا سابق لمَّا منذُ

١٩٩٢، وتعدّد المجازر في سـمـل

ميتيدها على اجواب الجزائر العاصمة

التي قتل فيما ٢٠٠ شخص في ثلاثة

وقد استمل التلفزيون الحكومي

مسَّهُ الثَّلْثُهُ نَشَرتُهُ ٱلْأَفْبَارِيةَ بِنَبًّا

الموزرة وبث شهابات الناهين منهاء واستمع الجزائريون الى شمادة فتاة

في الرابعة عشرة شمنت مقتل

والنما ووالبتها واشقالها وقريبات

لُمَا نَبِحاً، كما أستمعوا ألى سيدة

نجت من الموت وخرجت بجرح في

رقبتها تروي كيف اتما تظلمرت بانما مُيتَةً وِكَيْفٌ أَنْ أَحَدُ لِلْمِهَاجِمِينُ رِكُلُهَا مُعْتَقَدًا أَنْهَا جِثْةً.

واثارت المذبحة، التي خطط لها

ونفنت كأنها عملية حربية كلملة،

نُمول الجزائريين سواء بطول معتما أو بمكانها الذي لا يجعد سوى

عشرين كيلومترا عن العاصمة، وافاد

شهود أن عدد منفذي المجوم راوح

بين ١٥٠ و١٠٠ رجلٌ كانت لداهم

طويلة "حتى الخصر" وكان بعضهم

يمتّطي جيادا. وقد زرع المعاجمون الغلما في مديط القرية الامر الذي أخر

وقالت حورية ( ٢٢ عاما):

أيقظنا انفجار قنبلة وبعد ذلك أخذوا

يجروننا الى وسط القرية حيث بدأوا

تَّقَطُيْع رِقَابٌ للناس \* وَأَضافَت " قَتَلُ

ُ بِينَمَا قَالَتَ راضِيةَ ، "حين رحلوا،

لم يكن هناك ألا للَّجِثْث الْعَارِقَةُ في الـنم والرؤوس المقطعة في كـل

واعلان السلطات النبأ امس يتلقض

النَّمْج الذي اتبعته في الأسابيع

الاخيرة وخصوصا خلال شمر رمضان

حينُ كانت تعتم على أنبه المجلزر أو

تَعَلَّنَهَا فِي بِيأْمَاتُ مَقْتَضَبَةُ، وُقَدْ

تعمدت هذَّه المرة احداث صدعة في

صفوف الرأي العام الذى استنزفته

سنوات العنف الذمس التي تقدر احصاءات غربية حميلة ضحاياها بـ ٦٠

ونشرت صحيفة " الاخبار" إن

خمسة اشخاص قتلوا عند حلجز أقامه

اسلاميون مسلدون برتدون لباسا

رسميا قرب خميس ملياتة جنوب غرب

البزائر، فيما قتل ساس في انفجار

قَتْبُلَةً على السكة الحديد لذى مرور

وتزامنت المجزرة مع الموعد النهائي

لتسجيل اسماء المرشحين لاول

انتخابات علمة منذ الغت السلطات في

كاتون الثاني ١٩٩٢ انتخابات كأن

المتشددون الاسلاميون على وشك

وَبْثُتُ الْأَنَاعَةُ الْجُزُائِرِيةُ أَنْ يُحو

٧٠٠ لائحة ستتنافس في الانتخابات

العامة، لكن خمسة الدراب فقط

ستكون حاضرة في كل الولايات.

ونقلت عن مصدر مقرب من أجنة

مراقبة الانتخابات ان اربعين حزبا وتحالفا وستين لائحة مستقلة

ستتنافس على اصوات الناذبين لافتيار ۲۸۰ نائبا.

🛎 ُفي باريس، عرح الناطق باسم

الفوز فيها بغالبية كبيرة.

قطار شحن في شيفا قرب البليدة.

وعول قوى آلامن.

زوجي. لبحوه".

"التعبئة الشأملة هد الارمآب"

روميلارت أن فرنسا "استمعت بفزع

الَّى اَخْبَارِ المَّجَزِرَةُ وهي تشعر بِالْقَلَقُّ من طبيعة اعمال العنف الوحشية التي

تفوق بقسوتما الخيال". وقال أنّ

بلادة تشعر بـ"الـدمول من المأساة

التي تعيشما الجزائر وتعبر عن

تضلبنما وتعاطفها مع الشعب

🕏 في الفاتيكان، نشرت صحيفة

"اويسيرُّفاتوريّ روَّماتو" أن "الجزّائر

تغرق في دوامة من العنف المجنون".

ونددَّت بـُـ "المُجزرة الرَّميية" التي تَضَافُ

أَى "لائحة الرعْب الْعشُونِيّ والمنظم للذي ينفذه الاصوليون الاسلاميون"

"الاستعداد القتالي"

المهمة الرئيسية

للجيش المصرى

الشَّامِرة - وص ف - اكد وزير

الدفاع المصري المشير حسين طنطاوي ان البيش المصري يواصل

ونقلت عنه صحيفة "الجمهورية"

المرحلة النهائية للمشروع التكتيكي

بالنفيرة المية الثي اجرته

التشكيلات المدرعة الثلثاء، "ان

المهمة الرَّئيسية لقُواتنا المسلحة في

الوقت العراهن مي التعريب

والاستعداد القتالي لمواجهة لي

ظَرف (...) لن نسمَح بِأَسْتَرِخَأُهُ

قواتنا المسلحة في مرحلة السلام

لأنّ ما تتطلبه تلُّك المرحلة من

استعداد يفوق مرحلة الدرب". واوضح أن "قواتنا المسلحة تهدف

من أستمرار التدريب الى امتلاك

القَدرة على ردع لي جمة تفكر في مجرد الاعتداء علينا، لأنه عندما نكون

اقوياء ومستعدين، نمنع لي جهة من

وتتزامن هذه التدريبات مع لحياء

الذكرى السنوية الـة ( الستعادة

مصر شبه جزيرة سيناء التي احتلتها

اسرائييل عبام ١٩٦٧، في ٢٥

نيسان ١٩٨٢ بموجب معاهدة

السلام التي وقعت عام ١٩٧٨ في

بايكر بدأ مهمته

من المغرب

الرياط – و ص ف – وصل امس

جيمس بايكر الموقد الذأص للامين

العام للامم المتمدة الى الصحراء الغربية الى الرباط، المعطة الاولى

لجولة تشمل تندوف في جنوب غرب

الجزائر حيث يقيم قادة جبمة

"البوليساريو"، والْجِزَائِر العلصمة

وسيلتقي وزير الذارجية الاميركي

السابق في الرباط الملك الدسن

الثاني ورئيس الوزراء وزير الخارجية المغربي عبد اللطيف الفيلالي.

متوجها آلى تندوف من طريـق

في الصحراء الغربية.

المسلس بالامن القومي المصري".

تدريباته لمواجمة كل الاحتمالات.

(ومصاف، رويتر)

# عرفات بحث والملك حسين في آخر التطورات الجمعية العمومية تناقش اليوم مشروع قرار يدين الاستيطان



تعقد الجمعية العمومية للامم المتحدة الاسرائيلي ديفيد ليفي الاسبوع الماضي

وتلقى الزعيم الفلسطيني قبل

توجُّمِهُ آلَى الْعَقَّبَةُ اتْصَالاً عَاجُّلاً مِن

وزيرة الضارجية الاميركية مادلين

اوَلَبْرَايُت يتعَلَقُ بتطوراتُ عملية السلامُ." شرطان

واعلن الرجل الثاني في منظمة التحرير الفلسطينية محمود عباس (ابو مازن) أن الفلسطينيين مستعدون للتعجيل في المفاوضات في سأن

سحبين هي المحاومات هي سان الوضع النمائي للاراضي الفلسطينية ولكن بشرطين، الشرط الاول "ان تتوافق مفاوضات المرهلة النمائية

ومفَّاوضَّات المرحلة الانتقالية". والشرط

الْتَالَيُّ "أَن يَكُونَ أَتَفَاقِ أَوْسَاوُ الْمَرجَعِ

في غضون ذلك، أخذ رئيس الوزراه

لاسراثيلي بنيامين نتنيامو على الاجمزة الامنية الفلسطينية عدم تعاونما في

شكل كاف مع اسرائيل في مجالً

"مكافحة الارهاب". وأنتقد في اجتماع

للبنة الخارجية والأمن في الكنيست الطابع "المحدود والانتقالي" لهذا

التعاون، واتمم مجدداً السلطة

الفلسطينية بـ"عدم تصديها للبنى

التحتية للرماب" للمنظمات الاسلامية

التي تناصب اسرائيل العداء. واعتبر ان "خطر حصول اعتداء لا يزال قلاما ولكن لا نملك معلومات محددة عن

تحصيرات تدلك ... ... ... ... ... ... ... ... ... الصوق المسرافيلي ان الطوق الامني المفروض على الضفة النربية وقطاع وقد من المقبل على الفصح البعودي الاثنين المقبل على الاقل، وقالت لن القرار في هذا الشأن المقبل على منظم منظمات عن عزم "منظمات تضريحية على الراحية على المناز

منظمات تخريبية على ارتكاب

اعتداءات في الاراضي الاسرائيلية". ولاحظ الامين العام ليلسليطة

الفلسطينية احمد عبد الرحمن ان

اسرائيل تستخدم الطوق الأمني "وسيلة للضفط على السلطة

الفُلسطينية من أجل حملها على قبول الشروط الاسراكيلية لمعاودة

المشأوضات المجمعة منذ ١٨ أذار

وفي عوريف المعاصرة منذ أسبوعين

وفي طوريك المتعارف مند سيودين دمر الجيش الاسرائيلي منزلاً يملكه جدال النور (٢٨ عاما) المتهم بانه عضو في حركة المقاومة الاسلامية "حماس".

ومَّنا المنزل هو الثالث يمتم في البلَّدة منذ حامرتها القوات الاسرائيلية عقب

اكتشاف جثة جندي اسرائيلي كان

خطف قبل اكثر من سنة.

تعضيرات لذلك".

الاساسي لمنا التفاوض".

جلسة طارئة اليوم للبحث في الاستبطان البمودي القدس الشرقية. وكانت المجموعة العربية في العنظمة الدولية تدعمها دول حركة عدم الانحياز قد طُلبت عقد الجلسة في نماية آذار، لكن الصول على تأييد الفالبية المطلوبة من أعضاء الجمعية العمومية البالغ عندهم ١٨٥ عضواً استغرق كل مُذا الوقت. وصرح الناطق باسم الامم "بقد تلقيّ ردود بالموافقة من لاعند المطلوب ستجتمع الجمعية العمومية الذميس ٢٤ فيسآن الساعة الماشرة مباعاً (٠٠٠) لَ يُتوقيت غرينيتش) لدرس الوضع في القدس الشرقية وبقية الاراض المعتلة". وقدم طلب عقد الجلسة التي من

المتوقع أن تستمر يومين بموجب اجراء العمومية اناً تشرقل أتخاذ قرار في شأنما في مجلس الامن لاستخدام اهدى الدولُ الخمسُ الداثُّمةَ العضوية في المجلس حق النقض "الفيتو" وكُلنت الولايّات المتحدة استخدمت مُذا المق مرتبيّن في ٧ و٢١ مشه لمشه المجلّس من تبنيّ قرار يدعو اسرائيلً الى وقف خطط بناه مستوطنة "مار في جبل ابو غنيم.

في جلسة اليوم الى دشد تأبيد لمشروع قرار يدين أبنه اسرائيل ومي الدُّوةُ ٱلمُعتلَةُ عُستَوَطنَة جديدة في جبلَ أبو غنيم (...) وكلّ الاعمال الاسرّلايلية التخرى غير المشروعة في كل الأراضي المحتلَّة ". ويُومي مُشروع القرار الذِّي لَّا يزال عرضة للتعديل بأن تمتنع كل الدول عن تقديم لي مساعدةً الى المؤسسات الاسرائيلية الخاعة او العامة

عرفات وبحث امس الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات مع الملك مسين في زيارة قصيرة قلم بها لمدينة العقبة في "التطورات والظروف المعيطة بعملية السلام والجمود المبنولة للخروج يما

من المأزق الدالي الذي تواجمه". وافادت وكالة الانباء الاردنية "بترا" ان الزعيمين شددا على القاجة الّي العمل مع اطراف من خارج المنطقة لتدريك على عملية السلام وأعادتها الى مسارها الطبيعي وازالة العقبات التي تقف في طريقها.

واطلع عرفات العامل الاردني على واستعم طرحات العناهان الرحلي على نتائج المدادثات التي اجراها مفاوضون فلسطينيون مع مسؤولين اميركيين في واشنطن واجتماعه مع وزير الذارجية

تحذيرات السلطة الفلسطينية تبلبل اضراب المعلمين في الضفة الغربية



ليس سياسيا. طلبنا القليل ولم لحصل

على شيء"، وتجمعوا في بلَّدة احدى مدارس المدينة حيث طلب منهم مدير

لتربية في المنطقة العودة عن الاضراب. الا أن أحد ممثليهم طه نصار رد أن

"الفالبية مع استمرار الاضراب حتى

إطلاق جميع المعتقلين ومن ثم الشروع

ومواطن في اعتصام امام مقر مديريةً التربية والتعليم في بيت ادم، ونظم

معلَّمُونُ لَفَاءُ فَي رَامُ اللَّهُ التَّحْدِيدُ

الخطواتُ التالية. وفي نابلس، هيث

فتحت المدارس إبوابهاء خرجت لحو

دُوعَ تَلْمِيدَةً فِي مُسْيِرةَ احتجاجُ وحملنُ لافتات كتب فيما، "أعطوا المعلم خبرًا"

واعتبر عضو المجلس الاشتراعي عن

غزة زياد ابو عمرو اعتقال المعلمين

أسابقة خطيرة تضر بالمجتمع المدلى

آلفلسطيني والعلاقة المتوخلة بينًا الجمهور والسلطة". وقال الباحث في

مؤسسة الحق الغلسطينية لعقوق

الْانْسان رزق شَقير، "نحنَ قَلَقُونِ الْأَنْ

أكثر على حرية التعبير في المجتمع الفلسطيني"،

وكانت مركة الاحتجاج بدأت مطلع

الشُهر الماضي بإضراب على مراحل المطالبة بزيادة رواتب المعلمين بنسبة

٢٠٠ في المُنَّة وَخْفَ رَحْمِ الاضراب بعد

تأليف لجنة وزارية للتفاوض مع

و "مل هذا هو جزاء المعليين".

معلمون في نقاه احتجاج في بيت لحم امس.

بدا أمس أن كفة السلطة الوطنية الفُلُسطينية رجدت في معركتها مع المعلمين، إذ فعلت التحنيرات فعلما للمدارس أبوابها في جنين ونابلس، يبنما عاد نحو ٧٠ في المئة من المعامين إلى العمل في الخليل ونسبة أقل في بيت لتم ورام الله.

أكثر من 10 معلماً يتشكلون "أجنة التنسيق العليا" أنهم قادوا حركات الاحتجاج من اعتصامات ومسيرات مطالبة بزيادة الأجور. وأفيد أن الشرطة اعتقلت ليل الثلثاء – الاربعاء عشرة معلمين أخرين، بينما أكد معلمون في نابلس انهم تلقوا تهديدات بفصلهم من العمل إذا رفضوا العودة عن

المدارس في الخليل واتفقوا على إنَّماءُ الإضراب. ثـم اجـتـمـع مـع اجـنـة من المعلَمين في رام الله وصرح بعث الاجتماع، "قبلنا جزئيا مطالبهم".

الصحافيين من الاقتراب منما. وطلبوا

ولکن من دون جدوی. ونشرت الصحف دعوة وجمها وزير "للعودة الى التدريس والتوقف عن منُ أَنْحَاءُ ٱلصَّفَّةُ كَشَفُوا لن مُديرياتُ التربية طلبت منهم العودة الى التدريس تحت طائلة الطرد. في غضون ذَّلك، خرج لكثر من ألف

وعاد أكثرهم عن الإضراب وفتحت كل

واُعتَقَلت الشرطة في الضفة الغربية

الصراب. وبثت اذاعة "صوت فلسطين" أن رئيس الأمن الوقائي في الضغة الغربية المقيد جبريل رجوب اجتمع مع مديري

وانتشر شرطيون وأفراد من اجهزة الأمن الأخرى أمام مُناخَل المنارس الكبرى لا سيما في رام الله ومنعوا من التلامنة الانتظام في صفوفهم،

(و ص ف، رويتر)

# رواتب المعلمين الف شيقل اسرائيلي (نحو ۲۰۰ دولار) شمريا بينما لا يتعدى راتب المتقاعدين منهم ۱۵۰ دولاراً. معلم في مسيرة احتجاج في الخليل ودملوا لافتات كتب فيها، 'إضرابنا

واشار القَذَافَي نفسه الى تنمر الطائب في خطاب له نشرته صحيفة "الطائب" التي يعيرها الثان الطلبة

السياسية للزعيم الليبي معمر القذافي في حرم جامعة الشائح في ضواحي طرابلس، والطلاب الذين بدأوا يظهرون

مرء بن موسح. واغلقت ابواب قاعة المؤتمرات التي

### المضربين. وبعد مذا الاضراب أوقفت وزارة التربية 19 معلماً عن العمل. وفي الخامس من نيسان عاد منرسو الضفة التربية ياسر عمرو الى المدرسين الغربية إلى الإضراب مطالبين بزيادة التربوبة الى شاطئ الأمان". لكن معلمين البرواتب والنعبونة عن قبرأر وقنف زملائهم عن العمل، ويبلغ متوسط

# نظريات القذافي يسمعها الزوار

للفصل بين الزوار الأَمْقب الذِّينَ لبوا ﴿ الشَّعبية ۗ والنَّجانِ الشَّعبيَّة مُجنُّون لجتماعيا ومصلب بتسمم استعماري

القَذَافَى عَلَيْاً. معلقي عليه وفي أحد أسواق طرابلس قال محرس نكر أسمه الأول فقط وهو محمد "أين أمنطق؟ ندن من أغنى بلاد

اجتماعية". ويبلغ متوسط الاجر الشهري في ليبياً ٢٥٠ دينارا (٢٤١ دولارا بالسعر البرسمي والأ تولارا في النسوق السودة). ويشكو ليبيونٍ من انمم يدملون على مرتباتهم مُتأخرة بضعة اشمر واتما لم تزد منذ ١٩٨٨) بينما يراح مُعدل النَّقضَخم – واحدث رَّقم رسمي له يرجع الى عام 1991 – بين ٢٠ و ٦٠ في المئة سنويا. وتعصل العائلات على مقننات تموينية شهرية معدد على وعدد والمحكرونة من الزيت والمحقيق والسكر والمعكرونة والشاي والبندورة، "ولكن انا كنت تعول فسرة كبيرة مثلا، فعليك ان تكمل حلجاتك من للسوق الحرة باسعار أعلى والشخص العاديُّ لا تُسمَح لهُ

يستثمر الناس في المباني الا اذا كاثت لَّمَمَ أَوْ لُسَكُنَّ الْأَجَالَبِ، وُلَذَلَكَ لَا تَبنَى مساكن للإيجار لليبيين. واذا تزوج شاب عامل فاته يضطر آلى أن يعيش مع والديه اذا اتسع البيت له ولزوجته.

وانا تعدر ذلك يمتنع عن الزواج. ولكد موظف حكومي ان "ثمة مبوطا في نسبة الزواج في المدن الكبرى". وقال بسلم (٢٤ علماً) وهو تلبر حقيبة يأتي ببضاعته من تركيا: "لا زواج والاجور متخفضة ولا مباريات كرة قدم (ُمنعدَّ، مَنَدُ حوادثُ الصيفُ الماطي) ولا خمر (حظرت منذ تـورة الفاتح) ولا

وكان الزعيم الثيبي ادخل علم ١٩٧٧ نظام حكم الشعب ثم حل

مجلس قيادة الثورة ومجلس الوزراء وابداهما باللجنة الشُّعبية العامة. ويُحظِّر هذا النظام قيلم احزاب سياسية او حرية الرأي. ولي انشقاق يعتبر جريمة. ولا تقتصر خيبة الامل على الطلاب، بل تتعداهم الى المواطنين العاديين النين يشعرون بقلق عندما برون مستوى حباتهم يتدنى في بلادهم الغنية بالنفط نتيجة العقوبات التي فرضتها الامم المتحدة على نيبيا والْفوضى في الاقتصاد بسبب نُظاّم اللجان الشعبية. لكنهم يتجنبون انتقاد

هذه المنطقة ولكن ليس لدينا رعلية

المكاناته بشراء بضلاع مستوردة". كما

ستأجر الوحدة السكنية مالكما ولا

تأشيرات لزيارة دول اوروبية غربية. يا لما من حياة سعيدة".

تنمرا من الاوضاع. كان يشرح فيها مسؤولون نظرية القنافي عن "سلطة الشعب" وفعلت عن بقية الدرم الجامعي. ومن يريد عبور الممرلت الموصلة الى القاعة عليه ان يخضع لاجرالت امنية مشددة من الدرس الموالي للقذافي. وعلى رغم ان الاسوار عالية بحرجة كافية الا قما عززت باسلاك شاذكة لمنع مخول احد من غير المدعوين الرسميين والاجانب.

دعوة الى حضور ندوة عن النظريات السياسية للزعيم النبي معمر القذاف

# والطلاب المتذمرون يبعدون عن القاعة

الموالى للنظام. وقال أن الطالب الذي

# ελεφτεριαδεσ éléftériadés SANTA ESMERALDA et ses danseuses 48 disques d'or 42 disques platine 25 Millions de disques vendus au RIMAL 26 - 27 Avril STRIKERS .... Diner avec boisson à volonté 100.000 LL Boisson sans diner 50.000 LL Reservez au 09 / 932129 - 918102

# بغداد تنفي امتلاكها اسلحة محظورة وتدعو الدول والشركات للتعاون الاقتصادي

لسس متكافئة من المصالح المشروعة

والاحترام المتبادل وبمأ يضمن

المحافظة على استقلال العراق وعلي

المستدالي المرة في منع التقدم والسّلام، والسّلام، واطاف ان "الـكثـير من الـدول

وللشركات تدرك لمكاتات العراق

وتعرف صبقه في التعامل وقد زلا

أحترامها له ثباته وصمونه تجاه

لما عزيز، فجاء في رسالة وجمعا

للى مجلس الأمن أن بلانه ألم تعد

تمتلك أية أسلحة محظورة او مكوناتها

او وسلاَّل لتصنيعها"ً. وكأن تـقرير

للامم المتحدة نشر الاسبوع الماضي

اتهم العراق باته لم يف بالتزاماته المتعلقة بأزالة الاسلحة ولأه يسعى الى عرقلة عمل اللجنة المكلفة مراقبة

ورآى عزيز ان ما تثيره اللجنة

الخاصة للامم المتحدة المكلفة ازالة

اسلحة الدمار الشامل العراقية في شأن احتمال وجود بقية ولو قليلة

من الاسلحة البرئومية هو "مجرد شكوك وفرضيات". ولاحظ أن تقرير

رئيس اللجنة رواف أيكيوس "أخفق

وينا للاسف في عرض المقالق

الْأُسَاسِيةَ فِي مِنَّا يِتَعَلَّقَ بِمَا الْجَزْهُ العراق وإن "هذه الحقائق الجوهرية

ضاعت في زحمة التناقضات الكبيرة

وسبق لوكيل وزارة الخارجية

العراقية ريلض القيسي أن أعلَن في

١٦ ليسان في نيويورك أن بلاده

مصممة على تأبية كل مطالب الامم

المتحدة في مجال ازائة الاسلمة "هذه السنة". وقال: " نعرف ان علينا الوفاء

بكل التزاملتنا ولعن مصممون على

ويموجب قرار مجلس الامن ۱۸۷،

على اللجنة الدولية أن تتأكد من أن

العراق قد تخلُّص من كل اسلعة

الدمار الشامل قبل رفع الحظر النفطي

الذي فرض عليه منذ غزوه الكويت

وفي عمان ، اجرى وزير الطاقة

والثروة المعطية الارطي محمد صلح

الميمنة الميركية".

العراق في هذا المجال.

الواردة في الْتقرير".

الدوراني محادثات مع وزير التقط اعلن الرئيس العراقي صدام حسين أن بالده تريد الحوار والتعاون مع الدول والشركات وخصوصا في المجال الاقتصادي ، فيما أكد نلاب رئيس العراقي علمر محمد رشيد. ولوضح مصدر ارتني أن المسؤولين "بدثا في الوسائل والامكانات المتاحة لتعزيز موسمى وه التعاون بين البلدين الشقيقين في مجالات النفط والطاقة المنتلفة الوزراء طلّرق عزيز أردا على تقرير وخُموما في مجال نقل النفط الذار اللامم المتحدة أتهم العراق بعدم تدمير كل اسلمته ، بان بغداد لم وحصوب عن الاستكشاف والتنقيب عن تعد تبتلك اية اسلحة محظورة. النفط والغاز في كالأ البلنين ونقلت المحف العراقية عن صدام ووصف الدوراتي المحادثات بأتما "مثمرة"، مشيرا الى "أن برامج تحريد في جلسة لمجلس الوزراء ان "أبواب العراق مفتوحة للحوار والتعاون الاقتصادي مع الدول والشركات على

للذام ومشتقاته تسير في شكل جيد وينكر أن العلاقات الارننية العراقية يشوبها التوتر منذ آب ١٩٩٥، الا أن ألبلدين يرتبطان معلاقات تجارية جيحة بموجب بروتوكول التبادل السلعي على أساس پروموسوں ۔۔. المقابضة يجدد سنويا۔ ﴿ و ص ف ، دويتر ﴾

> الجبوري يتهم دولا وافرادا بانها وراء احتجازه في مطار لندن

ممشق – "النمار": اتمم زعيم "حزب الوطن" العراق المعارض مشعان الجبوريء الذي وصل الثلثاء ألى دمشق، افرادا ودولًا بانها يًا وراء قرار الحكومة البريطانية منعه بن

وُقَالَ لـ "النمار" ان "افكاره الداعية لى فتح العدود بين سوريا والعراق والرافضة لتقسيم هذا البلد وامشاريع الاردن فيه تتناقض ومصالح يعض الافراد والدول". واضاف أن "السلطات البريطانية ركزت خلال التحقيق معه على اسبلب ابتعاده من الاردن وطبيعة نشاطاته واتصالاته في سوريا وطريقة حصوله على جواز سفر سوري عقرت عليه لدى تفتيشه، علما أنه وصل إلى مطار میثرو بدوار سفر عراقی۔ مطار میثرو بدوار سفر عراقی۔

البريطانية له بانه بشكل تهنينا للامن والمصالح البريطانية ياتها استيفة". واوضح ان هذه السلطات، أتني لحتجزته في مطار ميثرو ثمانية ايلم، ارادت ترخيله فور وصوله في 12 نيسان الباري الاقه آثر البقا لمعرفة أبعاد الاتمام الموجه أليه وُلَكَدُ لِلْهُ قَدْمَ فِي تَصْرِينَ لِلْتُلَانِ 1991. طلبا للجوءُ السياسي في

# رئيس الوزراء الايطالي في الكويت

الكويت – رويتر – بدأ رئيس الوزراء الايطالي رومادو برودي أمس زيارة رسمية للكويت تستمر يومين على رأس وفد يضم ١٥ مسؤولا وخصوصا في

وأفند مسؤول كويتي ان زيارة برودي، وهي الاولى له الامارة منذ تعبينه في أيار ١٩٩٦) تمنف ألى دعم التجارة المشتركة والاستثمار فضلا عن تعزيز الْعَلَاقَاتَ السياسية. في حين قال مصدر رسمي لن "َتُمَة لمكاتًا لُزيلَدة التَعَاُونَ بين البلدين وخموصاً في مناعة النفط والبنية التعتية"، مشيرا الى امتلاك أيطَّاليا لمكاتَّاتَ جيدَة لاجتَّذاب استثمارات رأس المال الكويتي. وكانت وكالة الالله الكويتية "كوناً" نقلت عن برودي، في رسالة لها من روما، أن زيارته ستفتح أفاقا جديدة للتطور الاقتصادي بين البلدين

## انتقادات نيابية للحكومة السورية

دمشق – و ص ف – انتقد عدد من النواب في مجلس الشعب السوري في جلسة مناقشة الموازنة العامة الثاثاء الحكومة لانها لم تنجع في التصدي لـ "المشكلتين الاساسيّتين" في البلاد وهما "البطالة والتناسب بّين الاجورّ والاسعار". ويَـنَّكر أن لا أرقام رسَّمية عن البطالة في سوريا، وقد بُنَّا برنامجٌ الامم المتحدة للانماء ومكتب العمل الدولي دراسات في هذا المجال لم تنجز

وقال النائب شعبان شاهين ان "ما تددثت عنه الدكومة من تدقيق ٠٠٠٥٠ فرصة عمل في تقديمها مشروع الموازنة العامة الى مجلس الشعب في ١٢ نيسان الجاري "ثم يف بالحاجة لأن سكان القطر يزدادون قرابة نصف مليون نسمة سنوياً والمد الادني المتوجب تأمينه يجب أن يكون في حدود

وتسائل النائب عدنان كرزاوي "مل الحكومة مقتنعة بمستوى الإجور

العاملين في الدولة؟ واذا كَانَتُ غَيْرٌ مَقَتَنَعَة فعليْما أَن تقول لنا لماذاً لَا تَرْدَاُد

الاجور"، مشيرا ألى أن "حجة الدكومة بأن لا زيادة في الاجور الا بعد زيادة وكَانَّتْ صَحِيفَةٌ "البعث" التي نقلت مناخلات النواب أمس، نشرت لخيرا دراسة تظمر أن الأجور في سُوريا لم ترتفع بنسِّبة ارتفَّاع السَّعارُ وَأَنْ مستوى معيشة الطبقة المتوسطة قد انخفض، علما ان الحد الإدنى الأجور في سورياً يبلغ • ٢٩٥ أيرة في ما يعادل نحو ٧٩ دولارا. `` وتطرق النائب سعطالة عبد الكريم الى وضع الادارة معتبرا ان "الإصلاح الادلُري بُاتَ من أولى اولويات المكومَة قبلَ أن تَصل الَّي وقتُ لا يُنفَعَ فَيَهْ

## البشير يتهم قوى دولية بادامة الحرب

الفرطوم – أ ش أ – صرح الرئيس السوداني الفريق عمر حسن احمد البشير في مؤتمر صطفي عقده أمس أن "أكبر التحديات" التي تواجه الفرطوم البسير في المرابع المرابع مع فصائل جنوبية صفيرة متدالفة معها الاثنين، هو اعادة توطين ابناء الجنوب الذين نزحوا الى مدن اخرى او دول مجاورة واعادة

اعمار ما دمرته الدرب.
وقال ان هنلك مشروعا صميونيا في منطقتي البديرات العظمى والقرن وقال ان هنلك مشروعا صميونيا في منطقتي البديرات العظمى والقرن الخريقي، وأن السودان، جزء من هذا المشروع. واتهم قوى دولية بأتها تدارب الدكومة الجالية في السودان، والعرب بالتعاون مع هذه القوى لتأمين استمرار الحرب في الجنوب السوداني واسقاط النظام الحاكم في الخرطوم.
وكشف أنه بعث برسالة الى القيادة الاثيوبية مع مندوب السودان لدى الدم المرابع المسالي المنابع المسالي المنابع المسالي المنابع ا الذرطوم. واشار الى أن اتصالات السودان مستمرة مع كل دول الجوار على

وكأن بايكر اعلن قبيل مفادرته الولايات المتحدة أن هدف زيارته للمنطقة هو "الاستماع والاطلاع على المشكلات ألتي تعوق عملية السلام وسيغائر الرباط غنا الجمعة

> HERE'S SOME FOOD FOR THOUGHTS At the CYBERIAN CAFE, we don't only offer delicious food but also the mood to go with. Internet access to a world of fun and information is available to make your outing worth its While

Thursdays, Fridays and Saturdays, join Ninette & Salvadore in a night full of music and fun; Scienc From Salac and Besser for \$5,000 L

أدحتنا اسلعة معظود

# مسلحو "توباك امارو" فاجأهم الهجوم الصاعق وإشارة الانطلاق أعطاها ضابط كان محتجزأ

أنهى المجوم الذي شنته قوة من الجيش البيروفي الثلثاء على مقر إقامة السفير البابائي في ليماء أطول عملية احتجاز لرهائن في العالم، إذ دامت ١١١ يوماً كانت فيها في واجهة الأحداث حينأ وفى صفوفهأ الخلفية أحياتاً. وقد قفزت إلى الواجهة من جنيد عننما قررت السلطات البيروفية تدرير الرمائن أله ٧٦ من قبضة ١٤ مسلماً من حركة "توباك أمارو" الثورية اليسارية بالقوة، فنجمت فَي نلك من غير كلفة كبيرة إذ توفيت رمينة ولحدة بنوية قلبية مَى قَاطَى أأمدكمة العليا كأرلوس جوستي أكونا وقتل جنديان والمسلمون آل ١٤ وْأَصِيتَ ٥٦ رَمْينَةَ بجروحٍ. والواقع أن العالم كان ناسياً قضية

ليطلق ندو ٤٠٠ من رفاقهم من السجون البيروفية – عندما شنّ نحو • ١٥ جندياً وتشرطياً المجوم الصاعق. الثالثة والنصف بعد الظهر (الحادية عشرة والنصف ليلاً بتوقيت بيروتً) دوى اتفجار في منزل السفير اليابالي موريشيا اووكي وتبعته ٣٠ بقيقة من "التشويق" بتتما شبكات التلفزيون البيروفية وشبكة "سي ان ان" الأميركية مباشرة. وقبل نلك بلحظات كانت طائرة مليكوبتر للشرطة تملق في أجُوك هي سَـانَ ايسيدرو الديبلوماسي معطية إشارة بدُّ المجوم، من غير أن يثنبه

جنود بيروقيون ينظلون رفيقاً لمم اصيب في المجوم. (آب تيليفوتو)



جانبي الاطلسي او ان يحصل ما هو أسوا".

أمني ملموس".

وأضاف أن الرئيس الاميركي في حاجة الى ضمان عدم تضرر العلاقات مع أوروبا بسبب تحرك الولايات المتحدة لمعاقبة الشركات الاجنبية التي تتعامل مع "الدول المتمردة" مثل كوبا وليبيا وآيران، والذي أغضب كندا والاتداد الأوروبي، "فالْأَنقسامات بين

والثمنية مع ازدياد اهتمامها بالشؤون الداخلية، وقد "أظمرت أحداث علم ١٩٩٣، على تحو متزايد، أن لا دولة بما في ذلك الولايات المتحدة تمتنع مُن النَّدِخُلِ النَّجِنْبِي فِي السُّوْوِنُّ العاضلية أو التَّدِخُلُ العِملي فِي

الشؤون الاجنبية"، ثم ان "التمييز بين ما هو اجنبي ومعلي بات دقيقاً حقا والمنصلة أأنمائية مي مزيد من

الولايات المتحدة ولكن بلغة لينة

تكفي لطمأنة العالم الى إن زعامتها

وخلص الى ان القوى الكبرى تفقد

بسرعة الاهتمام بالشؤون الخارجية

ليستُ نندِرا بميمنة أميركية "،

عمليّة سيأسية تخدم مُصلّح الشّعبَ البيروفيّ. (و ص ف، ا ب)

العملية لتتمت عملياء وأطلق العسكّريون صيحات الْفرحُ، وقد فوجيّ مسلمو "توبك المارو" بما حصل ولم يدركوا أنهم يتعرضون لهجوم واسع لم يترك لهم مجالاً للرد. وأفاد السقير البوليقي ان بعض المسلمين كان عند بدَّ العَملية يلعب الـ "بيبي فوت" في القاعة الرئيسية للمنزل. واشار آلى أن العبوات التي فجرت تحت المنزل حسمت المعركة، ذلك أن

التفجاراً ولمدا قتل غالبية أفراد البجموعة وشلهبت خمسة أو ستة منهم يسقطون". وأضاف إن رشقات أطلقت من فتحات في جدران القاعة الركيسية مدة 10 نقيقة. وأوضع ان بين محتجزي الرهلائن، وجميعهم دون لله ١٠ فتاتين.

وفي الثالثة والدقيقة ٤٨ معد متفجرات إلى السطح حيث أبطل مفعول بقية ألعبوات وانزل أعلام "توباك أمارو" وسط صيحات الفرح. ومكذا التمي كل شيء في لحو ٣٠ دقيقة واستطاع فوذيموري أن ينعم بنصر كمير ويوكُد ان الديموةراطية لموق الإرماب.

"ستواصل الكفاح"

ويبدو أن الهزيمة العسكرية لن تثني "توباك أمارو" التي تأسست علم 19A£ عن متابعة حربها على السلطة. فقد صرح الناطق بلسمها إيزاك فيلاسكو لشبكة "سي أن أن" أمس من هامبورغ في ألمانيا أن "الكفاح ضد النظام الوحشي وإرماب الدولة الني يتنافى وخقوق الانسان سيستمرا وتوقع أن اتتفاقم الدرب الداخلية في البلاد"، مشدداً على أن الدركة "لا تواصل الدرب ضد رثيس بل ضد نظام وحشي، ضد إرهاب البدولية"، وقيال أن اتبصالاتيه مع محتجزي الرمائن بينت له "حصول تـقـدم في المخاوضات حـتـى ان فوخيموري نفسه تحدث عن حل سلمي (...). لم نكسب شيئا ولم نفسر شيئا. الشعب البيروفي هو الذي خسر، لقد خسرنا امكان بنه



DE BEYROUTH اسعارُ الذخول: ٢٥٠٠٠ ل.ل. \_ ٥٠٠٠٠ ل.ل. \_ ٢٥٠٠٠ ل.ل. \_ ١٥٠٠٠ ل.ل. \_ ١٥٠٠٠٠ ل.ل

النطاقات متوضرة في مراكسر البسيسع التالي FORUM DE BEYROUTH (03) 628155 \_ سينما مونتريال\_الحراء: ١/٣٥٢٠٠٩

من تنظيم شركة أبناء شقيق فتح الله تلفون: من تنظيم شركة أبناء شقيق فتح الله تلفون: ١/١٢٨١٥٠ - ١/٨١٩٨٩ - ١/٨٠٨٩ - ١/٨١٩٨٩ - ١/٨١٩٨٩ - ١/٨

الرها*لـن – الـنيـن أراد ســــ الـومم* الضغط على الرئيس ألبرتو فوخيموري





الناطق باسم "ثوباك امارو" فيزاك غيلاسكو

# قدرة كلينتون على القيادة الخارجية يقيدها الداخل وغياب خطر امني

جقبي الاطلسي بسيب الدول العتمرنة والسياسة الفارجية العالمية تعرض تماسك هلف شمال الاطلسي للخطر في وقت لم يعد نلك التماسك مضمونا بوجود خطر مشترك (...) ونتيجة لذلك وفي غياب اي اشارة الى أُنْ المشكلة ستختفي قَريبا، فان الاحتمالات كبيرة أن الستمر هذه الخلافات في تنغيص العلاقات بين

وُلَكنَ على رغم الضيق المتزايد في الافق، تنبىء خبرة هيلين من قادة الدرب للباردة بأن النظام السياسي الاميركي حقق ازدمارا عبر قيامه بدور تشيط في العالم، وحدد المعهد مهمة كلينتون في ولايته الثانية بـ "تدديد ابعاد مُذَا الدور ومعنى الرعامة بتعاير كافية للاحتفاظ بتأييد الرأي العام في

الرئيس لابيروفي ألبرتو هوخيموري يتحنث يتدبث على الماتف في منبورغ، لس الى المحافيين خارج مقر اقامة السفير الباباني في ليما بعيد فتماه العملية.

> رأى المعهد الدولي للندراسيات الاستراتيجية أبس ان الشؤون المجلية وغيابٌ خُطُر أملي وأضح سُيستمران في تقييد الخيارات المتاحة للرثيس الأميركي بيل كلينتون في مجال باسة الفارجية على رغم اعتدة انتذابه لولاية ثانية العلم المأضي.

وفي تقريره الاستراتيجي لسلة ١٩٩٦ آ-١٩٩٧ قبال المعتمد البلي يتخذ لندن مقرا له أنه "صحيح، كمّا كان الدال دائما، ان لا شيءً يذكر يمكن القيام به إذا لم تضطلع الولايلَّت المُتحدة بدور قيادي (...) لكُنْ قدرة الرئيس كلينتون على القيادة مقيدة بتعنيات لنفونه من للكونغرس الجمموري وبغياب خطر

ونكر أن الشؤون الناخلية هيمنت على انتخابات الركاسة الاميركية عام 1997 ألى درجة لم تعسجل منـذ سئوات عدة، أثمر الذي يحتم على كلينتون أن يسير بحدر "فأنا اتخذ خطوات تخالف رغبات الناخبين، ضعفت مكانته وتقلص نخوذه وسيسارع الكونغرس، خصوصا انه في قُبِضَةً ٱلْمعارضَةُ، آلى ملَّ الفراغُ الناشىء في السلطة".

حكومة السورية

" الشائد - العكومة لأسعا لم تنجع لها الم الملتد ومعا "المعاللة والتنافس الأ

ي ان "ما تعملت عنه العكومة من لا ما مشوق الموازنة العامة للي معلمية

رِي "مِنْ التكومة مقتنعة بمستوراً

نزهوا الى منن أغرى أو دول مجاورة أ

البلدين، موضط أن المندوب على أم الما

القيندة الاثيوبية عن مندوب المواز القيندة الاثيوبية عن مندوب المراز السودان مستعرة مع كل دول اول

. المعلى المعلى

۽ حي لا. ألجبززي يتهم انما وراء احتجار

منيفة"، وأرعم أن مندقية سال اشاری از قدقی

عدات عاد الإقماء الوجواليا أخثت للجوأ السبائم

طالي في الكويت

ل النظيري<sup>اء</sup> الاستعمامي ووعامو برودي اسره رة المرودان أولي الأولى له **الأمارة بننة** التي أرودان تتنعارة المستركة والاستعار الظلاءية

ه المحدد : السيد التحقيم . مشيرا الماء متندرات أأس تبال الكويتي "كَتَرِب" عَنْب أَنْ مَرُونِي، فِي رَبْطُهُ أَ الشبيدة تنتظي لافتعادي بيزلة

معيدٌ عن النظالة في سوريا، وقد بناه على الشولي دراسات في عنا العبال ا

تعامة لأن سكان القطر يزيادون أراب المسترجب تأسينه يسب أن يكون أب

ير مغتمدة عصيما أن تقول للاللالة كَوْمَةُ بِأَنْ لَا زِيادةَ فِي الْاجْورِ الْأَبِلَا:

تقلت منافلات النواب ليس نشرت بريا لم ترتنع بنسبة ارتفاع البا قد استخر منه أن التد الاس الد بادل منو ٩٧ دولارا، المكريم ألى وضع الندارة معتبرا لن ال

مكومة قبل أن تعل الى وقت وبا دولية بادامة الحرب

رثيس السوداني الفريق عمر عمل من أو الكر التضيات التي توليدانا الكر التضيات التي العد ثل جنربية عديرة بتدالفة معها الانه

نيا في منصفتي البحيرات العظم ؟ . المعالمة المعالمة المعالمة العالمة ا سا المسرق واتمم قوى بولية بلعا رب بالتعاون عن عنه القرى لتأمن الط النظام الدنكم في الذرطوم

يومياً الساعة التاسعة مساءً

FORUM

ARESCO PALACE (01) 745906 \_ محمصة الرفاعي \_ الزرعة \_ الكلي

اعلان روسي - صيني لا سابق له

غير على، فجاة تعركت بسرعة فلأقة وحداث خاصة من العيش والبحرية يرتدي حالات مالات العماس

أفرادها سترآت واقية من الرصاص

والنَّفعة واقيلة من الفارِّ، واقتحمت

المنزل من كل منافلَه تَطبيقاً

لتدريبات ثلقتما مدى ثلاثة أشهر

للقيام بالعملية في حال فشل الجمود. لتحرير الرهائن سلمياً.

الركِّيسية، بينما دخلت مجموعة أخرى

من الباب الخلفي ووصلت يصرعة

وسَمُولَةُ الى الدِّنْدِيَّةُ مِنْ طَرِيقَ السلاليَّ، فيما كانت مجموعة ثالثة

تَقْدِر عَبُوةٌ فِي سطح الْبَبِنِّي وتَقْتُح

فيه ثفرة. ولم تستغرق تدركات

المجموعات الثلاث سوى نقيقة واحدة، بدأ بعدها إطلاق النار وارتفعت ألسنة

النار في الدنيقة وسمب كثيفة من

وبعد بداية الأقتمام بسبع دقائق

خرجت الرماكن الأولى وكان البعض

مرتديآ ملابس داذاية فقط وتدركت

كاميرات التلفزيون، المركزة مناك منذ

إسابيع، بسرعة من مكان الى آخر

التقاط كل مشهد وتدرك وفي خضم المعركة دوى في الحديقة الفجار واختلط المياح بلعامة الرماص أمام فتحة نفق لا يتجاوز قطره متراً،

سرعان ما تدفق منه العدد الاكبر من

أفراد القوة المهاجمة ليتخذوا مولقع

لمم في النقاط الستراتيجية بفية

تسميلٌ اجلاء الرمائن. وحصلُ الاقتحام في وقت واحد من كل الجواتب

أعطاها ضابط كبير كان بين الرهائن.

للرماثن والقوات النامة في النارج

التى استفلت وجود مسلحى "توباك أمارُو" في الطبقة الأولى من المبنى

بينمًا كأن المدتجزون في الطبقة

الثانية. وقال سفير بوليفيا خورخي غوموتشيو، هو إحدى الرهائن التي أمكن تدريرها: "تلقينا أمرا بالاستعداد

من هابط بيروقي. لقد أبلغ البنا

العملية قبل بنايتها بعشر بقائق

فتوجهنا جميعا بسرعة آلى الطبقة

في الثالثة والدقيقة 21 كانت

صوصا من التفق بعد إشارة انطلاق

وكشف النائب رافائيل راي أن تنسيقا بقيقا مسبقا جرى بين

وملجمت المجموعة الاولى البواية





الرئيسان بلتسين وجيلاغ يتعلقان في الكرملين أحس.



قدكتور مايكل دبني – الى اليسار – يتسلم جلازة اذخل جراح في العقر من عضو الاكليبية الطبية العسكرية الروسية الجرال يوري شيئتشلكو في بطرسورج، امس. ﴿ (أب تيليفوتو) منحت الاكاديمية الطبية العسكرية الروسية امس الجراح الاميركي اللبنانى الاصل مايك دبغي الذي أشرف على جراحة القلب المفتوح التي أجريت للرئيس الروسي بوريس يلتسين، ميداليتها الذهبية لافضل جراح في العالم ودكتوراه فخرية، تقديراً المساهمة الاستثنائية التي قدمها الى الانسانية في تطوير عالم الجراحة"، والايم في هذه المناسبة احتفال في احدى قاعات الاكاديمية في

بطرسبرج ثانية كبرى الحن الروسية. وصرح تبغي ان يلتسين "في حال ممتازة"، علماً ان البراح يعيش في مدينة مِيوَستَنْ فِي وَلاِيةَ تَكَسَاسَ الْأَمِيرِكِيةَ، وَمَو لَم يَرِ الْرَحْيَسُ الْرَوْسِي مَنْذَ اجْراءُ الجراحة له فِي تشرين الثاني ١٩٩٦، لكنه على اتصال مستمر بالاطباء الروس

# مناورات "طريق القدس" الايرانية رسالة سلام وصداقة" الى دول الخليج



مرشد الصمورية الاسلامية الإيرانية أية الله على خامنتى يتفحص سلاماً مع بده قوات العرس التوري مناوراتها البرمائية في الطيح.

تابع مرشد الجممورية الاسلامية

الإيرانية آية الله على خامنني اليوم

الثَّانِّي من المناورات العسكرية الَّتِي يشارك فبما أكثر من ٢٠٠ ألف من

قُواتُ الدرس التُوري في الدليح

واعلن اتعا تتمل رسالة سألام وصداقة

لى دول الذليح وتظهر في الوقت

وبثت اذاعة طمران ان خامنئى

الشرف على عملية اشتباك وعمية في ميناء بندر عباس المطل على مضيق

مرمز شأركت فيهاء١٨ سغنية للحرس للثوري بينما فرةاطات لاطلاق

المواريخ وزوراق سريعة ومركبات

خفيفة. وقالت أن العرض الذي جرى

قرب العمرات العلامية عند مصب

الظيح أظمر عزم القوات "على الدفاع

عن التراث الثمين لشهدائنا". ومن

المقرر أن تستمر البناورات البرمائية التي اطلق عليها " طريق القدس"

تلاثة ايآم وتتضمن تدارب لاطلاق

صواريخ أرض -جو وأرض - بحر

ربعة قطاعات تطل على الذليح وتصل

وعبر الافق في مكان غير بعبد

تراقب سان حربية للاسطول الخامس الأميركى المناورات الايرانية وتبقي

الولاياتُ المتحدة سفّنا حربية في للظيج عملا بسياسة الاحتواء المزدوج

الرئيس ببل كلينتون والتي ترمي الى عزل ايران والعراق. ونقلت وكالة الجمهورية الاسلامية

وسب رسيد. للانبه " ازنا " الإيرانية عن رئيس

هيئة الاركان المشتركة للدرس الثوري

مُدَّمِد بِلَّقَرِ نُو القَدرَ في بندر عباس

ان المناورات العسكرية تُستعدف رفع

القدرات الدفاعية وفي الوقت نفسه

توجيه رسالة سلام وصداقة الى دول

برآ حتى حدود العراق.

- أرض ومسارك وهميــة في

نفسه قوة الإسلام.

المنطقة واظهار قوة الاسلام وتشعر دول الخليج العربية بالقلق دن تنامي الترسانة العسكرية الإيرانية على رغم تأكيدات طمران انما ذات طلبع دخاعي، وأشار ذو القدر الى ان العمليات أقبرية والبحرية وضعت لاختبار قدرة ايران الدفاعية للرد على مخاطر افتراضية من الغرب والجنوب

في آن ولحد وأفلات الوكالة لن خامناي اطلع من قائد الدرس الشوري وقادة السالح الجوي والجحريثة وقائد قوات المتطوعين محسن رضائي على ابعاد المناورة وتخفد زورق "الخادر" المجمز بالصواريخ واستمع الي شرح عن المكفاته في قاعدة بحرية ايرانية في

مُنْ جَمَّةَ أَخْرَى ، أَتَبْخُذُ مَجْلُس

 في أثينا، اعلن وزير الذارجية اليونقي تيودوروس بانفالوس أن سعير البوتان في طمران جورج تسيكوريس سيعود الى أيران بعد عطلة عبد الفصح الرثونكسي التي تفتمي الانفين المقبل، وقال ان موقفناً للعام يتمثل في أنه لا ينبغي عزل ليران وان نستفل كل المجالات

الشورى الايراني أمس موقفا معتدلا من المانيا، لذ أمتفع عن أي دعوة لاتخاذ اجرانات ملموسة واكتفى بمطالبة الدكومة الايرانية بأن تكون مستعدة للرد على كل تدبير يصدر عن بون صد طهران ، بعد صدور حكم في ١٠ نيسان في برلين أتهم الرعماء الإيرانيين بأعدار الأوامر باغتيال اربعة معارصين اكراد علم

لتعزيز القوى القابلة بالشرعية في (أب، رويتر، ومسف )

# تقلُّص الفارق لم يتقلَّص



أمين سر حزب العمال اليسيتر دارلينغ ومرشحة العزب عن دائرة ادعبياستون جبزيلا ستيوارت يتوسطان هي بوجه رئيس الوزرة جون مليجر تشل الزيادات لا ٢٢ للضرائب التي قررنها

في حين ارتفع الدعم للمحافظين ست نقاط ليصل إلى ٢٢ في المثة وحصل اظهر استطلاعان اللرأي نشرت نتلاجهما امس ، قبل المقية ايام من الدزب الليبرالي الديدوقراطي على ١٤ في المئة. الا أن استطلاعا أخر لجرت الانتخابات النيانية في بريطانيا المقرر

الانتجاب سيبيد في بريست. أخراؤها في الأول من ليار ، تضارباً في حجم الفارق في التأييد الذي يتوقع ان يحصل عليه كل من حزبي العمال متعصين. فقد اكد استطلاع اجرته "أي سي أم" احساب صحيفة "الفارديان" على عينة تتالف من ٤٠٠٤ اشخاص، أن الفارق بين العمال والمحافظين يتقلص بحيث لم يعد حزب العمال يتقدم المحافظين آلا بخمس نقلط. واشار الى ان الدعم الذي يحظى به حزب العمال تراجع ثقت نقاط ليصير ٤٦ في العثة

وقع للركيسان الروسي بوريس يلتسين والصيني جيانغ زيمين امس اعلانا سياسيا وصفه الاول بانه وثيقة

لا سابق لما تدعو الى نظام عالم

متعند للقطب ومنع ميمنة أي دولة

وأكد يلتسين (٦٦ عاما) ، والى

مع أي دولة لخرى (...) البعض يتوق

لى عُلَم دي قطب ولحد وأكننا نريد

العالم متعبد القطب • فهذه الاقطاب

ستكون أسأس النظام العالمي

وبدا بوضوح ان الاعلان الذي يحمل

عنوان "حول تعدد الاقطاب في العالم

وانْشَّاءُ تَظُّام عالمي جديد " موَّجه ضدُّ

للدور المميمن للولايات المتحدة على

الساحة التولّية. وجاء في النسخة

التنكليزية للأعلان، ألتي وزَّعما الوفد

الصينيّ، "ينبغيّ الا تُسعَى أي من الدول ألى فرض ميمنتما ومعارسة سياسة القوة أو احتكار القضايا

النولية" وأيد الطرفان "وضع مفموم

أمني دولي جديد وهما يعتبران ان

نمنية ألدرب الباردة ينبغي التخلى

عنما وان سياسة التكتلات ينبقى

وفي اشارة الى امكان للوسيع

حلف شمال الاطلسي آلى أوروبا

الشرقية، الأمر الذي تعلَّرَضه موسكو، قال الاعلان أن "الطرفين يعربان عن

قلقهما أمحاولة توسيع (الحلف)

وتعزيز التكتلات العسكرية، لان مثل

هُذَا التوجه يمكن إن يمدد أمن بعض النول وينزيد التوتر الاقليمي

وتبحث روسيا، التي تشعر بقلق بالغ لنطط هلف شمال الاطلسي

التوسع شرقاء عن حلفاء جدد تتنويع سياستما الفارجية التي تتركز على الغرب بعد انهيار الاتعاد السوفياتي، غير إن مسؤولين روساً قالوا أن

موسكو لا تعتبر التَقَارُب مع بيجيئغ

وسيلة للتوازن مع خطط حلف

الإطلسي . ونقلت وكالة " أنترفاكس

"الروسيَّة الرسمية عن الناطق الاعلامي الروسية الرحمي الله المسير في ياسير في ياسير في ياسير في ياسير في ياسير في ياسير في المسادة المسادة والمسادة المسادة المسادة

وتحدث يلتسين عن نجاحه وجيانغ

في حل عدد من المشاكل للتي كانت

عُفَّبَاتُ في طريق تنميَّة العلاقات التنائية. وقال: " ناقشنا اكثر من ٢٠

قَضيةٌ مع الشركاء الصينيين، بينما

مشاكأ الحدود وعديت القوات

المرابطة على حدوننا المشتركة

والطَّاقة النَّوويَّة. واتَّفقنا على تألَّيك

أَجِنَةَ صِبَاقَةً مُشْتَرِكَةً مِن أَجِلُ السَّلَامِ

والتنمية تضم شخصبآت سياسية

وحكومية وعثمية وتيبلوماسية

ورؤساء مؤسسات وصحافيين من

وفى خطاب امام مجلس دوما

على رفض معاولة أي دولة

الدولةُ الروسي ، شدد الرئيس

في العَالم فرض نظامها الاجتماعي

والاستيولوجي على الدول الاخرى،

مشنداً على أن موسكو وبيجينغ لا

تسعيان من تقاربهما الى تمديد

ومن المقرر أن تـوقـع روسيــا

والصبن وطأجيكستان وقرغيزستان و

كازادستان اليوم معامدة في شان

خفض القوات على الحدود بين الصين

(أب، و صف، رويتر)

والتتاد السوفياتي السابق،

اعتقاد خاطئ وضار".

اً لَم نوقع مثل هذه الوثيقة

جَعْيَهُ جَيِقَعُ ﴿ ٧٠ عَامًا ﴾ معتسما إ

التوقيع، ا

زادوا تقدمهم واتهم سيحتلون على غالبية مطلقة بنسبة ٥١ في الفقة، في حديث المحافظين خسروا نقطتين وتراجعوا الى ٣٠ في الدنة، بينما استقر الليراليون العيموقراطيون على ١٢ في

مؤسسة "غالوب" على عينة من ١٨٢٩

شُخصاً ونشرت صحيحة "الدايلي

تلغراف"، اعطى حزب ألعمال تقدماً

بفارقٌ (٢ نقطةً، وجاً؛ فيه لن العماليين

# زائير: الثوار اعلنوا سقوط مدينتين

ي – وص ف – بنت اناعة "صوت الشعب" الفاطقة باسم "تعالف القوى الديموقرلطية لتتدرير شرق زائير" بزعامة لموران - ديزيريه كابيلا، ان الثوار سيطروا اسس على وفي مدينة أليبو التي تبعد تحو ٧٠٠ كيلومتر عن العاصمة مطار قادر على استقبال طائرات كبيرة ومي تنتبر منطةً للقطارات الآتية من كاليمي على بمبرة تنفاتيكا ومن لوبومباشي علصمة

وأصانت النفاعة أن التوار يتقدمون في اتجاه بقدودو شمال شرق كينشاسا ومنطقة مقادي قى ذلك، تعرض مكتب المفوضية العليا للاجئين التابعة للاجم المنصدة في غوما القريبة من المدود مع رواندا ومقر كيادة "تملف القوى المديوقراطية لتحرير شرق زائير"، المسرقة للتلتاء على أيديُّ مُسَلِّعِينَ يرتدون لباسا مدليا. وتأتي عملية السطو في الوقت الذي ترد تقارير عن

تمور في العلاقات بين الثوار وخصوصاً بين من مم من التونسي للذين يتولون المراكز التصاحف في العرمية المسكرية منذ بدء التبود في تشرين الأول 1997، ومن ينتمون للى

# تقديرات متفائلة للمفوضية الاوروبية

يروكسيل – وص ف، رويتر – توقعت المغوضية الاوروبية أن يكون العجز في موازنات ١٢ من دول الاتعاد الأوروبي ضبن الحدود المطلوبة بدوجب بعامدة ماستريشت أي ثلاثة أي البئة من الناتح المحلي الاجمالي، اواخر السنة الجارية، الانضمام الى العبلة الاوروبية الدوحدة "أورو" في

وجاءً في وَلَيقة للمفوضية عنواتما "لاوجه الخارجية للوحدة الاقتصادية والنقدية" نشرت فس في بروكسيل، أن ليطالبا واليونان وحدهما أن ينبيا المعايير المطاوبة للمشاركة في المجموعة الاولى من الدول التي تعتمد "الاورو". وأكدت أن العملة ألاوروبية المومدة "ستكون عملة دولية كبرى" قوية وثابتة ومنائسة للدولار "نظراً الى حجم ماطقة التعامل بالاورو" وان البعد الاقتصادي والتجاري للاتحاد الاقتصادي

والتقدي سيكون "مباثلا للبعد الميركي وأهم من اليابان"، وفي لشبونة، نقلت محيفة "نياريو ايكولومبكو" عن تقرير لصندوق النقد الدولي عنواته "توقَّعاتُ التّمادية عالبية" أن الباتيا وفرنسا ستخفقان في خفض العجز في موازنتيمنا ألى الحد العطلوب الإنضمام في "الإورو"، وتوقع التقرير وصول العجز في الدوازلة الألمانية الى ٣٠٣ في المئة سنة ١٩٩٧ و٢٠٦ في المئة سنة ١٩٩٨، في مقابل ٣٠٣ و٢٠٥ في المئة للموازنة

محادثات سلام في جنوب الفيلييين مقيلا — وص ف — بدأت الحكومة الغيليبينية لمس معادثات مع "جبمة مورو الاسلامية للتمرير"، على رغم استمرار المعارك، في شكل متفرق، بين الجيش التوار. وأَقَامَت مَصَاَّدرَ في الْجَامَعة الْكَاثُولِيَّكِية في مديّنة كُولَابَاتُو في جُنُوب البلاد، حيث لتبرع المحافظات، ان اي معلومات عما يحور في الاجتماعات المفلقة لن تحرف قبل صحور بيان ختلمي. في المقابل، أعلن مصدر عسكري في زلمبوقط أن اشتبكات جديدة بين ١٠ عنصرا من "جبهة مورو الاسلامية التحرير" والبيش دارت الثاثاث في بيكيت شمال كواباتو، مما أدى الى سقوط عدد من الضحايا في مخوف الثوار، وكانت صحاحات اخرى الاسبوع الماهي في نقاط مختلفة من جزيرة مينداتاو اوقعت ٢٥ قنيلا بينهم اربعة من افراد القوات النظامية.

وطلبت الدبمة، في كتاب مفتوح، تعفل الرثيس فيعيل راموس شخصيا لاتماه هموم و جَبِهةَ مورو الاسلامية للتحرير " هي احدى الحركات الانفصالية الاسلامية التي رفضت الانضمام الى الافاق السلام الذي وقع لواخر عام ١٩٩٦ بين مائيلا و "جبعة مورو للتحرير الوطلي" التي تمد الحركة الرئيسية للتوار في جنوب الفيليبين".

IEAN-PIERRE RAMPAL CLAUD! ARIMANY !!

Daniel Roi

DU 24 AU 29 AVRIE 1997 SAMEDI 26 AVRIL, MUSEE NATIONAL, A 20H30

DIMANCHE 27 AVRIL, ASSEMBLY HALL, A 20H00

LUNDI 28 AVRIL, ABBAYE DE BALAMAND, A 20H30

AU LIBAN

RENCONTRE: JEUDI 24 AVRIL, HOTEL PRINTANIA, A 20H00 SILLETS EN VENTE: DEDICACE ACHRARIEN ANTOINE, HAMRA, ACHRAFEH, ON MI-FIL ABO DBAYEH BOUTERN PRESS, 445/4

http://www.dm.net.lb/rampal avec le conseaurs des la Mission Culturelle Française, Air France,

The Daily Star, Music Master (appointed license of 🚊 Eraist, Nahar al-Shabab, Hôtel Printania Palace

erganse parpour le Liban

& L'Agence Nouvel Horizon

and the second second second second

13-60

- William whole

Company of the second second

المحموض والمراجع والمناف والمناف

الوائد مانسان المراجع المراجع المراجع المراجع

المناسب المسائل المسائل

ومنته للمرافات

the department of the property and

green and green a second

Salar Salar

والمستحدث والمتاريخ

The same of the sa

-----

أتشوع سيند أوروي

والمساء المصد المدين

And the second s

والمستوسون والمرازي

----

التضاءن بين النول العربية والسيطرة على مقدراتها.

استمرارية المراع، ويرفع درجة النزف في العلم الدربي.

للسياسية واستغلال ثرواتها الاقتصادية.

طلحتة (لبنان، الصومال، السودان، الجزائر الغ-)

لتحرية عنيهي

تمسينات متباطة

وقد ظهر لتباه قوي عند مركز القرار المهيمن، يشجع البلطن العربية على قشاء تحلقات سياسية على قاعدة المخاصمة، لتوسيع

بلارة خلافاتها وتعميقها مع أرجحية دائمة ومتطورة في الاسأليب

لتغيير لطراف النزاع وجغرافيته، بما يلبي اهداف اللَّعِبَّة، أَكَنِ الصَّرطُ

المدافظة عَلَى مِبدًا التوازناتُ لَمِنْعُ التَصَارُ فَرِيقَ عَلَى أَخْرِهُ بِمَا يَكَظُّلُ

أن مأزق الذلافات وضع معظم البلدان العربية امام حتمية الساوط

ي المنططات التي رسمها مركز القرار المهيمن، فهي معزقة على

ناتُما وعلى بعضماً البعض الأمر النَّي جعلَماً لا تملُّك اللَّقراتُ

والطاقات الكافية لصد مصادر التوديد فأندفعت مجبرة بكليتها نحو

مراكز القرار لطلّب حمايتها الدائمة، مقابل تنازلها عن لدارة شؤونها

ثلاثاً، بأثارة القُتْن والصراعات المأخلية، وهذا النموذج هو نموذج

آخر اعتمده مركز للقرار المميس للسيطرة السياسية والاقتصادية على

البلدان العربية، فهو يتجسد بآثارة الفتن والدسائس بين ابناء البلد

الواحد، من أجل تغيير الصراعات الداخلية بينهم الشرنعتهم وتفتيت

وديتهم وتنمير بنائتهم الاقتصلية والاجتماعية، وقتل الروح

لنّا عمد مركز القرار المميمن الى نشر القلاقل وانكاه الروح

ان مضمون هذه الصراعات، مهما تنوعت اشكالها، يبقى واحدا،

ومو أتماك ألبندان العربية التي تشمد مثل منه الصراعات لضمان

الممالح التستراتيجية لمركز القرار المهيمن. لذا تتولت هذه الصراعات

للى لحدي السمات الاساسية ليلطن العالم العربي، وبالت هذه

المسألة سلاما فتلكا في يد مركز القرار المميمن، لتدمير مقدرات.

رأبعاء بالصراعات العسكرية، حروب بالوكالة وحروب مباشرة،

تَبَثُقُ رؤيتنا لَمُدُه المِسَالَةُ مِنْ مِنقَ الْإِخْتِرَاقَ الذي حُقَقَهُ مِرَكَزُ الْقَرَارُ المهيدنِ في مجال العلاقات التضامنية بين البلدان العربية والدخالها في

مرحلة التوثر الذي بالتت معه في حلَّة التناعي المستمرَّ والتَّمزق لذرجةً

ان أي خَلِفَ في وجمات النظر لتفسير ادلي المسائلُ أهميةً، ينتقلُ

لنَّى خُلَافَ شَامَلُ يَطَاوِلُ كِلَّ الْمَسَائِلُ وَالْمَصَالُحِ الْمَصَيْرِيَّةُ؛ أَلَى أَنْ

غنت التلافات بين بعض البلطن العربية جنرية ومستنبعة، وتسودها

أنَّ قَدَرُوبُ قَعَرِيهَ – قعربية شكلت في بواطنها حربا ولحدة في الملغها. فتتلاجما كقت تكشف من خطة جزئية متغرعة عن مركزية

وشمولية لمخطّط استراتيجي علم، ويفترض أن "سيناريو" هذّه العروب وضع الانقامة العربية المتحاربة أمام حالة استسلام تام امركز

أن بعض المدارس حاولت تنشخيص ازمات العالم العربي،

فالمدرسة التاريخية أنطلقت بنظريتها من الاحباط المتكرر والفشل

المتواصل، والمدرسة الماركسية جعلت من أسباب أزمة التفكك العربي

نات صلة بالافتقار الى بنية أساسية للتكامل، وأتعاف المباكلُ

الاقتصادية باقتجزؤ الداخلي والتبعية الخارجية للمراكز الرأسمالية المنطورة وركزت المدرسة القومية على الفشل في مقاومة الاعتدامت

والتمديدات الخارجية واخيراء المدرسة الوظيفية المؤسسية تشير الى

العجز عن لدا وظيفة التكيف والافتقار أملا للى المرتكزات المبكلية

اسًا في النظام العربي". ورغم وجاهة رؤى هذه المدارس فاتنا تنسب التفكك العربي وسقوط كل الاتفاقات والقرارات المعنية بالتكامل

الاقتصادي العربي، الى قوة اكبر تتمثل في الدول المهيمنة التي تمكنت عبر تاريخ طويل من الاعتدادة على الدول العربية. من

تكوين فجوات في النظام العربي، لتنفذ من خلالما فتمسك به وتديره

كيفها شأت لمصادها ولهذه الغاية اعتمدت الجروب بالوكالة

وللحروب البياشرة وغيرها من الوسائل التخرى، وذلك بعد نجلدها في

بعثرة قعالم قعربي وتمزيقه لأى كيلات سياسية، ومن تم ممج

تقتمترات منه البلدان بالسوق ألعالمية، وهي النسألة التي ترتب

عليما ظهور أنباط اقتصادية خاصة بكل بلَّد عربي، استُرتُ في

نمائيتما عن تعارض بين خطم منه البلدان الاقتصادية بدلا من

(تتبع طقة ثانية)

الطلقفية والمذميية والحزبية بين السكان الى أن اشتعلت حروب الملية

السلسي والضمني الذي كان يلتزمه من يندر خوط هذه اللعبة، هو في

مُعدَة كسارة...

لم يحدث منذ الاستقلال ان عرفنا طبقة

سياسية بمثل هذا الابتذال في لعبة المناورة

والكيد الشخصي، وهذه الوقاحة في أهدار دم

الدستور والقوانين والمؤسسات والاعراف

وهذا التصميم على احتقار حساسية الناس

ورغباتهم، وهذه الشراهة في ابتلاع كل شيء،

ما يتفقون حوله يجهزون عليه معاً، من

تزوير الانتخابات النيابية، الى تأجيل

الانتخابات البلدية، الى فرقعة المجلس

الدستوري، الى تمديد عمر مجلس النواب، الى

حظر التظاهرات، الى كسر رقبة الاتداد

وما يختلفون حوله يتقاسمونه على الشعرة:

لك صندوقك ولى مجلسي، لك عميدك في

الجامعة ولى عميدي، لك معرضك للكتاب ولى

معرضي، لك مرفأ ولي وديان الذهب، لك

نكرى وطنية ولي نكرى، لك تلفزيونك ولي

تلفزيوني، لك وزيرك ولي وزيري، لك الوزير

فظيعة هذه الطبقة من المقاطعجية -

كأنهم سيموتون غداً. كأنهم سيخلعون

كانت معدة من سبقمم في سائر العهود

لكان معدة مؤلاء تبلع بلداً بامه وأبيه. تبلع

شعبأ وطوائف ومدنأ وبنايات وبحورا وقوانين،

معدة معولمة. معدة كونية. معدة كسارة.

8 2 8

كيف يستطيع المجتمع ان يدافع عن نفسه

كيف يستطيع القضاء أن يسترد

كيف تكون لنا معارضة سياسية - شعبية

فاعلة وقادرة، ولا تشرب من نبع السلطة

اسئلة صار الجواب عنها يقرر مستقبل بلد

استقلاليته، ليشكل حصناً يحمى به كل

في وجه محاولات الفائه وكبت اتفاسه؟

تبلع انتهاكاً للقانون مرة في السنة، او صفقة

المقاولجية. لا تستحى عينها ولا يشبع فمها.

من رمل البدر الى نرات المواء،

العمالي العام.

ولي المدير العام...

بعد ساعة عن كراسيهم،

مريبة مرة في العوسم.

ولا يحصل لها مغص.

كيف يمكن ان يرتدعوا؟

العاملين من اجل دولة القانون؟

والأنتمانية والابتباعية في العالم العربي، وتطور السياسات الدولية

# التكامل الاقتصادي العربى بين اساسيات الموانع واستراتيجية النهوض

والمكاتبة، ومن ثم وصل نتائجه كدالات معرِّفية، من شأتُه ان يُرتقَّى بالدراك العربي من الاستيعاب المجتزأ، أو الاحادي البقي، الي الاستبعاب الشلمل لمركبات غائية المأتع الاسلس، لكل أشكال التكلمل الاقتصادي ألمربيء وللسلوكيات المتنقلة والممسوكة لتحقيق

تظهر في ثلاث مسلال اساسية، لولِّي مَنه المسائل مؤداها ان المصالح الاستراتيجية للدول المهينة هي التي كانت وما زالت تشكل الملتع الحقيقي لاي شكل من اشكال التكامل الاقتصادي العربي، وما نتلوسه من طواهر لمذه الدَقيقة، سواء أكان تخلفاً أم تبقية أم تجزئة، أما يُقع أي طائرة

المسألة الثانية تنص على أنه في سياق المنهج التاريخي على اساس انه مقياس معرفي استدلالي على الملقات السلوكية الدول المهيمنيَّ، نجد أن هذه الدول عمدت الى تجديد وسائلُها وادواتها

المسألة الثالثة هي نُتيِّجة استطرادية المسألتين الثولي والثانية، اذ ان المصالح الاستراتيجيَّةُ للدولُ المُعيمنة في العالم العربي، هي بطبيعتها استفلالية متعارضة مع أي مشروع عربي نهضوي. لذا كلنت تتم على حساب الشعوب العربية. ومذه المسألة ارخت بطلالما الداكنة على جداة هذه الشعوب ومستقبلها.

والدهى من ذلك كله، لن الثمر وصل يبعض الكتابات العربية التي

وتعْصِلاً، تَعْفَي فَي مُنطِقاتُها حَقَّيقة العواملُ لتداعي أَلَّبَنَى الاقتصادية والاجتماعية العربية، فانها ايضاً تصور في جوانبها الاخرى المدى الذي

باكملماً في دائرة السيطرة والنهب، ونلك كمنذل وأسع لمعالجات مُنهجية للاشكاليات الاقتصادية والاجتماعية في العالم العربيَّ، تأسيساً

معتولها من الصلوكية الاستفلالية التي لتتجت منذ العمد المركتيلي تشكيلات سياسية واقتصادية ولجماعية بطريقة تؤدي الى الاستجابة لمقتضيات المصالح الاستراتيجية الدول المهيمتة ثقياً، فهم الرتباطات العميقة بين التشكيلات السياس

في اطار العوامة التي يُحدثُ في ظلما تَخُورُ في مُفامِيمُ السيطرة عَلَى عمليات الانتاج والعلاقات الدولية التبليلية والحركة الدولية الرساميل ولتنبهة الفلاصة وتراكمية قوى الانتاج وتجددها، وغيرها من العمليات الدِّرى المؤاثرة في البناءات الاقتمادية والاجتماعية. فندن لو بدننا في عمق قُتحولات أتَّى تطاول القطاعات الانتلجية في العالم العربي المتكشفنا بسرعة مقيقتين مركزيتين: الأولى، تبسد كل الاشتراطات التي تبعل من الافتصلاات العربية في ظل التحولات العالمية، اقتصلاات متهالكة، والفطورة في هذه المسألة تكمن في تبويفُما من مولاما الانتاجية، وشلُّ قدَّراتها في نطاق المجالاتُ التطويرية. الثانية، أنه بأت على النظمة العربية التي تعيش بدايات

عصر النظام العالمي الدبيد، تدت القل الكساراتما وتعاي قفايلما بشكل لم يسبق له مثيل من قبل، الاندراط في مشروع اقتصادي عربي تكلُّملي، يُتَّسم مُحْتواهُ بِللْطَابِعِ التَّمويُّ وبيناُميَّةُ العلاقاتُّ الدولية، خصوصاً بعدما انتهى قلب موازين القوي في العلم، اثر فرط المعسكر الاشتراكي وتدجيم دور الدول الرأسمانية الاوروسة المتقدمة ومعما البغان، والقضاء على معظم الانظمة والدركات التحررية، وظهور مُقدمات لمشروع النظام الشرق الأوسطي كبديل من النظام العربي.

أن فرشيتنا بمنطنفاتها تقوم على قربط بين مشاريع المول المعيِّمنة لتأمين مصالحها الاستراتيجية في البلدان العربية، ومن ثم حمليةً هنه النصلاح والدفلط على سلامتها، علاوة على ما تواجهه هذه البلئان من تدنيات هاغطة تبسد جزءاً منما بالميارات بُناها الاقتصادية والاجتماعية. وبما تؤسس له الدول المعيمنة في المرحلة الرامنة من اتجامات الامعان في السيطرة على مده البليان التي تتلاشى قدراتها في موقع حدد أما ضمن دلكرة النظام العالمي الجديد لقد خسرت البلدان العربية تماسك بناها الاقتصادية والاجتماعية

تدت ثقل طروف الاستغلال، ولم يبق من هذه البني لاتي تعتبر أصلاً مطيك الاستقرار والتطور، سوى عناصر متناثرة لحيقاً، وبقليا مفككة ومعزولة لحيقاً لذر، في وقت باتت هذه الدول غير قادرة على التقاط لنفاسها لتجدد غياراتها في بناء مرتكزات أساسية لاقامة مشاريع تندوية قطرية أو قومية تلبّي طموهاتها، لاسيما تحت ثقل التطورات التي انتجتها عبلية السلام مع اسرائيل.

ُولْنَا كَنَا نَجِدُ إِنْ تَعِمْبِرِ ٱلْبِنِي الْأَقْتَصَائِيةً وَالْجَتَمَاعِيةً فِي الْعَالَمِ العربي قد أرتبط مباشرة بالمصلح الاستراتيجية للدول المعيمنة، فإن أُمِنْكُ مِنْهُ الْسُتَرَاتِيجِيَّةً قَد اُنتَ الى شَطْرِ الْاقْتَصَادَاتَ الْعَرِيبَةِ الْيُ قطاعين: قطاع تتحدد معالمه وفق المفاهيم التقليمية، وقطَّاع آخر يشل المصلح الإجنبية التي تشفل المكانة السياسية في اقتصادات مُنَّهُ البَّدَانُ بِالْبَلَهُ تَعْمِيقُ السِّيطَرَةُ والإندماجِ الْاقْتَصَادِيُّ فِي السَّوْق لترسيخ ميلكل التبعية. وتظهر في بعض البلدان العربية عمليات تدديثية على المستويين الاقتصادي والاجتماعي، لكن هذه المعليات لبست بكثر من وسلال لتجنيد انتآج علاقات السيطرة افقيا وعمونيا على مجتمعات العالم العربي. وهنا لا بد من القول أن هذه العمليات تكتسب في المرحلة الراهنة البيامات اشد خطورة من السابق، بعدما فقدت معظم الانظمة العربية نسبة عالية جداً من سيطرتها على أدارة شؤونها، علاوة على الظروف العالبية الجديدة التي تتقلُّص فيما فرص

وندن لو إردنا سبر اغوار منطويات المصالدة الاستراتيجية للدول المويمنة، لتبدَّت لنا يكولمنها الطلبائية من خلال تطور الاحداث الرامنة كبعظة تكاملية مع ما سبقها من معطلت شهنت عروباً عسكرية واحداثاً سياسية واقتصادية على قاعدة الغلبة والسيطرة لتفشيل اي معاولة جانة تظمر فيها ملامح مشروع تعللفي على أسس عربية

هذه المسألة تتأكد في دال مراجعتنا للإحداث التاريخية، وبالإخس ما يعود منها إلى التاريخ الدديث المنطقة العربية، والتي لا نُجد فيما سوى خفايا للخطط الموضوعة والمحاولات الدثيثة لاخضاع مذه المنطقة وَكُسُيطِرةٌ عَلَيْهَا. وقد مَثَلُ اتشَاهُ دُولَةُ اسْرَائَيلَ في قُلَّبِما قبة تلك لْنَطَطُ وَنَرُوهَ لَلسَاوِكِيةَ لِلدَركِيةَ التي تَدَفِّي في هَفِّيْقَتَهَا البَعَدُ الْعَاشِي المتدرج في مجمل علقات الفكر الاستعماري، اضافة الى المشروع باهت في التقتماد الجنماعي الشرق الأوسطي الذي يثير الهواجمي العربية لاعتبارات عدة تندرج

في طليعتما القّضايا التي تشكّل تمديدات بنيوية للكيان العربي الشامل. ولكن كيف اسست الدول المهيمنة لضرب النظام العربي، وتدمير كل معالم تكلمانه، او على التقل اتجامات التعاون بين البلدان

بقية البلدان المتخلَّفة التي لا تملك لي افق استراتيجي اقضاياها.

ً فُنجِحتُ للولايات المِتَّحدة فِي تَسْبِيسُ مِقْتَرَحَاتُ للدولُ العربية وقد تكشفت النيات الاميركية والغربية لضرب كل معالم التكلُّمل العربي وشق النظام العربي برمته؛ من دعوة بعض الدول العربية

ثقياً: بالطرق السياسية المعادية، وهي الوجه الثاني للسيطرة على الدول العربية أذ ان هذه الدول تعرضت بعد فترة قصيرة من ولادة استقلالها، ومي الفترة التي داولت فيما النموض، الى أكسارات متعاقبة. وفي خُالات عدة كُلد الأمر أن ينتمي بمُعضَّما ألى الكسَّار كلمل ونمائي. ويمكننا أن تتلمَّس بوضوح عملية التأرجع بين التكسار والتموض في مراحل مختلفة من تأريخ كل بلد. فهذه البلدان وادت بتعبيراتها الكيانية وتكويناتها البؤسسية المشَّة، في بيئةً عامية والامبريالية ومستقبل تتم عيافة أسسه وفقاً المقتضيات المصالح الاستراتيجية للدول المهيمنة على النظام العالمي الجديد.

هذه المياغة لمستقبل بلدان العلم الثالث المتأسسة على الإطماع والسيطرة أنطوت بين ثناياها على خطط وضعتها مراكز القرار في المالم، لنسف كل معالم التضامن والتعاون الايجابي بين تـلك البلدان، استقرارها، ولوضعها في موقع حرج تتظلى فيه عن اي فكر ريادي يسمال عملية سقوطها وبالتالي السيطرة على مقدراتها الاقتصادية. وفي لجواه مؤاتية بعد سقوط النظام الثنائي القطبية استفردت مراكز القرار المهيمة على "النظام الاقتصادي العالمي الجديد" بالبلديان ألى مُولقَفْ لَكثر عدائية، تتزليد معما فرص التميار والاستسلام.

ولو رجعنا للى يعض المكولات التي فسرت لسباب تأزم العلاقات العربية – العربية لرأينا أنها رنتها الى خلافات ليديولوجية المنافسة على الصدارة والزعامة أو حول الاهمية على بعض المصالح البيوبوليتيكية او حول حجم الكميات الواهب استخراجها من النفط وتحديد اسعارها. لكننا ترى ان هذا المستوى من التسباب في الواقع ما هو الا المستوى الظاهري لتلك الخلافات. فالأسباب الحقيقية تكمن في مخططات امحاب القرار المهيمن، التي ترمي الى ابقاء العلاقات

فظمر تفاوت كبير في مستوى الطرح والأداء في مختلف المقاوضات للتي شاركت فيها النظمة العربية، وبالاخص في لطار المفاوضات النفَطية بين منظمة "أوبيك" (وكالة الطلقة) وفي أجتماعات الشمال والجنوب فالدول المهيمتة تملك الإمكانات العلمية والشروط الموضوعية والطلقة التنظيمية لتحليل مختلف المقترحات السياسية والاقتمادية، ومباغة القرارات الاشد تـ لأؤماً مع مصالحها الاستراتيجية، بعبداً عن الرتجال والعلطفة والمعلقات التنظيرية والمزاينات السياسية وهي حالات تسيطر على ميكانزمات الدركة الاقتصادية والسياسية والقرارات المتذثة في البلدان العربية ومعها

ومعماً البليلنّ المتخلفة. فبدلاً من معالجة المشاكل الاقتصليية في وقائعها، نقلت المعالجة إلى الامم المتحدة التي ضاعت في أروقتها مطالب للدول العربية ومعها ألبلدان المتظفة باصلاح اقتصادي عآفيء للمشاركة في "مؤتمر منريد" وعدم توجيه دعوات الى دول عربية أخرى مثل السودان وموريتانيا، وباصرار اسرائيل وبدعم من الولايات المتحدة على لجراء مفاوضات التلائمة مع الدول العربية (منظمة التحرير، الاردن، سوريا ولبنان). وقد تجلُّت الانقسامات العربية خلل مسار مِنْهُ الْمَقَاوِضَاتَ، وصور التَّقُرد في البَّنْدَانَ العربينَةُ في المؤتمراتُ الاقتصادية للشرق الاوسط وشمال أفريقيا.

يسودها صراع مستمر بغض النظر عن هدته أو برودته بين ألبعسكرين ألاشتراكي بقيادة الاتعاد السوقياتي والرأسمالي بقيادة الولايات المتحدة، فأحيطت بطروف شعيدة التطور والقسوة، فضلاً عن زرع اسرائيل في قلبها، مما يدفعنا الى القول أن هذه البلدان ولدت مازومة بطريقة شكلت في منظور العلَّة معطة تفعل بين تُأرِيعُ طُويِلُ مِن النَّهِبِ الذِّي تَعَرَّفُتَ لَهُ عَلَى الايدِي الاستعماريةُ

عبر اغراقما في دوامة الذلافات والتداعيات السياسية لضعضعا متطوَّر، تَفَقَّدُ مِنْهُ تُوازِنَاتُهَا الْأَقْتَصَادِيَّةً وَالْاجْتَمَاعِيَّةً وَأَلْسِيَاسِيَّةً وَمَا الْعُربِيَّةَ، فُزْأَنتُ مِن أَنضَفُطُ عليها، وعملت على تَعميلٌ خَلَافَاتُها لَجِرُّها

التوترات غير البحكومة والصراءات البتغلتة من أجل قتل فكرة

في سيلق البحث حول مسألة التكامل الاقتصلاي التربي، أو ما اتفق على تسميته بالسوق العربية المشتركة، ثمة مستلزمات أساسية تؤكد بداية على وجوب الرصد التحليلي المعمق لتطور المتضينات

وظواهرها. وتتبُّتي لنا من هذا المنظور خطورة بعض الاطروحات، للتي الزلقت في تغميرات تبريرية للطّواهر التّي أحدثتها أمتراتيجيات النول المهمنة، على إلما مورونات تاريخية، أو على أنما قضايا باتت الأن مترابطة عضوياً بولقع المجتمعات العربية، وانه يستحيل على هذه

نبين مدى غرق اصطبها في مستنقع الاحباط، الى حد الالتقاء مع مُ تروَّجه الدول المهيمنة من مقولات مقادها لن مكسي الشعوب العربية، بسبب ما تواجمه من اشكالات اقتصادية، ترجع باساسما ألى ما تعليه من تَخَلَّفُ، أو أَلَى أسباب مشابعة لمِنا الأمر، متعاملة بذلك جسامة وقع مصالح النول المهيمنة على البنانات الاقتصادية والاجتماعية في البلدان العربية. ان هذه الاطروحات التي تجسّد سننجة الفهم اميكانيكية الفعل

وَأَنَا كُنَا لَرَى ۚ فَي المِقَائِلِ، إن هِنَهُ الأطروحاتِ التي ترفضها جملة

مُلْفته مَعْلَمُيل الْاسْتلاب الثقافي في المجتّمعات العربية. من هذه الزلوبية تتبدّي أنا أهمية الاستدراك العربي الموضوع المتأتى من القمم العمق لتمسرح الاحداث والتطورات التي تقع

أولاً: فَهُمْ مِسِبِاتَ هِذِهِ الاشكالياتِ ومؤثراتها، في سياق استنباط

أحمد أمين بيخون

التكوينية لموانع التكلمُل الاقتمادي العربي. ان القيام بمثل هذا الرصد التحليلي في صياق طرفياته الزمنية

ان مقَّدم الاستنتاجات التي ستتمذَّض عن هذا المسار التحليلي،

المفاعيل التكتيكية والاستراتيجية لتحقيق هذه المصالح.

لنهب ثروات العالم العربي.

من هذه الرَّؤي نبد إن يعَضْ الدوارات والمناقشات التي دارت في سبيل دراسة حركة التطورات الاقتصلاية والاجتماعية في العلام العربي، اكتنفت جوقيها التبلِّسات اساسية، تُمثَّلت في القصُّور الدلُّد لجهة عدم الندرة في ترسيم الدالات الفاصلة بين ألطة السببية

المجتمعات التخلص منهاء

السياسي المنبثق عن قرارات اقتصادية استراتيجية تؤثر بطريقة او باخرَى فَي زرع عَقَبَةَ الدُونيةَ والضعفُ والخوف في الوعي المجتمعي المربي او في لاوعيه.

اليمن: الواقع ومتطلبات الاستقرار الوطني

واحزابا تناقضت في توجهاتها وتطلعاتها بازاه مفهوم الدولة، الامر الذي يترجم اليوم في

تستطع ان ترسخ مقويات التوحد اجتماعياً

والذي قد يشكل اساسا لقيام نظام مركزي

وليس ملحقاً له. الامر الذي ينعكس اليوم بوطوح على الذريطة الانتخابية التي يتوزعها عدد

- "المؤتمر الشعبي العام" (حلكم الكيان

الشنائي سابقاً) برئاسة الرئيس علي عبدالله مالح، زمو يسعى للحصول على غالبية براهاتية بعدماً فاز بنسبة ٤٠ في المئة في الانتخابات

- "التجدع اليمني للاصلاح" الذي دُرض نفسه بزعامة رئيس البرلمان الحالي الشيخ عبدالله بن خسين الاحمر كطرف ثالث في انتخابات العام

1997 للى جانب "ألمؤتمر الشعّيي" والاشتراكي أدناك، وكشريك اسامي على السلمة السياسية

لما يتمتّع به من ثقل في المدافظات الشمالية

والى جانب منين الحزبين مناك عدد من

الاحزاب والتنظيمات التحياصية – وبعضها معارض

يَشُارِكُ في التخابات الاسبوع المقبل ومي بين الاحزاب الـ ١١ المعترف بما قانوناً وفقاً للائحة

المنصُّوس عنها في الَّقْرار الجمموري الصادر في

العام ١٩٩٥. نلك بالأضافة ألى مرشمين

مستقلين، بعضمم من قصار حزبي الائتلاف

وأخرون اعضاه احزاب لم يتضمنها القرار

الجمموري المنظم الاحزاب، أو اخرى لم تستكمل

دتى الآن، وعلى رغم عدم تأكيد المعلومات او

نفيها والتي تدخت عن توقيع المؤتمر الشعبي والاصلاح الخاقاً لتنفيذ التنسيق الانتخابي في معرل عن الاطراف الاخرى (لي المعارضة

بجناحيما) تبِّق مورة الوضعُ نمار الاتنين المقبل

هُبِائِيةً بِعَضَ الشّيَّّ ولُسِيماً بِعُدِ النَّبَاءُ التي تديثت عن اعمال عنف بين انصار الاصلاح

والمؤتمر الشعبي نمار الاتنين الفلأت، وعزم

العجلس الوطني للمعارضة (وعلى رأسه الدرب

الاشتراكي وعضّوية التجمع الوحدوي — حزب

الرابطةُ - وأنَّحاد القوى الشعبية) القيامُ باعتصام

ومسيرات أعتجاجية تعبيراً عن رفضه الانتخابات

ونلك في وقت وضع ٤٦ الف جندي وضايط لْتَنفِيدُ خَطَّةً لِمِنْيَةً مَحكَّمةً في كل أنْحاءُ البلاد مِنفاً

لاعمال قد تخلُّ بالامن. الاَّ أنه من المتوقع في

المقابل، أن يتقدم المؤتمر الشعبي على التجمع

والفربية، والجنوبية والشرقية على حد سواء.

من الإحراب ابرزها:

## وسأم معب

نراه يتفكك بين ايدينا.

يستعد اليمنيون للاستحقاق الانتخابي في السابع والعشريين من الشمر الداري وسي غموض ولفح حول الانعكاسات البرتقية لمذا الاستحقاق، ليس على صعيد النتيجة وتحديد نسبة تفوق أي من الاطراف فحسب، بل كذلك لجهة تعديد حجم المشاركة وتاليا حجم التمثيل في السلطة التنفيذية مستقبلاً.

ويبرر انعكاس الغموض على هذا العستوى ذال البلبلة التي تشهدها الساحة البينية اليوم في ضوءً عزوف الحزاب البجلس الوطني للمعارضة وفَّي عَقْدَمُهَا الدَّرْبِ الاشتراكيُّ عَنَّ المُشَارِكَةَ، وما بتم تداوله عن امكان ان يكون حزبا الائتلاف توصلا الى شبه تسوية للخلاف على العملية لاتنفادية تتمثل في الفاقات النائية تضمن تنفيذهما اتفاق التنسبق الموقع لخيرا ونلك في شكّل منفصل عن الاحزاب النيّ شملها الاتفاق

وعشية الانتخابات المرتقبة، الثانية بعد الوحدة في العام ١٩٩٠ والاولى بعد خرب ١٩٩٠، لا يد اوَّلَا مِن قُراءَة موضَّوعَيَّةٌ للمشهدُ السياسي اليَّعنيُّ الرامن ليتم في ضوفها وضوءُ النتائج المحتملة للانتخابات استتاج احتجالات الدرحلة المقبلة - او على الاقل – وضعّ تصورات لما تأخذ في الاعتبارُ مُصوتية العديدة اليمني المتشابك حيناً والعقد احيانا، ونلك بدخا بالواقع السياسي حيث افرزت وحدة العام ١٩٩٠ واقعاً اختلطت فيه النصائص النفعالية للكيانين السابقين من دون أن تتأثر بالفعل الوحدوي الا نادرا، الأمر الذي انعكس على مستويات عدة يمكن تلخيصما بالنقاط الأتية.

اولاء استدرار تغليب الانتماء والعصبية القبضين على النس والمم الوطنيين، الامر انذي قام عليه لى حد بعيد حكم اليمن الشعللي حتى عام تحقيق الاتنماج معتمنا على النظام العلائلي وعلى التوازن القبلي بعد انتقاله عن نظام العامة.

هَذَا النَّوعَ مِنَ الْائتِمَاءُ لَم تَتَمَكَّنَ الْوَحِيةَ مِنْ وسه متوح من الحسم، مع مسمى موسمه من تطويره وتنويبه في اطار مواطني ووطني عام، على رغم ان تجربة اليمن البنوبي في التاريخ الانفصالي تشكل مثالا رائدا على طريق الارتقاء بدفهوم الانتداء. تَلَّتُنا، بالأضافة إلى العصبية القبلية التي

تنسحب أثارها على النظام القائم، ثمة عصبية منّ نوع آذر يمكن تسميتها بالعصبية الكيانية التي عززها الاحساس بالقبن والالحاق المسيطر على موَّاطْني المحافظَّات الجَّنُّوبِية والْآشرقيةَ في ظلَّ لتساع الفارق في عدد السكان بين هذه المعافظات ومعافظات القسم الشمالي من البلاد (اليمن الشمَّالي سابقا) والذيُّ يزيد عُدد سُكُلته عن ١١ مليوناً في حين لا يتجاوز عدد سكان البنوب ٢ ملايين ونصف مليون، وقد لا يكون لفَارِقُ العدد تَأْثَيْرِهُ المباشر ۚ فَيْ حَالَ لَم تَعتَمُّدُ الديموقراطية العددية. اما في ضُوءَ اعتمادها راهنا على قاعدة المركزية، فإن ذلك يعنى أن القرارات التي تتخذ باخل السلطة الاشتراعية في البلاد تتم وفقا للاكثرية العددية، وتاليا فان مركز القرار ّ في منه السَّلطة يبتَّى في يدُّ النافنِّين ۗ منَّ

تَالثًا، ۚ أَنَ الإَخْتَلَافَ فِي الْأَنْظُمَةُ بِينَ الْكَيْقَيْنَ الانفصاليين قبل الوحدة افرز ليضا مؤسسات

كاتبة في الشؤون الدولية





الرئيس اليمني على عبدالله صالح

للاصلاح والاحزاب الاخرى بحسب ما أفناد أخر استطلاع للرأي، اشار للى اعتزام ٨٢ في المئة من الناخبين البالغ عددهم أكثر من اربعة ملايين ونصف مليون الافتراع للاحزاب في مقابل ١٠ في أَلْمُنَّهُ لِمِعَلَّدَةً الْمِسْتَقَلِينَ فَي حَينٌ تَتَوِي نَسِبَةً أَ في المئة عدم التصويت. مذا بالطبع بالنسبة الى النتيجة المباشرة

للانتخابات التي يتنافس فيها اكثر من ١٦٥٠ مرشحاً بينهم ١٦ امرأة أمل ٢٠١ مقعد في البرامان، أما في ما يتعلق بالفترة التي ثلى الانتخابات والتي يطغى عليما استحقاق تشكيل الحكومة وتحديد طبيعتما ودور الاحزاب ونسبة مشارُكتُما بما، فيتوقع أن يُصار ألى أعتماد التلاف من جديد في ظل استحقاد الاتفراد بالحكم وتعقيدات المجتمع اليمني من جهة، واشترأكُ قيلاتي حزبي الآشتلاف للراهن في الانتماء القبلي الواحد من جهة ثقية، ومراعاة لمجموعة عوامَّل اقليمية، من جهة ثالثة تعزز امية مشاركة الصلاح اعلاقاته السيزة مع الدول الطبيبة. وفي حال أعتماد الائتلاف فَمن المؤكد ان عَقَبَاتُ كُثيرة قد تعترض تشكيل حكومة من هذا النوع سواء كان للاحزاب دور فيما أم لا، وذلك في ظل الذالفات المتفاقمة بين الاصلاحيين

والمؤتمر الشعبي منذ مطلع العلم ١٩٩٥. مُنَّهُ الْدَلَافَاتُ الَّتِي كَانَ أَدْرِهَا حَوْلُ اللَّهِنَةُ العليا للانتخابات، وأنعكس في ما بعد ميلاً إلى المقاطعة عبر عنه الرئيس الاحمر (ومن ثم عودته عن القرار) تَخوَفاً مَنْ خَروقاتَ تَؤُكُرٌ عَلَى نَزَامَة الْتَتَخَابَاتَ، مَا امْتِبر الْجِنْاباً الصلاحياً الى موقف المعارضة ومؤشراً جديداً للى عمق ازمة الحزبين اللذين لم يتوقف تباين مواقفهما عند هذا الحد بل تجاوزه للى العديد من القضايا الوطنية

فَمَلَ بِمِكْنِ أَن يَعُوَّلُ عَلَى تَجَاوِزُ رَكَنِي الْأَكْتِلَافَ التالي ومما القوتان الكبريان أذلافاتهما في المستقبل اتقاذأ للوضع السياسي وتدقيقا لتمو البلاد التي ما زالت ترزح تعت وطأة المية ونقص النَّمات والتأميلُ الطبيينِ، الى الفقر والتوزيع غير المتكافئ الثروة، وصولاً إلى الانهيار أماليّ والتنكماش الاقتصاديّ وارتطاع نسبّة التمدّم؟

# مفيد ابو مراد

لكي يتعليش التعليم الديني مع متطلبات الحداثة، يقتضي ان تتسرب الموضوعية والمنمجية اليه، فيتجاوز الفلوية المتازمة مع التطبيف، ويلتزم التنظيم والانتفاع بعلوم التربية والنفس والسوسيولوجيا، على نحو ما انتفع تعليم البواد الاكلابمية

لانه لا يجوز أن يعتبر الدين شأناً فتوباً يخص طالفة متقوقعة في تأريخها وبثيتها السوسيولوجية والقانونية، ومحتمية بالمكتسبات التي حقاتها على حساب القانون العام وسيادة الدولة، ثدت ذريعة حرية المعتقد وخمومية الشعظر والشرائع. ولانه لا يجوز أيضاً أن يكون لكل مواد التعليم طرائق عصرية ومنامج رسمية، واعداد بيداغوجي تتولاه دور معلمين متخصصة، فيما يُظل التعليم الديني فريسة الغوضي والناتية والفثوية، فوضى التنظيم والتمويل، وناتية الععلم الذي لا يلزمونه بمناهج متصاعدة ومتكلملة، وفئوية السندي المستعدة س أُعْتِبارُ النَّدِن شَأْناً طَلَافَاً، فيما هو قَصْدةً حيوية قد تكون لخطر مسائل المصير البشري، يشهد على نَفَك تَخْبُطُ الدولُ والمجتمعات التي انتظمتها الشيوعية زمناً ثم القشعت عنها، وتعلفل الدين مع القومية والفلسفات المنتلفة على صعيد السياسة، ليس فقط في العلم الثالث بل في ارقى المجتمعات

### تمويل التعليم

فيه، الاشتراع المالي (العوازنة، الضرائب...). (- تمولُّ الدولةُ التعليم الدينيُ الاسلامي، على هيئة رواتب تؤديوا الذرينة العامة لمعلمي الدين الاسلاميء بمختمم ووظفين

٣- وُمِي تَمُولُ ايضاً التِعليم الديني المسيحي، لكن على نحو ملتو وغيرٌ مجد أو منظّم: ثلَّك أنّ سَاعة اسبّوعية من أصلُ ثلاتين ساعة، تخصص حتماً للتعليم الديني. ولما كانت ادارة المدرسة الرسمية لا تضمن مجيَّ معلم الدين، لكونه غير تابع لها، فاتها تُدخل ساعات الدين همن نصاب المعلمين الرسميين. قان حضر معلم الندين، توقف معلم الصف عن العمل خلال ساعة التعليم الَّديني. أي أنَّ المعلم الموظَّة، يتقامَى اجر ساعة التعليم الديثي، من هُمنَّ راتبه الشهري، فيما يؤدي التدريس خلالها

للدولة ثمن التعليم الديني الى أناس لا يقومون بها فلملاآ لا يكون معلمو الدين موظفين حكوميين، كسائر معلمى المواد النراسية؟ الجواب هو عدم وجود منهج رسمي التعليم الدينى، يضبط اعداد المعلمين ويحدد مؤهلاتهم

### المتهج للرسمي

الكثيرة، دملها على رفض التقيد بمنهج رسمي التعليم النيني، على غُرار ما يجري في البلّدان الْعربية اللَّخْرَى- أُ وتعدام المنهج يجر الى انعدام الاعداد البيداغوجي والى التخيط الطرائلي والعملي. لكن المنهج المعتمد في سورياً ومصر والاردن وسولها من البلدان التي تعترف بالدين المسيدي الى جانب الاسلام، غير مرض للمسيحين البالتيين، لكونه يبالغ في مراعاة المساسيات الإسلامية اجهة المقاهيم المتعلقة بالوهة للمسيح وصلبه والاسرار النيتية الغ،

الطوائف غير الكاثوليكية. فأماذا لا يستكمل ويصوب بوجهة النظر غير الكاثوليكية (الارثونكسية والبروتستانتية والغريفورية...)!

### تعليم موحد ام تعاليم؟

ينَهِب الْكثيرون الى انه بالإمكان ايجاد منهج التعليم الديني مشترك بين الديانات والخوافف المسلم بقانونيتها في لبنان، وأكن العور المشتركة قليلة، والعور المتفايرة سرعان ما تُدُّ قرنها: هل ترسم علامة العلب بالثلاثة لم بالذبسة من الإصلام؟ ومَلْ يَتَجَاوَزُ الْكَانُولِيكِ مِسَأَلَةً مَا يَعْرَفُ بِأُولُ قَرِيلَةٍ أَس وَمَلَّ يَتَفَاقُلُ الْعَسَيحِيونُ عَن مِسَأَلَةً صَلْبَ الْمِسْيحُ أَو تَجِسُّدُه، ارْضَا عن ركن الولاية او المامة على بن ابي طالب؟ الخ.

واماً المعرفة، فَصُأَن عَلَم يحْصَ الدولةُ والمجتمع، ولا يجوز أن كأن يفطي كُل شيء يُغطَّاء للندِنْ.

ولكن المعرفة مرطية، فمثلما تعلم مبادئ الدساب قبل الجبر والمنتسة، ومبادئ القراعة واللغة قبل الادب والبلاغة والتقد كُنْلُك بِقَتِضِي اعتِمَاد المَّرِحليةُ في تَلَقِّينُ الْمَعْرِفَةُ الْدَيْنِيةُ. هذه المرحلية تمر، في تقديرنا، بتقطين، الأولى: التسليم يتعليمين دينيين اسلامي ومسيحي، خلال

المرحلة الابتدائية، وخلال النصف الأول من مرحلة التعليم المتوسط ويتيسر بعدكذ القيام بتعليم موعد، سندا إلى نضج

المودّد، لَيْتَكُفُّلُ بِعَلَاجِهَا النَّفَجِ الْعَقَلِي. أ- تعليمان التَّنانِ لا تعاليم بعدد الطوائف!

ويتوقف ألاخذ بالتعليمين ألمتوازيين مع بداية السنة الثالثة المتوسطة، وعنداذ يغرض تعليم موحد على ابناه الديانتين، وتطرح المسائل الذلافية، سواء ما أتمل منها باختلاف الديلتين السمأويتين، وما تعلق بخلافات المناهب والطولاف الدينية.

الأول: أن تسود المحبة المتبادلة، لي أن يـقبل أبناء كل طائفة بوجود الكُثر، لا كما تريده انت، بل كما يريد مو نفسه، اي كما هو بالقعل، وفي سياق الموضوعية التامة. والشرط الثاني؛ أن يعرض المضمون المعرفي الديني بروح

افلا يمكن الطولاف المسيحية في لبنان، وهي ليست في موقع دونيَّ على الُفدو المصريُّ او الأردني والسُّورِيُّ والعراقيُّ والكويتيس أن تقترح منهجاً على الدولة، فتتبناه ويجري أعداد المعلمين الدينيين على اساسه؟ ويفعل مثل ذلك المسلمون، لقد لمنت الطوائف الكاتوليكية، حتى الأن، منهجاً بينيا موهداً لمدارسها، تَتعاون على التقيّد به. لكنه فَنُوي، لا يشمل

لأخواتهم المسلمين؟ وهل يتخلَّى الشبعة، مسايرة لاهل السنة،

الواقع أنه يَحْتَضُي التمييز على مستويين: - التمييز بين العبادة والمعرفة. - التمييز بين مراحل العصول على المعرفة اما العبَّدَةُ فَشَانُ يَحْص الْعَبِلَةُ (لُولِيَاءُ لَمِر الْتَلْمِيدُ) والطائفة المينية. ولا شخل للمدرسة به، فلا يصح معارسته، أو الدعوة له، ضمن جنران المترسة. فان تعقَّق هذا الامر، أستبعدت

المشكلات الشكلية أو العبادية التي تفرق فئلت المؤمنين، تقتصر المعرفة الدينية للمواطن أو للمؤمن، على علمه بديانته بعنْهب أولياء أمره. ولا مندوحة عن شمول معرفته الحقائق الأوثية للديقات والطوائف الاخرىء المتصاكنة أو المتعايضة ضمن الوطن اللبناني، ومدَّه المعرفة قَابِئَةُ للتعليمُ المشتَرك، لإنها تتناول المضارة والفكرء والمظامر التاريخية المنتلفة، للزَّمن الذي

وقب الثانية: ارجاء المسائل الذلافية الى مرحلة التعليم النيني

اتنا نرى أن يوحّد الشيعة والسنة والدروز تعليمهم الديني المَقْتَصِرُ عَلَى المُعْرِفُهُ العَلْمَةَ بِشَؤُونِ الْنَدِينَ، فَتَسْتَبِعَدُ الْغُولُرْقُ وأن كانت جومرية. فمو استلخار لا استبعاد نمائي. وستعالج كُلُّ الأمور المُنتلفُ عليها بروح علمية في مرحلة تاليةً. وعلى ندو مواز تتفق الطولاف المسيدية على تعليم معرة موحد، تنتغي منه كل الموضوعات الخلافية؛ رئاسة البلبا، علامة

وثمة شرطان لا محيد عنهما لنجاح هذا الرهان النظير، بل المصيريء

وما دامت الأمور الذلاقية مستأذرة، أي مرجاة الى مرحلة

# نحو تثقيف ديني يتجاوز التطييف والفثوية

تالية، فلا ملاع من الاقتصار في المرهلة العمرية أو الدراسية الأولَى على الْمَلَّمَحُ الْمَشْتَرِكَةُ، وهِي مَبَّدِئُ الْحَلَاقُ الْاَدِيْنِيَةَ الْعَلَمَةُ، وَمِراحَلُ الْتَلَاقُ الْاَدِيْنِ فِي خَطُوطُهَا الْكِبْرِي.

النا ندعو الى ترشيد التعليم الديني، اي جمع المنفعة الى العقائة. فالمسألة لا تعل بلغراج منا القطاع الديوي من البرنامج الدراسي الاسبوعي، لأن هذا العلاج قد فشل في فرنسا عندما اعتمدته منذ منذ وعشرة سنوات تعاماً (۱۸۸۷ ايلم جول فاري). لته أَنَا لَخْرِجْنَا النَّذِن مَن سَلَّطَةَ الْمَدْرَسَةَ النَّظَأُمِيَّةَ، يُبِّقَى تُهِّبًا المتعصبين من الدعاة والرعاة، مثلما يفعل العقلاديون والعزبيون بالشبيبة عندما تدرم من درس التيارات الفكرية والدركات السياسية داخل جدران المدرسةا

مَن البَّدِيهِي التَسْلِيمِ بِأَنْ قَدَلَ المُعتَمِدُ فِي لِبَنَانِ، بِالنَّمِيةَ الْي التعليمِ الدينِي فِي العنارِسِ الرسمِيةَ، هو حل كارثي، لانه يقتصر على التفرقة وتعليم التشنج والتعصب والجمل المتبادل، ولكن المروب الى الامام، بنفي المهمة عن كاهل البرنامج التعليبي النَطَلُمي، يَوْلِفُ اكْثَرُ مِنْ وَزِيمَةُ لِلسَّلَطَةِ الْعَلِمَةُ. فَهُو تُسْيِيبُ للشأن النيني في زمن العودة للى الدين (حيث اعيد عُيد المُيَلَّد عوضاً عن أوكتوبر في قلعة الشيوعية السابقة موسكو)، والتباس البين بالقوميّة (في البوسنة والشيشان والمقاتستان وُالْفَيْلِينِينَ وَلِيْرَلْنَهَا لِلشَّمَالِيةُ الْخَ)، فَانَا اعْجَزْك تَرويض السدّ 

أنَّ ما ندعو اليه بشكل علاجاً جنرياً لمسألة التعليم الديني، وهذه ملامحه 1- تترك العبادة أو التربية الدينية للاهلين، وتنبذ نهالياً من المؤسسة التعليمية

 آ- يقتصر عمل المدرسة، على صعيد التنشئة الدينية على لتنايد الديلي. أ- يأتي هذا التثقيف في خطين متوازيين خلال المرحلة الابتدائية وخلال النصف الأول من المرحلة المتوسطة، خط للتنشئة الاسلامية، وآخر للتنشئة المسحية.

ب- ويندرج التثقيف في المرحلة التالية في خط مودّد، وطني، حداثي جريء، بحيث يتعلم ابناء كل طأنفة حقيقة وسي. حسي بري الطولاف الأخرى، في تعليم معرفي موحد، موضوعي، تصاعدي وتقدمي، في اطلر المحبة والنفتاح التَّقلي. ُ فَيْ هُذَا السياقِ يَسَهَلُ عَلَى أَهَلِ الطَوَلَافُ الدينيةَ أَن يَصَعُوا منهجاً التعليم البيني، تعتمده الدولة، وتنشى لتنفيذه داراً للمعلمين، وتعين خريجي هنه النار، من النين رشحتهم طوائفهم، موظفين تعليميين. وبنلك يكون جزء من ثلاثين من

موازنة التعليم قد استعاد فاعليته لان ساعة الدين الاسبوعية تُعَطَّى لَلْمُؤْمَلُينَ لَلْقَيْلُمُ بِتَدريسُما، وَلا تَبِقَى سَاعَةَ لِلْأَفْتُلُكُ والفرقة، ولانتظار معلم قد يأتي وقد لا يأتي. في السويد، مثلاً، يعتمدون حلاً مماثلاً لهنا، فلا يأتزمون بالمناهب والطوائف ضمن جدران المدرسة، بل يعلمون الدين معرفة وحضارة وعمرانا وفكراً خلاقاً، ألمم الانسانية لجبل ما

عطت، وما زال يلممها في مجالت ومستويات كثيرة. اليست الموسيقي الكلاسيكية، في اسلسما، موسيقي كنسية؟ اليس تجويد القرآن والابتمالات الدينية، الاسلس المكين للموسيقي العربية الكلاسيكية؛ اليس اللاموت وعلم الكلام من الروع منتجات العقل البشري؟ اليست الانبيات النبنية في مقدمة العمال التدبية الفالدة (الكومينيا الالمية اللقتي، مثلاً)؟ اليس البلمع والكنيسة والمدفن والدير وما ألى ذلك من تجسيدات عَمَلِتَيَّةً نَلْمِعَتَقَدَلْتَ الدينية، في طليعة التراث البشري؟ ومِلْ الثار الشراعنة في تساسها اختر من معهد وعبور نجسد سعى المعتقدات الدينية (التدنيط، التماثيل...)؟ قبل في العمران المضاري الفرنسي لنه قشرة علمائية تغلف تراثاً دينياً مسيحياً. والحضارة العربية تبدو طلاسم من دون البعد السلامي، والتوراة الجمل الدر لدي لليهود، ولئن تأرضت السماه في زماتنا، فبات المال منافساً جحياً لله، فالعبادة واحدة، والدين مستهر في جوهره، بصلته جولب العقل على تعديات المجمول.

الدولة اللبنانية تعول التعليم الديني، من دون أن تراقبه. ومنا متمى المرطقة السياسية والقانونية. أذ المعلوم أن منطلق النظام البراماني والديموة راطية العصرية كان الارتباط بين التمويل، أو سيُّسة الضرائب والرسوم، والرقابة على الاعمال الدكومية، ما اوجب جمع الرقابة (الثقة وحجيما) على السلطة التنفينية، مع الاشتراع أو منع القوانين، بما فيه، بل أول ما

في مديرية الاوقاف التابعة أركامة الحكومة." سواه من تتنديمم الكنيسة بين كهنة وعنمانيين. وهكذا تؤدي

ان تشبَّث الطوائف الدينية في لبنان بحرياتما وحقوقما

اهتماداتهم ما يحبو اليه جميع النبنانيين من

تحرير للجنوب والبقاء الغربي من الاحتلال

ألاسرائيلي، ويتمسكون بوحدة البلد وعروبته والتريات انعامة فيه. ويتشبثون

بُمَقَتُضَياتُ الْوِفَلَقِ الوطني والعيش المشترك

والوحدة الوطنية، ويتعتب مِنْ الانسان وحقوقه محور كل عملُ إنمائي ونشاط علم، ويتطلعون الى بناء النولة الفاعلة، النولة

القادرة والعادلة. دولة القانون والمؤسسات،

التي من دونها أن يكون تقدم أو استقرار

و مرصح. اطيب تدية الأرمن في لبنان، ولهم منا كل المحبة والتقدير والاحترام، وأخلص

وارضه وتقاليده وتراتك على غدمة الارض

أُلتُى اسْتَقْبَلْتَه، فَقَابِلَ دِسْنَ الْاسْتَقْبَالَ

بالأذَّلاص، وعمل افراده يداً بيَّد زبتماشد

لافت للنظر على تحسين اوضاعهم الاجتماعية

والاقتصلاية والسياسية، فأنشأها المؤسسات

ألانسانية والاجتماعية والثقافية وألرياضية التي

لفلا منها كل الشعب اللبنائي. كما كان لمم فضل كبير على النهضة المناعية والتجارية في

لبنان، وكان لهم دور كبير في النياة

السياسية اللبنانية بعد أن نالوا جنسية الباد

المضيف، بحيث اصبح لحم نوابهم ووزراؤهم وموظفوهم المدليون والعسكريون وتشهد

لهم الدياة السياسية اللبنانية. بأنهم كانوا

دائماً سعاة سلام وعدل، عملوا دائماً على رأب الصدوع في الْبَنِّي السّياسِيةُ الْلِنقية، ولم يتدخلوا سلباً (أو يتسبّبوا) في أي من

ٱلطلافاتُ التي قَامَتَ بِينَ بَأَقِي ٱلافْرقاَّةُ

اللبنانيين في تاريخهم الدديث، بل اتبعوا

وبعد التَّأَلث والعشرين مَنَّ أَبُّ عام ١٩٩٠

(تاريخ اعلان برلمان لرمينيا قرار استقلال

الجممورية عن الاتعاد السوطياتي) عمل الترمن

بجهد على ربط ارمينيا بوطنهم ابنان برباط

الصداقة، يحيث قامت بين البلدين علاقات

نسجتها الأواصر بين علاّلات الدولْتيْن، وربح لبنان بذلك محيفاً جديداً في المدافل الدولية.

سياسة متزنة عاقلة عادلة وتوحيدية،

او آزدعار،

# عَا يُسِالُ ١٤٥٥؛ وَكِنْ الْإِلَانُ الْأَلْمِينُ الْأَلْمِينُ الْأَلْمِينُ الْأَلْمِينُ الْأَلْمِينَ

وبمتابعة قضيته لكي يتم الاعتراف بهاء واسترجاع حقوق

وبعديمه تحييك مني ينها الإنساني والقومي، والتي مي في الشعب الارمني بوجميها الإنساني والقومي، والتي مي في حقيقة الامر شيء طبيعي بالنسبة ألى الشعوب الرامية الى السلام والمعللة والدرية، لان إهمال قضية كذه، يعني

للوهلة الاولى، قد يُجوز آخذ الانطباع بان هذه القضية

محصورة بالشِّعب الرِّمني، ولكن في المقيقةِ تعتبر القَفِية

الارمنية والاعتراف بالأبادة الأرمنية دولياً، قضية تهم

البشرية جُمعِكِ، أَذَ لا يجُوز أَن يُتَرَكُ المَّرَمُ حَراً طَلْبِقاً والأ

سيبقَّى مثالاً يحتنى من جَاتُب بقية الاشرار، وما يحمَّل

اليوم في الجنوب اللبناني خير دليل على ذلك. ومكذا لو عمل المجتمع الدولي بجدية وعدل على ادانة المسؤولين عن الابلادة الارمنية في الماضي، ولو انه حمل

تركيا مسؤوليتها، لما اتيت الفرَّصة املمُها لتُعد الكرة

لَي أَسَطَبُولُ عَامَ 1900، وفي قَبَرِص عَامَ 1978، وفي بلكو عام 198۸ وغيرها. فما علم لم يحصل ادليّة دولية

رُسمِّيةَ لُلْبِلَاةَ الْأَرْمُنيَّةُ؛ فَأَنْ الشَّعُوبُ أَبِقَى مَمَّدَّةَ بِمُطْرِ

الابلاة. ومع ذكريُ £1 ليسلُّن لا يسْعنا الا التوقف املم مأ

يحصل اليوم في الجنوب اللبناني، متضامتين مع اصوات

أبنائه مناشدين المجتمع الدولي شرورة تحمل المسؤوليات

فَمْن يِتَلِيعُ القَضِيةَ الارمنية، اينما كا في العالم، لا بدر له

ان يستنكر ما حصل في نيسان 1991 في لبنان، مطالباً مرة اخرى بلحترام حقوق الانسان وضمان امنه وكيلته.

المطفظة على حقوقها فتتابع قضايلها الوطنية بايمان، هي

أن الشعوب التي تعي مسؤولياتها، وتعمل من اجل

أتلعة ألفرصة أملم مجازر جعيمة

# حل عادل للقضية الارمنية انتصار لحقوق الانسان

في ٢٤ نيسان ١٩٩٧ وامرة اذرى يديي آبناء الشعب الارمني في ارمينيا وكاراباح وفي كل ارجاء العالم نكرى المحايا البريئة التي سقطت ابان الابادة التي شملت الشعب الارمني بكل طبقاته وفئاته، ومي نكرى اليمة لابناء شعب قاسوا ألم جرح عميق ارتكبته يد الشرير في كيانهم القومي، وكبَّنتُ آيسُ فَقَطُ حَسائَر في الأرواح وشُتَّتَتْ النابِّينَ مَن حربَ الآبادة في كل أرجاءً المألِّم فعسب، بل قضت على ثرواته العضاريَّةُ والتَّقَافُيَّةِ.

ومنذ ١٩١٥، وللمرة الثَّانية والثمَّانين لا يزال مسؤولو البادة الارمنية بلا معاقبة، ومنَّا دليلٌ ساطع على أن العدالة بين شعوب العالم مذا تبقى اسيرة المصالح

غُدَّ فيسان فكرى اول لبادة في الكرن العشرين، فكرى المجزرة الاولى وتسوء العظ ليست الوحيدة والأخْيَرة. لَانَهُ رغمُ كُلُّ الْعَلْمُ وَالْشَمَاطَتُ الْمِدُونَةُ الَّتِي تُثبت أن الدولة العثمانية قامت بابادة جماعية عن سابق تصور وتصميم بدق الشعب الارمني، رغم كل مذه الإدلة ع ظلتُ الدولة العثمانية معفية عن مُسؤولية الدراكم التي ارتكبتها. وهذا الامر كان مُنْابِةُ تَشْجُيعُ لُورِثُهُ الْبُولَةُ العثمانية بأن يتابعوا نشاطاتهم الابلاية بدق الشعوب

والمستعلقة

والأستومنية

للمائية وداحان بحق لجأه

للمانية محرري لوته

The State of the S

الراعد سنزاب سنافوذنك

يره سنو د حد د د د د د مراسف عديد عقيدين

والأراب والمناو المناو المناور المناور 4450

يدادر الماد المستدائل سارات

أيوس ويسبه والدائر كالميارة

التبتيح والمحسور بنعي التحوا

سي منصد مرادين فرسوته

------

الموتار براب بولوم

44-1-0

Salara and A market

فلرسة عراعب شنافية

فرطف كالدي في عب معالم ما

10 mg to de 10 mg

بعن میں عمد سے بلا سینٹ فل پی

The said that we will be

The state of the s

معنى خدم ما المساحدة الله المساحدة الما المساحدة الما المساحدة الما المساحدة المساح

المراز والمنصاب

مراحد المسلم المراجع ا المراجع المراجع

والمحاوية والمناسبة المالية

Mary Property and the second

مسي و سير بيد، هي طبيعة غيران العنري الي

مر مسروب المرابع المر

من من دور اعلا الاستان المن المناز ا

و فلمنادة واحدة والمين بليد مقل على تعديث المنعول

الكثر من معلد وليارات

في عدلات ومستريات عليم

فيعني هند الدراعر النبار

•

ي يند ي ساعد ڪريا

في نَمَّلِيةً القرن العشرين، تلاحظ أن هذا القرن المتمدِّن والمتحضر حافل بالمجازر". ولا عجب في ذلك طالماً أن الاولى من هذه المجازر ظلت بلا عقلب وتعويض، وخير

بطران الطائفة الارمنية الارتونكسية في لبنان

مثال على تكرار المجازر التالية من بعدها هو جولب هتار على النين حاُولُوا أَنَّ يُحذِّرُوهُ مِنْ نَتَلَاجُ الْمَدِّلِزُرُ الْبَرَبِرِيةُ التي كان يخطط لها، قائلاً "من يتنكر اليوم المجازر في هذه المناسبة، نعبّر عما يكنّه الشعب الارمني من

شكر وامتنان وعرفان بالجميل حيال الشعب العربي الأصيل المضيك لما لبناه من معاملة طيبة لتسلتية لابناء شهداء الارمن الناجين من الموت، والذين وجدوا في البلدان العربية الينبوع الاول لانبعائهم والمحيط الملائم لتطوير قدراتهم الاقتصادية والثقافية وللفنية والفكرية. فِّي كُا؟ نيسانُ ١٩٩٤، لَا يُزِلْ لِلشَّعِبِ ٱلْارِمني يؤمن

بان قَضِيته أو حُقوقه المفتصَّبَةُ ستنالُ اهتَّمَامٌ الْعَالَمُ وبالتالي اعترافاً دولياً. في ٢٤ نيسان ١٩٩٢، لا يزال تصميم الشعب الارمني المنتشر في ارجه العلم قوياً وعميقاً لان قضيته ما زالت من دون حل علدل. فَى ١٤٤ لَيسان ١٩٩٧ ؛ لا يزال الشعب الارمني يأمل

بأن يُصدو الضمير العالمي في القرن العشرين المتدَّضَّر من ٢٤ نيسان جديد وما زلنا نأمل من مجتمع القرن العشرين أن يعي الدقيقة أنبل طي صفحات هذا القرن، وان يبادر الى تنظيف سجله الذي لا يزال ملطخاً بعماء مليون وتصف مليون من الأطفال والنساء والشيوخ الأرمن

تنتمي حال الاستهزأه بحقوق الشعوب والظلم واللاعدالة الجيل الجديد من جمته، أي ابناء الشهداء، يُحرك مدى

النين قضوا نتيجة البربرية التركية.

# في ذكري عُدُ تيسُلُنَ، لا بد لنا لن نعبر عن املنا بان

المسة منه الذكري ويعيش يقظة جديدة يعبر عنماء أولاً، بولائه لومية الشهداء وتروح تضحيتهم.

المسألة الارمنية في النظام الدولي المعاصر

### شعوب لا تموت، بل تبقى حية للى الابد. قبارك الله شعباً لحَّدُ ابِنَاؤُه الاملاةِ، وجعلها مشعلاً ينير المستقبل للوصول الي الهدف المرتبي، هدف مليون وتصف المليون من الشهداء.

# ثُلَّنِياً، بُوعِيه لَما لرتكب من ظَلَم بحق الشعب الارمني

### dilke wals of sea دوليا. ومع العلم ان حكم ونسن بخصوص رقعة "التوسعية" في اوروبا. اذن اعتبرت المسألة الدولة الازمينة كان متجلوبا عموما مع المصلحة

ثُلَتِيا: المسألة الارمنية في الحرب البلردة

العالمية التائية وبعينهاء الإطار المنتظر لومول

ألارمن بقضيتهم الى شاطئ الامان، ولكن، مرة

اعتمدت الاستراتيجيا السوفياتية، في مرحلة

أولى، على أعادة الاعتبار إلى الدّوميات المجتمعة

في الكيان السوفياتي على رغم تعارض نلك مع

ابدى أمتماما ملحوظا بهذه الشعوب بهدف

الدفاظ على ولائها في مرهلة شديدة الخطورة

على مجمل الانجازات السوفياتية. ولما تجاوب

الارمن مع نلك، بوقوقهم مرة جنينة، بحماسة

بجقب موسكو، حصلوا على بعض الثنازلات

البسيطة عن جانب ستالين بهدف تشجيعهم على

الاستمرار، وبعد الدرب لتى الموقف السوفياتي

كان هذا الموقف من صلب الجيوسياسية

السوفياتية الدديثة آلتى تعتمد على تخطّى

"الطَّلُعَةَ المُعلَصرة" في الجاه منطقة نفوذُ

سوفياتية عبر انظمة موالية على غرار

حلفاء زمن الدرب.

سوفياتية ولرمنية،

دائمة في الدرىنيل و"استعلاة"

لَهِنَّهُ الْمُسْأَلَةَ تَأْتُبِرَ بِالْغُ حَتَى فِي أَنْفِلْعُ الْحَرِبِ

الباردة بين الشرقُ وُالفرُّب، وَبَالاَثِّص فيَّ اعتماد الثميركيين سياسة الصد للمحاولات السوفياتية

قلالا بتوسيع الجغرافيا الارمنية في لتجاه الفرتب

المبادئ السواباتية، فستالين، "أبو الشعوب

جديدة، قت المصالح الكبرى متعارضة مع ذلك.

بنث الاستراتيجيا السوفياتية، خلال الدرب

أشرف القرن العشرون على نهايته، والمسألة الارمنية التي ورثها عن سلفه ما زلات تنتظر حلا. والدل يبقى خاضعاً الى حد بعيد، اعصالح القوى القيمة على النظام الدولي وحساباتها. أما القوتان اللتان كأن لهما التأثير الأبرز لجمة عدم حلُّ مِذَه الْمِسْأَلَةَ، خَلَالُ مِنَا الْقُرِنَ، فَهِمَا الْإَتَّاكُ السوفياتي والولايات المتحدة. وكان ذلك بعد غياب او تغييب القوى الاوروبية التقليعية. واما العسابات الكامئة وراه عدم حل هذه المسألة فمى جوسياسية الأليمية ودولية. وتحتل دول الْجُولُرِ، وُعَلَى رَأْسِهَا تَركياً، مُوقَعا مُمُورِيا فَي هذه المسابات على رغم التمولات التي شهدها

النظام الدولي خلال هذه الفترة. منذ نماية الدرب العقبية الاولى، ارتبطت البسألة بالآتعاد السوفياتي، كما أرتبطت في السابق بروسيا جغرافية واستراتيجيا. ونخلت مجال ألاهتمام ألاميركي لاتناه معادتات السلم عند نهاية الدرب العالمية الاولى

اما التحولات في النظام الدولي؛ خلال هذا القرن، فلم تحمل معما مؤثرات فعلية لمصلحة القَضِية الأرمنية" وبالتالي ظلت المسألة مطروحة. ان نظام قرساي وعصبة الامد، بعد قدرب العالمية الاولى الرِّر في التعاطي مع مختلف الشؤون الدولية والإقليمية بتراجع آلية التغاهم الجماعي لمصلحة تثبيت ما لمكن من مواقع ولنجازات كل غريق في ما يخصه لذ أما كانّ "التوازن الاوروبي" قد سقط، وروسيا تدولت الى اتماد سوفياتي، والولايات المُتَّدَدة رُفضت المشاركة في النَّظام الدولي الجنهد، كان لا بد ان ينعكس ذلك مباشرة على المسلال المطرودة عَلَى السادة. لذا وجدت المسألة الأرمنية نُظُرا الى موقعها الجغرآفي بين دولتين متجددتين

السوفياتي وتركياه مَكَذَا تُكُمَنُ مِنْهُ المِسَأَلَةُ؛ لَلْإَسَفَ، في اتعدام وزن "القضية" في الحسابات الكبرى. أن عودةً آلى تدولات النظام الدولي، خلال القُرن المنصرم، قد تكون كلفية لابراز منه الظامرة، وفي كل الحوال، قان بثل هذه العونة الى نظام فرساي ونظام الاستقطاب التنائي كفيلة الدلالة علي الترمن انفسهم المعطيات الخولية ومداولة التعاطي معها بالأمكثات المتيسرة في انتظار ظروف افضل.

ومتقاربتين، على فير عادة، هما الاتعاد

اولا: التفاهم الاقليمي على حساب الارمن حلت منه انظاهرة عقب الدرب العالمية الاولى واستمرت طيلة فُترة ما بين الحربين، وهي تطلقت من تزامن التطورات الروسية والتركية وتوافق مصالح الدولتين الجارتين الأتنين رافقتا

نشأة النظام الجديد واسقطتا المسألة الأرمنية

في حال العدام الوزَّن وَبِالتَّالِي في النَّمِيانِ، فَقَى اطار السَّوْفَيَّة، عَلَى أَثَّر النُّورة في روسياً، كاتت نشأة الجمعورية الرمنية في القوقاز التي سرعان ما اعترفتُ بها أسطنبولٌ. وكانت مذه الجمهورية كنأية عن الجزء الذي اقتطعه الروس، في أولال القرن التاسع عشر، من البلاد التي قطنها الارمن عبر التاريخ والتي كآن واقعة في الإطار العثماني منذ قرون، اما المواجمة التي حصلت بتشجيع من دول كبرى، في بعض المناطق الرمنية العثمانية، فكانت في مصَّلحة الكثراك. أن هذه النول الَّتِي امتَعَتْ في العقود السابقة بالمسألة الارمنية، رقضت التدخلُّ الأن لمصلحة الارمن تففاذا لقراراتها وعمونها السابقة (مثل معلمدات سان ستيفاتو وسيفر)-اما الاتحاد السوفياتي نفسه، وريث روسيا، فتواطأ وإن بصورة غير مباشرة، مع الاتراك ضد الأرَمِن (مُسَالَةُ للوسلطة) مما افسح في المجال لمام السيطرة التركية على الولايات ألارمنية. وترامن هذا الحدث مع الاعلان رسمياً عن جمهورية ارمينيا السوفياتية وحكومتما الشبوعية

ويشار منا، على الصعيد الاميركي الى ان الاميركيين النين واكبوا محادثات تماية الحرب سرعان ما فضَّلُوا الْأنسداب من الساحة الدولية. وكأن لَّهِنَهُ السِّياسَةِ التأثيرِ السلبي البالغُ على قَضيَّة الرَّمِن النَّذِينَ وضعواً الأَمالُ ۗ الكَبَارِ في لهكان الحصول على الدعم الاميركي من خلالً الانتدآب فلقد اظمر الاميركيون تقمما كبيرا للمسألة الرمئية خصوصا عندما بدا ميل لدى الرئيس ودرو ولسن الَّى القبول بمبدأ ممارسة بلاده الانتداب على ارمينيا وعندما قام هو التحكيم بخصوص رقعتها بعد الاعتراف الدولي بها دولة مستقلة، في صيف ١٩٢٠، في معامدة سيفر. لكن الميركيين خطوا الارمن عندما رفض الكوتفرس ممارسة الانتداب، ومعه تنبيت العدود

المستلدة في الجامعة فالبنائية

(في آخر سنة ١٩٢٠).

بعض الولايات التي احتفظ بها الافراك منذ معامدة بريست ليتوشك وقد تقدم السوفيات

بهذه المطالب وغيرها اثناء مدادئات بوتسدام. ١- الخطوات الأرمنية ارتبطت بتدركات غير اعتيانية، في صيف 19٤٥ في ارمينياً السوفياتية. بعد انتذاب بطريرك، على اثر خلو مذا المركز منذ ٩٢٨ أ، كأن طلب الارمن من ستالين التدخل احل قضيتهم القومية بدعم مطالبهم الاقليمية حيال تركيا. وفي الذريف كانت منكرة البطريرك (كيفورك ألسانس)

في ظل الأنفراج الدولي الموحمة الى وزراء خارجية الدول الكبرى حول الابادة ومعاهدة سيفر والحقوق الارمنية في الاطار السوفياتي ودعوة ارمن الشتات للانتقال الى جممورية أرمينيا السوفيلتية.

ان تزلهن هذه الخطوات وتكاملها يسمدان بالنظر البها على انها تَقْع في سياق الاستراتيجيا السوفياتية التوسعية. فسُنائين اراد استفلال المسألة الارمئية جغرافياً وسياسياً، اقليماً ودولياً امصلحة نظامه، وبالقعل لم يتوان عن نعم مواقفه بخطوات ميدائية. ولكن كان عليه، في الوقت نُفسه، التعاطي مع الافرقاء الآذرين على الساحة. لقد الدولت مسألة عق حماية المضائق، في صيف ١٩٤٦ بادرة ازمة دوّلية. فالسوفيات اتمموا تركيا بتقصيرها في اتمام المهمة الموكلة اليماً بحسب اتفاق مونترو في ظل تحركات المعينين ألزمني والدولي عسكرية على طول حدودهم مع تركيد لكن تركياً وجدت في الموقف الأميركي دعما لها.

والاميركيون اعتبروا من جانبهم، الاتهام السوفياتي بلطلا والامن الدولي معرضا ألخطرء امًا الفطوات والمطالب الترمنية التي لم تكن مستقلة عن توجهات موسكو، فكانتٌ محكومةً بالتأثر بالظروف الدولية فاتها ولها احتلت تركيا مجددا موقعاً اساسيا في الدسابات الدولية كأن على المطَالب الارمنية التراجع مرة لخرى. لقد احتلت تركيا ومسألة المضائق المذكورة، بعيد الدرب، مُوقَّعًا مُحورِياً على السلَّمَةُ الدُولْيَةِ، وَكَأْنَ

التي كانت سائدة، هنذ القرن الماضي، بكون للروس حماة الشعب الارمني. وكان في امكان منا الامر تحويل الارمن دعاة امصلحة الاتعاد

السوفياتي ونظَّامُه في دوَّل الشنائب. – ولذيراً، على الصعيد الجيوستراتيجي الاوروبي، فهمت المعاولة السوفياتية على انماً حلقةٌ في استراتبيا موسكو في أتجآه تدعيم ما كانوا قد بدأوا يسمونه "لاستار العديدس".

ثَالثاً: الاستراتيجيا الارمنية

لقد خنل الارمن، مرة جديدة، من المواقف الدولية من قضيتهم كما خناوا من نتائج تلبية الدعوة للمجرة الى جمهورية ارمينيا السوفياتية. أتى هذا الامر الاخير مثابة تأكيد أضافى لاستطلة نحقيق حلمهم القوبي في ظل النظأ، النولي القائم: إن لجهة الموقف الفربي الناعم تركياً؛ أو أجمةً عنم صلاحية الجممورية السُوفَيلايةُ (نظاما وطروف عيش) وان ضمت اليما "الراضي التاريخية"، وهكذا اتصبت جمودهم، آلى جالب تحسين ظروفهم في بلاد الشنات، على محورة الفكر القومي حولُ أنجازُ مشروع لرمينيا التأرينية دولة مستقلة في اول

ظرف مؤلت، فكان تركيز هذا الفكر على ألعلاقة

ملبة نافل الجالعة الوزهية ونبن مختلف الجاليات، بهما تباعدت السياقات، فأنَّه يشكل،

ومنا مو الامم بالتسبة اليتا مناء مناسبة للضغط

الأرمنية، على الاقل عمليا، من صلب مذه الارمنية، فُقد اتى الموقف الميركي متَّابة سحب المحاولات. وبالتالي كان لا بد من جبههم من جلب الغرب وعلى رأسه الولايات المتحدة. لم خشبة الفلاص من أيدي الارمن. فالاميركيون كاقواء بعد ولسن، قد قرروا الانسحاب من يكن ذلك، بالطبع، يعني أرادة منع الارمن من تحقيق المطلب الموعودة اصلاء بل كان منعا الصلدة النولية، ومكذا العكست المصلحة الأميركية وإن عن غير قصد، سلبيا على المسألة الاتداد السوفياتي ومعه الشيوعية من التوسع. اذا الولايات المتحدة التي وافقت، بعد العرب. الارمنية التي ثم تعد تعظى بدعم فاعل لها.

العالمية الاولى، على الاعتراف بدولة ارمنية مستقلة، ولأتي حدد الرئيس الاميركي نفسه حدودها على رغم عدم البولها ممارسة التدابها عليما، وجدت الآن مصلحة لما في دعم تركيا. وطالما أن الامن الدولي برمته لصبح مهدداء فقد بَدَا مِنَ الْأَفْضُلُ الْتَضْدِيةُ بِمِطْلَبُ شَعِبِ صَغْيرِ غير قادر على التأثير في ميزان الممالح الكبرى، في الواقع، ان الشقّ المتعلّق بالدولة الارمنية أصبح، منذ سنة ١٩٤٦ ، مثابة عنصر من عناصر الصراع الدولي في العالم وبالاخص في احد لقربُ المواقع من الاتعاد السوفياتي، أن توسيع الدولة الإرمنية بضم اراض سبق الاعتراف بما من جانب الولايات المتحدة وطيفاتها الاوروبيات، عنى توسيعا للاتداد السوفياتي نفسه. فتوسيع جمهورية سوفياتية كآن مؤهلا لان يرتد مصلحة

سوفياتية على اكثر من صعيد، – على الصعيد الجيوسياسي القليمي والدولي، كان يعني ليس فَقَطَّ دُوسَيْعا للْرَقَعة السوفياتية نفسها والنظام، بل الآترابا من المفاكق والبلقان والمتوسط مع كل ما يعنيه ذلك من تُقدم في أتجاه تحقيق العلم الروسي القديم مترجما الى لفة الحرب البأردة...

- وعلى المعيد الارمني، في الداخل وخموصاً في الشَّتَاتُ، كأن توسيّع الجمهورية الارمنية السوفياتية مؤملًا لأن يرسخ في الانمان قفكرة



أقفال أرمني في الذكرى السنوية المجازر

بين الشعب والأرض كأستراتيجياً صالحة على وكان طرح مسألة الإبادة دوليا من منطلق قيمتها كاستراتيجيا حيوية من حيث كونها محاولة أتبات المق التاريخي في الارض.

فالاعتراف للدولي بالآبلاة الأرمنية يعني عمليا اعترافا باغتصاب تركى الإرض وما يستتبع ذلك من استنتاجات وواجبات. ومنا تكون عبارة طُلُعت باشا الشهيرة أنه "لم تعد مثلك مسألة ارمنية" مثابة اساس لهذه الاستراتيجيا الارمنية وَاذَا أَتَى الْاحْتَقَالُ السنوي بنُكرى الْابائية في املكن الشتلت مناسبة المفآظ على نقطة وصل

على الحكومات المضيفة لجرها الى الإعتراف بالابادة وبالتالي بالحق في استعادة "الراضي أذذت هذه الاستراتيجيا دفعا قويا منذ سنة

١٩٦٥ (الذكرى للنمسون الابلاة) واضعة عدما من الحكومات والدول والمؤسسات الدولية املم للمُسؤولية. لكنما لم تُتومل الى الدارُ حاسمُ

- فعلى سبيل المثال، بالنسبة الى الإمم المتحدة، وجب أتتظار صيف ١٩٨٥ حتى تعرض لَّذِنَةُ مَخْتَصَةً الْحِسْأَلَةُ فَي جَنِيفَ حَيْثُ انْتَهَى الْأَمْرِ الى حَنْفُ الْفُقْرَةُ الْمُتَعَلِّقَةً بِـ"ابِلَتِةَ الْأَرْمِنْ". - أما السلطات السوفياتية فلُقَدُ اتَجَدَتُ اجراطت تأثيبية، في سنةُ ١٩٢٥، حيال الارمن السوفيات البتعاطفين مع الدعوة الى الاحتفال

بنكرى الابلاة النمسين. وكأن نلك مراعاة العلاقات السوفياتية – التركية. ومن جانبه، تعاطى الكونفرس الاميركي مرات مع المسألة ولكن دون اعتماد نص يندد بأبلاة تركية للارمن، وأما أتخذ بعض الرؤساء الميركيين مواقف معلنة لحياتا بهذا المعنىء توقَّفُ الأمر عند هذا الحد (على غرار موقفي

رأبعاً: ارمينيا في حسابات أخر القرن العشرين

كان أبرز ما حصل بالنسبة ألى هذه المسألة، في أيامنا هذه، قيام الدولة الارمنية المستقلة عنَّ الْكيان الاشتراكي بعيد القلاب موسكو (ليلول آ١٩٩) وبالتألي انضمامها للي أسرةُ الدول المستقلة، لكن المسألة لم تنتظر هذا

الديث لكي تعود آلى السادة بابعادها الجيوسياسية وأن بصورة محدودة. فمنذ تطبيق سياسة البيريسترويكا في التحاد السوفياتي، بدأت مسألة ناغورني كاراباغ بين الارمن والاذربيجانيين

لقد اعاد طرح هذا الصراع التني التليمي الى النمان بعضٌ جنور المسالة الرسية التاريخية. وكأن على الندول الكبرى والمؤسسات الدولية التعاطي مع المسألة على اساس المعطيات القائمة والمصالح الكبرى، وتبقى تركيا، كما في السابق، في صلب مذا التعاطي. وربعاً كان واقع السلطة في يريفان نفسها البرمان على أن الكيان الارمنى الحالى غير كفيل تحقيق المطالب التاربُخيةُ. وبمكن تفسير هذا

الامر باعتبار سقوط التظام الاشتبراكس وزوال الشافوذ السوفيلاي غير كافيين لتعنيل جذرى فى المصالح الدولية. مع العلم أن الدور الروسي مارُال فَأَعَلَا خُمُوماً عَلَى السَاحَةُ الْإَقْلَيْمِيةُ حَيثُ تتكقى بعض المصالح الارمنية والروسية. وارمينيا تعتمد حقيا على النعم والحماية الروسيين، تقريباً كما في بناية القرن،

لا بد أِخْيِراً مِن الأَشْارَةُ الى كون الولايات

المتحدة أثبتت بوضوح انما ما زالت في حاجة الى التعاون مع تـركّيا في الشرق الأوسط. وكذلك، أنَّ الاعتماد الميركي على تركيا في أسنا الوسطىء ابعادا لايران عن هذه الشطقة، يزيد في لممية تركيا التقليدية ويجعلما شريكا مَّنَ الْوَاجِّبِ تَقْمِمُ مَصَالِحِهِ وَلا يُغْيِبُ عَنِ الْبَالُ أيضاً الدور الذي قد تكلف به تركيا في اوروبا بالذات (كما في البوسنة). وايرز منَّه المصالَّح تبقى، على هذا الصعيد، عدم قيام دولة ارمنيةً على الراضي الرشية "التاريخية"، طبعاً مثل هذا الوضع لا يمكن أن يريح الارمن الذين عليهم، مرة جبيدة، الرضوخ امصالح الآذرين. فتحمل الأرمن وزيمتهم كأن، بلا شك، اسهل في ظل الدَّلَاتُ السابقة من النظام الدُّولي. أما الَّيوم، بعد زوال العثماني والسوفياتي، فيأتي مثلًا التعاون الميركي والاوروبي مع تركيا والتعلون الروسي- الاميركي- الطلسي في مرتبة تتقدم المصلحة الارمنية القومية والجفرافية. كذلك، ان القوى المنافسة لتركيا اقليميا (وعلى رأسما فيران والمملكة العربية السعودية) لا تبدو مؤملة او مستعدة كفاية للتأثير ليجابيا على مسار المسألة الارمنية. من جهة لذرى يبقى التعاطي الطلي للدنر بين الجمهورية الارمنية وتركيا غير

في كل الإحوال، يبقى المسار الحالي في مجمله خاضها للمصالح الحيوية الكبرى الثي تتعدى العناصر الاقليمية. لكن التاريخ لا يقفُّ عند هنا الدد والمصالح الكبرى البالة للتعديل كما موازين اللوي... وتبقى مطالب الشعوب مطرودة على الانظمة الدولية في انتظار المؤاتي

كاف أخدمة لكثر من أمداف محدودة وموقتة

لكل من الطرفين.

# جان عبيد

سليم الحون

إن القضية الارمنية هي بلا ريب قضية حق، وهي قضية السالية تندرج في صلب

حقُّوقَ الْإنسانُ في وطُّنه بقَدْرٌ ما تُتَصلُّ

بمبادَّىُّ الْعدل والدَّرِيةُ وتقرير المصير. ومن ينكر المحنة المعضة التي تعرض لما الرمن

في تاريخهم الدنيث لا يسمه الا ان

يستفظع ما حصل وان يبدى تعاطفه الكامل

مَّع الشَّعب الأرمنَّيِّ في مُشاعره وآلامه وطموحاته وتطلعاته، وأن يتمنى له مستقبلا

يسوده الاستقرار والاطمئنان والازدهار في

اذا كان الشيء بالشيء ينكر، فان المآسي والمظلم التي لدقت بالارمن تظهر القواسم المشتركة الكثيرة التي تجمع بينهم وبين العرب على مدى تاريخهم القديم والمعاصرة بحيث عانت هذه الشعوب من الفزو والتشريد والاضطماد العنصريء كمأ تجمع بيتهما تطلعات المستقبل في تحقيق العدالة واستعلدة الحقوق

ومهما حاول طامسو الدقائق فهم لن يستطيعوا طمس حقيقة احدى لكبر المجازر الجماعية في تاريخ القرن العشرين، هذه المجزرة آلتي فلق عند ضحاياها الذين سقطوا في شكل متماد بين السنوات ١٩١٥ و١٩٢٩ المليون ونصف المليون شهيد من الارمن، والتي أعتبرت بحق من أحلك صفحات تأريخ القرن العشرين. وقد اتت هذه الاحداث المأسوية في اعقاب مؤتمر "حزب الاتعاد والترقي" المنعقد في سلاونيك عام ١٩١٠ الذي قرر فرض سيّاسة التّتريك وحظر الاحزَّاب ٱلسياسية غيرُ التركية، وكَّان مُقْصوداً

سمير عازار

أعل اللبنانيين الذين عاتوا تاريخيا الكثير من

شرور التهجير والمجلزر هم الاقرب الى فهم تجربة

للشعب الارمتيء ومشاركة مشاعره واحاسيسه

الجماعية وقائع تلك المجزرة الرهيبة، التي عاناها

إن هذه الذكري لها حميمية خاصة بالنسبة

البِنا كلبناتيين، وبالنسبة اليِّ كَنائب من الجنوب

اولا: يأتي تاريخها، ليتوافق مع إحيائنا لـــ ا

لَذَارِ ، ومزَّ العُدوانَّ الاسرائيلي العستمر على بلدنا،

فَكِأَن قرنا مِن الرَّمِن حَفَّل بِأَعظُم الْأَنْجَارُكَ

العلمية والثقافية والمضاربة وحربين عالميتين

منمرتين وعشرات الحروب الاقل هنرا لم تكن

كأفية لتحمل العالم بعد على وضع حد لشريعة

الأرمن في مطلّع هذا القرن.

# وطن وهوية

في القضية الارمنية

نَقُولُ هِذَا وَنَرِيْفُ أَنَ ٱلْأَرْمِنَ فِي لَبِنَانَ هِمَ أولا وآخرا قطاع اساسي وحبوي من قطاعات

المجتمع اللبناني، وهم من المواطنين الصالحين

النين يعتز الشعب اللبناني بالتمائهم اليه. ولقد كان لمم دور بارز في المساهمة في

تُرسيخ أَركان السلم الأهلي في البلاد كما

فَيْ الْمُشْارِكَةُ الفائلة في تَنمِيَّة الاقتصاد

الوطني اللبناني وقطاعاته الانتاجية. لذلك لا

عجب في القول إن قضية لبنان مي في واقع

الحال قضية الرمن في لبنان بقدر ما هي

قَضِيَّةُ سَائُرِ ٱللَّبِتَلَابِينَ. فَهُمْ تَالِيا مُعْتَيُونَ

إنهم بلا شك يضعون في مقدم

من أحلك صفحات القرن العشرين

بهذا القرار في شكل اساسي العرب والارمن، فعلق لحرار الاول على المشانق، واضطَّمد من اضطَّمد وتَّبِع مِن أَبِع مِن الارمن في اكبر

ومرة أخرى أتبتت منه الاحداث، مع

الفظائع التي رافقتما، أن مبادئ كبار عظما

التاريخ الذين نادوا بحق الشعوب في تقرير

مصيرها في واد، والواقع المرير في ولد أخر،

ومرة جبينة أتتصرت الفطرسة والقوة

وأذا كانت العلاقات بين الارمن ولبنان

تعود الى عمود موغلة في القدم، مع علاقة

الملك ديكران الثاني بالفينيقيين، فأن اولى

المجرات الدنيثة للأرمن ألى الربوع الآبنانية

بدأت عام ١٢٦٦ مع غزو المماليك لكيليكيا. اما اكبر الهجرات فكانت مع منابح ١٩١٥

حين وصل لبنان ما يزيد على الربع مليون

ارمني، تبعهم في العام ١٩٣٩ مجيء حوالي

عُشَرِّهُ ٱلَّافَ أَرْمَنِّي الى عنجر بعد تسلَيمُ الفرنسيين اقليم الاسكندرون السوري الى

وعلى رغم المآسي التي شمدها الارمن، لم تستطع هذه الفظائع ان تغير من طبائع مذا

الشعبُ المسالم والخُلُوقُ والصَّلبُ، فلاكبُ بما

عرف عنه من حيوية ونشاط، ومنذ الايام

التولى لطوله في لُبنان، وُدون لن يُنسى وطَّنهُ

العسكرية على مبلدئ العدالة والدق الدولية.

بكلُّ ما يعنيُ سأثر اللَّبْنَانيين.

جريمة جماعيةً في هذا القرن،

لبنان در مستقبل واعد وموحّد.

الغاب الدولية. حيث لا يـزال ممير الـشعوب الصغيرة تقرره موائد الكبار. و حيث لا يزال تَمجيرُ ٱلشَّعُوبُ، وَأَقْتَلَاعُمَا مِنْ تَرابُمَا الوطني، وإحلال غيرها مكانها، مسألة ممكنة ومقبولة... ثلتیا، ولأن هذه الذكرى، مع مرور الزمن، ومع

تُصمِارُ الرَّمْنُ فَي الوطنُ اللَّبِنَاتِي، تُنْزُعُ لأَن تَصَبَّحُ ذكرى ومناسبة لبنائيتين. لأنما لم تبق فقط نگریات اجناد وآباء معجرین، بل اصبحت بُكرِيات أبيَّهُ وأحفاده قايتهم البجزرة لأن يصبحوا خيوطا اساسية في نسيج الوحدة الوطنية اللبناتية وفي مكونات لبنان الدييث، دون ان بجعلمه هذأ الوضع الجنيد أو يغرض عليهم

نسيان الذاكرة أو الموية أو الاصل... أِنَّ قَصَمَارُ الْأَرْمِنَ فَي الَّحِياةَ الْلَبِنَائِيةَ، وَخَلَالُ فِتْرَةَ قَصِيرَةً فِي عَمْرِ الْجِمَاعَاتِ وَالْأَوْطَانَ، يَجِب أن يكون منعاة فخر البنان والرمن.

نسجل للارمن بفخر أنهم على رغم تبسكهم الشديد بمويتمم وتاليا بلغتمم وثقافتهم وبيلتتهم وتنسكهم بوطنهم الاصلي، فإنهم لم يشكلوا في لبنان "معزلا للفضب" السياسي يسيُّ الى علاقات لبنان الدولية، أو "فزلا"

للغضب الاجتماعي، يرمي بثقله على امكانات الدولة. فمشاكلهم قالت ملكهم يحاولون ما أمكن التغلب عليما بإمكاناتهم ووسألألهم الخاصة. ومشاكل الوطن (لبنان) وخصوصاً القساءاته، لا يدخلون فيما طرفا ضد طرف، ولا يستقوون بفُريق عُلَّى ٱخر. بلُ ظلوا دومًا فُوق

ونسجّل للارمن ايضا انهم كانوا عنصر تقدم اقتصادي واجتباعي. لقد ظلوا لغترة طويلة اليد العاملة المتخصصة في شؤون الآلة، من الساعة الى السيارة. وكان آللبناتيون بعيلين عن الاقتراب من هذا الميدان، وكذلك كاتوا روادا في مهن وصناعات عَبَّة، المصارف، التُمُريضُ، الوكالات، الخ. واللافت في كبل هذا أنهم لم يكُونوا عنصر منافَسة الأخرين. بل ظاءِا البد التي تملاً "الفراغ"، فأوجدوا ميانين عمل جنيدةً، وفتموا افاقا اقتصادية لم تكن معروفة من

هذه اللعبة، والاقل ميلا للانجرار اليما.

تتذكر ونذكر هذا القليل في هذه المناسبة مع الشعب الارمني الكريم متمنين له دوام التقدم

# كل الدعم للقضية الأرمنية

# . دسین علی پتیم

تصلاف الرابع والعشرون من نيسان كل علم نُكرى المدِرْرة الكبرى التي ارتُكبت في حق الشعب الارمني عام ١٩١٥، وهي جريمة بُشعةً اقترفتها الدولة التركية الحديثة وسط سكوت مطبق لدول "العالم الحر".

ان بلاد الشام والعراق كانت جزءًا من الدولة الارمنية في السنوات بين ٨٤ و١٦ ق.م. في عمد الملك أكرمني "تيغران" كما أحبدت أرمينياً بدورها جزءً من الدولة الاسلامية بين القُرنين السابع والتاسع البيلانيين، وبحلول القرن السائس عشر أحتلت الامبراطورية العثمانيا العالم للعربي وارمينيا وادى نلك الى مجرة

جورج شرف

يمكن اعتبار القضية الارمنية، من الوجمة

الموضوعية لعلم التاريخ وعلم السياسة،

كقضية حق يفتقد العدالة. ويمكن توضيح

هذه الفرضية من خلال معطات ثالات: حقّ

الوجود المُكرس، اُغتصابُ الدق والوجود، الدقُّ

ُ ﴿ ؛ فَأَلَّدَقِ فَي لَّلُوجُودُ يَجِدُ تَكْرِيسَهُ فَرِ

كيانية الشعب الارمني. فالارمن ليسوا تاريخياً

جماعة هامشية، بل شعب له خصوصية وجود

- الأولُّ: خمومية التكوين؛ فالأرمن شتب

يتمتع بخصوصيات لغوية وثقافية وعرقية

ودينية، طبعت المساحة الجغرافية لأرمينيا

- الثاني: القدرة على الاستمرار في الزمن

التاريخي. وتبرز هنه الطَّاقة في وعي الشَّعب

عبر التاريخ، تجد جذورها في امرين:

في استعادة الوجود الدر-

بظايعها مئذ القديم،

الترمن نحو بلدان عديدة منها البلاد العربية. ولقد توسل الارمان الدول الاوروبية المسيحية لاستعادة لرضهم من الحولة العثمانية

الشعيازين بدعوة من الكاثوليكوس هاغوب الرابع عام ١٨٧٦ م، وكانت فضيتهم تضيع لدى كل مطالبة من أصحابها نتيجة المساوماً، التي تقع بين الدول الاوروبية والدول العثمانية، وكان يعقب كل مطالبة مذابح تقع بحق الشعب الارمني قصاصا واجتثاثا لمطالبه ألقومية

سبيلُ تدرير أرضمم، ولا زالتُ المقاومةُ فَـ

والانسانية. وعندما تقاسم الكبار ستلكات الصغار بعد الدرب العالمية الأولى، رأح جزء كبير من أرمينيا للدولة التركية، كما قسم العالم العربي من خلالٌ تـقسيّـمٌ تركة الرجلُ العريضُ (الدولة العثمانية}. فكانت سوريا ولبنان من حصة فرنسا وفلسطين والعراق والاردن من حصة بريطانيا، على أن تركيا طَلتَ تعتفظ لنفسما بلواء الاسكندرون.

ُ وَاذَا كَانَ أَلْعُرَبَ قَدَ نَاصَلُوا وَلَا يِزَالُونَ فَي جنوب لبنان تلقّن العدو الصهيوني دروسا لا تنسى، الا أن القضية الارمنية طلت حية مع اصحاب الحق من اردن الارض ألى ارس الشَّناتْ.

وعليه فلقد اعتبر العرب والرمن انقسهم حلفاء ضد خصمهم المشترك ثاريخيا وحاضرا (الدولة العثمانية) وأزاء هذا الواقع تنبعت دركة تركيا الفتاة" لنطر ثياء القوميات وعلى رأسما القومية العربية في سوريا والعراق والمجاز والقُومية الأرمنية في شرق الاناشول وبلاد الشتات، فعلّفت المشائق، وكان وقودما عشرات المناضلين العرب والارمن على السوا

في عمد السفاح جَعال بأشاءً ان عدد الارسَ اليوم في العالم العربي يقدّر بأكثر من نصف مليون شخص يقيم تنتهم في لبنان ويتخنون منه مركزا لتشطتهم الدرسة والسياسية والأقتصادية والتقانية، ولقد تعاعل الْتربن مع قضّايا الشعوب التربية وسامعوا في ممومها السياسية والاقتصانية وشاركزا فر نمضتها العلمية والتقافية والصناعية والحضارية، ولقد اضمى الارمن في لبنان شريكا كاملاً في

المولطنية والحقوق والواجبات والمموم والتنعات. ُفَالَى النَّسُعُبُ الْرَعْنِي فِي نَكْرِي قَضَيتُهُ العائلة، كل العطف والتقدير، والى قضيتُه المحقة كل الدعم والامتمام.

# لتصحح القوى العظمى خطأها التاريخي

الارمني اخصوصياته التكوينية، وفي ارادته على التطورُ في ألزمن من خلَّالُ ثولَبتهُ التَّكوينية.

ارائة استعادة مرتكزات وجودة.

ُ لَكُنَ الْقَرِنَ الْعَشَرِينَ سوف يشهد استمرار القضية الارمنية لاسباب منما: إن القوة لا تلغي شرعية الدق التاريخي، أن مأسأة الأرمن لججتُّ في الشعب روح النضال والتصميم على اعادة الَّدِق. إن أقامة علاقات سالام ومداقة بين

 اما القضية الأرمنية فنشأت من ظلم حق بالشعب الإرمني خلال الدرب العالمية شخصيته المميزة، ومحاولة ضرب روح المقاومة

فيه ومعاولة تصفيته الجسدية

وفي أستعداده للدفاع عن مدّه النصوميات حتى شمادة الدم. وتبدر مذه الاستمرارية اليوم بوجود شعب ارمني حي يختزن في مْأَكْرْتُهُ كُلِّ تراثه وثقافته، ويختزن في وعيه المنرك روح البقاء، ويختزن في صلب تطلعاته

الأولى وبعدها خامة. فقد اغتمب العثمانيون حق الشعب الارمني بالوجود من خلال اقتلاعه من ارضه التاريخية، وتزوير تاريخه، وتشويه

الشعوب لا يمكن أن يتم مع قاعدة الظلم

٣. ان المطالبة الارمثية المعارضة ليست توستيةً عداثية، او عنعرية اتخلاقية. الما في اختصار مطالبة بانصاف المظلوم ومعاقبة

 فحق الاردن في الوجود الدر والكيان
 المستقل ليس هبة تجود بما قوة عظمى وتنتزعها متى شائت، أنه حق استحقه الشعب الارمني عبر تلريخه ونضاله. وتاليا، فان اعادة مذا الدق مو احقاق العدالة عبر تصنيح خطأ تاريخي فظيع انتجته سياسات مكيافيلية. أن معاقبة الظالم ليست تعديا أو تسلطا

من الأرمن على أحد. أنها ضرورة انسانية لتحديد المسؤول عن البريعة الجماعية بدق هنا الشعب وتصيّلُه تنائع عَمَّلُم فللارس مِنّ على تركيا ان تعترف بما ارتكبت وان تعوَّض عما فعلت: وللارمن حق ضميري علَّى الانسالية وعلى القوى العظمى تصحيح الفطأ التاريخي الذي ارتكبته في المرب الأولى وبعنماً بتواطَّئُما مع المعتدي على حساب الضحية.

ان بداية حل القضية الرمنية تكون في اتماء مأساة الشئب الارمني باعطلته حقوقه التاريخية والسياسية كاملة

— نتمة المنشور في الصفحة 1 — الى المجلس النستوري" - "وان الشكويس الكضائ بختلف…" وغيرةً من تصريحاتُ وهاوين... فهذا كلام تجاوز فيه حدود شأنه الخاص ليطاول الشأن القضائي العلم بالنيل والهساس. تُأْنِياً؛ إنه مُعني بالموضوع كونه يمثل جمة من جمات السلطة القضائية. فضلا عن اشتراك ثلاثة من

رابعًا: أنَّ مهمة القاضي تقتصر على تطبيق القانون ولا تتعدى ذلك الى اعضائه في تشكيل المجلس سن التشريع، وعليه التزام حكم القَلَّون لا حَكَّمه الشَّخصي، واحترام جُواد عسيران، مفعض الحكومة الرأي الآخر في القضاء للجُماعي، والامتثال لرأي الاكثرية فيه دون في منصب الشرف. – انطوان خير، رئيس غرفة.

◄ الخارجية الاميركية

- تتمة المنشور في الصفحة 1 -الـعـرب الى اسـتـمـرار الـتـحـركـات والاتصالات، لكنه لم يكشف لهم أية تُفاصيل لأن النقاش لا يزال جارياً مع الاسرائيليين والفلسطينيين، واوضحت

الفلسطينيين والاسرائيليين، من غير ان يُفصح عَنَ الْافكار الاميركية التَّدريكُ المُفَاوضات، مَما أدى للى تساؤل بعض التيبلوماسيين العرب عن جنوي دعوتهم اذا كانوا لن يحصلوا على أية تفاصيل تساعدهم على تفهم الموقف.

القاضي قراره!

◄ نتنياهو لم ينجُ بعد



زعيم حزب "شاس" الديني الناخام اربيه درعي معمولاً على الاكتلف في التظاهرة التي سارت في شوارع القدس مندة بالرار ملاحقته قطائياً.

بطلب من حزب العمل وكتلة

"ميريتس" المعارضين، ويتوقع ان

يقنم هذان العزبان مذكرة تعمل تواقيع ٢٠ نائباً تطالبُ باقالة

نتنيامو. وقال زعيم "ميريتس" يـوسي ساريد: "لا يمكن ابقاء

رئيس للوزراء يثير هذا القدر من

الشكوك من غير أن تستفيد

الديموقراطية مما يوفره البرامان لها

من عليه حريد وعلى الصعيد القانوني، وصل الى خمسة عدد الطعون العقدمة الى

محكمة العدل العلياً وهي تطالب

بمحاكمة نتنياهو بتهمة ارتكاب

مخالفات جنائية. وستنظر المحكمة

ابتداء من ايلر في هذه الطعون بعد

تتماء عطلة الفصح اليهودي الاثنين

البقبل، وتملك المحكَّمةُ العلياَّ علاميّة

أيطال قرار مكتب المدعى العام

لكنها تأثرا ما تلجأ الى أستخدام

كذلك بانر المدعي العام السابق

ميخائيل بن يائير الَّى وضع عريضة تطالب بتأثيف لجنة تحقيق تضم

شخصيات مستقلة اللبحث في

الجوانب العامة التي لم تتضح بعداً

وبنت الصنافة شنينة الشراسة

حيال نتنياهو. فرأت محيفة "مارتس

قه "ليس جديرًا بان يكون رقيسًا لـلوزراء"، وقالت "مساريك" ان

"رئيس الوزراء خرج حيا لكنَّه مصابّ

بُجْرُوحَ بِالْغُهُ"، وطالبته "ينيعوت

احرونوت" بان يعتذر علنا عما شن من

وتظاهر لكثر من عشرين الغا من أصار حزب "شاس" لليمود الشرقيين

تأييدا لزعيمهم الذي سيلاحق وحيدا

في القَضْية وقال ترعي الذي رفع على الاكتاف في وسط القدس، "اننا

شحايا تمييز أتني وديني وليس لمبيز

وهاجم الخطباء مكتب المدعي العام

ووسائل الاعلام واتهم احنهم مكتب

المدعي العام بالقيام بـ"حملة حاقدة

صوت، برادي سجاد ظماني — تريا عدد ؟ –

(و ص ف، رویتر، اب)

على البيمود الشرقيين".

هَذِمَاتُ عَلَى وَسَلِيْلُ الْآعَلَامِ،

سياسي فقط".

من حملية قوية".

سلطتها هذه

من القضية.

~ تتمة المنشور في الصفحة ١ – معاتل، قائلاً "تصرف وزير العدل كما ورد في تقرير النيابة العامة ليس في حُاجة أَلَى لَجْنَةَ تحقيق رسمية. وغني مَن المُّولَ أن هاتفيي لا يستطيعُ انَّ يتأبع ممارسة مهمات منصبه وعليه ان يستقيل ". وحمل بيفن بشدة على نتنياهو مؤكداً انه لا يثق به. بينما هند شارانسكي بانه اذا لم يستجب نتنياهو لطلبه واذا لم يلتزم "التغييرات" التي وعدّ بها، سيضط الى سحب حزبه الذي يمثله سبعة نواب في الكنيست من الائتلاف مما يحرم نتنياهو غالبيته البرامانية البالغة 17 نَائِبا مِن اَصلَ ١٢٠ فَي الْكنيست. وقال: "اذا لم تكن مناك تغييرات

أماً هانفيي، فاعلن رفضه تقديم استقالته وقال: "لا اعتزم على الاطلاق التظلي عن منصبي لأنني اعتبر ان التقرير الذي صدر عن المدعية العامة

للدولة يسقط عني كلّ التهم". لكن تقرير المدعية العامة للدولة ادنا اريِّيل لا يُزال موضّع شكوك. فُقد صرح الرئيس الاسرائيلي عازر وايزمان ان منا التقرير يثير لبيه بعض الأستغراب والتَّسَاؤُلات، وُحذر من أشعال فتنة طائفية "عبر التلويح معندا بشعارات تحمل اليهود الفربيين مسؤولية اضطماد الطائفة (اليمونية)

ونْقَلْت الاذاعة الاسرائيلية عن ثلاثة مسوَّولين كبار في النيَّابة العامة كانوا اعضاء في فريق اربيل الذي بعث في توميات الشرطة في شأن قضية بأر - أون، أن تقرير أربيل المؤلف من ١٨ عمفدة يتضمن ما يكفي من الادلة لتبرير توجيه آتمام الى تتنياهو وماتعفين ودرعي، وقال احتمم، أسيكون من الصعب جدا تبرير توجيه الاتهام الى درعي وحده علماً أنَّ ما يؤخذ عليه مرتبط بموقف رئيس آلوزراء ووزير العدل". بيد ان اربيل

رفغت نشر التقرير. وعلي الصعيد البرلماني، من المقرر ان تُعقّد الكنيست جانمةً طارئة الاسبوع المقبل للبحث في الفضيحة

صادر عن دائرة تنعيذ بيروت

يبلع الى شركة الورق طرابيشي اخوان

عملا بانكام المانتين ٤٠٨ و٤٠٩أمهم.

تعيطك مذه النظرة علما بان أحيما في المعلملة التنفينية الرقم ١٨٧/١٨٧ تاريخ

٩٧/٢/١٨ اتخارا اجرائياً موحما قيك من

السيد سمير الفاوي وناتجا عن تنفيذ حكم

شائع عن محكمة ايتمارات ببروت الرقم

٩٦/٦٢٠٢ المتضمن لسفاط حقك من

ألتمنيد الخانوبي وعليه تدعوك منه العلارة

الحضور اليمآ شحصيا او بواسطة وكيل

قانوني لتسلم الانذار والاوراق المرفقة به علماً

بان التبليغ يتم فاتونا بانقضاء مملة عشرين

يوما على نشر هذا الاعلان وعلى تعليق نسخة

عنه وعن الانذار المنكور على لوحة الأعلانات

لدى بالأرة تنفيذ بيروت ويصار بعد قطّفه هذه المملة ومملة الانفار البالغة خمسة ايام

الى منابعة التنفيذ في حقك اصولا حتى

اطلاقات رسنية

وان القلاونُّ ناط به وفق احكام المأدة ١٩ من نظامه "السمر على حسن سير القضاء الاداري وعلى مببته وعلى أستقلاله...".

آ – ان ما قيل خطير ... ان من ثالثًا، أن القضاء رسالة تناط موقع صُدوره أو من حيث أهميةً المجلس الدستوري في الرقابة على بالقفاة. والقضاة نوو تُكوين خلص مشروعية اعمال المؤسسة للدستورية يتحمنون بمناقبية تُتَجلى بَالْشجاعة الام في نظامناً الديموقراطي، او من وتتحلى بالصمت أو بالقرار. لان كلام الام في تصعد الخيودرسي، در س حيث أنسحاب النيل من صحقية المجلس النستوري على المساس بيقية مؤسسات السلطة القضائية من الطرية وعطية ومالية

٦- أنْ مَا قيل يرتب مسؤولية، ولا يفوقها الا الثفاضي عنها. لذا يقتضي: الكشف... والتحريك ... والدساب. بناء على ما تقدم،

من وزير العدل تحريك النيابة العامة لاجراء المقتضى القائوني وافادة المكتب عن نتيجة تلك الأجرانات لكي يتخذ القرارات المناسبة في مذا الشأنء وفي تمام الساعة الدادية عشرة رفعت الدلسة.

رشيد حطيط رئيس غرفة، اسكندر

هجوم دلول...

أي قَاض حوكم لانه رفض طلبا سيآسيا؟ فَهَوْلا عُضَاهُ كَبَّارُ وَأَنَّا مورس عليهم الضفط ففي لمكانهم

يقيمها اليوم بعض اهل المكم على أستقالتي؟ أن ما قمت به عمل طبيعي في البلدان الديموقراطية العربيقة، ولا تبجح فيه وهو يدل على العافية في بلد عرر ويكفى أن يجتمع مجلس النواب عدا ليختار خلفا لي حتى يعود عمل المعلس الدستوريّ الى سابق استقامته والى صوابه، ويكفى الله المؤمنين مزيداً من الجدال الخاوي.

واستفرب لكثر ما استفرب موقف أرضمم في رياق.

اما ۚ قُولُه ۗ آئنُى استوفيت تعويض استملاك أثمناً لآملاك لي في بعبداً هي بعضها من جنى تعبي وبعضّها موروثٌ من اهلي، فالي أرى قَيهُ منتهى التَّجني ومنتمى التشويه

متعددين لي في بعبداً. وصدر قرار تجائي قبل نحو عام كامل وبعد عشرين ماماً من المعاناة وحدد سعر المتر المربع الواحد للعقار بأقل من ربع قيمتّه؛ فرفضتُ الاستُغناء عن الأجزا البلقي من العقار واحتفظت به تدليلاً على عدم موافقتي

تعسف او طيق وبالتألي التزام الاقلية على النتيجة. وقبض جميع جيراني تدوين مخالفة رأي الاكترية في حقوم قباي. فلا لفمم لن ينبرى وزير الدفاع

فجأة ويفقل من دون أي تمحص ايراد ذكر هذا الاستملاك الذي هو مؤدّ لي في الحقيقة، فيظن لن الصُّجةّ لطمس الحقيقة ترهبني وانا ترعرت في بيت حمل العبقرية الى العالم للقَّرِبَيُّ وكان بِعَض لْقَطَّلْبُه اشَّد الناسُ جرأة في محاربة جور بعض متصرفيّ بني عثمان وفسادهم. وقني اتحدى اجاً كان في لبنان، قاضياً أو الرياً أو مسؤولاً، قني راجعته شخصياً بأمر هذه الدعوى التي استمرت لكثر من عشرين عاماً.

اماً في صُددٌ هذه الدملة على وطنيتي التي يثيرها الوزير داول دون بطلب مكنب مجلس شورى الدولة مبرر، فلا أفهمها وكان الاولى به أن مبرال الرئيس نبيه بري والوزير وليد جنبلاط عن موية اللبناني الذي اقترح الفتوى الدستورية التي ادت الى سقوطُ أتفاق ١٧ أَيَارِ ١٨٨٠. وما أنني في هذه الساعة اتذكر فجأة أن وزير الدفاع نفسه هو الذي

لن يقبل معك أن يغرق في الأوحال".

أمًا أستقالتي من المجلس

الدستوري التي اقامتُ كوَّامنُ الوزير

واقعنتُماً ولا تُخل ولا علَاقةً له بَمَا

بأى وجه من الوجوة، فلم اقل في

شأتماً على الأطلاق أن هناك مراجعات

وضِعُوطا مورستُ علَي من أي جمة

وأدت اليها، بل كانت توهمات من

بعض الصدف هي المسؤولة وحدها

عنها. بل أنني شعرت لنيرا بألديث واللقانة - على لغة المفكر المصري

الكبير احمد لطفي السيد – بأن

بعض المسؤولين في لبنان لا يعرفون ما مي المعمة التوجيمية المترصّة

والمنقذة الملقاة على علاق المجالس

لدستورية في العالم، بل انهم برينون مجلسا كسلار المؤسسات

في لبنان يكون مرتمنا لرأيهم

وأرائتهم دوئما نظر الى الرسالة

أنسامية المعمود بهأ اليها بموجب

واخْيراً يحضرني في ختام ليضلحي اليكم، تهريدا لما حدث ما قاله ابو

تمام في مقاومة مثل منا التجني الذي يُحاول به اليوم دون جدوى تثبيط

هُمِتِي مِن جَانَبُ بِعُضَ الْمُسَوُّولُينَ،

طُوبتُ أَنَّاحَ لَمَا نُسَانُ جَمُولٍ .

وتعليقا على قرار مجلس الشوري

قال ملاط: "ليس وأردا ان يذكر اي

شيء من المناقشات والمداولات التي

حصلت في جلسات ألمجلس

النستوري السرية. اتما معاطة بحرمة

كأملة ولن يبلغ لعدا منها شيء في

لما ما شعرته من مواقف بعض

اعضاه المجلس فاتها مستقلة تملما عن

هذه الملسات ولا علاقة لها بهاً.

وارجو ان لا اكون مضطرا الى مزيد

"توتال" الفرنسية:

الدظر الاميركي

على بورما

لا يعنينا

باريس – وص ف – اعلن ناطق باسم مجموعة "توتال" الفرنسية النفط التي تعمل

في مشروع هشم للغاز في يورماء أن

الشركة ستتابع لشاطاتما في هذا البجال

على رغم اعلان واشنطن الثائثاء حظر أي

استثمار أميركي جنيد في بورما. وقال، "لسنا شركة أميركية وقرار الرئيس

الاميركي لا يعنينا"، موضحاً أنْ "عَمَلْنَا لَا يتعلق في مطلق الاحوال باستثمارات جديدة

في بورماً بل بمشروع بلت في مركل متلامة لأننا سنبدأ مرحلة الانتاج في تموز 1998". وتشارك المجموعة الفرنسية مع شركة

يونوكال الاميركية والشركة التابلانسة

بي تي تي" والعؤسسة الوطنية البورمية

مياتمار أويل غاز فتربرايز" في بنا خط

ولم تعرف بعد طبيعة الاستثمارات التى

بشملها العظر الاميركيء لكن استثمارات

واذا أراد الله نشر فضيلة

سلمحهم الله

اي يوم من الايام.

شرح في هذا الموضوع".

اقترح شُخْصَياً علي يوماً أن أتعاطىً الشأن السياسي لأن ثمة اصدقه له يرحبون بالتعاون معيد وكان ذلك كما انكر في مطالع عام ١٩٨٤ وأتت وليد غمرة رئيس هيئة التفتيش القضائي، نصرت حيدر مفوض الدكومة، الرئيس جوزف شأوول هذه الدَّعوة منه الي في بيتُ لحد رئيس مجلس شورى الدولة الاصدقاء الذي يعرفني ويعرف مدى ابتعادي عن الأمر السياسي، فهب قَلَالًا لِلْوَزِيرِ ۖ دِلُولُ، "آتركُ صَدِّدَتَنَا اتَّهُ

فيأض رئيس غرفة، عزت الايوبي رئيس غرفه".

اما الوزير مدسن دلول، فنقلت عنه "الوكالة الوطنية للإعلام" الرسمية أن "مجّرد المطالبة بالدرية والديموقراطية من أشفاص، يعني وجود حرية وديموقراطية"، واستفرب "كيف يقول ٱلمَلِّاطُ لَن مَنَاكَ صَفَطًا". وقالَ: "بَرْبِكُم قولوا لي الا تسمعون أن سيأسيا اتصل بقاض وطلب منه الاهتمام بفلان من الناس، فأما أن يكون القاضي مدصنا واما ان يكون مجرما.

رفضه (...) أن استقالة ملاط مريبة بعدما قبض تعويضا قيمته ٤٠٠ مليون ليرة لُبنائيةً، لانه كأن يريد ان يوقع البلاد في هزة كبيرة لكنه لسي ان البلاد لم تعد في ظل هوضي يستطيع تدريكها من طريق اللعب بالعصبيات، فاليوم البلاد في حال استقرار ولا يستطيع احد ان يمسها

ولتصلت "النَّمَار" بالرئيس ملاط واطلعته على مضمون تصريح وزير الُدفاع فرد بالْآتي، "ما هُذُه الصَّحِة المصطنعة التي

وزير الدفاع الذي تربطني به علاقة قَنيْمَةُ كَانْتُ هُدُ تُوطِيتُ مِنْذُ بِضِعِ سنوات عندما أتبرى ليساعد في منع بعض المالكين الجشعين في البقاع من هضم حقوق أتاس مسألمين كاتوا قد اضطروا للى ترك بدوتهم والاقامة في المنطقة الشرقية من بيروت لأنه جآء من استقوى عليهم واستولى على

ومعلوم أن مناك استملاكات تجري في بعبداً منَّذ عشرين علماً ادت ألَّى شق طريق هي من أوسع الطرق في لبنان وتناولت هذه الاستملاكات عقاراً لي، واستمرت المعاملات القضائية رِيْدَاً طويلاً من الزمن في شأن هذا الاستملاك الذي تناولني وتناول جيرانآ

للبيب لنقلُ ألغازُ من حقوله تحت البدر في بورما الى العدود التايلانيية.

 تتمة المنشور في الصفحة ( ~
 المؤسسات الاعلامية والتلفزيونية العربية والعالمية التي جأعت الى صنعاء

وتَقول مصادر الدولة ان الإحتكام للى مناديق الاقتراع بؤكد التزام اليمن الممارسة الديموقراطية والتنافس السلمي بين قوى سياسية ذات اتجاهات أواراً وبرامع مختلفة، ويضيف الى تبربة الانتخابات السابقة عام 1997 أبعانا جديدة تدعم المجتمع حي وتكريس مبدأ الانتخابات في موعده

کل اربع سنوات ۲۷ نیسان بالذات، وضع اللبنة الاولى لتقلید جدید وربما لانجازَ مهم للرئيس علي عبدالله صألح. وأهمية الانتخابات، كما شرحها مستُشارُ الرئيس اليمني الامين ألعام للمؤتمر الشعبي العام اشؤون الفكر والثقافة والاعلام عبدالملك منصورء انمآ أستحفل اليمن القرن أأعادي والعشرين وتنقل البلد من أوضاع قرن سابق الى اوضاع جديدة نوعيا وكيفا وكماً وعلى كلَّ الصعد السياسية والاقتصادية والاجتماعية".

والانتخاباتُ هذه تتعدى في الواقع حدود اليمن لتطاول منطقة الذليج بلسرها، دولا وشعوبا، اذ تمثل في رأي منصور "واحة خضراء صغيرة ف صحراً وأسعة قاحلة . اذلك يعترف اليمنَّدونَ بخطورة ما يقدمون عليه ويقرون بمواجمة مقاومة شديدة للتجربة البيموقراطية من البيثة السياسية القريبة. ويؤكد منصور ان اليمن "مستمر في تجربته على رغم المصاعب وسيصعد"

ويرى البكتور احمد الملقمي استلذ ويرى المستور للمدة المتعلق وعضو مادة الزراعة في جلعة منعاء وعضو الحدى لجان المؤتمر الشعبي العام ان "الجدية الديموقراطية بدأت في اليمن من لا شيء"، مؤكداً وجوب السير بها أُخْطُوهُ خُطُوة تنبين لُدقَ الشعبُ في ممارسة الدرية التي تعتبر مقدسة في اليمن ولهم من الخبر".

ويتنافس في الانتخابات ١٤ حزباً من أمل ٤٥ موجودة على الساحة، في عَدد كبير من أمستقلين. وأمم الادزاب وأوسعها للمؤتمر الشعبي العلم الذي يتزعمه على عبدالله صالح، والتجمع اليمني للاصلاح للذي يتزعمه رئيس مجلس النواب الشيخ عبدالله بن حسين الأحمر، زعيم قبيلة حاشد الذِّي ينتمي اليما الرئيس ايضاَّ. اما الاحتزاب الأخرى فابترزها الاحزاب الناصرية الستة ومزب البعث الاشتراكي بجناحيه الصوري والعراقي وحزب الحق الاسلامي الطريب من أيران، وبين المرشعين المستقلين

ورجال الاعمال والتجار. واما الاعزاب المقاطعة للانتخابات فهي أربعة، العزب الاشتراكي اليمني بقيأدة علي صالح عياد مقبل، مرْبَ التَّجْمع الوَّمْدوي بَقَيَّادة عَمْر الجاوي، لتداد القوى الشَّعبية بقيادة ابرهيم الوزير، وحزب الرابطة بقيادة حُسن

شخصيات معروفة واعضاء في الحزب

الاشتراكي المقاطع وعند من ٱلمثقفين

ويبلغ عدد سكان اليمن ١٦ مليوناً و • • ٤ قف نسبة، ونسبة النين يحق المنَّةُ أَى نُمُو سَبِّعَةُ مَلَابِينَ مُوزَعَينَ بالتساوي بين الرجال والنساء. اما عدد المسجلين في جداول الانتخابات فهو لربعة ملايين و٦٠٠ الف هم ثلاثة مُلايين و٠٠٠ الله ذكر ومليون و٢٠٠٠

لَكُ لَتَيْ. وحتى مساء الاثنين سلمت مليونان و٨٥٧ ألف بطاقة تتخلية. ويرد لمهندس عبد الواحد مقالح من حزب الاملاح تردد اليمنيين في الاقبال على البطاقة الأنتذابية الضرورية للتصويت الى "شعور الأدباط والسَّخط نتيَّجة تنهور الاوضاع الاقتصادية وعدم ثقة المواطن بمجلس النواب العتيد الذي

سيكون تدميل حامل". والمحملة الانتخابية جو احتفالي وزينة صور وولائم يقيمما المرشدون في المدن والقرىء ويقول ألنائب صادق عبدالله الاحمر

ن أُمَتَمَامات الناس بالاقتصاد تفوق متماماتهم السياسية، ومذا تيار عالمي موجود في كل العالم، علما ان اليمنيين يعشقون الحوارات والمناقشات التي تُعقد يُوميا حُول جُلسات تَـخزيـنَ القلت والنيوليات في منازل زعما القبائل وقيادات الأحزاب واغيان المجتمع من موظفي الدولة الكبار،

والمعركة الانتخابية تعبر عن حيوية الشّعب اليمني وتسيسه وعشقه الاصيل للاخذ والعطاء وتناول أمور

### ◄ الأولى بعد الحرب الأهلية عام ١٩٩٤

ً الواضح لن في المجتمع اليمني حرية تعبير على رغم انتشار الامية التي تصل الى نُسبّة ٩٠٠ في الْمِكة بين ٱلنساء و2. في المئة بين الرجال. وينمكس مُنا العلم في تَحكمُ زعماءُ القبلالُ وسلاطين المناطق باصوات الناخبين ألنين يعتمدون عليهم اكثر من اعتمادهم على الأحرّاب، الموجودة فقط، في رأي زعيم الاصلاح الشيخ عبدالله بن حسين الاحمر، "في الصحف وصنعاء وعدن فقط".

وتجرى الانتخابات بموجب للقانون الذي كان معمولا بهُ علم ١٩٩٣ والمبني على الصوت الولحد لكل مواطن فَي نَائِرةَ وَاحِدةً. وتَشُرف على عَمليةً الأتتخاب اللجنة العليا للانتخابات المؤلفة من ممثلين الأحزاب غير مرشدين. كما تشمد صنعه وعدن وتعز والديدة نشاطا ملحوظا للمثقفين والعزبيين النين تطوعوا في فرق تُدعو ألى تَوعَيَّةً الرَّأِيِّ الْعَامِ النِّمِنيِّ لَلْمِشَارِكَةً فَيَ العملية الانتخابية والتقدم بطلب البطاقة الانتخابية وعقد دورات تفسر للمواطنين مراحل العملية الانتخابية

وافتتحت فروع للمعمد ألعربي الديموقراطي والتنمية الديموقراطية اللجنة الشعبية امراقبة الانتخابات برئاسة يحيى الكملاني ولجنة مراقبة الانتخابات برئاسة عبد العزيز السقاف كما استدعت المكومة خبراء في الانتخابات والممارسة الديموقراطية من المؤسسة الدولية للانظمة الانتخابية، وهم أنفسهم ساعدوا على الأشراف عُلَى تَدريبُ الطواقمُ اليَّمنيةُ في

1997 -14574 وقال الذبير الاميركي رونالد ولف المعتم بشؤون اليمن منذَّ ١٨ سنة، ان مشروع تمريب اليمنيين على الانتخليات ناجح جداً بفضل عوامل عدة في مقدمها تأليف اللجنة العليا للانتخابات من عناصر متجانسة واقل تنادرا مما كأنت عام ١٩٩٢، واشراك ١٤ هزيا في مقابل سبعة في الدورة السابقة، والهم تكوين جسم انتخاب معترف من الموظفين اليمنيين. وأكد أن برنامج التدريب في اليمن هو الانبح الذي اشرفت علية المؤسسة آلتى ساعدت فى انتخابات جنوب افريقيا وروسيا

طرائف وتناقضات والانتخابات في أليمن تعمل طرائف البلد وتناقضاته، المهرجانات تأخذ الطابع الفولكلوري والقبلي من قرع الطبول والرقص بالخناجر والبنادق التي تعتبر زينة الرجل اليمني ومصدر رزقة كما تقام مباراة شعرية ينبري فيها الشعراه للمنيح والانتقاد، كما جرى في المركز التقافي في عنماء بين الشاعرين امين المشرقي وخليل الاحمدي المانيس تناولا الاصلاح

وفُلسطين، اذ تم تدريب ٢٦ يمنيا

دربوا يدورهم ١٤٠٤.

وتزين صور المرشحين السيارات وجدران الابنية ومحلفل المنازل والاسواق. كما ترتفع اللافتات وتكثر الملت قات ومن عادة الامزاب والمرشحين المستقلين تبني رموز فلمسركة المؤتمر اختار المصان الوحدوي الناصري اختار الأنجمة والملال. كما اخذ ألبستقلون رموزاً مختلفة مثل القلم والاسد والماتف الفليوي والميكروفون والطائرة... واستعمال الرموز اشبه بمفاتيح انتخلية توضع لمصلحة الأميين الذين لأ يجيدون القراءة والكتابة.

واخنت مقاطعة الدزب الاشتراكي حيرًا مهماً من التناول السياسي اذَّ اعتبر قراره موحى به من الخارج لعرقلة العملية الانتخابية، والواقع أن حظ الدزب الاشتراكي في النُّورُ كَأَن مَثَيلًا نتيجة الانميار الذي لصاب القيادة والقاعدة في البنوب لللك قررت قيادة للحزب أأمقاطعة حفظا لماء الوجه من جهة، والعمل على أعلاة ترتيب الصفوف والقواعد بناء على المعطيات الجنيدة، والانقسام على صعيد القيادة والقاعدة دفع ١٠ شخصية أشتراكية للى حُوض الانتخابات، منها اسماء معروفة مثل احمد سلامة واحمد

مجينيع ومنى بخشراني. والبارز في المعركة الحالية ان ١٩ امرأة يخضفها، بينهن الانتان على بطاقة المُؤتدرُ وواحدةً على بطاقةً حزب الحق الاسلامي واذرى على بطاقة الدزب التوحيدوي الشاصري، والاختريبات

وتعتبر وكيلة وزارة الاعلام امة العليم السسوة، وهي ناشطة نسائية

### ومؤلفة كتاب "المرأة في اليمن"، ان "ترشيح النساء مهم جداً لتأكيد حقهن في الممارسة السياسية". يبقى ان اجوا منعه مشمونة ويشتد التنافس وتوجيه التتقابات

- تتمة المنشور في الصفحة ( - ستدور المعركة القانونية الطائقا من

- توزيع لائحتين للشطب، الاولى

للاتنان ألعمالي العام تضم ١٦ اتحادا

و22 مندوباء والثانية لوزارة العمل

– الذلاف على رئاسة السن بين

- حسن علي حسين الخريق الزغبي او الياس المبر لفريق ابو رزق. - اسماء مندوبي الاتحادات المختلف

واذ "توقعت" مصادر وزارة العمل

ان يثير فريق ابو رزق اليوم "شغبا امنيا"، "توقعت" مصلار قيادة الاتداد

فيّ المقابُل أكل وسَائلَ القمع

وتقول مصادر وزارة العمل أنه

سيّسمعُ بالمحولُ ألى مقر الأتماد

للنواب وممثلي منظمة قعمل قدولية،

والاتحاد الدولي لنقابات العمال العرب،

عُلما إن قيادة الاتداد دعت مؤلاء أكي

يشمدوا على "تدخل السلطة" في

وتقول اوساط نقابية ان انشقاق

الاتداد يبقى احتمالا قائما ويرتبط

بمصير الاتحادات الخمسة الجددة. فأذًا

أصرت الوزارة على فرض مندوبي هذه

الاتحادات في عملية الأقتراع فُثمة

ميزان للقوَّى ترجمه الى هد ما

الأتمانات الشيوعية يجعل الانشقاق

ميال مذه الاحتمالات امتنعت

اوساط قريبة من رئيس مجلس

الوزراء رفيق الدريري من التعليق على المعركة التقابية وركزت على دور

تضم ۲۷ اتحادا و۵۶ مندویا۔

محاورها الكنية:

الوطّلوية"،

اللاذعة عبر "حرب الكلسيتات" التي تتحيث عن الفساد وهدر المال العلم وتردي الاوضاع الاقتصابية

والواضح أن أجواء عدم الثقة وسُوفِيَ الظن موجودة على مستوى القاعدة بينما هناك تنسيق ضمن خطوط معنا على مستوى القيادات بحيث تأبي النتائج محسوية والتوقعات مرجية مستدج محسوب وسوست ورجيد المصلحة المؤتمر الذي سينال حصة الاسد ويتبرك للاصلاح وغيرة من الاحزاب والمستقلين حصصاً "متروسة"

## ◄ التمديد للمجلس يثير اعتراضات

وزير العمل في معالجة هذه المسألة. و وعلم ان التدليير المتخذة لمواكبة, و المتخليات النقابية كانت بين مواضع التناولها رئيس المممورية الياس، المراوي والرئيس الدريري في لعلماع الهراوي والريال مدرد المبيدا. المما مساء لمس في قصر بعبدا. وتطرقا خلاله الى ردود الفعل التي صدرت اسس على مقررات مجلس الوزراء في جلسته مساء الثلثام وفهم أن المراوي ردد أسس أساء زواره انه مصر على أجراء الانتخابات البلدية والاختيارية قبل نماية ممده ولذلك سيسعى آلى استعجال ضدّور مشاريع القوانين الناصة بمنه الانتخابات واحالتما على مجلس النواب واكتفى المريري بعد الاجتماع بالقول، "ناقشنا بعض الامور العامة"،

نافيا أن يكونا بمثا في ردود الفعل النبائية على التمديد أمجاس النوات ولكن اللافت في ردود الفعل أن رئيس مجلس النواب لبيه بري "السم يُمينا" امام النواب النين زّاروهُ أنَّ م القرارات الحكومية صنرت "على غفاة الله منه وانه سمع بما من وسائل العلم ... ولم يستشر في أي منها. وَلَكِّيَ الديث عن عودة "الترويكا" مؤكمًا

مجددا "دفتها الى غير رجعة". . في المقابل أجمع الرثيسان حسين. المسيني وسليم المض والتكاب بطرس حرب، وهم اعضاء في "اللقاء الوطني النيابي" المعارض على وصف التمديد لمجلس النواب بانه أعذالفة دستورية" واتهموا الحكومة بـ"التنكر للارادة الشعبية" (راجع ص 1 – 1



PLANETE (ZOUK - ABRAJ - TRIPOLI)

ENDOME - CINEMA AL-HAMRA - CONCORDE

وفادي سبير جردلي.

الجممورية اللبنائية.

سيدة حنة ابو حرب

جورج يوسف فلضل

على محمد الخولي.

حنا أدرهيم عبد الله كرم.

جوزف ثلباس القزي ورفاقه

شكري يوسف كرم حرب

TER

TOT

SEY

737

TET

327

720

TEY

TOF

117

3811

707

1241

TOA

1£AT

Tal

TOO

TIT

TIE

)1

STE

التكليف ٩٤٥

غربة العل

مميئح

مصيلح

مصيلح

بقية ورثة طنوس حرب ابرميم عبد الله كرم

الياس بطرس جردي ابو طايع ورفظه. ابرهيم ملحم فاضل ورفاقه.

ورثة عساف جرجس موسى نعمة ورطيقه

ورثة حنا هيب موسى نعبة ورفظها

ورَّلَةَ عَسَافُ جَرِجِسُ مُوسَى نُعَمَّةَ وَرَفَيَقَمُ ورِثَةَ حَنَةَ حَبِيبَ مُوسَى نَعْمَةَ ورفَا**قَمَا**.

وطفا جرجس ابي طليع ورفيقما

كلمل وضة لبرميم عبد قله كرم، وورثة حتة نعمة

ورثة سليمان ابو طليع ودرويش ومريم ومارون

أبرميم عبد قله كرم وكأمل عبد قله كرم ورفقه.

ورثة ميلانة فرميم فأضل زوجة است يوسف

وسعدى وفيوليت ابو طليع وخطد محمد. الجمعورية اللبتانية.

ورثة حثة موسى نعمة ورفاقها.

نبيل محمود العنواني ورفاقه

وُرِثَةَ عَسَافُ جَرَجِس موسى نعمة. ابراهيم ملحم فاهل ورفقه.

أيرهيم ملحم فلمل ورفاقه

ورثة موسى يوسف تعمة

مريم محمد حبلي ورفظها

حسين لحبد صلاح ورفيقه

حسين علي طعان ورفيقه

حصين علي طعان ورفيقد

جديل سعيد خليل الماكب بجنيل سع

فرحات ورفيقها.

لتمد محمد عبود.

باسكال حسن حرب

خربة للحل حسين قاسم قاروط

فادي سمير الجرنلي.

جرجس طقيوس أبو طايع ورفاقه

اعرات وجورف جرجي ابي طليع. -

=

	المرسوم الرقم 2715/ تاريخ 42/1/4		
تاريخ	السماء المالكين		رقم العظار
- Inde		العقارية	
94/0/4	فبرهيم عبد الله كرم ورفاقه.	المعمرية	1.11
= [	بنيعة جرجي لي طليع.	~	1.10
= 1	جرجس طاتيوس جرجس موسى نعمة.	72	1.Y-
= 1	ا ماون قاروس عبدو ورفاقم	≈	1.41
= {	، ميشال ابرهيم حنا حرب ورف <del>اق</del> ت	~	
=	ميشال أبرهيم حنا حرب ورفاقه.	=	37-1
=	مريم نعمان غلضل ورغلقما.	=	1.77
=	ورثة عنة حبيب مفرج	=	15.4
=	ورثة خنا حبيب مفرج ورفاقه	=	1153.
_	بلدية المعمرية	=	)fTY
=	اليأس حنا جرجس مذول حرب ورفاقه	7	<b>11</b>
= (	ٔ جرجس طلیوس جرجس موسی نعمقہ	=	3171
= 1	ورثة عسلف جرجس مخول حرب ورفقته	=	יורונ י
=	جرجي طانيوس ابو طايع ورفاقه	=	זודו
= {	ميلانة مخول لبو طليع ورفلقها.	=	11.33
=	جميل الياس حييب كرم.	=	1-41
=	بقية ورثة طنوس حرب أبرهيم وكامل عبد الله كرم.	=	1.40
<b>  </b>	ُ ورثة حنة حبيب موسى نعمة ورفاقها.	=	) • YA
=	مظيل الياس نعمة.	=	1.44
= [	مارون فارس عبدو ورفاقه	=	1.44
=	مريم نعمأن كرم زوجةدليم وديع كرم ورفيقها	=	1.4.
<b>≠</b> {	ورثة هيلانة ابرهيم فلضل زوجة غسعد يوسف	=	1.41
İ	فرحات ورفيقها.		
=	ز عید مارون عید ورفیقت	=	1.1
= {	رليي وندع كلياوي.	=	5-3
=	جان خليل يوفاضل ورفيقه	=	111
=	ابرهيم ملحم فلفل ورفاقه	=	LLA
<b>=</b>	قيصر انطوان المعلم ورفاقه	=	TTA
=	ورثة حنة حبيب موسى نعمة ورفاقها	=	£3A
- 1	طوة يوسف عبد الساتر.	=	11.
= }	ورثة عساف جرجي موسى نعمة ورفظها	=	377
<b>=</b> 1	بديعة عسك جرجس ابوطايع ورفاتلط	=	550
<u> </u>	أفعمة حنة جرجس أبو طليع ورفيقها	=	18-4
- = 1	ورثة عسلف جرجس مارون.	=	1111
_	ورثة يوسف طَيْلَ شويليكي.	· =	1510
_ I	نطة يوسف حرب ورفيقها	=	1112
<u> </u>	عبد سعيد فاهل ورفلاء	=	1513
_	البلس طويبا مرتينوس	_	3538
	ورثة يوسف خايل الحويليق.	=	15.4
- = 1	ا برے عوصے ستی سنتیشن	_	1

تبليغ دعوة لعشور جلسة استملاك قعرسوم قرقم 2015/ تاريخ 42/1/8				
تاريغ	السمه المالكين	المنطقة العقارية	رقم العظر ا	
94/0/5	أبرهيم عبد الله كرم ورفاقه.		11.17	
= 1	بديعة جرجي لي طابع.	=	1 1-10	
-	جرجس طانيوس جرجس موسى نعمة.	22	1.7.	
_	ا ماون قاروس عبدو ورفاقم	=	1.45	
_ [	، میشال ابرهیم خنا حرب ورفاقه	~	Y	
<u> </u>	ميشال فرميم حنا حرب ورفاقه	=	1.72	
<u> </u>	وريم نعمان فلضل ورقاقها.	=	1.77	
_	ورثة هنة حيب مفرج	=	15.9	
<u> </u>	ورثة حنا حبيب مفرح ورفاقه	=	15).	
_ [	بلنية المعربة	=	אדזנ	
_ i	الياس حنا جرجس مدول حرب ورفاقه.	=	<b>633</b>	
_ [	جرجس طقيوس جرجس عوسى نعمقا	=	3171	
	ورثة عسلف جرجس مخول حرب ورفقةه	=	דודו	
-	جرجي طانيوس ابو طايع ورطاقه	=	1715	
_	ميلانة مخول لبو طليع ورفاقها.	=	1777	
<u> </u>	جمیل الیاس حییب کرم۔	=	1-71	
_	بقية ورثة طنوس حرب أبرهيم وكابل عبد الله كرم.	=	1.40	
j	ورثة دنة دبيب موسى نعبة ورفاقها.	=	. 7.44	
<u> </u>	مقايل الياس نعبة.	=	1.44	
=	مارون فارس عبدو ورفاقه	=	1.49	
<u> </u>	مريم نعمان كرم زوجةطيم وديع كرم ورفيقها.	=	1.4.	
<u> </u>	ا ورثة عيلتة لبرهيم خلضل زوجة لسعد يوسف	=	1-41	
- 1	فرحات ورفيقها.		į	
= 1	عيد مارون عيد ورفيقه	=	1.1	
}	رليي وندع كلياوي.	=	5.3	
= 1	جان خليل يوفاضل ورفيقه	=	111	
	ابرميم ملحم فلضل ورفاقه	=	FFY	
_	قيصر انطوان المعلم ورفاقه	=	A77	
=	ورلة حنة حبيب موسى نعمة ورفاقها.	=	¥(7 i	
	حُوة يوسف عبد الساتر.	=	11.	
=	ورثة عساف جرجي موسى نعمة ورفاقها.	=	377	
	بديعة عساف جرجس أبو طايع ورفاتك	=	550	
=	نعبة خنة جرجس بو طليع ورفيقها.	_	17-9	
. =	ا معه عمله جرجس بو صبع ورديدها. ا ورثة عمله جرجس مارون.	_	1111	
` = ]			1510	
=	ا ورثة يوسف طَيِل شويليكي. تعاد مدين	=	3171	
=	نطة يوسف حرب ورفيقها	=		
=	عبد سعيد فاضل ورفلقه	=	1517	
=	اليلس طوييا مرتينوس.	_	1517	
· =	ورثة يوسف خليل الشويليقي.	=	12.4	
	•			

	المرسوم الرهم 2016/ تاريخ 12/1/۸		
تاريخ	أسمه البالكين	المنطقة العقارية	رقم العظر
Y/0/Y	أبرهيم عبد الله كرم، ورفاقه.		11.11
=	بنيعة جرجي لي طليع.	≈	1.10
= 1	جرجس طلتيوس جرجس موسى نعمة.	22	1.7.
<u> </u>	ماون فاروس عبدو ورفاقم	≈	1.41
_	ا ميشال ابرهيم حنا حرب ورفاقه	~	Y
=	ميشال لبرهيم حنأ حرب ورفاقه	=	1.72
<b>-</b>	مريم نعمان فأضل ورقلقها.	=	1.77
_	ورثة عنة حيب مفرح	=	15.9
=	ورثة حنا حييب مفرج ورفاقه	=	151.
_ [	بلنية المعمرية	=	)fTY
= I	الياس حنا جرجس محول حرب ورفظه	=	<b>11</b>
= (	جرجس طليوس جرجس موسى نعمق	=	1712
= {	ورثة عسلف جرجس مخول حرب ورفلاه	=	1717
<b>=</b>	جرجي طانيوس أبو طايع ورفاقه	=	1111
= }	ميلانة مخول ابو طايع ورفاقها	=	1733
=	جميل الياس حبيب كرم	=	1-71
_	بقية ورثة طنوس حرب أبرهيم وكامل عبد الله كرم.	=	1.40
ز ہے	ورثة حنة حبيب موسى نعمة ورفاقها	. =	) • YA
= l	مخايل الياس نعمة.	=	1.44
= 1	مارون فأرس عبدو ورفاقه	=	1.44
_	مريم نعمان كرم زوجةدليم وديع كرم ورفيقها	=	1.4.
<b>≠</b> {	ورثة ميلانة لبرهيم فلفل زوجة غسعد يوسف	=	1.41
i	فرحات ورفيقها.		<b>!</b>
=	عيد مارون عيد ورفيقه	=	1.1
= {	رليي وندع كلداوي.	} =	5-3
=	جان خليل يوفاضل ورفيقه	=	กรา
=	ابرهيم ملحم فلضل ورفاقه	=	LLA
=	قيصر انطوان المعلم ورفاقه	; =	1 LV
=	ورتة حنة حبيب موسى نعمة ورفاقها	=	Y{?
- 1	حلوة يوسف عبد الساتر.	=	11.
= 1	ورثة عساف جرجي موسى نعمة ورفظها	=	377
= (	بنيعة عساف جرجس لبوطايع ورفاتط	{ =	550
1	نعمة حنة جرجس أبو طليع ورفيقما	=	18-8
_ {	ورثة عساف جرجس مارون.	i =	1111
_	ورثة يوسف طَيل شويليكي.	-	1510
_	نوات پرست خرب ورایقهار نواته پوسف خرب ورایقهار	=	STIE
- 1	عبد سعيد خاهل ورفقه	=	1513
- 1		) _	1011

طُللبي التبليغ، دلال وليلى وجيمان مي رئيس القلم

رٹیس کتبة مراد الطو

والا اعتبروا مبلغين وحوكموا اعولا وعد كل تبليغ لهم في قلم المدكمة صحيحا باستثناه الدكم اللمائي.

رئيس القلم

أرام سوني.

البهاة القانونية سننا للمادة ١٠ من قانون الايجارات الرقم ١٢/١٦٠ المعدل والممد تحت ظائلة اسقاط الدق بالتمديد

"يونوكال" في بورماً لا تعتبر جديدة. الساعة والمشاكل السياسية الداخلية مجمولة ولا لحد يعرف عنه شيئا. من له اعتراض، أو تديه معلومات اضافية حول نلك عليه التقدم بهما الى قلم هذه المحكمة خلال مملة عشرين يوما من تاريخ

> أن محكمة أيجارات أأمثن برئاسة القاضى فادي صوان تدعو المدعى عليمم جوليات زوجة ابرميم بندر واسأمه وسعيد بندر المجمولي محل الاقامة للحضور ألى قلم المدكمة في مهلة عشرين يوماً من تاريخ النشر اتبلغ أوراق الدعوى العقامة من سليم خليل والرأبية ألى اسقاط حق المدعى عليهم بلجارة المأجور في العقار 7٨٩/ جديدة المن وحضور البلسة في ١٩٩٧/٥/١٥

النشر.

سلبي يغسين وسليم وبلقيس لتيس ياسين المطلوب ابلاغماء كونتي ميتارلم زوجة أَمْيَ تُلُونِجُ ١٩٩٢/٤/٨ صدر القرار الرقم ٩٧/٩ عن حضرة قاضي العور المستعجلة في بيروت لضى بابلانك الانظر بوجوب دفع مبلغ /۲۷۲۷۰۸۸۷/سبعة وثلاثون مليونا ومايتان وسبعون قفا وخمسماية وسبع وثمانون ليرة لبنانية يمثل بدلات الايجار المتوجبة عليك الغايبة (٩٦/١٢/٣ عن مأجورك في المقار الرقم ٣٥٧ مينه العصن ملك آل ياسين ضمن

شرفة سفرة – غرفة نوم موبيلياً بني غرفة نوم اولاد لون بني مكتبة حلاط، طقم شرقي الشروط الخلص للمودع لسخ عنه في محطة تل العُمارة الزراعية - رياق - البقاع - لدى السيد أبرهيم خليل عرلجي والمختبر الاقليمي لامراض الدواجن في الفئار لدى السيد سمير موسى وفي معطة العبدة الزراعية لدى السيد برك جنرال الكتريك - فرن غاز – طاولة فرميكا – فسالةً فول اوتوملاً يك بوش محمد غنوم ضمن اوقات الدوام الرسمي لدى ترسل العروض مباشرة باليد الادارة مصلحة الابحاث العلمية الزراعية – تل العمارة - رياق - خلال الدوام الرسمي على أن تصل العروض قبل الساعة الثانية عشرة من اخر

يوم عمل يسبق تاريخ لجراه هذه المناقصة وتممل العروض التي تصل بعد هذا العوعد والتي ترسل بغير الوسيلة المذكورة اعلاء. تَلُ الْعَمِارَةِ فَي ٢٦ نَيْسَانِ ١٩٩٧ الدكتور خليل خزاقة

أعلان صلار عن محكمة طرابلس الشرعية السنية الى حسن محمد لحبد سلامه البصري التبعية في الدعوى المقلمة عليك من زوجتك لشبواق فبوزي شبعبار ذات الاسباس ١٩٩٧/٥٦٣ بمأدة تغريق للغيبة المنقطعة وتعذر تدسيل النفقة تقرر اعتبارك مجمول أمقام وتبليفك بالطرق الاستثنائية فيقتضي حضورك جلسة ينوم الثلثة في 1990/0/۲۷ الساعة العاشرة مبلحا والا يجري بحقك المقتضى القلاوتي. 1994/8/55

للمساعد الأشائى سلمي درنيقة

أعلان صادر عن محكمة المتن المدنية الناظر في قضايا الاحوال الشخصية بالدموى المسجلة بالرقم 650 تاريخ ٩٧/٤/٨ طلب نبيل يوسف العليك اعلان وفاة المرحوم فارس يوسف لبو جفال قبل الحرب الكويتية الاولى وحصر ارثه بولده قوحيد يوسف الذي غلار البلدة الى جهة

جآية طومسون والمذمنة جميعها بمبلغ 1590 دولار أميركي على أن يكون بدل الطرح 10٪ من قيمة التفمين فعلى الراغب بالشراء الحضور بالموعد والساعة المصحين اعلاه مصنوباً بالثمن نقدا و٥٪ رسم دلالة ويدكنه مراجعة التفاصيل بملف المعاملة الْنَنْفِينَيْةُ في دائرة تَنْفِيدُ بيروت اثناه

الدوام الرسمي. مأمور تنفيذ بيروت التكليف 23% رشيد عيتقي أعلان عادر عن معكمة طرابلس الشرعية

تُطرح متكمتنا 114/1500 سهم في

العقار الرقم /٧٤/ برقايل البالغ كاملٌ مساحته /١٨٤٤٢/مم، العائدة للمحجور عليه محمد تواف متمد ثابت مرعب بمبلغ JJ/f1,F14,71Y فعلى للراغب بالشراء حضور المزاد العلتي بتمام الساعة العاشرة صباحا من يوم الاثنين الواقع في ١٢/٥/١٢ مصدوباً بالقيمة

التخمينية ورسوم الغراغ والمصاريف بعد اطلاعه على مغتر الشروط، مدير شؤون الايتلم محمد رضوان العمر

**أعلا**ن ص 277ع تبري مصلحة الأبحاث العلمية الزراعية مناقصة عامة بطريقة الظرف المنتوم على

تموينة خارجية في معطة العبدة الزراعية التابعة لمنه المعلمة. المكان، محطة تل العمارة الزراعية — تل العمارة – رياق – البقاع الزمان، الساعة التاسعة والنصف من يوم

الثلثاء الوقع في تاريخ ١٩٩٧/٥/٢٧.

اسلس التنزيل المثوي لتلزيم اشفال فتشاه

بيروت في 9٧/٤/٢١ مأمور تنفيذ بيروت محمد بحروج التكليف 326

**أعلّان بيع** صلار عن ملأرة تنفيذ بيروت في المعلملة التعفينية الرقم ٥٦/٥٦ طآلب التنفيذ. بشار ططري المنفد عليه، ميشال ابو رزق تطرح هنه الدائرة للبيع بالمزاد العلني يوم الأربعة الواقع في ٧/٥/٥/ الساعة الثالثة بعد الظهر المنقولات المحجوزة في مَنزل المنفذ عليه للكائن في الاشرفية -شارع زمرة الاحسان بناية ابو رزق التالية، فونيه ستيل اوبيسون فوتيه صغيرة دون ينين عنداً كُرسي بدون ظهر أبيسون فوتيه سنيل عند ٢ طقم طاولات سجائر --

طأولة تلاث طبقات عليما ستريو وآ مكبر

سر شرف

733-

. . . "

----

And the Contract of the Contra

1 - - ·

200 mm 200 mm

1.2 2

::----

أنترش وسنوش

سندائد فواف

اندو شر الرواد انتوان الرواد

المساحف بأنيا

FR II : E

VENDOME - CHEMA A

PLANETE (ZOU

يسادد الدووسفان

المعادي الراحد المطأأ

# دراكولا في مئوية "ولادته" الاولى: مجاز العصر

منذ مئة عام ولدت الشخصية الاسطورة "دراكولا"، "مصاص الدم"، "أمير العتمة"، الميت -- الَّحي، القاسم وجوده بين اليقظة الليلية والموت (السبات) النهاري، بين الدم، والنشوة، والفراكس السهلة. مع رواية التُكليدي برام سُتوكر ألتي صدرت علم ١٨٩٧٠ تكرست ملامح هذه الصورة الملتبسة بعدما كلت دكأيات وذرافأت غامضة منذ القدم عند شعوب المند والصين فالشرق الاوسط فالبلقان ولا سيما روماتيا، لتتباور في اوروبا مع الرومانطيقيين (بايرون) وثم في السينُما الميركية في نماية العشرينات.. حتى التسعينات مع فيلم كوبولا.

أنَّهُ عَالَم مُلْتَبِسُ يَهُزُ الْمُغَيِّلَاتِ، والْهُواجِسِ، ويعبّر عن الشكال القلق، والدوف، والرغبات السرية، واللذة، والقتل، والتمويمات والاشباح، والدين، عالم مظلل، نُصفه عَنَّمَةً وَالْأَخْرِ هُوَّ، نَصفه شَيعي وَالْآخْرِ جَسدي، لكنه يخترق ألحدود التي تفضل عالم الظلمات والظلال والغموض والارواح للى أرض الاجساد. واذا كُلْتُ الأسْلطير والدّكايات لا تأتي الا من داخل

التسان، (كما يقولُ المُروبِينيون... وسوامم)، فان دراكولا الطالع من القبر، كأنه طالع من اجسادنا، ومن رفَضْنَا الزمنِ، والْموت، والنماية، والضَّعف، كأنه تُحدّ عميق للعبة الحياة – الموت، او للفصل بينهما، ليتقدماً كتوأمين يتناوبان في تلك النّعبة الجمنمية التي تخلط العناصر والقيم والتواريخ. أي لعبة المقادق "الزلية". "ملاك أسود" دراكولا. أو بالاحرى البوجه النقيض للمسيح. أو فلنقل حول طقوس "القربان" و"للنبائح" التي كالت تقدم الى الالمة، اليه، ليحل معلما، فمو بختارها وهو يقدمها، من دون وسائط، للي نفسه. والمسيح الذي جعل نفسه "قريان" الإله الواحد، "لينقذ البشرية"، ومنّح دمه "الحياة الأبدية" (خدواً اشربوا هذا هو دمي)، وضحّى بنفسه من أجل الأخرين ، فأن دراكولا، من اجل حياته، اغتذى من دمه الخرين، دممم حياته. أنه الميت الذي يصنع حياته من حياة الْتَحْرِين، أَنْهَا الَّاية المُعكوسةً، ومن دون في رمَّان مع مغيستو "الشيطان"، كما فعل فاوست، الذَّي اشتري زمنه بزمن آخر، اشترى "جسده" بما ملك من لفكاره وتواريخه لعبة مقايضة، لكنه اكثر عند دراكولا اشرس. واعنف واوسع دلالات ومنافذ واكد اتعطافاً ملى الاحلام والمواجس والرغبات وعوالم العتمات الدلخلية، والطُّولهر المعبرة عن نفسمًا، على امتدادات القرون الماضية وهذا القرن. منذ ليام مُولتير لتخذت الحكَفَّيَّةُ (أو الخَرافَة) صورها المجازية وما قولتير يـقول "مصاصو الدماء الدقيقيون لا يسكنون في القبور، ولكن في القصور الجميلة" وهذا يعني ان "دراكولا" خرج من "المدوتة" و"المكاية" ليتدول صورة اسطورية (مجازية) يمكن استخدامها للتعبير عن الظواهر والناس

فبعد الكارثة الاقتصادية عام ١٩٢٩ بحثت اميركا عن "دراكولا" لتبرير تلك الازمة العاصفة فلم تجد "افضل" من "المهاجرين" النين صورتهم مصاصي دماه أميركا الذين "يسرقون اعمال النبلاء ووظائفهم"، ثم رَمُزُ دراكولاً إلى "الْعَارِية" عند الطفاء، ثم رُمُزُ إلى

الستالينية عند الغرب، ورمز الى الرأسمالية عند غير

الرأسماليين، واليوم الى الليبرالية المتوحشة في الاقتصاد الدر، والى اميركا "الدراكولا" الاكبر الاوحد بعد تَفْكَكُ الْعَرَاكُولًا الْأَخَرِ: الاتحاد السوفياتي... أزاء الراكولات مفيرة، ومتوسطة الانياب في أوروبا وبعضّ العالم الثالث. ومتعددة الإفواه ومتسعة الشرايين، في أسرائيل. بل كأن دراكولاً نماية القرن أنجب شَبِلُهُ الَّاوفي والأكفأ في الدولة العبرية التي ما ولدت وترعرعت وعاشت (في وضع النمار) آلا من دم الأخرين: فلسطين والعرب، أنَّها النسخة الكلملة الحية

المتطورة لشخصية دراكولا.

اما في القاموس اللبنائي (ومن معيشنا)، فيتخذ دراكولا معانى منسعة ومتشعبة... تبدأ من بعض لبنان منذ اكثر من ربع قرن الى البلتيين الدين استنسخوا او ارتجلوا انفسهم مستنسخين لدراكولاء اما في تواطؤ مع بعض الدراكولات العربية والاجنبية، واما في تقمصهم شخصية "أمبر الظلام"، وفي الدالين لينان هُوَ ٱلْفُرِيسَةُ الْعَارِيَّةِ؛ ٱلْفَاتَّنَةُ؛ ٱلْوَحِيدَةُ، ٱلَّتِي تَتَنَاوِبُ عليها التياب المتعددة الدراكولات، على امتداد الفصول والليل والنمار، حتى من دون أن يخلد أي دراكولا من هذه الدراكولات الى "سبات"، أو غفوة ولو قصيرة. كأن هذه الانظمة والمنظمات (الميتة اصلاً) لا تعيش

ألا من الدم اللبناني. لكن المثير، لُبنانياً على الأقل (كي لا نتوغل في علاقة الشعوب العربية بالظمتما) أن الفريسة (أي لبنان) التي يئست من اعادة دراكولاها المتعددي السحن واللَّمجات والنبرات والشعارات، الى المقابر، كأنها، أو كأن زين لها، أن عليها أن تتلذذ حتى النشوة، والمتع، بأنياب الدراكولات وهي تغرز في اعتلقها وفي شرابينها وفي أجسادها حتى الروح، بلُّ كأن عليها إن تبحث (لا ان تقاوم) عن هذه الدراكولات بحثاً عن نعمة اللذائات، واطابب الانتهاك، او ألمازوشيات، والاستسلام لكل من يجعل من أرماقها،

ونبض قلوبها، حياة له. بل كأن على هذه الفريسة (لبنان) عليها ان تؤنسن بربرية الدراكوليين البلنيين وغير البلديين، الى درجة الاشفاق عليهم، بدلاً من أن تشفّق على تفسما، وتدمي أنيابهم بدلاً من أن تحمي لحمها، وعظامها، وعليها أن تختار لمم من بناتما وأبناثما وشيبما وشبائماً، بكلُّ مراسم الأيمان والشغف والتقدير، ما يشبع نهمهم وجشعهم بدلاً من ان ترفع في وجوههم وقاماتهم

المعدنية شيئاً من هوء نمار يعميهم ولو لحظة. دراكولا في مثوية ولادته الاولى، لا يزال، وبقوة رمز العصر، لكن هذا الرمز، كأنه يشحب أو كأن حضوراً أو اشكال حضور اخرى تحل محله، وتستفرسه: الا يكفي ان تكون لميركا موجودة لتكون هي الناب والرمزاً أوَّلًا يكفي أن تكون أسرائيل موجودة كي تكون ألناب والرمزا؟ الا يكفى ان تكون انظمة ما موجودة بفعل أمتصاص دم الآذرين كي تكون الناب والرمز؟

ولبنان أوليس من عشرين عاماً هو الغريسة المثلى

لكل مؤلاء الدراكوليين؟

المبعثرة وكأتما مشقوعة في قبو في

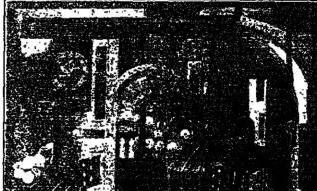
انتظار خروجها آلى الضوء والمسأهمة

بعلق فوق الباب،

# عناصر يتيمة تحتاج الى تخيّل

العربية مع لضافات كثيرة للمكونات تقدم كريستين كغوري جبور في الشرقية في البيوت التقليدية عندبًا. معرضها الافرادي ٥٣ عملا في "غاليري ستاسيون دي زار". انما تجروً على استعمال المواد المديثة كالاكريليك، والمكيسنمينيا، وتصوغ موضوعاتها انطالقا من هوامش الحياة فتحركها باتجاه الزخرفة والكتابة

وتداول جاهدة اتباع توازنات في



في انتظار الذروج الى الموقع المناسب.

الخطوط العمودية والافقية مع احترام خجولٌ لماميةٌ آلاشياء فلا تبالغ في بترماء ولا تتمادي في قلب الغاية الاساسية لورودها ضمن الموجودات

المُلمقة المُبتارب كلُّها مشاريع لشيء ما لم ينجح في النفاذ الينا ليقنعنا اقله من تلحية متعة قعين. مناً الكمّ من الاعمال، منه المحاولات الكثيرة بالدبر واللون لم تكون عالما تشكيليا مقبولا، بل جات كعناصر يتيمة تحتاج الى تذيل لذيط يجمعماء يقولبها ويحتويما ويعيد

تركيبها كوحدة متماسكة مقنعة تعتاج كريستين كفوري جبور قى تجاوز التَّدفق الأني للتخيل، والبحث عن الروح المدركة لكل هذه المكونات اليتيمة

النبع والهدفء فلا تكفي معرفة اذتيار العناصر الزخرفية الرائجة، ولا طريقة استعمال الالوان والمشتقات المناسبة دتى تكوَّن العمل النَّابضُ واللَّافت،







بين الساعة الخامسة والثامنة مساء

معرض لبنيان الدولي الثالث للكتساب مركز بيروت للمعارض

مأحة الشهداء الدعبوة عامسة

المفرائع للمحتمين والتر

### فى بمرجة أثلث بيت سيفرش قريبا على ما يرضيني مع الموت، أصفى الر لاستقبال زوار قد لا يأتون. تراكمات ملياً وطلب منى التعبير عنها بالكتابة. هذه الموك المجانية الاستملاكية في وكم أنا شاكرة له تشجيعه لي، لأتي المنازل كالموقد النحاس المزخرف، فعلاً أرتنت من بعض كوابيسي، والفخارة ذات المحفورات المندسية، والاشبأرات عبأني للوحيات الذبشب

نصبريفير

حنث مسرحي بآرز يتصدر قالمة نشاطات ربيع باريس الثقافية ويشعل حماسة الفرنسيين: "اولاد الجنة" رائعة جاك بريقير تنتقل الى النشبة مع ألمذرج مارسيل ماريشال. الاقتباس تم من النبص الاصلي والاسماء المشعدي من الفيلم – الاسطورة الذي جمع جان لوي بارو وارليتي والذي وقعه المذرج مارسيل كارني تَحْفَةً تَمينمائية ضَجَّتَ بما باريس لبلة الافتتاح في التاسع من آذار ١٩٤٥،

للمرة الثانية تصدر يوميات الشاعر الفرنسي ريمون كينو وعنَّ دار النشرُ ذاتها، "دار غاليمار" التي سبق لها ان نشرت يومياته قبل عشر سنين، اي

ريمون ڪينو، باٽلي شئيد الحياءُ.

اذا كانت الطبعة الاولى التي ظهرت بعد وفاة الكاتب بعشر سنين والتي تحتوي على يوميلته الممتدة من ١٩٣٩ - ١٩٤٠ اذا كلنت وقتما اتارت غضباً واستنكاراً لدى الكثيرين من قرائه بسبب اكتشافهم وجهاً آخر لكينو غير الذي ترسخ في عقولهم، فهم اكتشفوا في الطبعة آلاولى كينو متصوفاً، متديناً، يتردد بانتظام على

الكنيسة....

اتت الطبعة الثانية لتزيد وليس لتغير، فتكثفت المادة وعززت حتى بلغ عدد صفحات الكتاب ١٢٠٠. وهنا أمتدت اليوميات من ١٩١٤ الى ١٩٦٥، وحَـوت موضوعات عندة توزعت على العلاقات العائلية، المهنية وعلَى الصداقات، ايضاً نجد في الكتاب لأنحة الكتب التي قرأها كينو من اول نيسان ١٩١٧ الى كاتون الاول ١٩٦٥ ويبلغ عددها ٧٥٧٩. ايضًا يحتوي هذا آلكتاب على الاشخاص النين امتم بمم الشاعر وشغلوا حياته من ١٩١٤ الى ١٩٦٥. منهم جورج بـاتـای وسیـمون دو بـوفـوار واندريه بروتون ومم تصدروا لأشحة حرف البه في ترتيب الاسماء. ثم الاخوة غاليمار، اندريه جيد، الاخوة

غونكور، لاكان، ايلي لاسكو، ليريس، علن بولان، سارتر، العائلة كينو. ويفاجأ القارئ بعدائية كبنو ازاه بروتـون (هنّا ما لن يفلمِيُّ قراء "الْجِنَّة" و"اوديل") ولاسهما عدائيته

تجاه لاكان الذي اساء اليه كثيراً. من المحتويات ايضاً، مراحل كينو الانجية والشخصية المختلفة كالسوريالية والمالمة والصوفية والعسكرية... أيضاً، ملاحظات لكينو حول بعض الكتّاب الكبار ويقول عن

اوديبرتي "انه فخور جداً بالالمان" ووصف بأتاي في صورة ملفزة "بأتَّه كثير الديه"... هذه المجموعة من اليوميات تقربنا

اكثر فلكثر من الشاعر.

# مايا حبشي الاشقر الزايك: لم اقرأ لغير والدي في الادب العربي

مايا حبشي الاشقر الزايك ختمت روايتما من حيث استهلتها: الموت هاجس الموت وسلطانه. الكتابة ليست تعويضاً عن خسارة ولا ضماداً للجروح. ولم يكن رعمُسيس في النيمة "المادر عن "دار العام للملايين" سيرة هيأة لا تتعدى حفثة زمن، وليس ممورها الوقت بِلُّ نُدِّيثُهُ: الموت. الممتُّ بعده. أو المراخ الجوفي

> مايا حيشى الاشقر، كأنك في كتابك هذا استثقدت حياة بكاملها وألا سيما فى معاذاتك الموت والبحث خلاله عن الخلاص. – مكذا كأن شمورى عندما

انتميت من كتابته. شعور ألَّدبلي التي تضع حملها. شعرت بفراغ لا انعته بالسَّليي او الايجابي، كان فراغاً بعدما القيت حملي على الورقة واسترحت لكن سرعان ما ربت كتفي موضوع آذ كانت له حمته في الكتاب مو طفولتي. نتف منها هنآ، صممت في الكتاب المقبل إن اجمعها برونقها، بتفاصيلها. فهي تستحق اضاعة جديدة

🖷 لعل ما ينثر تكمة على الكتاب، عدوك في مراحل الزمن، لاهثة تمزجين الايام، في اسفار قصيرة لا تتعدى السطر أحياتاً. نعير الوقت خلال الضمائر المستترة، فيصبح الددث

لطّة، والآلت مي. - عنصر الزمن كارثة كبرى في معاطاتي معة. لأني لم اخرج من طفولتي بعد امانا. لا احتاج الى تطيلُ؛ بلُّ ربما أرفضه. فلطالما لُجأت اليما في لحلك المصائر أو في اسعد البرهات. أظن أنها مرحلة متواصلة في

الملفر المجمل 🛎 اعلك بها تجمَّلين حاضرك. - بل لا هاضر لدي. ثمة فراغ اعيشه يوميا منذ الدادثة المروعة التي حصلت في حياتي. شعرت وما زلت أني لن اعرب في صيغة المضارع. لذا منَّه القيم المشتولة مناك في

الطفولة، ربما لأن طفولتي كانت فعلاً 🯶 الكتاب ما هو مفعوله الصدي عندما يكون الموضوع سيرة ذاتُّ ووجعاً وعناباً ونلك البحث المضي عن

– لّعله صرخة. لكنه ليس شفه. لأنى لم اشف. تضميد للجروح؟ القارئ قد يحلل ذلك لفضل مني. لعلك في قراحته جلوت اشياه مستترة فيه

من تسقه 🗣 في اسلوبك السردي، ف عواراتك القصيرة حيث فصاحة المغرئات تلتقي بانسجام اللفة المحكية، نسق من روايات يوسف هبشي الاشقر. فللى اي حد انت

- اهب ان يقال لي ذلك وارجو ان يكون اساوبي متأثراً به. على كُلُ هو الذي نفعني ألى الكتابة، شجعني، لدى عودتي من مصرء وتجربتي للعثور

ضمنت بعض جروحي، لكني للإسف 🕭 الكتاب في شموليته متمحور حول الموت، الموت المتسلسل الجارف في دربه الاحباء. أقتربت من رهبة الموت صغيرة عندما توفي جدي. لكن هلجسه ولد معي. موت الآخريُّن. ولا سيما والدي.

مايا حبشي الاشقر الزليات:

ارجو ان یکون اسلوبی متأثراً بوالدی.

كنت في قلق دائم عليم سأبوح اليك بشيء. حاولي ان تغممي. عندما توفي والني، ارتحت أختفي الماجس. خرجت

من المدرقة الدائمة. # أمأنًا والدك أكثر من سواهاً - كان كُل شيَّ- كَانِ الْصورة، كان الوجود الذي ذَلْفَ في خوفي من

أنا قطعنا الشارع سوية كنت بلا وعى أشده من يده كمن يسير طفلاً. كنت اشعر بمسؤولية حمايتي لم كم مرة وقفت بجنب سريره لطَّمئن الى تنفسه، وتفاصيل اخرى كلمته بها في ما بعد وامنيتي ان يطمئنني الى

خلوده. لكنه لم يفعل. 🗣 كتبت ولم تجدي العزاء. مل التب وصفة للنسيان؟ – اود نلك لكن العب لم يعخل بياتي. لم اعد اطم. عندما تطعننا المياة في هذا الشكل الموجع، لا نعود

تتجرأ علَّى الحلم. ولعل هذا الاحساس، شرياتي اكثر مما هو مخاض روح. افكر دوماً أني صرت عاجزة عن بناً: عاتلة من مقموم العلم. بـل بأدراك وتصميم، من يريد تكملة الدرب بتفاهم مع ذاته ومجتمعه. جورة الزوج في الكتاب، مطلقة لا ظلال عليها.

– لذا كُلِ ما اصلاحُه اليوم يحمل خيباته سلفاً، ولعل القدر سيفاجلني يوماً برجل آخر يحمل مواصفاته. لكون سعيدة فعلاً، لكن رجالاً مثله يأتون ألى النفيا مرة واحدة. لذا تجربتي معه لعمها عللة فريدة لأنها تكاملت مع رجل آخر احببته حتى العبادة مو ابي.

# عندي شيء اقوله.

كان يومها في عافيته الكاملة ووعيه. لم يكن جسر قلبيت اهتز بعد. كان ذلك عام ١٩٨٨. حاورتها می منسی

يوميات ريمون كينو

€ امباساد (ت: ۱۸۲۸۷۲/۲۰): 1 – "مجمأت البريخ" (رنجع يرنفيج إليت). ا – "مايكل كولهاز" (سيرة الثلار الإيراندي هد السلطة البريطانية في بطيات الأرن التالي، ئي شريط يسعى الى الابعار المشمدي، وتعد البذرج اليرلئني الأصل نيل جوردان مع ليام نيزون وجوليا روبرتس في البطولة). ٢ – «كنيرة الصغيرة" (فيلم نامم لجممور

🗣 أمبير (ت: ٢٢٨٨٠٦): ( - "مك الشيطان" (راجع برنامج ضباس). ١ - "امريض الأفكليزي" (راجع برنامج

🗣 بلانيت، الزوق (ت: ٢٢١٣٦٢):

٣- "قية ناتي" (راجع برتامع ابراع).

بلانیت، طرابلس (ت: ۲/٤٤٢٤۲۱): – ۱۰۱ کلب داماسی (راجع برنامج

'جيري ماغواير" (راجع برنامج اسيلس).

 ٢ – "ملك الشيطان" (راجع برنامج اسباس). 🗣 فاندوم (ت: ۲۹۹۲ع٤):

۱ – "قمة دلاتي" (راجع برنامج ابراج). ۲ – "۱۰۱ کلب دامامي" (راجع برنامج ٢- "مترو" (رلجع برنامج ابراج).

١ - "مَدِكُلُ كُولِيَزْ" (راجع برنامج أمباساد). "كبلة الوداع المسائل الطويلة" (مغامرة ديفيس وصمويل جلكسون، اذراج ريئي طران). ٤ - الديرة الصفيرة" (رادع برنامج الباساد).

🛢 کسلیك (ت: ۹/۹۱۲۵۰۳):

₽ کولیزیه (ت: ۲٤۲۹٦۲): "ساعي البريد" (فيلم الرقة الانسانية والشاعرية

العبيقة: ٤٨ ماسيمو تراوزي وفيايب نواريه).

؟ - "مترو" (رئجع برنامج ابراج).

# من السينما الى المسرح

ومنها ألى العالم. ولطالما تسائل النقاد؛ مل نص بريقير وراه مذا النجاح لم لغة كارني السينمائية؟ يومها الطلق المشروع صغيراً من أستودبومات القيكة ورين في ديكورات متواضعة، وخرج باصوات ممثلين "يتحابون... ويتصارعون من في كبل هنا، ما البني أغوى مارسيل ماريشال؟ الاسطورة، الأمل

في جمعور شعبي كثيف، لم سيناريو يعترف المذرج بأنه امضى اعواما من عمره هائماً في العلم، منشغلاً من دون الاصرار على التنفيذ؛ "تماذت الممثلون والممثلات من حولي للحصول على أدوار في التملُّ شجَّعني على

وعُن الاقتباس يقول: "مشهدية الفيلم مطبوعة في الذاكرة غير الي اعود ألى النص الاصلي، الى غنائية بريقير، الفيام شهد خَللاً في تراتبية الشخصيات حيث اعطي لباتيست (شخصية ثانوية) ان يتقدم على "لاسويز" في لعبة الايماء، والكاتب اراد العكس.، وكارني اثقل النص بصور باردة ولم ينتقط كفاية الفرح المنبئق من كلمات بريڤير عاشق الحياة الأمثل".

ناقد سينمائي بتسائل: ماذا سيبقى من "اولاد البنة" من دون كارني؟ سيناريو؟ حوارات نَمبية ومرصعة؟

الجواب على ذلك فوق الدُشبة. والعرض يتزامن مع نكرى مرور عشرين علماً على وفاة الشاعر. المناسبة لم تأخذ طابعاً رسمياً من قبل وزارة الثقافة الفرنسية والامر يتناسب مع طموحات الشاعر الفائب النذي طاآما رفض الترتيبات الإكلامية. ويأتى العرض المسرحي من ضمن

برنامج متنوع قام به رؤساء دور نشر وفتاتون وموسيقيون (كتب مطجوعات معارض حفلات موسيقية)... ويبقى الابرز عرض ماريشال على خشبة مسرح رون – بوان المستمر الى منتصف حزيران. عن الــ "لوموند" الفرنسية

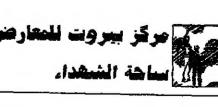




من تمارين مسرحية ماريشال.



يقابة اتحاد المفاشرين في ليمنأن FP STURBORD





IFP-International Fairs & Promotions soul. مرکز بیرون گلمغارش، سایت گشیماس می سـ ۵۵۵۷۰، بیروت، لیشان هاقله ۱۱/۵/۲۲۱ - ۵۸۲۲۳۱ را ناکس ۱۳۵۲۵۳۱ -

ابنة يوسف حبشي الاشقر كتبت من ارتباطها الوثيق برجلين: والدما الروائي، المثقف، المتامل، والمعبد لها درُبُ ٱلَّدِيأَةَ والكتابَةُ، ورُوجها الذي سلفته الأحداث عنها ولم تكن خرجت بعد من دهشة الحب ونروته. حول كتابها الجديد كان هذا الموار.

🗣 مل ادببت قامه، شخصیات ~ إنا كنت دوماً معجبة به، لم لحبه كوالد او كانسان بل ككاتب اعترف بأتي لم أقرأ لسواه في الانب العربي.

وكأن قارئي الاول. 🗣 اي كتاب قرأت له اولاً؟ ~ بدأت بـ"رحيل". كنت صفيرة اتوق الى الحكايات السهلة. لم يشجعني، كان يقول لي "بكير بعد"، لكن بعد فترة بدأتُ قراءة "ليل الشتاء" الذي طر جلازة "جمعية أهل القلم" عام 1908 و"شق الفجر و"الرض القديمة" التي حار عليها جلازة أصحقاء الكتاب علم ١٩٦٣. ثم تناولت ثلاثيته "اربعة افراد حمر و"المظلة والملك وهاجس الموت"، و"لا تنبت جنور في السماء"، وتعمقت في "الظل والصدى" خاصة أني اعدت

نسخه. كنت في عمر استطّيع فيه ونلقشته 🕏 هناك تختيش يائس عن الايمان

فمل الايمان صنفة تلتقيما أو عصب في تكويننا؟ - كنت مؤمنة على طريقتي. الله كان عليفي. اتكالي عليه مريح، فأشعر بأني مميزة، عندما قتل "أيلي" شعرت بذيانة هذا العليف لي. الوجع خَلَّفُ عَنَباً كَبِيراً. وقعت في فَحْ نَاتِي. مرة اخرى هرع والدى أحمايتى. ساعدني قال لي "كفّي عن الله. تقولين ليس موجوداً ولا تُقفليَ عنه".

ا قبل روايتك هذه، نشرت قصة في "النهار العربي والدولي" على ما – قرأ والدي وشجعني على نشرها

بعدما صحدهاً لي. إنا بدأت بكتابة الشعر كجميع النين يكتبون. وجدانيات وقصائد، وذات يوم قال لي كفي عن هذه الكتابات، صرت نأضجة ويستحق قلمك افضل من

🗣 مِل اتت نادمة على شيء؟ – لعزلة والدي السنتين الاخيرتين من حياته، وحيداً مع مرضه، يرفض الانسياق في ملكنة تطمير الدم، هو الدر من أية ضغوط، وعندما ضافت به الننيالم اكن مأضرة نفسيآ امساعدته. راح واللا ما زّلت متكلة

عليه قاصصته بحزني. ً ♦ مِل قَالَ كُلِّ شَيَّ فِي كَتِبه؟ - قَـتِل اسكفدر فِي "الظل والصدى" بعدما مشى معه ترب الظل طويلاً. قال يومها: لم اقتل أسكند لاجعل منه بطلاً. ماذا أفعل به وما

(ت: ۲۵۱ - ۲۶): "جيري مأغولير" (رأجع برنامج أسباس).

🗣 برودواي (ت: ٣٤٥٢٩٤): گزوة (اشفق البشر بين يسرا واهند زكي

ک بیکانیالی (ت: ۲۲۰۰۷۸): ("إسار" - استعراض راقص نفود العبداله).

ا – "عترو" (رئيخ برنامج ابراج). ا – "۱۰۱ ڪلب بلماسي" (راجع برنامج عالم مصفر" (رابع برنامج فبراج).
 الشبح والظامة (رابع برنامج فبراج).

ابراج). ۲ – "مترو" (راجع برنامج ابراج). ۲ –"همة ماكني" (راجع برنامج ابراج).

🛎 سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷): "المحظوظاً" – (مصرحية مصريةٌ مع سمير

🗣 سان إيلي (ت: ٤٠٦٧٠٦): ١ – "لمريض التكليزي" (رابع برنامج

♣ فريواي (ت: ١/٥٩٥٩٠): ( - "هجملت المريح" (راجع برنامج إليت). الداسوسية المبتكرة والذكية الدعامة مع جينا

۱ – "مترو" (رلجع برنامج ابراح) ۲ – "قمة دانتي" (رلجع برنامج ابراج).

٢ - "كنم" (راحع برنامج ابراج).

ኞ کونکورد (ت: ۲۲۸٤۲۹)؛ ا = "١٠١ كلب داماسي" (راجع برنامج

5 当 1 برنامج غریوای). أ - "مايكل كولينز" (راجع برنامج اسلساد). T - "العيرة الصعيرة" (راجع برنامج أبياساد).

THE PROPERTY OF THE PROPERTY O

۾ ابراج (ت: ٦٦٢٢٦٤):

ا ~ أُعْرُو ۗ (إدي مورفي يلبث الاسود الشلط

والمغلم في شريط بوليسي تشويقي ملي، بقدركة والمطاردات).

٢ ~ "قمة دلاتي" (الطبيعة متى جارت وبغت،

بمرت ولمركث وزرعت الرعب في البلية

التميركية الصغيرة؛ القامة تحت البركان الثلار.

وذي وسط الاهوال بيرس بروسنان عالم

متذهص بالهراكين ومعه ليندا هاميلتون

٢ - ١٠١١ كلب داماسي" (اصحاب الكاتب المرقطة الجبيلة يمربونها من مطارعة الشريرة

غَلَنْ كَلُورْ لَاتِي تَبِغَي مِنْ جَلِيمًا قَرَاهُ لَمَا، ولاقِيلم الماتع الممور صغير وعاقلي اخرجه

ستيفن هيريك). 2 ~ علم مصعر" (كلييرا العاليان الطبيعيان

كلود نوريدقي وماري پيرينو ترصد في صر

وبقة وتأن عالم العشرات الفريب والسلعرء

وشريط فريد في نوعه لا مثيل له الى اليوم).

٥ - "الشبح والطلمة" (في الدغال الافريقية

قودشية، زمن أكستعمار البريطاني، يواجه قال كيلمر ومايكل دوفائس الاسود المفترسة التي

تزرع الرعب، لِذراح ستيفن هوبكنز). 1 – "مفلوقات شارية" (الضحك على الطريقة

التكليزية وفريق المونتي بيتون، مع جون كليز وحلمي لي كورتيس وكيفن كلاين المعاولين

٧ – "فنية" (اعادة بوليسية تشويفية المفرج

القدير رون عوارد، مع مل غيبسون المستميت

٨ – "أولَ ناد للزوجات" (كومينيا نسائية

تماول اللحب على مشاعر الزوجات

المستضعفات المتمردات على واقعمن، أكنما

منمة الانة مع نيـان كينـُون وبت ميدلر

أملك الشيطان" (مزيج المعامرة والارهاب

ا – جيري ماغواير" (مراعات فردية وتمزقات

م، مع كوما كودينغ جونيور الغائز باوسكار

في عظم الوكلاء الرياضيين، وتوم كروز ولحد

الدور الثقانيء ورنبه زيلويفرء والاخراج لكاميرون

٣ - "للمريض الإنكليزي" (الميلودراما المتوجة

والتذكر وجماليات التصوير، مع رالف فاينز

وماري كريستين توماس وجولييت بينوشء

ومضافة لكلاسيكية جورج لوكاس في النوع

الملمي – الخيالي وسينما المفامرات الفضافية،

وفرمة لبيل شف مبيد للتعرف الدما

a - "البوان والأم" (كوميديا فرنسية عن

لاتجاب وشوارق الاعراق، مع أربيل مومبال

بواصفات فية جديدة في الموت والمورة).

حروب النجمة" (نسخة جديدة معدلة

🚶 بالوسكارات تقوم على الافتعالات العاطفية

خراج انطوني مينغيلة).

وسماعين وانطوان دوكون).

"مترو" (راجع برنامج ابراج).

₽ العمراء (ت: ١٤٤٠٤٤):

إلدورادو (ت: ٢٤١٧٢٢):
 "الله الشيطان" (راجع برنامج اسباس).

🗣 إليت ماريوت (ت: ٨٤٠٢٨٦):

والكبير يمزأ بليركا وبسينما ألذيال العلى الفضائية في شريط خلاق المتعة والخكاء

٢ - "المريض الانكليزي" (راجع برنامج

r - "مَلَّك الشيطان" (راجع برنامج اسماس).

2 – "جيري ماغولير" (رئيج يرنامج اسباس).

إليزيه، الاشرفية

أمجمات المريخ" (ليم بورتون اللامع

السياسي مع عاريسون فورد وبراد بيث).

وغولدي مون، بلطرة هيو ويلسون).

🗣 آسپاس (ت: ۲۱۲۵۱۲):

والتفراج لروجر دونالنسون).

الس ساليناس، انفه (ت. ۱/۵٤٠٩٧٠) أملك التيطان" (راتج برنامج اسباس). آ - "جبري ملغولير" (راجع برنامج اسياس). ٣ – "قمريض لاتكليزي"(راجع برناح ءُ - "قبلة الوداع المسائي الطويلة" (راجه

برنامج خربولي). 🤂 لاسيتيه (ت: ۲۰۲۲۲۰۰): ا - "عللم سفلي" (شريط أمير كوستوريكا البديع بأتينا مناذباً، ولوبا في الأساوب الملتمي المفهل تاريح يوغوساتفيا السبيث، وتعذة خلاصة لا تعوض لمواة النسينيا خاصة). ٢ – "قبلة الوداع البسائي الطويلة" (رادع برنامح شريوني).

أ- "بضِت وعنبلة ا" [ مزا ثان من الكوسييا المصرية الهازلة مع عليل لبلم). 🛎 مارینیان (ت: ۲۵۲۸۷):

آغضب (مغلوات بوليسية بن الموجة).

( الاربع فصول" – مسرعية مينيه للصفار). 🕏 مونتریال (ت: ۲۵۲۰۰۹):

"بخيت وعنبلة ٢" (رابع مرنامج السينيد). 344 🗢 مسرح المدينة (ت: ٢٧١٩٦٢): "طفوس الاشارات والتدولات"، تأليف محطله ولوس، لذراج لضال الاشكر. "شنى يا من ميمان"، ادعد الاشقر. 🗣 مسرح فرساي، العمراء - "ليالي الشرق"، فوعدي شيا.

♦ مسرح جان دارك، التمراء (TOESTY -) \* مسرح الايفوار، سن الفيل "أيسار ملكة قرطاح – رعالة الزمان"، لعبد العليم

كركلا أفقط مساء قنعيس والبعدة والببت). 🕿 مسرح شاتوتريانون، الزلقا (E)7E9 -- (E) - "خُوا ضوفكن بقيت"، لشربل النبيعة. — "مشكاح الكندرجي" لعلي الزين، نمارا ويوميا

حفالت البنارس وسبت وأحد مقينيه الساتة ٤ 🗣 مسرح الاتينيه، جونيه - مسرحية "لة فيزيون" لسفي خيط وفرقته الكاسعة بنساه للقبيس والنبعة والسنت والرابعة بعد

🗣 مسرح السيزرس بالاس، فندق ريجنسي بالاس – ادما: (-9/9769 -- /9 - a) ~ استعراص ترويكال شو مع عنباه غفط (الاربناء والغيس والمعة والست). 🗣 مصرح بيروت ت: ٢٦٢٤٦٦ "حالة هب" تأثيف بول شاوول، لفراج زكي بعفوض، قناه عايمه عبرا، كل مساه الثلبثة

والتصفند على بنساه الاعد 🙉 مسرح الثقافي الروسي: (-T/T9A-- ; -)/P9-(1)(-=) زواريب لرفيق على لحمد وروجيه عصاف الخيس، العبعة، السبت الحدر الساعة ٢٠٨٠. مسرح جورج الخامس، ادونیس: (-4/ff-051. a)

 هريبة يا اولام، لمرول نجار، بطولة بيار شمعون وجورج بياب 🤏 ايبروڤ دارتيست، سلوی زیدان حتی ۲۵ نیسان. .f. ittt a 🗣 غاليري ٥٠ × ٧٠،

آخر شارع الصراء، 🖨 لانترتأن، المنمورية: دليم مهدي الكريم دتى ١٠ ايار، غالبرى اجيال، شارع عبدالعزيز. – سعدي الكعبي حتى ٢٥ ليسان. 🗣 مقر جمعية الفناتين اللبنانيين للرسم والنحت، قردان.

– ملاح مولي دتی ۲۷ نیسان. 🗣 غاليري جانين رييز، الروشة، میکات کاٹن متی ۹ ایلر۔ 🙉 المالة الزجاجية، وزارة السياعة، أول شّارع المر4، - آمنة عضاضة حتى ٢٩ نيسان، غاليري مرايا، سامي الملح:

<del>۾</del> ستاسيون دي زار،

– گریستین کفوري جبور دشی ۲۰ SIVI 🗣 للعمل ، لا تجمل اضتط العمل وصلات العبلة يبتدقك عن جومر الابور وقبتث في عمل

🗣 التور ، دوار صريح بعيد من التزلف يسمح بوضع الأمور في تصابحا وتحقيق علف نادح مع ادن الجوزة ، المتوهدين، سعرة مع التحقة أو عشاه في مكان عام قد يخفف من الشعور بالوحدة ويزرع الأمل في القلب 9 السرطان. احذر المطاهر الاجتداعية المنادعة، لاها تأقلك ماك ولا تكسبك اصدته

🍳 الاسد ، لانك كريم النفس ، تعطي من دون 🛫 مَنْابِلُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ البَّوْسِ مِن حوالك، 🗣 العذره ، تبساؤلتك وشكوكك تبخع بالمعيطين الى التراجع عن عمل شرعوا في تفضيف طفر كثرة الشكوى ۵ امیزان ، اتا وقعت علی شخص باقع المياه، فلا تتردد في ان تكون مبادرا اجامه، ئيكون آڭ دور ئي تحريرے

4 العقرب ، تلتقي شخصا بغينك في معاومات كنت تجملها وتكزن مسرورا بلقائه والحنباع به مجدداً. 4 القوس. الدط يحافظك اليوم في مشاريعك العبلية أو العلطفية. كن مقداما البدي ، لا تبأس من الجمود التي تبطّعا. فأولن الثمار لم يحن بعد، ولكنه بالتأكيد أت. ﴿ قَعَلُو ، اَمَانَا لَا تَكُونَ أَيْجَابِهَا مَعَ الْتُحْرِيَةُ

النين بداولون اللعب متك وكسب ودك؟ ٢ – "قمة دائتي" (راجع برنامج ابراج). الدوت: لا تبدت عن العلول الصريعة لاتما ربعا تكون أنية بالعكس اجمد في الطول 🗣 لا ساجيس (ت: ٢٢٦٠٧٥): ١ - "كَبَاة للوماع المسائي الطويلة" (راجع السنديمة وتبسك بالمبر والمدوء

ص ض ف ق ه ك ي ن م ك

تبقى أك لدرف مدة تؤلف بالتوالي كلمة السر.

والكلمات المعقاطعة

الشبكة الرقم ١٢١١٥

4 S P

آبير بنخر سود

الأحوشيقية

أسرعه والمتعد

Name Co.

إمرست إيسا

أستنت تعين

المدهنة غيسي المدينة المناسبة

أراطة العل

أعداد: جورج الاسمر

موعد التسجيل من ا لغايــة ٢٠ نيســـأن ١٩٩٧ . تبدأ الدورة في ٢ أيــــار ١٩٩٧ .

# B BALTIC LEVANT LINE

SERVICE MENSUEL DIRECT DE LA FINLANDE

(VALKOM-LOVISA OU KOTKA) A BEYROUTH ANNONCE L'ARRIVEE DU NAVIRE

M/V VIKTOR KURNATOVSKIY VOY. 16 A BEYROUTH LE : 25.4.97

MM LES CONSIGNATAIRES SONT PRIES DE FAIRE LES FORMALITES NECESSAIRES POUR LE RETRAIT DIRECT ET BIMMEDIAT DE LEURS MARCHANDISES FAUTE DE QUOI CFS MARCHANDISES SERONT DECHARGEES A QUAI DU A DECOUVERT A LEURS PRAIS. RISQUES ET PERILS

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AUX AGENTS HENRY HEALD & CO. S.A.L. IMM. BUROTEC\_1# ETAGE . RUE PASTEUR . MEDAWAR BEYROUTH . TEL: 585676/7/8 -FAX: 585679 TLX: HEALD 42364\_44953 LE \_ B.P. 64\_BEYROUTH



- \* "مخلصة": القلتل يغرم بضحيته.
- \* "جود": حب متحرر يكبله القدر.
- \* الجزء الثاني من "حرب النجوم" يشن هجومه. \* عاصفة جديدة في "تلفزيون لبنان" ابطالها نساء.
- \* أنسى الماج: النهار في وضح الليل. ≉ منصور الرحباني عن "مهرجانات بعليك"؛ هل اجمل من صوت
  - \* احمد قعبور: لن اشارك في الهستيريا.
  - \* كلوديا مرشليان، لا اهتم بدياتي الشخصية. \* فيليب عقيقي في البال.
    - ليون هتفت لـ"اقاصيص" برونو جعارة.
      - وفي "الدليل" ايضا \* مواليد الميزان؛ رواد التأرجح.

# المدرسة اللبنانية الإميركية

# Lebanese American School

تعلن عن بدء التسجيل للسنورة الصيفية والعسام الاراسسي ٩٨/٩٧ للقسمين الدلخلسي والخارجي للمنهجيس

اللينائسي: من الروضات وحتى البكالوريا. الاميركي: من الصف السابع G7 وحتى الهاي سكول High School المعفى من التقديم الرسمي والمعد خصيصا للطلاب الاجانب والعائدين من الاغتراب.

## نظام مرني ومسموع في التدريش وتطبيق كامل على الكمبيوتر

نشاطات لا منهجية: سباحة - ركوب خيل - نتس -باد منتون - كرة سلة - كرة طائرة - كرة قدم - غطس -تزلج على المياه ... وغيرها من النشاطُف.

### قسم داخلي كامل التجهيز صيفا - شتاء

المدرسة اللبنانية الاميركية L.A.S

فروعيا: خلدة - طريق خلدة القديمة - هاتف: ٦٠٦٠١٦ - ٦٠٢٣٣١. رُحِلة - الطريق العام L.A.S

L.A.S تابعة بكل فخر لسلسلة مدارس L.E.I.S

شركة كازينو لبنان ش.م.ل. المعاملتين - لبنان

# استدراج عروض لأجل استثمار مكتب صيرفة في كازينو لبنان

أن شركة كازينو لبنان المالكة لمجمع كازينو لبنان تدعو شركات الصيرفة المرخص لها قانوناً من قبل مصرف لبنان إلى تقديم عروض خدمات لأجل استثمار مكتب للصيرقة في منشآت كازينو لبنان - المعاملتين يكون موضوعه أعمال شراء وبيع الشيكات من الزيائن. وذلك وفقاً لمندرجات دفتر الشروط المعد لهذه الغاية.

على شركات الصيرفة الراغبة في تقديم العروض. إعداد هذه العروض بموجب دفتر الشروط المعد لهذه الغاية والذي يمكن الحصول عليه من مركز شركة كازينو لبنان في المعاملتين أو من مكتب الشركة في بيروت. بناية SNA النباريس. الطابق السابع. لقاء مبلغ قدره /٢٠٠/ مئتاً دولار اميركي فقط. اعتباراً من يوم الخميس الواقع في ١٩٩٧/٤/٢٤. يجب تقديم جميع العروض مع كافة المستندات الداعمة قبل الساعة الثانية عشر ظهراً بتوقيت بيروت من يوم الخميس الواقع في ١٩٩٧/٥/١٥ على عناوين شركة كازيتو لبنان

يرفض كل عرض يرد بعد هذا التاريخ.

حبيب لطيف رئيس مجلس الأدارة – المدير العام

# سلامة، رفقة، بختي، حنون

# الفلسفة للطالبة "صوفي" تتلقاها حية



سليمان بختيء فؤاد رفقة، يوسف سلامة، خليل حنون في نموة "علم صوفي".

قدمت السغارة الملكية النروجية، ندوة حول "عللم موفي"، رواية حول تاريخ الفلسفة، للكاتب النروجي الغربي، وهي مقامرة من حيث الموضوع. هذه الرولية تتتقل بنا من ازمنة الميثولوجيا حتى نظريات العالم للمعاصر. كذلك هي معاصرة من حيث يوستأين غاردر المترجم الى العربياً وسيلة التعبير. على يد اللبنائية حياة العويك عطية وبرغم عدم اقصلحما عن النص كما تعدث متى يحير البيت مسكن الوعي الفلسقي، قَفَي وجود المترجم عنه ألى العربية، فأنها است خدمة للثقافة العربيةء وبخلت جهدا البشرى العاني على هذه الارض واضدا في نقل المصطلدات الفلسفية. يسقط في تفاميل الدياة البومية: عقبت النبوة امس في اطار ينجرف في تيارها، ينحدر في بريقها، فالغلسفة كانت بلاما وابدأ مامشية معرض الكتاب الدولي، في سادةً الشمداء, بداية، كلمة خليل حثون في الوعي البشري خُصُوصا فيّ المراحل المتقدمة. مدير الندوة الذي رحب بالحضور، وقال قنا نحتفي اليوم بضيف جديد على المكتبة والثقافة العربية، وضيفنا

والى كلمة الناقد والصحافي الزميل من بلاد ما تعودناها في ثقافتنا سليمان بختي، الذي شكر السفارة التُجنبية المترجمة، ولكن هي بيروت اليوم وبلاما انفتاح على الآذر. النروجية على رعليتما للنبوة، والعضور مذكرا أن ٢٦ نيسان هو اليوم العالعي للكتاب واحقوق التشرء استمل بختي بقول المفكر الى كلمة النكتور يوسف سلامة،

والفياسوف الفرنسي جيل دولوز في كتابه "ما مي الفلسفة"؟ "أن الألمان الذي تكلم عن مضمون كتاب "عالم صوفي" عن المؤلف والرواية بحد يـؤسسون والخرنسيون يبنون ناتمآء واشخاصما ومكان لمطتماء فقال ان الرواية بانتصار مي قمة والانكليز يسكنون" ويمكن ان نضيف بعد كتاب "عالم صوفي" والنروجيون الطالبة صوفي، بنت الــــ3 ( وكيف يروون او لعلمم يؤسَّسون لَشَكل جديد في توميل الافكار الفلسفية، درسها للمعلم البرتو خلال ستة اسابيع، ويطريقة مختصرة مشوقة، وفي موآمة الفلسفة والرواية. لذ تاريخ الفلسفة الغربية المعتد على وعي مر. يستفيد الكاتب يوستاين غارتر من التقنيات الدنيثة كما يستفيد من اضاف، أن الروايـة قصة طويـلة وحنة الغنون وتعاخلهاء واتا كانت تجري لحداثها عادة خلال مرة من الكتابة في الْقُلْسِفَة مِدَاوِلُةُ جَامِدَةُ الزمن، تسمع بتطور الدياة، والإفكار، للوقوف على حقائق الاشياء ومغلميم

الديلة فان غاردر ينتهي الى معرفة اساوب الكتابة القادرة على الاحاطة

وكان للبختي بعض المآخذ على

1- آذذ على الكتاب استرماده الدديث عن التجربة الفلسفية عند

العرب لذ نُكرها كرافد من الروافد

ولم يتوقف تأليا أمام أسماء معمة

ساهمت وحفظت وبرزت مثل الفارابي

وابن سينا والشيرازي والكندي وابن

رشد وابن خلدون. ويجدر بالقول ان المؤلف هنا ينرس الفلسفة في

اً – آخدُ على الكاتب أنه مارس

نزعة انتقائية حيال المدارس والنماذج

الفلسفية وهذا الى حد ما صحيح في تغييبه لفلاسفة كبار. على كل اتها

قراحه للفلسفة وتلخيصه لها وفهمه

أيضا وربما ضرورأت المنمجية الخلصة

اليونان والنروج ولم يشر او يُذكر الاساطير الشرقية في مصر وحوض

٤– وفي مجال تطور الشخصيات

في النص الرواكي يخطرنا سؤال وهو

كَيْفَ لَغَنَاةً فَيْ عَمِرٌ صُوفَيْ (£1ُ سنة) أن تناقش وتجادل في الفلسفة

وتخوض في ثلك المحلورات المشغولة

"أ- اشار الكاتب الى الاسلطير في

لطارها الغربي.

في هذا الكتاب.

المند والصين".

والشخصيات لدى المشتركين فيها. ولا شك ان الكاتب يـوسـتـــين غَارُدر النار في صوفي النَّ سأوُلُ والدمشة. وما الفلسفة الا متعة وتوصيل المعنى وابتداع شكل جديد. ألتساؤل والنهشة على الطريق للمؤدي الى عظم المعرفة.

وآلى كلمة أستاذ الفلسفة في الجامعة اللبناتية الاميركية، الدكتور فَوَّادُ رَفَقَةً، الذي تحدث عن غايبة الفُلسُفة في كتّاب "عالم صُوفي" والمدف الذي يتحرك اليه "عالم

فوجد الدكتور رفقة الكتاب، روفية حول تاريخ الفلسفة في مفهومها

### ايقيت توربان تسلمت وسام الارز الوطني تقديرا لندماتها

قلنتُ اللبنانية الاولى السينة منى المراوي باسم رئيس الجمهورية الياس المراوي السيدة ايفيت توربان وسام الارز الوطني من رتبة غارس في احتفال النب في القصر الجمهوري وحضره الرئيس شارل حلو، والتالبان بطرس حرب ومحمد يوصف بيضون والوزير السابق فؤاد بطرس والنائب السابق حبيب كيروز وعند من

لَّبَنَةُ الْتَصْلُمُنُ الْلَبِنَاتِي – الْعُرنْسِي عَامُ ١٩٨٦، ثم رئيسة مؤسسة لنادي

الليونز في باريس علم ١٩٨٨.

وحظيت بالسعفة الذهبية للعلاقات

واللقاطت الدولية علم (١٩٩١ وفي

العام ١٩٩٤ منيرة للقسم الطبي في

نادي الليونز في فرنسا.

وهنأها بالوسلم

بُدَقَةُ وَلِمُعَانَّ، أَن نَلْكَ مِنْ حِيلَ الرَّوِلَيَةُ وليست بقتأكيد من حيل المنطق ٥- ثمة فقرات حنفت من الكتاب واستقبلها الرئيس المراوي في الطبعة العربية وتتعلق بعدينة القدس وتدويلها وجنوب لبنان برغم وتوربان ادارت المكتب السيلدي وجودها في الطبعتين الفرنسية اللبتائي في باريس عام (١٩٧ بعدماً والانكليزية تسلبت مسؤولية العلاقات العلمة فيه ٧- وثمة ملاحظة في شأن منذ العلم ١٩٦٠. وانتخبت امينا علما الترجمة والكتاب في اولَّ عهدهُ بالعربية من الاديبة اللبنانية حياة لجمعية المكاتب الوطنية الأجنبية السياحية عام ١٩٧٣ ، ولمينا علما في

خدمة للثقافة العربية انها لم تذكر عن أي لغة نقلت النص الى العربية وكنا نَعْضُل أن ينقل من أَعْتَهُ الأصلية. وفتم ان عالم صوفي من الكتب

القليلة التي يغدو المرَّ فيما بعد القرادة مختلفاً ومعتلكاً.

الحويث عطية التي بعملها أسنت



في القاعة رفيال واريطي خلال لعظة عزف مع أصدةاء

مسحب يتعلق عرضا برطر في الطور عن حيه ووفلاًه اقتلمة بعلبك التي أب اليها من عُ؟ عاماً بين مجد الملضي واتين الحاضر مشاركاً في مهرجاتاتها الدولية عارضاً منفرداً وفي اوركسترا الرا مرة عام ١٩٦٢ وتاتية ١٩٦٥ دولات معدد وثالثة ١٩٧٢.

الأعجاب والعظمة.

عت "حركة التضامن من اجل لبنان" والمركز الثقافي الفرنسي ألى لقاء خاص مع جان – بيار راميال الساعة الثامنة من مساء اليوم في اوتيل "برنتايا" في برمانا في رعايةً البنانية الاولى السينة منى المراوي. ويتضمن قلقاء حوارا يديره السيد جو لطيف تشارك فيه الصدافية الفرنسية ليف روجيري، ثم عشاء

## مواعيد

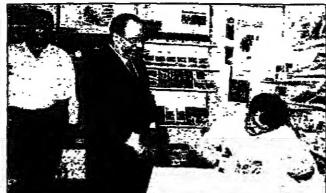
راب عمر مديس در يسمن مي مس البندي – مدقل مور. به بدعوة من جمعية بيت العرفة يحافر السيد ماتي قدس عن "الدوار الاسلامي – المسيدي الساعة ١,٢٠ مساء اليوم الخيس في مين مجلس الجاوب – الطابق المساعى خلف ميني مركز الاوفروا سابقاً، بار

حسن. 4 بعث عمدة الثقافة والفنون الجبيلة

النميس ٢٤ نيسان، شارع حسين بيمم، 

في فندق للبريستول.

# يحيى جابر يوقع وهو يبتسم و"مازال يعيش فصول المسرحية"



يحيى جابر وهو يوقع الوزير نقولا فتوش. "ابتسم انت لبناني" في تأليف وافراج الزميل يحيى جابر، ارشفت في كتاب مدر بطبعته الاولى نيسان ١٩٩٧، عن دار رياض الريس للكتب

زلت أعيش فصول المسرحيَّة في حياتي اليومية، ولهمية ارشفتها في كتاب توفر لها رؤية الفرادية الفرى". وقع جابر كتابه لمس في جناح دار رياض الريس في معرض الكتاب سلحة الشهداء وحضر رئيس الدركة التَقَافِيةَ فِي لَبِنَأْنُ بِاللَّ شَرَارَةَ والدكتور حسين مجذوب والقنان نعمة بدوي والقثان رضوان حمزه والمخرج بطرس روحاناً وركيس قسم التمثيلُّ في الفرع الاول امعهد الفنون الجميلة شوقي حمزه ولارسلم فوزي بعلبكي

لُّنينَ ورياض فلتوري وجوزف ابي ضلمر والزملاء عبده وازن وعبيدو الكتاب في ١١٧ صفحة من القطع

والشعراء محمد العبطاله وجودت فخر

الوسط، يتضمن، اضافة الَّى نصّ

وسمى ولكبت كتب يحيى جابر عبر رسوم على اغلفتما والسبب شرَحَهُ المُؤْلِفُ: "لَكُنِّي مَعْجُب بِهَا

واللافت أنه يعلني في توقيع كتابه كما يعلني على خشبة المسرح، "رهبة الحضور، وهل اقول لكل شخص ما في قلبي واتا اوقع الكتاب؟".

عنمة حيث آرة نقاد وشعرة ومحافيين بعد عرض المسرحية، ومن "النمار" لنزيه خاطر: "يحيى جابر مو المؤلف الذي يبتسم مع أحمد الزين وفداه نون والمسرح . ومن الحياة لعبده وازن: "مسرح شعبي كلد الجمهور ينساه". ومن "السفير" لعبيدو بأشا؛ "لفة اشكفية على خَشْبَةً". غَلَافُ "أَرْشَفُهُ" الْمُسْرِحِيةُ

(رافي يربريان) المسرحية ولمنه عنوقه "جمموريتي اللبنانية"، شمانات منما بعنوان "قالوا

اليه مو ايماً

رسمته الفناتة سمى عباغ، استولى عليه حبل الغسيل وابية لا تصلها الكهرباه و"غالونان" للماء، "مي

الكلمة: دولة أوروبية

# رامبال عازف المزمار كل شوقه أن تضمه بعلبك هو وآلته



وفي ظل طقس مشمس حار

الموسيقي رأمبال الذي تأخر لساعلت

الى ما بعد الظهر، ودخوله كان من

القبو وليس من البلب الرئيسي الذي

يمر اولاً بمعبد جوبيتير ليصل الى

باذوس لأن شوقه وحنينه يدفعانه

وأو على كرسي نقال بسبب العملية

للدراحية في ركبته ليصل الى بلخوس

حيث عزف ماضياً. وما أن اطل من

نهاية القبو على اعمدة جوبيتير

الستة لنعمك في أعمال التصوير من

خلال كاميرا فيندو صغيرة ولذرى

فوتوغرافية وضعهما على صدره

وتبادئهما صورآ وقال تبرافقيه عازف

المزمار الكاتّ الأني كلاوني اريمائي وعارف البياتو دائي روا وأعضاه من

حركة التضامن من اجل لبنان

ومؤسسة نيو مورايزن: "زرت العالم

اميركا واليلبان ونوروبا ولم أجد مأ يوازي ميلكل قلعة يطبك في العالم

في براعة التصميم أو هخامة البناء أو دقة النقوش أو جلال العظمر، ولا شيء مثلها يحل مدلها وكل العسرة على معرجاتها".

ولىدى وصول راميال الى مدرج

يلثوس في طريقه الى تلذل المعهد

بخطى مثقلة بالشيذوذة والبدانة

الزائدة، سألته ما الفارق بين شكل

هيأكل بعلبك منذ زيأرتك لما علم

١٩٦٢ والماضر وما فعلته سنوات

الدرب! حدق وقال: "طبعاً اثتم

عبر الموسيقي جان – بيار رامبال التنظرنا في قلعة بعلبك اطلالةً يأفضل عارف مزمار في العال

> وزيارته بالامس لمعبد بلخوس ايقُظْتُ له في النَّاكرة السَّنُواتُ الفادرة ايلم العز والشباب، حين استضافته قلعة يعلبك وعندما وصل الى مدخل معبد بأخوس أبى الا أن ينتصب على قدميه فنظر الى المعبد - المكان الذي وقف فيه عارفاً منذ ٢٥ علما حتى كانت الدموع من عينيه وردُّه: تحققت الامنية وها أنا في أَجْبَل لَكرياتي وأَهم عَدثُ في حياتي في بعلبك الى إن اخذ يتمتم كلمات

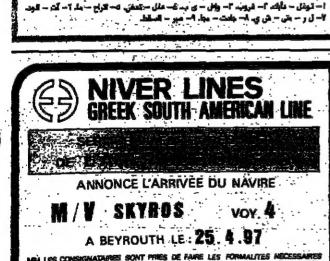
4 دعا قسم الفلسفة في القرع التقي لكلية التف والعلوم التسقية في الجامة البنائية – إلى نحوة حول "فكر العائمة التب يواكيم مبارك" الساعة ٢٠,٥ عصر النميس ٤٦ نيسان في قاعة المطاهرات في الكلية: تعد التحديد.

🔻 دما منتدى عـور الثقلقي الى ندوة وحوار عن "حولة بلا نظام" يقدمها رئيس تدرير جرينة "لاتوار" رايق خوري الساعة ٥,٠٠ عصر النميس ٢٤ نيسان في قاعة

في الحزب السوري القومي الاجتماعي آلى محافرة عنوالها "لحو القول عصري للحزاب السياسية في لبنان" يلقيها المكتور رامز عمار ويقلمها النكتور دافظ برجاس الساعة ٢٠٣٠ مساه اليوم الخميس في العاد النهضة، تزلة البريستون قرب جامع العد العداد العداد العداد العداد العداد عماش. الدعوة علبة. € دعا أبعمد الأملى الإبحاث الحرقية له دما المعبد الاصفى الويحات الخروية الى محاشرة عنوالما "إمانا بدروت وليس عكاء التنمية في القرن الاناسع عشر في لبنان"، يلقيها المكتور توماس فيليب في اللغة الانكليزية، المساعة ٧٠٠٠ ومساء

جنينة في مهرجاتات يطبك الدولية.

"التمار" الي معجب بصدافتكم وسرعة النشر والأمتمام بي". وتلك اشارة للى مقالة الزميلة مي منسى في "تهار" أنس، وأضاف: \*يعلى تبقى كما هي، الفرق أنا كانت مسرح اريسكو بالاس شَاباً والتغيير حدث في شخصي كنت يومها الفرز كل اربع ترجات معاً. ومنا رقض قبعة تظلله من حرارة الشمس. وما ان وضع رجله على عتبة يلخوس وقف متأملا واغرورقت عيناه وتنفهد ونظر قي كل من حوله يعنفوان واشار يعكازه الى معيد بلخوس وخص زميله اريماني: "هذا كانت المهرجانات، منا عزفت وهنا لغبت وهنا شربتن هذا المكان استضاف لسنوات امم عازفي العالم والفرق العالمية الكبيرة". و"استعمت نُكريْكَي لا أُويد مَنْ لَبِنَانَ شَيْئًا سوى رؤية قلعة بعلبك وتعققت المنية، اتما لعظات الفرح والألم معا". ئم قمد اقرب مقعد حجري وجلس عليه الى يميئه العازف أريماني واديا من موزار، والفرح يغمر وجه راميال والايتسامة العريضة لا تفارقه بين كل مقطوعة وسنط تبصفيق البضور والمتطفلين لاسيما الاجاثب النين جلسوا وراقبوا وصفقوا وتأثروا بتأك الموسيقى التي صمحت في لروقة معبد يلدوس وسط انسجام وهدواء بعدها سألناه هل سمع بأخوس مرمارك والنشى في قبره؟ اجاب ضاحكاً: "طبعاً، لاما روعة الموسيقى حن فرحه ومزنه واعجابه بالبعال والعبار وسحر آلة الفلوت الن التسان يعبر ثم غائر الجميع بلنوس بعنما تعرفنا على مشاعز هذا الموسيقي العالمي راميال، لانه دو علطفة عير عنها بالدموع والابتسامة والنكريات وله أمنية أن يعيش ويشارك مرة



MALLES CONSIGNADARES SONT PRIES DE FAIRE LES FORMALITES NECESSAIRES POUR LE RETRAIT DIRECT. ET IMMEDIAT DE LEURS MARCHANDISES, FAUTE. DE CUDIO CES MARCHANDISES SERONT DECHARGÉES A QUAI OU A DECOUVERT. A LEURS FRAIS, RISQUES ET, PERILS, POUR TOUS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AUX AGENTS : SCANDINAVIAN NEAR EAST AGENCY S.A. (HENRY HEALD & CO. S.A.L.)

IMM.BUROTEC-11 ETAGE RUE PASTEUR MEDAWAR BEYROUTH \_ TEL:585676/7/8\_FAX:585679 TLX: HEALD 42364\_44953 LE \_ B.P. 64\_BEYROUTH



بنبر

المستثن بالمستثن بالمستثن

. - أنشقانز

غنيث بؤ

" نساز

فتنت خا

بسسر أينت:

الشبشا

With 1

....

A Committee

JE:

11 3

S. 4 754

SCARD

HEN

CO SCA

್( ಇ೦ಟ=

- - EE

State Land Committee

- 4

إنبا

ي قبول عاز 💢 🖟

### رائحة القداسة

نكرى القديسين والاولياء تنحدر من وهي سماوي، وتنسكب في قلوب للمؤمنين دون النظر الى هوياتهم ولتتماُّ التَّمْمِ قَالِيمِانَ لَا لَوْنَ لَهُ، لِنَهُ نَلْبِعِ مَن صميم المعتقد الوجداني الصافي، ومو بعيد عن الفئويات والاهواء. من هذه المناسبات السعيدة، الذكرى المئوية الاولى لوفاة القبيسة تريزياً الطفل يسوع.

للقديسة تريزيا الطخل يسوع معروفة بشفاعاتها وباستجاباتها للابتمالات والادعية والصلوات. ولها مؤمنون بوساطاتها لا يحصى لهم عد. كما هنائك العديد من الكنائس تعمل أسمَّها المبارك في جميع انحاء العالم، ومنها لبنان. ومذه الشعبية المقدسة تحققت بفضل تعبدها للرب الآله وبفضل تعبد

المؤمنين بشفاعاتها لها ولوساطاتها المجائسة. جميع القديسين والاولياء يتمتعون بقابلية الإيمان بهم بسبب تدخلهم بين السماء والرض تدخلا فعليا مباشرا مستمراء متى كأن طلب الشفاءة صآدقا وغير أتلني

القديسةُ تريزُيا الطفل بسوع عاشت حياة ملؤما الزهد في الحياة الننيا، والمحبة الانسانيَّةُ ، والايمان بالله سبحاته وتعالى. وأشاعت الفضَّائل بين الناس وفي المجتمعات كافَّة؟ وبذلك ظهرت شخَّصيتها المثالية وسطعت أنوارها بأكراً وتوسعت افاق معجزاتها بارادة الله وقوة الإيهان. وفي النكرى المئوية لوفاتها تزناد شفاعتها ووتتعمق مفاهيم قداستُما وتقوى المجتمعات بكرامتها ورأئدة القداسة التي تفوح منها.

# المعهد العالى للأعمال متهييع، للتدريس أورسيه شارحأ للبرنامج والجديد المضاف

روجيت اورسيه عن اطلاق بدء التدريس فيه ابتداء من ٢ تشرين الاول للسنة الدراسية ٩٨-٩٨ ألى مبنى المعمد، شارع كليمنصو (السفارة الفرنسية سابقا). وشرح في مؤتمر صحافي عقده امس في المبنى للبرنامج والجديد الذي أنخل عليه، في حضور المستشار الاعلامي امصرف لبنان والمعمد سامي

تحدث مجير المعمد العالى للإعمال

وَقُال: يتألف المعهد من مؤسسة النقد والمال التي انشئت تعاونا مع مصرف لبنان، ومركز التوثيق الدولي في علم الادارة.

تتضمن مؤسسة النقد والمال صالتین، الاولی کبری وتمثل سوق ألعمل ليتسنى للطلاب المنتسبين دراسة السوق بصورة عملية بعيدا عن الجُمود في التُعاطيُ الاكاديمي، واخرى صغرى وتمثل بورصة، وكانها فرع 🧖 لَشَرْكَةً فِي ٱلْخَارَجِ وتَـضَمِ اسهما وسندات مآلية وقيم الاستثمارات

أماً مركز التوليق الدولي في علم الادارة فيتضمن كتبآ ودراسات علمية وتكنولوجية لسوق العمل واجهزة خومبيوتر وآثرات وغيرها. وتطرق اورسيه الى التكنولوجيا

المتطلبات الكثيرة. ودوام المعمد كلي وجزئي، طلاب الدوام الكلى متفرغون للدراسة طوال الاسبوع وأمدة أثني عشر شهراء وطلاب الحوام الجزئي ليسوا متغرغين، لعيهم اعمالهم في مؤسساتهم التي قد تكون مصرفية، انأرية ويتلقون الدراسة ثلاثة أيأم في الاسبوع بعد الظمر، واحيانا يوم

الدديثة جدا التي سيستخدمها الطلاب

خلال اختصاصهم وآنها ستعزز دور

المعهد وتؤمن للمتخرجين مواجمة

النبيت ولمدة ١٦ شمرا. ويحصل الطالب خريج المعهد على شوادة الـ MBA أي مأجستيرفي علم الادارة وتمنحه خُبرة في أتَّخاذ القرأرات المالية والاستثمارية

وأشار اورسيه الى "أن شروط الانتساب الى المعهد حيازة الإجازة في المقوق، لدارة الاعمال، او في أيِّ هَقَل جَامِعي اخر، ويستقَطبُ المعهد المنتسبين من لبنان والعالم العربي واوروبا، دون تحديد سن

وأوضح ان ورشة بنله المصهد تنتمي في تموز، وانه بدأ بقبول

# اتفاق أكاديمي لغوي للمصطلحات

وخطة عمله فهي:

والانسانية. ٢– تأليف سلسلة من المعاجم في العربية والفرنسية والانكليزية والالمانية انطلاقا من هذه

### الرابطة المارونية

مواد النظام الداخلي.



مجلس الشوري

اصدر قراره

في تعسنات الجامعة

أوردت "وكالة الانباء الدولية" أن

جلس شوری الدولة ابدی رأیه فی

شأن تعيينات الجأمعة اللبنائية بنآء

علي طلب مجلس الوزراء لوضع حد

للخلافات التي نشأت بعد رفض

رئيس الجممورية توقيع مرسوم

ورأى المجلس أن تعيين الدكتور

على فاعور عميدا لكلية السياحة والفنادق لا وجود قانونيا له طالما لم

يصدر بعد المرسوم للمتعلق بانشاء

منه الكلية على أن يتم بعد نلك تعيينه وفق الاصول المقررة في تعيين

العميد، واعتبر المجلس اته يمكن

تعيين الدكتور أسعد النادري عميدا

لكلية الاعلام والتوثيق استنادا الى

الدخاله في الملاك وتعيينه استانا ومن

ثم تعيينه عميداً في كلية الاعلام

جال مدير التعليم الابتدائي في وزارة التربية الوطنية والشباب والرياضة للدكتور أيلي سماحة ترافقه أُمِينَةً سر المديرية جيزيل بيطار بين

اللازم وفق توجيهات الحكومة التى اعتبرت من اولوياتها تمسين اوضاعً المدرسة الرسمية وأشار الى أن زيارته الطلاقة من

هذه السياسة، الإطلاع على المدارس واحتياجاتها، وحُل المعوضَّات، اذا ما وجدت بفية تحسين الواقع ولفت الى ان لا احد يعوض المعلم الذي على اكتافه ستعود المدرسة الرسمية الى سابق عمدها واكثر تطوراً. وأضلف: نـَـدن نقوم بـاجراء دورات

للمواطن تحفعه نحو اعادة ثقته بهآ وارسُلل أولاده اليماء مع عدم اغفال أي جلنب آخر ولو سلبياً بغية

واما تعيينه عميدا لمَّذه الْكلية من خارج الملاك استنادا الى المادة التأسعة من المرسوم الاشتراعي الرقم واشار المجلس الى ان تعيين المهندس جورج أبـو جونه عميداً امعمد الفنون الجميلة بالاستناد الى المائة المذكورة آنفاً بمرسوم يتخذ في

# قانا هناك في عيون أطفال



20078

g C

رعى وزير التربية واليشباب

والرياضة جان عبيد ممثلاً بمدير

لتعليم الابتدائي ايلي سمادة افتتاح معرض رسوم الاطفال في المدرسة

الوطنية الارثوذكسية بعنوانٍّ: "قاتاً في

الدعم للمؤتمر ، الصحافة اللبنانية بجميع

وسأشلها المقروءة والمشهودة

وللمسموعة اثثي رافقت المؤتمر

بتغطيات اعلامية ويبرامج تثقيفية حول

ومن اهم ما توصلت اليه اعمال

المؤتمر، الاعلان عن لدوية فاعلة

امعالجة ترقق العظم، كما بينت

الابحاث التي عرضت أن هناك فرقا

شاسعا في معدلات كثافة العظم في

بندان منطقة حوض البحر المتوسطأ واصبح للبنان معدله الطبيعي كما في

وصدرت عن المؤتمرين هذه

ًا – تكثيف توعية الجسم الطبي

لاهمية مرض ترقق العظم وخاصة مع

تولفر وسائل مدينية فعالة للتشخيص

؟-- اُلتَعَاون بين العديــد من

الاختصاصات الطبية أمواجمة المشكلة

والتأكيد على دور طبيب العائلة،

أخصائي العظم، أخصائي المفاصل،

البئدان المتحضرة.

المبكر والعلاج الخعال.

التوميات:

في العمرض.

عكار - "النمار":

ومركز "CERTIL" في جامعة الهافر الفرنسية. وبموجبُ منا الاتفاق سيقُومِ المركزَّانُ مُعا بَابِحاتُ تَوْدِي الى تأليف معاجم متخصصة ثنائية ومتعددة اللغة ونشرها لنقل التكنولوجيا بين شعوب العالم.

الذي يشرف عليه.

١ - القيام بعملية رصد مجموعات من المصطلحية العلمية والتقنية في العلوم الاقتصادية والاجتماعية

المجموعات

المصطلحي،

بذكر المجلس التنفيذي للرابطة المارونية السادة الاعضاء المنتسبين للرابطة الذين سددوا اشتراكاتهم حتى عام ١٩٩٧ ضمنآ بوجوب حضور الجمعية العمومية يوم النميس الواقع فيه الاول من ايلر سنة ١٩٩٧ الساعة العاشرة صباحا في صالة سينما المكمة – الاشرفية – وذلك بغية اقرار تعديل بعض

أرئست كرم

المنتقبال فلناصة الخبر الأعظم والمنافق والمنافق الماسة النابا وحاول الانهار لهاد وقع كالمن القبضة من من على العازكة والاساقة الكالوليان والمعالمة والمائك والمائك T. Shirt As No. 18 And 
# جال في الرسميات بغيّة التحسين

المنارس الرسمية في قرى وبلدات عكارية وكان التقى قائمقام عكار طوني مخيبر في مكتبه في سراياً

وهناك أكثر من مشروع في القرى لبعيدة. أسفاً لدال مدرسة التليل يتابع الموضوع في شكل جدى وسريع، معتبرا العام الدراسي المقبل



عقد اتفاق اكانيمي بين "مركز الابداث المامية المصطلعية العربية واستعددة اللغة" "CRUTAM" العربية والعالمية والاساتذة البحاثة والمترجمين ووسائل الاعلام والإدارات العامة من مراجعتها. ٥- العمل في سبيل تعاون دولي صعيد الوصطلحية

بشارة زين الشدياق المسؤول العلميُ عن مركز "CR.U.T.A.M" منحة للبحث العلمي من مؤسسة روبير معوض دعما لأبحاث المركز العلمي أما أمداف "مركز الابحاث الجامعية للمصطلحية العربية والمتعددة اللفة"

٣- نشر هذه المجموعات بالصورة التقليدية، لي المعلجم،

WAR OF CHEST OF THE STATE OF TH

# au ECircuit Empire

The state of the second

# مدير التعليم الابتدائي في عكار

وعرح سماحة إثر الزيارة بالاهتمام

لمستوى التعليم الرَّسُمِي ُ وضحٌ دم جديد في المدرسة الرسمية، وهناك خطة تـقوم الوزارة بها على كل الصعد داعياً للجميع الى التعلون لانجاح العمل فالمدرسة الرسمية لا تنهض الا بتضافر كل الجمود، متفائلًا بمستقبل التعليمُ في لبنانُ وقال: اتا اليوم في عكار القول الانارة هذه المحارس ولكوادرها التعليمية بأن المسؤولين تحت تصرفهم ولمساعدتهمء ماعيأ الاعلام الى ابراز الجوائب الايجابية للمدرسة الرسمية واعطاء فكرة اوضح

الرسمية للتي زارها والتقى مديرها وجال في غرفُها المتباعدة، ولنه سوف ولقعا جديدا للمدرسة التي تقتقر الى كل ما يمت الى التعليم والتربية بصلة

### مجلس الوزراء واقع في محله القاتونيّ شرط أن يكون من الشخصيات المشمود لما بكفايتها العلمية. من حيث البناء والتجهيزات.



# طلبت الانتساب ما بين ١٢ من الجاري و١٠ حزيـران، أمـاً الاقـسـاطُ فتدرس بصورة دقيقة جدا.

٤- ئرس امكان تكويـن بنك للمصطلحية يضم مجمل المجموعات المشار اليها أنفاء تمكين الجامعات

في مجال التنسيق والمعادلات علَى لامصطلحية في الاطلاع على المصطلحية التربية وتاليا تنمية الملاقات الاقتصابعة والعلمية والثقافية بين العالم العربي ودول

أوروبا والعالم. ٧- أعداد بيبلوغرافيا متعددة اللغة في ميدان المصطلحية. ٨- القيام بدراسة عن النقص في

مجال البحث المصطلحي في العربية والفرنسية. ٩- البحث اللغوي.

 ١- نشر المعابّم المتخصصة. ١١- الشعاون مع مختلف

### عيون اطفال المدرسة الوطنية المؤسسات العربية وأأعالمية الني الارتوذكسية". وحضر المتروبوليت بولس بغنلي راعي ابرشية عكار تعمل في نطاق البحث العلمي وتوابعها للروم الأرثوذكس ونينا بيطار روفايل ممثلة مؤسسة عصام ولمنزيند من المعبلوميات ت

### المساريين السوري واللّبناتي في مواجمة المجمة الاسرائيلية وركز فارس ومدير المدرسة نضال طعمة الخطبة على لهمية تعليم لطفالنا ذلك وابقاءه في ذاكرتهم. وحشد من مديري المدارس الرسمية وقدمتُ فرقةُ الفنون الشعبية في والخاصة والفاعليات الاجتماعية، وكان المدرسة الوطنية الارثونكسية قص الشريط وجال الحضور في أرجاء مسرحية "بيترا" للرحابنة، ونالت المفرض حيث ٧٥ قطعة تدكي استحساقا لاناء عناصر الفرقة الاعتداءات الأسرائيلية البشعة على وتألقهم في تبسيد شخصيات لبنان وخاصة مجزرة قاتا وعبرت عن

### مدى تأثر التلامذة بهذه المجزرة. المسرحية. توصيات من المجتمعين لترقق العظم: أدوية فاعلة ووقايات ممكنة ومفيدة

اختصائي الغدد، وطب الاسراض النسائية. انتهى المؤتمر العالمي الثاني لترقق العظم من ليامه العلمية ببيان توجه ٣- القيام بحملات اعلامية مكثفة فيه المشاركون بالشكر الى كل من: رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري لتوعية المواطنين والجيل الجنيد لُرعَايِنَّه المؤتمر، وزير الصحة العامة والمراهقين حول اهمية تناول كمية سليمان فرئجيه، وزير الصحة العامة كافية من الكلس عبر مشتقات العليب ومزاولة الرياضة البدنية في السوري أياد الشطي، الأمين العام للمجلّس الاعلى السّوري اللّبناني نصري الذوري، المدير الاقليمي لمنظمة عُ- تَنْفِيدُ المزيد من الدراسات الصحة العالمية البكتور حسين المدلية لتحديد حجم المشكلة وخاصة الجزائري، النقابات الطبية، الجمعيات الْأَهْلَيْةُ، الجمعيات النسائية، الصليب الاحمر اللبناني، الشركات التي قدمت

عدد الكسور المتصلة بترقق العظم والاجابة عن بعض الاستللة حول النظام الغذائي في لبنان وتعرض المواطنين للشمس. 0- المشاركة في المراسات العالمية للادوية الدديثة المتوافرة. إ- الاعلان عن تأليف اللجنة

التأسيسية للرابطة العربية لترقق العظم برئاسة البكتور سمير بدوى (مصر) والسكرتير العام النكتور غُسانٌ مُعُلوف، عَلَى ان يحُون مقرمًا بيروت وترعاها شركة "ليو" (LEO) لمدة ستتين. وعقدت يوم السبت ١٩ نيسان

الجامعة اللبنائية – سن الفيل.

ندوة حول ترقق العظم، تشنيصه، الوقاية منه وسبل العلاج، في قاعة مُحاضِّرات كُليةً طبِّ الاستَّان – تكلم فيها كل من: النكتورة باولا عطالله (امراض الفند الصماء)،

الـدكـتـور ناجـي غاريـوس (امـراض نسائية وتوليد)، الدكتور روبير حبيقة (امراض وجراحة العظم)، السيدة منى شُرِّباتَيُ (ْعُلَم نفس)ُّ: الْأَنْسَة مايا خوري (علم التفنية) وادارتها الآنسة ابلان اندريا.

زوجته كمال أنطوان سلامه اولاده رشيد وعلالته ونبيل وامل زوجة علدل بوحبيب وعلألتها ومأيا شقيقاه الدكتور جورج (في الممجر) وجوزف وعلالته

علالة شقيقته المرحومة رينه توفيق شقيقتاه ماري زوجة مارون الاسمر ولورا زوجة فؤاد تابت وعلالتما

وعائلات رومقوس أبي حبيب وسلامه وبوحبيب وابو فاضل وخاطر والاسمر وتابت وسلمون وقصاطلي وانسباؤهم في الوطن والمهجر وعموم عاثلاث روميه ينعون بمزيد من الاسي فقيدهم المأسوف عليه الَّياس رشيد روماتوس أبي حبيب رئيس بلنية روميه – المن سابقاً

يحتفل بقصلاة لراهة نفسه الساعة الرابعة بعد ظمر اليوم النميس ٢٤ نيسان في كنيسة مار عبدا في رومية - المتن. تقبل التعازي ايام الجمعة والسبت والاحد ٢٥ و٢٦ و٢٧ منه في منزل الفقيد في رومية – المتن. قرجة عدم ارسال أكاليل واعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً.

زوجة الفقيد امال يوسف نكد ولناه متري وسامر شقيقه المهندس نبيه وعلالته شقيقته نماد لرملة المرحوم ادوار حداد

وأنسباؤهم ينعون فقيدهم الفالي ً الْمُحَامِي كَمِيلَ مِتْرِي مَجِدَلَاتِي يَحْتَفُلُ بِالْصَلَاةُ لِرَاحَةُ نَفْسَهُ الْسَاعَةُ الاولى بعد ظمر اليوم الذميس ٢٤ نيسان

في كنيسة نياح السيمة للروم الارتونكس في رأس بيروت شارع المكمول حيث يوارى في منفن العائلة, تقبل التعازي بعد الصلاة في صالون الكنيسة ويومي الجمعة والسبت ٢٥ و٢٦ عنه في منزل الفقيد في رأس بيروت شفرع

المعماري بناية مجدلالي. رثيص لجنة نادى الشبيبة الرياضي (المزرعة) والاعضاء ينعون بمزيد من الاسى المحامي كميل متري مجدلاني عضو لللجنة الإدارية للنادي تقام الملاة لرنجة نفسه الساعة الاولى

بعد ظمر اليوم الذميس ٢٤ ليسان في كنيسة السيدة في رأس بيروت. بهزید من الاسف ینعی مجلس امله وقف مار آلياس بطينا فقيدة الفالي المحامي كميل متري مجدلاني عضو المجلس سے سیسی المنتقل الی رحمتہ تعالی الثلثاء ۲۲

تقام العلاة لرئدة نفسه اليوم النبيس 12 منه الساعة الاولى بعد الظهر في كنيسة نياح النسيسة في رأس بيعروت شارع

ایناه الفقید لحسان وحکمت وبشیر ونبعت ونباة نظام الدین وعموم آل نظام النين واقربلاهم والسبلاهم ينعون بمزيد من الرضا والتصليم فقيدهم الفالي عميد فسرتهم حفيد الامام زيـن العابنين بن النسين رشي الله عنه من الرعيل الاول ورجالات الاستقلال الوطني التلاب والوزير السابق المرحوم الحاج عبد الباقي نظام الدين عن عمر مديد احضاه في خدمة الوطن

واعملل الذير العالدة. تقلم الصلاة عليه في جلبع الروضة بعد علاة ظهر اليوم النميس ٢٤ نيد يواري في مقبرة النحناح. تقبل التعازي في دار الفقيد في المالكي ىمشق – فاكس 11-963-0 برقيا نظام النينكو 325222

أولائجا للياس اتطون سرحان وعائلته وجورج أتطون سرحان وعلالته وجميلة زوجة جورج جبر وعلالتما وكلير زوجة سامي خوري وعلالتها ونلايا أرملة المرحوم لدوأر ألدر وعلالتما وهيفه زوجة لطفي الزين وغادة زوجة سعيد أبو شقرا وعاثلتما اشقاؤها أوغست وعلثلته وانطوانيت ارملة المرحوم جورج وعائلتما وغرازيلا أرملة المرحوم يوسف وعلالتما سلفتها ايكن ارملة المرحوم مارون

(ميشال طاق)

والى احتفال في قاعة عصام فارس وقــــم الخطـــاء الــــاس عـــــود بـعــد

الوقوف بقبقة صمت اجلالا لارواح

شُمِدًا؛ قاتاً، ثم النشيد الوطني

اللبناني. وتديث كل من المدير ايليّ

سمامة والمطران بندلى ومدير

المحرسة نضال طعمة ولجمعت

الكلمات استنكارا وادانة للاعتداءات

الاسرلايلية البشعة، وعلى تلازم

سرمان وعائلتها وانسباؤهم في الوطن والممجر ينعون فقينتهم الغالية أيلان موسى قمر لرملة المرحوم الطون الياس سرحان المنتقلة الى رحمته تعالى السبت ١٢ نيسان في لندن. بنقل جثماتما الى لبنان ويحتفل بالصلاة لدامة نفسما الساعة الثانية بعد ظهر غد

الجمعة ٢٥ منه في كنيسة الصعود في تقبل التعازي قبل الدخن في صالون فكنيسة ويومي للسبت والاحد ٢٦ و٢٧ منه في منزل ولدما جورج على طريق الشافقيل قرب لادي شارم لاند بناية كرم الطابق

الرجة أعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

انتقلت الى رهمته تعالى في ٢١ نيسان المأسوف عليها مُيليا فارس رزق ارملة المرحوم سركيس نغفل اولادها القرد وفيليب ونسيب واديب ونعيم ومنصور وكرم وعاللتهم بنتأها أولفأ وليلى وعائلتاهما ينعونها بهريد من ألسي. تقبل التعازي اليوم الذميس ٢٤ فيسان في منزل ولدها نسيب دغفل في عشقوت.

لتتقل الى رحمته تعالى الاحد ٢٠ ئيسان عميد عائلة أصاف المأسوف عليه المحامي يوسف جرجس أصاف نقابة المعلمين في بيروت رنبطة أل أصلف زوجته لوريس علام ولداه جورج وعلالته وجيل وعلالته بناته سعاد زوجة سعيد الشلبي وعائلتها وجوسلين وجينا

شفيقتاه فرقسيس رورك وعلالتما (في

الممجر) ووديعه (في المهجر) ابنة أذيه العرجوم حبيب، جانيت دونالون وعاكلتها (في المهجر) ابنة شقيقته المرحومة روز، روزان سولومون وعائلتها (في المهجر) وعموم عائلات آصاف وعاثم ومردللي ولارسىن والسامي ورورك ودونيا ليون وسولومون وشلالا ينعونه بمزيد من الاسي. تَكْمِلَ التعازي في منزل الفقيد في الكثور - كسروان في ملكه يومي الذميس والجمعة £1 و10 منه.

الرجاه اعتبار هذه النشرة أشعارا خاصا.

أنتقل آلى رحمته تعالى في كندا ظمأسوف عليه نبيل فؤاد ابي داود

زوجته رينه عبدو جبور قحويك اولاده فوالد وفادي وماري - شمس. تقبل التعازى أياء الذميس والجمعة والسبت ٢٤ و٦٥ و٢٦ نيسان في منزل الفقيد في بيت حباق – جبيل.

زوجة الفقيد مهجة خليل أولادها المام زوجة غازي منصور وعائلتها وجورج وعائلته وطوني وايلي ويولا شقيقاه جورج البشراوي وعاثلته وعيد لبشراوي وعائلته زين ارملة شقيقه المرحوم بطرس للبشراوي وولدها ليلى أرملة شقيقه المرحوم نصري

للبشراوي واولادها صمره مخايل ليشع زوج شقيقته لمرحومة بهجات وأولادها اولاد شقيقته المرحومة فضة لرملة المرحوم رشيد البشراوي وعموم عاظلات البشراوي وبركات ونياب وليشع وبلعيس وعلالات رأس بعلبك ينعون فقيدهم الغالي نجيب الياس البشراوي

المنتقل الى رحمته تعالى مباح الاحد ٢٠ تقبل التعازي يومي الخميس والجمعة ٢٤ و٢٥ منه في منزل الفقيد في بعبدا في

انتقل للى رحمته تعالى المأسوف عليه شكر ألله نجيب رزق زوجته ماغي بخعازي شقيقته المازا ارملة المرحوم ميشال رستم وعاثلتما

ينعونه بمزيد من الاسي. تقبل التعازي يومي النميس والجمعة ٢٤ و٢٥ نيسان في منزل الفقيد في الإشرفية شارع سليم المادي ملك جان جريصاتي. غبريال بولس طراد وعلثلته

بولس فضول جبيلي وعلالته فيما غسان فرح وعاثلتها عون بنزيد من الاسي شقيقتهم وخالتهم المأسوف عليما بولیت بولس طراد تقبل التعازي يومى الخميس والجمعة الإستاذ في منزل شقيقما الاستاذ

ريئه فضول جبيلي

غبريـال طراد في الاشرفيـة شـارع جورج لقَاش بناية نصر قرب مستشفى رزق. زوج الفقينة الطولن غنطوس تابت اولانها شارل وعلالته وروبير وعلالته

وغريس زوجة ببار النويري وعافلتها والسباؤهم في الوطن والمهجر ينعون يمزيد من الاسى فقيعتهم الغالية المأسوف ايزابيل ديب نعمان

المنتقلة الى رحمته تعلى الثلثاء ٢٢ يحتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة الثالثة والنصف بعد ظهر اليوم الغيس ٢٤ منه في كنيسة مار عبدا في جل الديب. تقبل التعازي ايلم البمعة والسبت والاحد ٢٥ و٢٦ و٢٧ منه في منزَّلَما في جل البيب السامة ملك بولس عقل ابو جوده.

زوجة الفقيد ملكة عبدالله السبعلي ابنته ميريام ريتشل والنته راديل يعقوب عكاري ارملة المرحوم ميشال بوضومط شقيقه جان (في المعجر) شقيقته ميرنا

ينعون بمزيد من الاسى فقيعهم

المأسوف على شبابه داود ميشال بوخومط المنتقل الى رحمته تعالى الثلثاء ٢٢ ليسان في كندا. يقلم قداس وجناز لرلحة نغسه الساعة الذابسة بعد ظهر غد الجمعة ٢٥ منه في

كنيسة طر مخايل في بكفيا. الاجتماع في تقبل التعازي يومي الفييس والجمعة £٢ و٢٥ منه في منزل الفقيد في بكفيا طريق النعص قرب دير الابتداء. الرجاء اعتبار هذه النشرة نشعارا خاصا. انتقلت الى رحمته تعالى فقيدتنا الفالية

أمال احمد دغيم

زوجة الداج ابرهيم عدر باش ولدلها طارق وميرا عملها معمد ومعمود دغيم اشقاؤها غسان والممننس نبيل وفادي والمهندس ربيع. تقبل التعازي في منزل زوجها الحاج فرميم عمر باش كورنيش القناة لا قرب الحديقة بناية جابر وحمود الطابق التامن للنسه قبل الطمر ٥٠٠٠ - ١٢,٠٠٠ وللرجال من الساعة ٢٠٠٠ – ٢ مساء.

التعزية ثلاثة ايام حسب الشريعة

انتقل الى رحمته تعللي المأسوف عليه انطوان نامیف ابو شبکة زوجته هنرييت فرنسوا اولاده كمال وعائلته وندى زوجة اتطوان مارون ونملا زوجة كارول عيسى يتعونه بمزيد من الاسي. يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الرابعة بعد كمر اليوم النميس ٢٤ نيسان في كاتدرائية عار جرجس في صرباً، نقبل التعازي قبل الدفن وبعده في مالون

الكاتدرائية ويومي النمعة والسبث ٢٥ و٢٦ منه في منزله في صربا هي مار يوهنا. انتقل الى رحمته تعاثى الدكتور ناجى الشعار

عميد آل الشعار الحاشز وسامي الارز من رتبة ضارس واليوبيل الذهبي لنقابة لطبك لبنان. زوجته نماح المغربي، اولاده الدكتور غياث وروعة زوجة علي بلطجي وربى زوجة الدكتور ايمن اللبان وغيدا زوجة الدكتور سامي البيلاني، اشقاؤه المختار نصوح وعادل وعائلة والمرحومان عدنان وناجية، صهر المكتورين محمود وزمير المغربيء

تقبل التعازي يومي الخميس والجمعة ٢٤ و٢٥ نيسان وفي الاسبوع الاتنين ٢٨ منه للرجال في منزل أذيه عادل الشعار في رأس النبع قرب صيدلية الشعار شارع عمر بن النظاب وللنساء في منزل الفكيد طلعة رد شو" العنارع من شارع مار الياس. الأسخون آل الشعار والمغربي وعطب والملطجي واللبان والبيلاني واللذوق والطرابلسي.

انتقل الى رحمته تعالى فقيدنا الناج سعيد ممطفى الاسطه ولياه المهندس هاني والنكتور مشلم صهراه وجيه سنو ومصطفى لاز اشقاؤه المرحومون عمر وشريف وخلاد التعزية في الثالث اليوم الذميس ٤٤ نيسان بعد صَلاة العصر في منزل صهره وجيه سنو في ڪورنيش المزرعة فوق

### ميدلية مازن الطّابق السابع في ملكه، الآسفون آل الاسطه وعبوشي وسنو انتقل الى رحمته تعالى المففور له

الداج معطفى اسماعيل كيال وآده محمد وليد شقيقاه المرحوم العاج عبد الجبار كيال والداج رما كيال عمرہ حسن فروخ،

يصلى على جثمانه في جامع الخاشقون ويوارى ظمر اليوم الذميس ٢٤ نيسان في مقبرة الشمداء. تقبل التعازي في الاول والثاني في منزل الفقيد في محلة النويري فوق محلات دوناس والتالث في منزل شقيقه مدمد رطا كيال في حارة حربك.

السفون آل كيال وفروخ ومكوك انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليما بسه کوریه نعمه لرملة المرحوم أبرهيم عبدو جفي

أولادما عبدو وعلالته وجوزف وعلالته

وانطوان وعائلته وافرام وعاثلته والمرحومة حوزفين زوجة سمعان شلبو ولولائها وليندا جفي وعائلتما وعموم عائلات جفى ونعمه وشابو وصوما وهزو وسفر ينعونها بمزيد من الاسي. يحتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة الثانية بعد ظمر اليوم الخميس ٢٤ نيسان في كنيسة مار بطرس وبولس للسريان الارثونكس في المصيطبة، ثم توارى في

منفن العلالة في وأر الياس بطينا. لقبل التعازي قبل الدفن في صالون الكنيسة وايلم الجمعة والسبت والاحد ٢٥ و٢٦ و٢٧ منه في منزل ولدها عبدو في اول شارع مبد الوماب الانكليزي بناية جميل معب الطابع التاسع. الرجاء ابدال الاخاليل بالتبرع للكنيسة.

انتقلت الى رحوته تعالى فقيحتنا الفائية الداجة سلوى عبد اللطيف الزعنى أرملة أأمرحوم الداج خضر محمصائي أولادها مصطفى والمهندس مروان ومعتصم ومعين ومختار ومنذر وموفق والدكتور عمر شقيقها البرحوم الناج محمد كأمل

مجرها نلبى منعد النصولي. يصلى على جثمانها ظهر اليوم الذميس ٢٤ نيسان في جامع الذاشقجي ويوارى في تقبل التعازي ذبل الدخن الرجال وللنساء في منزل الفقيدة في برج في حيدر شارع أبن خلدون بناية بدران وبعد البغن وفي الثالي والثالث للنساه في ملزل الخليدة والرجال في منزل ولدها معتصم في قريطم

الرابع قبللة علويات البابا. الأسفون آل محمصاني والزعني والنصولي والداعوق والسباؤهم. اتتقلت آلى رحمته تعالى الحاجة زيئب سليم سلامي لرملة المرحوم حصين الداج مصطفى برجي

جانة تقى النين الصلح ملك عيتاني الطابق

ولدلها الداج سميح وسمير صهراها علي نجبب ابو خليل وهسن ابو يصلى على جثمانها وتوارى اليوم النميس ٢٤ نيسان الساعة الثالثة بعد الظمر

تقبل التعازي قبل الدفن وبعده في منزل وأنها الداج سميح في بلنة الرمائية – الآسفون آل برجي وسلامي وابو خليل

في بلنتها الرمانية.

السيدة في صفيين.

شقيقه ماجد

وأبو زيد وعموم لمالي الرمادية. التقل في رحمته تعالى أمس الاربعاء ٢٣ نيسان المأسوف عليه ندره الياس القسيس زوجته تمار رشيد أأعم بنلته المعامية نيئا ومايا والمكتورة كارمن زوجة بول وازن وعلالتها (في المهجر) ورلى. يملى على جثمانه الساعة الثالثة بعد

13 و13 و17 منه في منزل الفقيد في حالات – جبيل.

تقبل التعازي ايام الجمعة والسبت والاهد

ظمر اليوم القميس ٢٤ منه في كتبسة

فتقل الى رحبته تعالى البأسوف على نزار سليم غريب زوجته ميراي جوزف عيد ولناه سامر ووسام والنته بيبة انطون زمر

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة والنصف بعد ظهر أليوم للذميس ٢٤ نيسان في كنيسة الفنيسة تريزيا في منصورية المتن. تقبل التعازى ايام الجمعة والسبت والاحد ٢٥ و٢٦ و٢٧ منه في منزل الفقيد في منصورية المثن رأس المنصورية قرب الكنيسة في ملكه.

الرجه اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً. فَتَقَلُ كُن رِحْمِتُهُ تَعَلَّى أَمِسَ الاربِمَاءُ ٢٣ ثيسلن المرحوم نجيب جرجس لحود زوجته زكية حنا صالحاني

أولاده فوزي وعائلته ولبرهيم وعائلته وجورج وعلالته وسلوى زوجة سليم صدقه ينعونه بمزيد من الاسي. يحتفل بالصلاة لراحة لقسه الساعة الرابعة وللنصف بعد ظهر اليوم الخميس ٢٤ منه في كاتدرائية سيئة النجاة – زحلة. تقبل التعازي في زحلة ليام اللميس والجمعة والسعت والاحد ١٤ و١٥ و١٦ و٢٧ منه في قاعة المطران اندره هداد وفي بيروت يوم الذميس الاول من ليار في

ماتون كنيسة سيدة الانتقال للروم الكاثوليك – الاشرفية، يقام قناس وجناز لراحة نغسه الساعة الخامسة بعد ظهر السبت ٢٦ منه في كاتدرائية سيدة الثجاة – زحلة.

# تقبل التعازي بوفاة فيأسوف على شبهد

فانى فرج عطا الله ليام الخميص وللبصعة والسبت ٢٥ و٢٦ و٢٧ منه في منزل والنه في جعيل هي عام جرحس بناية ادوار اغناطيوس الطابق الثالي.

### · · \_ رقداس وجازنا **44** الر يقام الساعة العاشرة والنصف قبل

ظهر ألاحد ٢٧ نيسان قداس وجناز لراحة نغس المأسوف عليه كيروز اسعد شاكر بعقليني في كُنيسة مار تقلا في سن البوشرية. عآئلة الفقيد وانسباؤها يدعون الى مشاركتمم في الصَّادَة، راجين اعتبار هذه

النشرة اشعارا خاصا

### 資本を重める。 تصادف غداً البمعة ٢٥ نيسان ذكري

مرور أسبوع على وفاة الدربية الفاطلة الحاجة ناديا محمد نور دمشقية تقبل التعازي للنساء في منزلها في كورنيش المزرعة خلف بناية وقف الروم قنالة صيحلية الخيداء ملك ستينية الطاءق الغلمس وللرجال في منزل شقيقها عبد للرزاق دمشقية في رأس النبع شارع عبد الكريم النليل قبالة كنيسة سيدة ألنجاة

الأسفون آل بمشقية وفاهوري واتسباؤهم. في مرور اسبوع على وفاة العاسوف على مخايل وديع ابو عبدالله

ملك بربور الطابق التول.

(بو وديع) يقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة الخامسة بعد ظهر السبت ٢١ نيسان في تنيسة ساتت تريز في البنمورية. عائلة الفقيد والسباؤه بدعون الى مشاركتهم في الصلاة راجين اعتبار هذه النشرة اشعاراً ذاحاً.

### ا تکری از سن است هي مرور أربعين ينوما على وفناة

وداد غناجة (في الممجر) واميلي غناجة يقام قعاس وجناز لراحة نفسمما لساعة الدلاية عشرة والنصف قبل ظهر الاحد ٢٧ نيسان في كنيسة سيدة لانتقال في الاشرفية - انشيناك. ملائة الفقينتين تدعم الأمل والاصدقاء الى مشاركتها في الصلاة.

غي مرور اربعين يحما على وفاة يوسف أيوب حنا بولس يقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة لعاشرة والنصف قبل ظهر الاحد ٢٧ يسان في كنيسة سيدة الانتقال للروم

الكاثوليك في التشرفية -- اتشيناك.

شاركتما في السلاة. في مرور اربعين يوماً على وفاة فقيد العلم والدين العلامة الشيخ محمد عز الدين بقلم مجلس عُزاَّه على روحه في ح الاوزاعي الاحد ٢٧ نيسان الساعة التاشرة

عائلة الفقيد تدعو الامل والاصدقاء الى

# ُ كما يقلم مجلس عزاء على روحه في بلدة باريش غداً الجمعة ٢٥ منه الساعة الثالثة ٠٠٠ دوری <u>شاه</u>

في مرور سنة على وفاة العرموم حسام نزيه الدادا تتلى أي من النكر الدكيم على روحه في منزل والده في رأس النبء شارع توفيق ساتم ملك طبارة والسعيد الطابق للخامس الاحد ٢٧ نيسان. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

### ور د دورات کار في مرور ١٢ سنة على وفاة

نسيب عقر

رئيس بلدية مار موسى

المأسوف عليه

يطُّلُبُ مِن جَمِيعُ الَّذِينَ عرفوه وأحبوه لنظة تأمل وذكرى وصلاة. 

الشيخ منمود فرحات واشقاؤه وأبناه

الشيخ محمد فرحات وجامعة أل درحات في لبنّان وآل النقيه وعموم الانسباء والاقرباء يشكرون حميع السانة الذين أسوعم في معابدم بفقيدهم ويحصون بالشكر اصداب السمادة أننة لله الامام الشيح محمد معني شمس النين رئيس المجلس الاسلامي الشيتي الاملى، ونائية المنتي البعلري الممتاز الشيخ عبد

والسادة النواب والعماد قائد البيش والقيلاات العسكرية والامنية، والسادة المسخراء، ورجال الاعلام والصحافة، والغامليات السياسية والرسمية والتقافية والتمالية كادة. كمآ يخصون بالشكر جميع الاخوان

الأميىر قبيلان وعلماء النيين الافتأضل،

والمكَّارُنة الاجْلَّاء، واصحاب النولة والمعالي

المعزين من الاقطار العربية، واللبنانيين في بلاد الاغتراب سواء باتسالهم ماتفياً أو ويسألون الله سبدانه وتعالى ان يدرأ عنهم الاخطار ويقيهم عوائل الشرور



### في ضوء النهار

### التمديد الثاني للرئيس؟

هل ندن على مشارفُ التمديد الثاني للرئيس الياس المراوي: يحيث تستمر "الترويـكا الرثاسية" – رغم المناكفات والحروب – مسيرتما المظفرة لقيادة لبنان الى القرن الحادي والعشرين؟ ان القراءة في بعض المسالك والقرارات التي تتخذما الدولة توحي أن هناك محاولات متعمدة لاغراق "سَيْكولوجيّا الارتباط" بين الغرد والسلطة بـ "التمديد" كأحد مسلمات الواقع السياسي او كأحد المظامر الطبيعية أو الاعراف المنطقية التي لا تتناقض مع المستور أو مع طبيعة الديموقراطية وما تمليه من ضرورة الاحتكام آلى المواطنين

ومكنا يأتي التمديد للمجلس البلدية والاختيارية التي تتمدد اصلاً في مواقعها المندثرة منذ 70 عاماً، والتي ستحظى حتماً بتمديد جديد في ٣٠ ئيسان من ١٩٩٨، لأن "الإستحقاق الرفاسي" يكون قد بدأ قبل ذلك التاريخ وسيجرف حتما هذه الانتخابات الموعودة فيتم

وهكذا ايضاً يأتى التمديد لبجلس النواب لمدة ٨ اشمر أيصيب عصفورين بحجر وأحد: اولاً بجعل موضوع التمديد من سنة الدياة السياسية في البلاد، وثانياً بالمهام أمل المجلس الدستوري الذي سبق ان رفض مبدأ التمديد للتولب، بأن قرار السلطة السياسية يعلو في التهلية على كل القرارات والبجالس ومن الملائم أن يكون هذا الامر مأذوذاً في الاعتبار عشية استعداد العجاس الدستوري لاصدار قراراته

وانا اضفّنا للى هذا الايمّاع المتواتر في "التمديد" مسألة التعديد الاول للرئيس المراوي، يصبح في الامكان النظر الى مبدأ التمديد بدمشة آقل واستغراب اخف واستمجان اومىء ومن الآن وحتى بداية السنة المقبلة حيث تهب رياح "الاستحقاق الرئاسي"، في استطاعة التفسية اللبنانية أن تتعامل مثلاً مع فكرة التمديد الثاني للرئيس المراوي يبرود اكثر كي لا نقول بولقعية أشدا

ولكي تكتمل جواتب هذه الصورة، يتعين ان نتنكر ان "الظروف التقليمية" التي أملت "التمديد الأول" زادت دقة وخطورة وحرجاً، فمع بنيابين نتنيامو وسياساته التذريبية والتوسعية ربما باتت الظروف الاقليمية" المذكورة وما ترتبه على الجنوب ولبنان من اخطار الجممورية فحسب، بلُّ ينطبق على كل الرئاسات والهيئات التشيلية في البلات ومن قال ان في وسع الشعب ان يحسن اختيار ممثليه وقياداته في منه "الحقية العصيبة" المستمرة الى ما لا تماية، بلننه

طبعاً، ليمر مناك في المواقف او التصريحات ما يستدعي التخراط في مذه السياجة عن التمديد، ولكن من حق اصبع توما أن يبدأ في البحث عن الجرح منذ الآن، خصوصاً أن من الصعب عليه تصديق كلُّ ما يقال عن حرص الدولة على "مواسم الاصطياف" وعن تأجيل الانتظات الى ما بعد هذه المواسم.

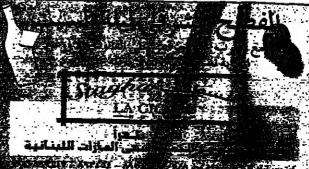
اتهم يخططون بالتأكيد، ولكن يمعب علينا التصديق أن هذه الخطوة هي لانجاح "لشهر الاصطياف" سنة ١٠٠٠. صحيح أن أذان المواطنين تنمو بسرعة ولكن ليس الى هذا الحدا

# الامير طلال و"بلانيت" تحالف استراتيجي

اعلنت شركة "بلانيت موليوود الامير طلال بن عبد العزيز امس الاربعاء اتمما كونا تطالفاً استراتيجياً يقوم معه الامير الوليد بانشاء ما يصل الى ٣٤ مطعماً ومتجراً لبلانيت في ٢٣ دولة:

اسهمها العادية وقال المير اله يعتزم مبدئياً فتح وأسطنبول وبودابست وتطوير وحدة

كُذلك حقوق تطوير وحدات "اوفيشيال أول ستار كافيه"



### مسألة فراعنة وأرز وحياة أخرى كذلك مراكب شمس للعالم الخفي القامرة - من دلال أبو غزالة: في الدلاب الشرقي من هرم خوفوء

دفَّن أأملك الفرعوني من الاسرة الرابعة قبل خمسة ألاف عام مركبه المُصنوع من خشب الارز اللّبنائي بمقتنياته الثمينة الاخرى التي عثر على بعضها دلقل المرم ليستخدمها في العلم الأخر الذي مو للفراعنة أهم من الحياة الاولى وأبقى. وخُوفُو لم يبعث من جنيد ولم يستخدم "مركب الشمس"، والما عثر عليه المصريون عام 1902 مفككا الى اكثر من الف قطعة من الخشب في حالة جيدة جدا ومفطى بـ 12 كثلة حجرية ضخمة، فأعادوا تركيبه كما كان ولا حديد او مسامير، وأتما

بككوا الاخشاب ألمصممة على شكل "عاشق ومعشوق" بالعبال المصنوعة من نبات الطفاء وإلى جانبما لكتشف علمه الكبار مركبا أخر ما زال مدفونا تحت الأرض ومن النشب نفسه، اضافة الى مراكب كثيرة لذرى في جنوب مصر. وقال المسؤول عن الآثار رُلْمِي حواس أن كل قطعة جبيلة في

المتَّحَف المصري وسط القاهرة من اخشاب بيئاوس (لبنان قديما). وبسبب جودة خشب ألارز وجمله بحسب حواسء استخدمه الغراعنة للاغراض الجنائزية مع الجثمان لستعماله في العالم الإخر مثل الكراسى والأسرّة والعلب التي خزنت

فيها مجوهرات الملكلت، وهناك مراكب عثر عليها قرب مقبرة خع سيخموي في لبيروس في محافظة صوهاج مدفونة تحت الأرض وقال التبراء أتما أيضا من خشب الارز البناني، ويثبت ذلك التداخل المضارى والعلاقات التجارية بين

الدولة الغرعونية وبيبلوس التي كاتت

والعلاقات بين الفراعنة وبيبلوس، لَّدى حواس، ترجع الى عصر الملك خع – سيخموي آخر ملوك الاسرة الثانية في مصر الفرعونية قبل نحو اربعة اللف و ٩٠٠ علم تقريبا، عثر على اسمه منحوتا على الاثار في لبنان. "ومنا دليل قلطع على ان العلاقات بين مصر ولبنأن بدأت منذ عصر الاسرة القرعونية الاولى، اي منذ خمسة الاف عام". و"الاثبات الاخر لتلك العلاقات القديمة أن أسم الملك سينغروء اول ملوك الاسرة للفرعونية الرابعة التي حكمت مصر قبل نحو اربعة الاف و ٢٥٠ عاما، مسجل على

بِينُوس لَجِلب اخْشَابُ الارز من لبنان الى مصر". ويثبت ايضا وجود تداخل حضاري بين الدولة الفرعونية والغيِّنيَّةِيَّةٌ في بيِّلوس أنَّ هناك تشابها في الاثار الفخارية بين لبنان

وفيها لن مصر كانت تدكم لبنان في العصور الببكرة، ويرى حواس أن العلاقات كاتت تجارية فقط، وان مصر سيطرت على سوريا ولبنَانَ وفلسطين (النواة الفينيقية) من علم • ١٥٥ قبل الميلاد، واصبح ملوكها موالين الامبراطورية المصرية. وعندما شعفت هذه الامبراطورية زمن الاسرة

١٢، "مُعفَّت العلاقات التجارية واميح لا يستجلب لمطالب للفرعون المصري لكي يأخذ خشب الارز الذي كان له من أهم الاشياء الجيدة التي سيستعملها في العالم الأخر، اضافة الى الفضة التي كان يحمل عليما من

رهبان كثروا وابعدوا عزلة الدير



رئهب قبطي يصعد درج كنيسة نير القنيس بيشوي في وادي النطرون من الصحراء المصرية على بعد ١٠٠ كيلو متر غَرب القامرة. وهلياً في مصر ردة مدهشة الى الرمبنة مع تحول مئلت المصريين الى رمبان واعادة لحياء التراث الديني، وهذا ما ساعد على نقل عدد كبير من الاديرة وهي الاقدم في العلم، من العزلة والانقراض، ألى ملجأ روحي ومراكز حج اللمؤمنين واملكن اختلاء وعبلاة وحركة حية باتت جزًّا من القماشة

(اب تيليفوتو) 🕏 Control of the Contro

# الكلام الى الطفل باكراً له تأثيره على القدرات الذهنية

في مجموعة من الدراسات العديثة ان كمِّيةُ الْكَلَّامِ الْتِي يَتُعرض لَمَا الْطَغَلَ العلدي خلال السنة الاولى من عمره تشكل العامل الرئيسي المؤثر على نمو القدرات النمنية لديه وخاصة للتفكير المنطقي وحل المشكلات، متعدير المحمدي وحن الله أمم مؤشر والذكاء علمة، ويعتبر ذلك أمم مؤشر للى احتمالات النجاح المدرسي والاجتماعي في مستقبل حياته، تقول البلحتة بالتريشيا كول اخصائية

المخ والأعصاب في جلمعة واشتطن من ولاية سياتل العيركية، "اننا لم تكن نُعرف لنَّ عملية النَّموُ للنَّهَنِي هَنْهُ تَبِّدًا في مثل هنا الوقت المبكر أو مرتبطة هذَا الارتباط الوَّليق بما يُسمَّعه الطفل من كلمات في شموره الاولى"ـ تبين مثلًا أن الطِفلُ يستطيع تمييز الاصوات الخاصة بالأم بعد ستة أشهر من ولائته والشرط الوجيد لقاعلية الكلام للذي يسمعه الطفل مو ان يكون مادراً عن أنصان محب وعطوف، بمعنى ان كلم الراديو والتلفزيون لا

تأثير له في مذا المجال". وتشير الباحثة الاميركية لن فترة الاعوام الثلاثة الاولى من عمر الطفل تعتبر حاسمة في تشكيل قدراته النمنية والعرفية وان مسؤولية الاباء في هذا المجال تفوق بكثير مسؤولية المدرسة وكانت البحوث الأخيرة دارت على حالات 25 طفلا من أسر مهنية متكلمة واسر من طبقة العمال واخرى تعيش على أأمعونات الاجتماعية وتبين لن متوسط ما يسمعه الطفل مَن الَّفَكَةُ الاولى يصل الى حوالي الف كلُّمة في السَّاعة وهو نصف ما يسمعه من الفئة الثانية.

ولما الطقل من الفئة الثالثة فيسمع ربع هذا قعدد من الكلمات واثبتت تتأكج اختبار اهؤلاء الاطفال عند بِلوغُهم سنّ تلاّث سنين تفاوتا واضحا في قدراتهم النهنية بناء على منا العامل وحده.

ي است مر سو ون -- أمون في لبنان حين ذهب ليحصل على أخشاب من شجر الارز لتُجديد مركب الآله أمون في طيبةً (عاصمة مصر قديما) زمن الملك سُمنَدس الذّي ضُعفَتُ مَصر في عمدم. ومنه الدائلة مسجلة على ورقة بردى عثر عليما في جنوب وترى مديرة متحف "مركب الشمس في الإهرامات، سلوى عبد الحكيم، ان هناك احتمالين لأسلوب نقل

الأخشاب من لبنان الى مصر، الاول هو طريق البر، و ايس من نقوش حجر "بالرمو" البوجود في ايطاليا وعلى معابد الدولة القديمة في مصر، وارسل الملك سينغرو سفنا ألى اتهم استخدموا الطريق البري اثناء رحلاتهم من لبنان واليه"، والثاني الارجح مو "الطريق البحري، من الاسكندرية عبر البحر الابيض المتوسط، لان مناك بعض اوراق البردي القديمة تكلمت عن هذا الاتجاه نفسه مثل بوردة الملاح

الغريق التي كتب فيما احد الملاحين الغراعنة يومياته". كما ان آثار وثمة نظريات لبعض علماء الاثار الاقتلم علَّى مركب خوفو وغيره يثبت استخدام الفراعنة هذه المراكب في المياد، ومع أستبعك استخدام مركب خوفو لْتَجَارُة، مَنْكُ نَظْرِياتُ ثَلَاثُ شَرَحَتُمَا

مديرة المتحف الذي بناه المسؤولون خصيصا لمذه السفينة بالآتي: النظرية الاولى تقول لن المركب "سفينة شمس"، كان الفراعنة وتدبيدا اله الشمس راع كان يقوم برحلتين يوميا، واحدة من الشرق الى الفرب وأخرى من الغرب الى الشرق، فَفَي الرَّحَلَةُ الْأُولَى كَانَ يزور عالم الأموات والثانية يرى فيما النحياء، ومنه المقولة أن الملك

سوريا وفلسطين". واكبر دليل، على انميار نفوذ مصر

في آسيا، هو سوء معاملة الكاهن

خوفو كان يأمل ان يرافق الآله راع الى عالم الموتى عندماً يبعث من جديد، لهذا قالوا انها سفينة رمزية ولم تستخدم والنظرية الثانية اتما "سفيتة جْنَائْزِيْة"، نقلت جثمان الملك خوفو من قصره الى قبره في المرم الاكبر. والمتعارف عليه أن الفَّراعنة كُلتوا

يدفنون موتاهم في غرّب النيل لان شرقه هو عالم الحياة. والدلائل التي يقدمها الباحثون لاثبات مقولتهم، أن حجم تابوت خوفو المصنوع من الغرانيت داخل الهرم متطابق تماما مع حجم المقصورة الصغيرة في

أما النظرية الثلثثة فتقول أتما "سفينة مقدسة" استخدمها الفراعنة للحج الى قبر الاله اوزوريس، الله النماء والخير، في بلدة أبيدوس في جنوب مصر، وكان الفراعنة يحجون اليه مرة في حياتهم ولذرى بعد مملتهم، لأن الفترة ما بين تاريخ الوفاة وتاريخ الدفن تراوح بين ٤٠ و• ٧ يوما، والجزء الاكبر منها في عَملية التحنيط والجزء الاخر للحج. ثم ينقل الى "جبائةً العاصمة" عرب

زامي حواس يقول انها شمسية، ودليله على ذلك أنه "عندما اكتشف هذا المركب علم ١٩٥٤، عثروا على نشرات خشب جانب العفرة تأيلا على اتهم صنعوها هناك ثم وضعوها في الدفرة". وعلى اتما مركب رمزي وأن المجانيفُ الموجودة تُقيلة جَداً، مَنْ غير الممكن ان تُتحرك في الميله". و"يعتقد المصري القديم ان فرعون في شكل الإله راع له رحلة النمار في علم الاحياء ورحلة الليل للى عالم الإموات، وخلال هذه الرحلة

يقتل العيوانات الشريرة بمجذافه

حتى ينظف العالم من الشر". لما المركب الإذر المدفون تدت الارض فقالت المجموعة أثياباتية التى زارت مصر منذ فترة قريبة قه يشبه الأول الى حد كبير، واخراجه من بلطن الارض وتجبيعه يحتاجان مبالغ طائلة. وتفكر الحكومة المصرية في نقل المركب الأول من المبنى الذِّي وصفهُ حواس بأنه يشوه منظر المكان الى غرفة كبيرة محفورة في الصخر يتمكن السياح من رؤيته عبر منظار مقابل مبلغ معين لجمع ما يكفي لتمويل عملية أخراج المركب المحقون وتجميعه".

لانتان الطّارح التعاونية المحتية تن م ل التير طام واليد تويني

### مسابقة سورية: ملكة جمال البادية

ادوار مزخرفة وفيها اقنعة

سكان بلدة الكوي في السبانيا في احتفاقهم السنوي اسى ويشترك المسيحيون و"المورز" وهم احفاد المسلمين الذين حكموا اسبانيا ألاف السكان هناك ينزلون الى امكنة العرض في البسة مزخرفة واق ويمثلون ادوار المسيحيين و"المورز" من ايام الحكم العربي.

غابات تايلاند أقلٌ فأقلُّ

حملة مضادة للغرس والتمادي فيه

مسؤولين حكوميين كما يقول وقاقا. والمشكلة جزئيا من العدام الوعي بين قرويين لميين. وقال واتاقا أن ادارته

ارسلت فرقاً آلي قرى عدة لتعليم أولها

قبأكل جبئية كثيرة تقطع اشجارا لتزرع

شرورة للتفاظ على الفاباتسكما أن

قَالَ وَاتَانًا "لَحُو ٥٠٠ الَّفُ نَسِمَةُ مِنْ

وتسافر داثما قى جنوب الصين وبورما

ولاوس ويصعب جدا منعهم من تدمير

الْغَلِّاتَ في الطريق". وكثيرا ما يميب الملك بوميبول ادوليا

دي الدريص على البيئة بمواطنيه الى المفاظ على الغابات. المفاظ على الغابات.

وتمخض حب العلالة الملكية للفائلت

عَن حملَة الطلقت في عام 1998 لاعلاة زرع الغابلت، أنيط بالادارة

الملكية الفابات زراعة أشجار سريعة

النمو مثل الأوكاليتوس في غابات تواجه الاتقراض على مساحة مليوني فدان (٨٠٠ ألاف هكتار).

كما تدعو الحملة التي من المقرر لن تنتمي سنة (٢٠٠ الى غرس اشجار اخشاب غالية مثل الساج في مساحة غ. 7 مليون فعلن (٢٧٩ القا هكتارا)

Dining in Style...

Always at the Grill 101

In Addition to our

traditional Menu.

the Grill offers you

two formulas.

BUSINESS LUNCH

Salad Bar

Main Course

Dessert

Service included

\$15

DINNER

Michaelangelo's

One man show

every Thurs. Friday & Sat.

Salad Bar

Main Course

Dessert

House Wine

Tax & Service included

\$20

101 Makhoul St.Tel: 01-354437

(رويتر)

في مختلف انحاء تايلاند.

قباثل جبلية تعيش شمال تايلاند

نمشق - من ثناء الامام: اكثر من خمسين حسناء أعمارهن بين السابعة عشرة والثانية بين استجد عسره وسلية والعشرين يشاركن في مسابقة ملكة جمال البادية التي تنظمها وزارة السياحة وهي الاولي من نوعها في سورياً، ويحسب المصادر تعمدت الوزارة لختيار البادية تحاشياً لالباس المتسابقات ثياب البحر، المتعارف أن الساعيات الى تأج الجمال يعرضنها في سياق لزياء أخرى، مراعاة

للعادات والتقاليد السورية التي تدور في فلك محافظ تُسبياً، وستضم لجنة التحكيم العديد من الشخصيات المعروفة اعلامياً وادبياً أضلفة إلى ملكة جمال الكون السابقة البنانية جورجينا رزق. وتؤيد النساء السوريات في شكل عام الفكرة لأن الوقت حان لتقنيم سوريا مثل هذه النشاطات اللطيفة، حين يتعفظ أغلب الرجال عن الموضوع بحجة عدم افساد عقول الصغيرات بأمور لا تعبر في اي جانب منها عن جوهر مجتمع

اسلامي او عربي. واشارة في أن وزارة السياحة تقيم منه المسابقة في الرابع من الشمر المقبل في تنمر وسط سوريا شمن مهرجان البلدية الذي يبدأ في الثاني

### ماستروياني ان يغيب عن المهرجان

باریس – و ص ف – سیکون الايطاآي مارتشيللو ماستروياتي الذِّي تُوفي في كَاتُونِ الأُولُ الفائِّت، حاضراً جدا في ممرجان كانّ السينمائي الفرنسي، اذ يكرُّمه المهرجَّأنِ بعرضٌ فيلم عنه صورته رفيقته أنا ماريا تاتو، وفيلم للمخرج البرتغالي ماتويل دي أُوليفيرا وفيه من ماستروياتي

وميتةً واحدة" لراوول رويز.

وماستروياتي اتطلق أساساً من

ممرجان كان عام ١٩٦٠ حين حاز فيلم "المايسترو" فيديريكو فيلليني "الحياة المترفة" (لا

دُولَتُشِّي فَيِتاً) وفيهُ ماستروياتي، "السعفة الذهب" في المهرجان.

ونال ماستروياتي مرتين جَائزة افضل ممثل: أولاهما عام ١٩٧٠

لدوره في "مأسأة الغيرة" وثانيهما عام ١٩٨٧ لعوره في "العينان

كذلك يُعرّض في المعرجان هذه السنة فيام "رحلة الى بداية

العالم" للمُدُرِجُ البِرتَفَالِي مُعُويل دي أوليفيرا (٨٨ عاما). وأدى

مَاسِّتَرُويَاتِيَّ آخَر دور لَهُ قَبْلُ وَفَاتَهُ في هذا الفيلم الذي صوّر في

قملكية للغايات التابعة للحكومة نشرت في نماية 1990 ان ٢٥,٦٢ في النثة فقط من مجمل مساحة البلاد تغطيما آخُر ادواره. وتقدم تأتو التي ربطتها بماستروياني علاقة عاطفية مدى ٢٢ علما، في قسم "نظرة معينة" الفابات قال وأتانا كاوكمنرد نائب مدير الادارة، "سَيِخْتَفِي الْمَزْيِدُ بُمقدارِ أَكْثَرُ من واحد في المئة بقليل بحسب احصاحات 1997 وهذه السنة بسبب من المهرجانَّ، فيلم "أذكّر" (مّي ريكوردو، سي مي ريكوردو)، " مثابة "وصية" قرر ماستروياتي أن عمليات قطع الاشجار غير المشروعة للاستعلاك ألمحلي واستخدامها وقودا يسجلها بصورته وصوته في تموز في القرى". يسجمه بمورت ومرحت من 1997 ، بعد وقت قصير من مشاركته في مهرجان كان للمرة الأخيرة، من خلال تأديته دور البطولة في فيلم "ثلاث عيشات

ويذكر أن مرسوما ملكيا صدر عام 1949 يحرم التحطيب بعد سيول كاسحة والميارات في التربة ادت الى خسلار بشرية في الكمون المارات مشمست عليه في التحمون ثلمارات وشومبون، جنوب تايلاند وبرغم العظر استمر تقلص الغلبات من عمليات تعطيب غير مشروعة وفساد

يزدهر اقتصاد تايلاند وتشكل زيادة الطلب على الاخشاب شغوطا شخمة

تقول وكالات حكومية مختصة بالمفلظ

لزراعة اشجار جديدة أنه قد يكون من

المُستحيل على تأيلاند الآن الأستمرار في حملية الغابات لعدم الالتزام ببرنامج

تنصّ سياسة التكومة ان ٤٠ في المئة

على الاقل من اراضي البلاد ومساحتها

الغابات وقالت أن ٢٥ أ في الملة يجب

وتليلاند لا تلتزم هذه القواعد منذ

تشير احدث احصاءات من الادارة

استغلاماً لانتاج الخشيب والباقي وهو ١٥ في المئة يجب الاحتفاظ به لحماية

١٢٨ مليونا فدانا (١٤٨ ٤ مليونا

على غَابَّات تايلاند وتنفيذ برنامج

على غاباتها الكثيفة سابقًا.

تصَّاية هَذَه الثروة الوطنية.

مكتارا) يجب ان تغطيها

الاشجار او تجديدها.

. HAYO

### الصداع لدى النساء هن يشكين أكثر

واشنطن – و ص ف – في دراسة نشرت أخيراً لن الاشخاص النين يعانُون الصَّداعُ واوجاعاً شديدةً في الرأس، خاصة لدى النساء الشابات، يتُعرضُون أكثر من سواهم الإصابة باحتقان الدماغ.

واوضعت مذه العراسة ووصفت بأتما الاولى على نطاق واسع حول مِذَا المُوضِوعَ، أَن العَلَاقَةُ بِينَ الصَّدَاعَ والام الرأس واحتقان المخ تخف مع تقدم المريض عمراً. فالتشخاص النين يعانون الصداع وهم في الاربعين يتعرضون الاصابة الحتقان الدماغ اكثر بثلثث مرات من أولئك النين لا يشكون، ويذف خطر

التصابة الى النصف عند بلوغ السبعين كَنْلُكُ أَنْ الْأَشْخَاصُ الَّذِينَ فَي ججمت ال مستحص مدين في لوجاع مؤلمة في الرأس ومم في الاربعين في عمرمم يتعرضون للاصلبة باحتقان الدماغ أكثر بأربع مرات

ونصف المرة من سواهم. وخطر الاصلية يذف الى اقل من مرة ونصف المرة عند بلوغ السبعين. ثم ان نسبة النساء اللواتي شكون من الصداع (١٢.٨ في المثة) كانت اكثر ارتفاعا من نسبة الرجال (٢٠٨ ر ــــــ من نسبه الرجال (٣٠٦ في المثة) في المجموعة التي شملتها الدراسة.

# يغزو المدخن

شمال البرتفال.

السوداوان".

باريس – أش أ – في العالم كل يوم جديد عن مساوئ التدخين ومن بين هذه المساوئ الَّتي اشارتُ الَّيْهَا مجلة "توب سلتية" في عددها الأخير اخطار تحول شعر المدخنين الى اللون الرمادي بمعدل يغوق لربع مرات الأشخاص غير المدخنين. ولاحظت مجموعة من الباحثين

لَّبَرِيطَانِينَ انَّ كَبَارُ الْمَدَفَنِينَ يَبَدُونَ اكبر سناً مَقارِنة بفير المِدفَنِينَ،

الأعلانك برس ميليا - ثمام

المعراء مان روما - تد ٢٤١٤٥٧

الاشرفية المكاوي - ف ١٩٧٤٨

التوريع والاشتراكات الشركة اللبنانية لتوزيع السحف والطبوت في المرا

اورلاندو (فلوريما) - رويتر -انترناشونال" والعلياردير السعودي

> وقالت بالنيت هوليوود ان الامير اشترى ليضاً ولحداً في المئة من وُحدات لبُلُايت مُوليُوُود في بروكسيل والينا والقامرة وأشبونة

> > وقالت الشركة أن الوليد لديه

للموسيقي التابعة ليلانيت موليوود ومتاَّجر بلانیت مولیوود سویرستورز، بالاضافة آلی فرص استثمارية مقبلة، وان بلانيت موليوود شركة نشيطة وتتمتع بادارة جيدة ولنيها مغاهيم مثيرة تجتنب العملاء في الشرق الاوسط ومناطق اخرى في كل أرجاء ألعالم، توسع الشركة المتواصل.

واعرب عن سعانته بالمشاركة في وتشمل الاستثمارات الدولية للامير تُملُكُ حَصَصَ في "سيتي كُورب" و"سلكس فيفث افنيو" وفندق "بُلارًا" في نيويورك وُفندق "فور سيزونز" في لندن و"ديزني لالد" في باريس وشركة كتاري وارف العقارية في لندن كما أشتري في الفترة الاخيرة حصة في أبل

كومبيوتر -

ئية كوا ميا ميا مت مت دم البة الأور الإور الأور الأور في